Il n'y aura plus aucun tramway en circulation à la Haute-Ville, à partir de demain

"Instaurare omnia in Christo"
L'ACTION CATHOLIQUE MEMBRE DE L'A.B.C.
ORGANE DE L'ACTION SOCIALE CATHOLIQUE

TEMPERATURE

Clair et chaud aujourd'hui. Vent d'ouest de 15 milles à l'heure. Maximum prévu pour aujourd'hui, 64.

QUARANTIEME ANNEE, No 12,532

CHAMBRE DU SENAT
OTTAWA ONT.
SALLE DE LECTURE
CHAMBRE DU SENAT
OTTAWA ONT.
6357 L 1 JAN 48

L'ACTION CATHOLIQUE

QUEBEC — CANADA — MARDI, 14 OCTOBRE 1947

Autorisé comme envoi postal de la deuxième classe, Ministère des Postes, Ottawa

3 SOUS LE NUMERO

Lisez l'annonce de... LA COMPAGNIE PAQUET en page 5

Un avion forcé d'amérir en plein Atlantique

L'appareil descend près d'un navire mais, à cause de l'ouragan, il est impossible de transborder les passagers

On espère sauver tous les occupants de l'avion

NEW-YORK, 14. (BUP). — Un hydravion, portant 69 personnes, a effectué un amerrissage forcé dans le nord de l'Atlantique, aujourd'hui, puis il a glissé sur l'eau sur une distance de 3 milles jusqu'à un navire météorologique.

Cependant contrairement à ce qu'annonçait plus tôt une autre dépêche de Shannon, le transfert des occupants de l'hydravion n'a pas été effectué. La mer est grosse et le vent souffle en ouragan, de sorte que le transfert à bord du navire météorologique est impossible, suivant la garde côtière américaine. Celle-ci ajoute que des messages reçus de la scène de l'amerrissage à 8 h. 17 ce matin, laisaient entendre que l'hydravion, propriété de l'American International Airways, n'a pas été endommagé et qu'il "se comportait bien", en dépit de la tempête, à 820 milles à l'est de Terre-Neuve.

A Shannon, en Ere, les autorités aéronautiques anglaises disent que lhydravion est un appareil géant qui avait décollé de Poole, Angleterre, dimanche. L'appareil passa la nuit à Foynes, Eire, et décolla pour les Etats-Unis hier. Tout indique que l'hydravion épuisa son plein d'essence dans sa lutte contre des vents contraires et qu'il fut forcé d'amerrir faute de combustible.

Les directeurs de la "British Overseas Airways Corporation" disent que six des voyageurs sont des Américains. Les autres sont des Britanniques, dont quelques immigrants et fonctionnaires des Nations-Unies. L'hydravion a à son bord 62 voyageurs et sept membres d'équipage.

Le paquebot "Stavengerfjord" qui se trouve à 150 milles à l'ouest de l'endroit où l'appareil a amerri, annonce que les vagues atteignent une hauteur de 25 à 35 pieds. La garde côtière ajoute qu'à cause de la mer démontée, il lui a été impossible d'assister l'hydravion par air et qu'un hydravion dépêché d'Argentia, Terre-Neuve, a été rapelé à sa base.

"La coque de l'hydravion n'a pas été endommagée dans l'amerrissage", dit le bref message reçu à 7 h. 17 par la garde côtière. "Les occupants abandonneront l'hydravion et monteront sur des radeaux lorsque la mer se calmera ou lorsque l'eau pénétrera dans la coque".

nU autre message, reçu quelques minutes plus tard, disait que l'hydravion était encore à flot, mais que le vent avait la force d'un ouragan. Il ajoutait que la mer démontée empêchait le petit navire météorologique de s'approcher de l'hydravion, que la coque de celui-ci était encore étanche et que les voyageurs et membres d'équipage étaient toujours dans l'appareil."

Après avoir fendu la vague sur une distance de trois milles, l'hydravion a atteint un vaisseau météorologique, à bord duquel les occupants de l'appareil ont pris place. L'hydravion appartient à l'"American International Airways. Les rapports de radio de l'appareil et du vaisseau de la météo étaient transmis à l'aérodrome de Shannon par des avions commerciaux canadiens survolant les lieux. Il y avait 62 voyageurs et 8 hommes d'équipage à bord de l'hydravion. Six des voyageurs étaient des Américains et les autres étaient pour la plupart des Britanniques. L'hydravion était en route de Poole, Angleterre, aux Etats-Unis. Il affronta un fort vent hier et épuisa son essence à le combattre. Le pilote rebroussa chemin vers le navire météorologique, mais il n'amerrit pas aussi près qu'il l'avait souhaité. C'est pourquoi il a dû faire glisser son appareil sur les flots, sur une distance de trois milles pour tranférer ses voyageurs à bord du navire. L'hydravion n'a pas été avarié. A New-York, la garde côtière dit que le navire de la météo est la vedette "Bibb".

Aujourd'hui dans le monde

Communistes à Paris et à Rome

Tout comme en Angleterre, la situation n'est pas rose en France au point de vue production industrielle, échanges commerciaux, vie économique. Et pourtant, les Français se paient le luxe d'une grève du métro.

Une grève en France

En effet, depuis minuit, des milliers d'employés ont cessé le travail et environ quatre millions de citoyens seront aujourd'hui forcés de voyager à pieds. Les conséquences seront inévitables: Diminution de la production industrielle, paralysie partielle du commerce, léthargie économique.

De cette grève et des résultats graves qui en découleront, il faut encore tenir les communistes responsables. C'est une nouvelle manifestation de leur mauvaise humeur, de leur volonté de nuire, de causer des embarras au gouvernement dont ils ne font pas partie et dont ils voudraient bien forcer la porte.

Le jeu communiste est partout le même. Les Thorez, les Duclos et les autres se préoccupent bien plus des intérêts de Moscou que des intérêts de la France. Que leur importe le sort de leur patrie pourvu que la Russie soit sauve? Des Français vraiment patriotes se conduiraient de manière à ne pas compliquer davantage une situation critique, de manière à hâter l'application de l'indispensable plan Marshall. Les Français communistes sont communistes avant d'être Français. Moscou ne veut pas du plan Marshall; voilà l'essentiel. Périssent les enfants de France!

Imbroglio à Rome

A Rome où des élections municipales viennent de se tenir, la situation reste aussi critique. Si les communistes n'ont pas obtenu les succès escomptés, leurs adversaires n'ont pas reussi davantage à faire pencher la balance de leur coté. Le bloc communiste est en très faible majorité, de sorte que les difficultés demeurent ce qu'elles etaient.

Dans la ville où s'enclave le Vatican, deux blocs d'egale force restent donc en presence compliquant étrangement la vie sociale et économique. Et ces résultats n'augurent rien de bien pour la situation générale en Italie.

On sait que le gouvernement de Gasperi se tient au pouvoir de peine et de misère. On sait que les communistes, avec l'appui des socialistes d'extrême-gauche, lui font la vie dure, qu'il a dû remanier son ministère à plusieurs reprises. Un résultat défavorable pour ses adversaires aux élections municipales aurait tonifié le gouvernement. Le partage quasi égal des voix prolongera une situation grave.

Ce qui se passe en France et en Italie est d'une grande importance pour le reste de l'Europe. On sait que la résurrection du Comintern ligue nombre de pays où l'influence communiste est prépondérante. En France et en Italie cependant, les partis moscoutaires n'ont pas encore le haut du pavé. Si jamais ils le prenaient, l'Europe serait soviétisée.

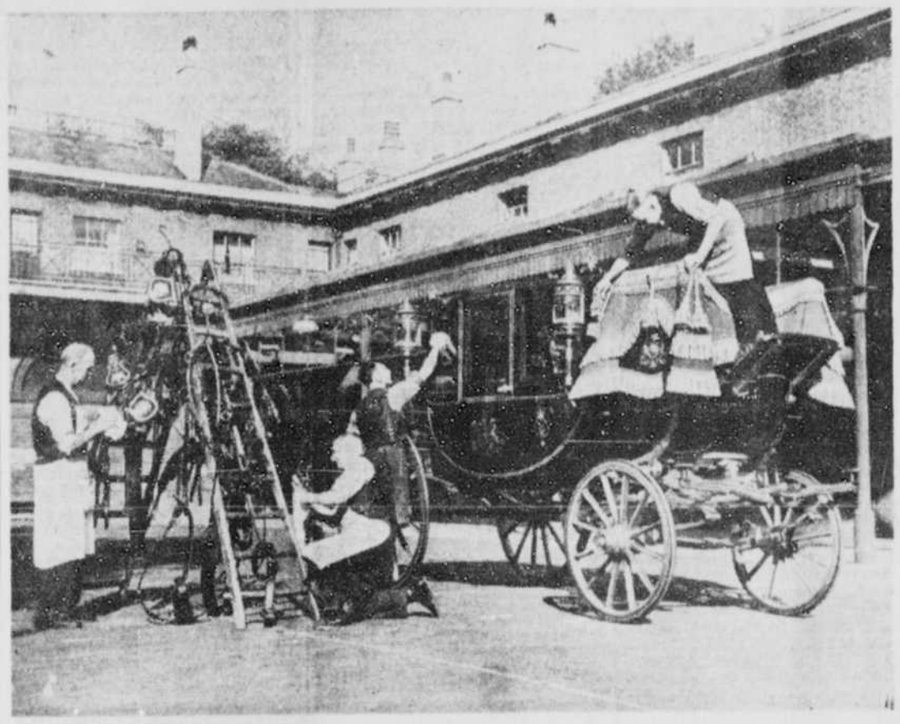
Que les événements de France et d'Italie soient pour les Canadiens et les Américains une leçon. Que Washington et Ottawa n'attendent pas trop tard pour les expulser de la vie politique. C'est trahir la liberté que de tolérer l'action de ceux qui veulent la torpiller en se couvrant de son manteau. Tant chez nous que chez nos voisins, il est prouvé que les partis communistes veulent le sabotage de la démocratie; il importe donc de les en empêcher par des mesures radicales.

Louis-Philippe ROY.

Les autobus remplacent les tramways à la Haute-Ville après avoir circulé 50 ans

Il ne restera plus aucun tramway en service dans les rues de la Haute-Ville, demain. Les autobus ont été mis en circulation graduellement depuis samedi et demain ils auront tous remplacé les tramways. Seuls les tramways du circuit Limoilou se rendront jusqu'au carré d'Youville, et des autobus transporteront ensuite les voyageurs jusqu'au Château Frontenac. Les autobus du circuit St-Sacrement se rendront jusqu'au carré Parent, tout comme les tramways autrefois. Les tramways disparaissent donc entièrement sur les circuits 6, 7 et 8, et en partie sur le circuit no 3. Il y a cinquante ans cette année que les premiers tramways faisaient leur apparition en notre ville.

Une toilette au carrosse nuptial du couple royal



● Ces hommes apportent un soin méticuleux au polissage du Glass State Coach, dans lequel la princesse Elizabeth et le lieutenant Philip Mountbatten reviendront au palais de Buckingham, après leur mariage à l'ababye de Westminster, le 20 novembre prochain. Le harnais, que l'on voit sur son échafaudage, est aussi l'objet d'un astiquage en règle. (Acme)

On espère triompher de la sortie des communistes

WASHINGTON, 14. — (BUP). — La décision des Etats-Unis de fournir à la France une quantité additionnelle de charbon et d'huile devrait permettre aux non-communistes de triompher de leurs adversaires aux prochaines élections municipales.

Le gouvernement américain a autorisé la France à utiliser jusqu'à concurrence de $180,000,000 les crédits de la Banque d'importation et d'exportation afin de se procurer les matières premières dont elle a grandement besoin. Un haut fonctionnaire américain a déclaré nettement que cette décision des Etats-Unis faisait partie des efforts du gouvernement américain pour enrayer le communisme en France. Les élections municipales françaises auront lieu dimanche prochain. Les partis de la droite ne manqueront pas de souligner aux électeurs que la Russie ne fait rien pour le peuple français et que celui-ci doit continuer de compter sur les Américains pour relever son économie.

C'est le premier geste direct des Etats-Unis pour secourir l'Europe occidentale depuis que le président Truman a annoncé, le mois dernier, que la France, l'Italie et l'Autriche auraient besoin d'une aide de $580,000,000 pour survivre d'ici à ce que le plan Marshall puisse être appliqué, le printemps prochain.

Faut-il croire?

MOSCOU, 14. — (BUP). — Huit députés travaillistes de gauche du Parlement anglais ont exprimé aujourd'hui la conviction, à la suite d'une conférence de trois heures avec le ministre soviétique des Affaires extérieures, V.-M. Molotov, que l'U.R.S.S. ne désire pas la guerre. Ils ont précisé que ni le gouvernement ni le peuple de Russie ne veulent la guerre.

La grève empêche cent envolées

NEW-YORK, 14. — (B. U. P.) — Les American Overseas Airlines annoncent que la grève de 173 pilotes qui sévit depuis 16 jours paralyse 1,300 employés, et qu'elle a empêché 100 envolées transatlantique à date. Des négociations se poursuivent pour louer les avions de passagers à d'autres administrateurs, pour la durée de la grève.

A la dérive sur l'océan

HONOLULU, 14. — (B. U. P.) — Trois membres d'un remorqueur océanique, parti à la dérive avec sa remorque de balayeurs de mines, ont déclaré dans une entrevue qu'ils ne ressentaient aucune atteinte physique de leur randonnée sans pouvoir et sans direction sur le Pacifique. Ces hommes étaient restés à bord comme volontaires, lorsque leur bâtiment manqua de carburant dans son voyage vers Manille.

Nouvel ouragan

WASHINGTON, 14. (BUP). — Le Bureau météorologique annonce que l'ouragan qui a frappé la Floride dimanche était à 100 milles au sud-sud-est du cap Hatteras à 4h.30 a.m., et qu'il devrait poursuivre sa route dans la direction nord-nord-est à une vitesse horaire d'environ 10 milles.

Green dit non

BOSTON, 14. — (BUP). — Le président William Green, de la Fédération américaine du Travail, a répondu un "non" catégorique à l'invitation du président du CIO, Philip Murray, qui l'invitait à s'unir au CIO et aux Fraternités des employés de chemin de fer, pour opposer un front politique solidaire contre "les ennemis communs du Travail". "Il nous faut d'abord l'unité d'organisation avant d'avoir l'unité d'action politique", a répondu Green aux avances de Murray.

L'Angleterre veut abolir la peine de mort

LONDRES, 14. — (BNC). — Le gouvernement se propose de présenter à la session du 21 octobre un projet de loi prévoyant d'importantes réformes dans le code criminel, y compris l'abolition de la peine de mort et de la peine du fouet. Le bill sera étudié, aujourd'hui, par le cabinet remanié, en même temps que les autres mesures qu'elle gouvernement soumettra à la prochaine session. Cependant l'abolition de la peine de mort ne sera pas permanente. Elle sera en vigueur pendant quelque temps à titre d'expérience.

Décès

CAUCHON. — M. Xavier
JOLIN. — M. Antonio
PLAMONDON. — Dame Blanche
PELLETIER. — M. Joseph
ROBITAILLE. — Denis
THERRIEN. — Dame Victoria
VILLENEUVE. — Dame Georgiana

Les éléments de gauche ont triomphé à Rome

ROME, 14. — (BUP). — Les résultats presque complets des élections municipales de Rome, démontrent que les communistes et les socialistes de gauche ont triomphé sur les partis de la droite.

80 sièges du conseil municipal étaient en jeu. C'est le conseil municipal qui choisira le maire de Rome. A cause d'une impasse au conseil, Rome n'a pas de maire depuis novembre dernier. Aujourd'hui, la marge des communistes et des socialistes de gauche est si faible qu'il semble que les 80 sièges seront également répartis entre la droite et la gauche, maintenant la situation qui existe depuis novembre 1946.

Au fait, ce fut plus qu'une élection municipale. Ce fut une lutte entre le communisme et l'Eglise catholique pour le contrôle de la ville. C'était aussi le premier sondage de l'opinion politique en Italie depuis que les communistes de neuf pays d'Europe dont ceux de l'Italie, ont établit un "centre d'information" à Belgrade pour coordonner la lutte contre l'influence américaine.

Les résultats de 1,220 bureaux de scrutin sur un total de 1,223, donnaient aujourd'hui au Bloc du peuple (communistes et socialistes de gauche) 208,126 voix, contre 204,077 voix pour les chrétiens-démocrates. Le reste du vote a été partagé entre l'Uomo Qualunque, les républicains, les monarchistes, les socialistes modérés, le mouvement social, les libéraux, le mouvement national, quatre partis de droite qui favorisent l'union avec les Etats-Unis, le Roma Nostra, les anciens combattants et les démocrates ruraux.

Le parti chrétien-démocrate du premier ministre de Gasperi compte sur l'appui des groupes de second plan, tandis que les partisans de l'extrême-gauche sont isolés. L'Uomo Qualunque qui a obtenu le cinquième des votes recueillis par les chrétiens-démocrates, détiendra probablement la balance du pouvoir au Conseil national.

13,000 Syriens massés au nord de la Palestine

JERUSALEM, 14. — (BUP). — L'armée clandestine juive de l'Hagana dit, aujourd'hui, que ses éclaireurs estiment à 13,000 hommes les forces syriennes massées le long de la frontière nord de la Palestine. Ce chiffre représenterait les deux tiers des effectifs de l'armée syrienne.

Le commandant de l'Hagana pour le nord de la Palestine dit que ses éclaireurs en sont venus à cette conclusion après avoir effectué de nombreuses missions de reconnaissance au-delà de la frontière depuis l'arrivée des Arabes. Cependant, ils n'ont signalé la présence d'aucun tank ou avion.

Une négation

BUENOS AIRES, Argentine, 14 — (BUP). — Le ministère des Affaires étrangères d'Argentine a nié catégoriquement la nouvelle que la Yougoslavie ait protesté contre l'incarcération par la police argentine d'un diplomate yougoslave chassé du Chili. Il ajoutait que la dite police ne détient aucun diplomate de ce pays.

Autobus et métro ne circulent plus dans Paris

PARIS, 14. — (BUP). — La grève générale des employés du transport a interrompu la circulation des trains du métro et des autobus, à Paris, et plus d'un million de travailleurs ont dû se rendre à leur travail à pied, en taxi ou dans la voiture d'un ami.

Environ 500 mécaniciens appartenant à une union indépendante, ont déclaré la grève samedi au métro et réduit le service à une fraction de ce qu'il est en temps normal. L'union des employés du transport, dominés par les communistes, a tenté de briser la grève. N'y arrivant pas, elle décida de se joindre à l'union indépendante et la grève devint générale. Le premier ministre Paul Ramadier a déclaré, aujourd'hui, que la grève générale avait été déclenché par l'union dominée par les communistes, cinq jours seulement avant les élections municipales. Le gouvernement a prié les automobilistes et les camionneurs de transporter les travailleurs à leur travail et de les reconduire dans leur foyer. Il blâme les chefs de l'union et dit que leur demande devait être étudiée par une commission spéciale vendredi. Les grévistes réclament une hausse de salaire de 15 à 18 pour cent. L'union exigea une reponse, hier soir. Lorsque le gouvernement refusa cette réponse, l'union déclencha la grève. Les entrées du métro sont fermées. Les remises et les ateliers d'autobus sont gardés par la police et la garde mobile. Celle-ci porte le casque d'acier et le fusil.

HOTEL MONTCALM INC.
161-169, rue St-Jean, Québec, P. Q.
Chambres simples avec eau courante $1.50; avec douche $1.75; avec bain $2.00 et plus. Repas, tables d'hôte 75c. Stationnement des autos gratis.

128 grévistes arrêtés pour mépris de la loi

MONTREAL, 14. — (BUP). — L'arrestation, de bonne heure ce matin, de six piqueteurs devant l'établissement de la Canada Packers, porte à 128 le nombre des chefs et membres de l'union des employés de salaison (C.I.O.) devant comparaître en Cour plus tard dans la journée pour répondre à diverses accusations.

En tête du groupe, on remarque Jacques Casgrain, organisateur provincial de l'union. Casgrain est accusé d'incitation à l'émeute et il a été remis hier, en liberté provisoire moyennant un cautionnement de $1,000. La plupart des piqueteurs ont été appréhendés hier, à la suite de brèves escarmouches avec la police municipale et la Sûreté provinciale. Les uns sont accusés d'infractions au code civique pour avoir refusé de circuler comme le leur avait ordonné la police. Les autres répondront à des accusations plus graves portées par le département du procureur général. La police est intervenue hier et aujourd'hui afin de faire respecter la loi. Une injonction, obtenue de la Cour par les compagnies de salaison, interdit en effet le piquetage des établissements. Comme les grévistes ont repris le piquetage hier et aujourd'hui, il est clair qu'ils ont violé la loi et qu'ils doivent subir les conséquences de leurs actes.

Les piqueteurs tentaient apparemment d'empêcher les employés désireux de reprendre le travail de pénétrer dans les salaisons de la Canada Packers, de Wilsil Ltd et d'une autre salaison affectée par la grève de cinq semaines. Les trois compagnies avaient publié la semaine dernière, dans les journaux, des annonces invitant les grévistes à reprendre le travail. Elles leur promettaient une hausse immédiate de salaire de cinq cents de l'heure, le maintien de leur droit d'ancienneté et la présentation de leurs griefs devant une commission d'arbitrage. A l'heure actuelle, au moins 50 membres de l'union ont repris le travail à l'établissement de la Canada Packers seulement. L'action énergique de la police aurait pour effet de mettre presque fin au piquetage. Dans les milieux de l'union, on dit que le piquetage sera à peu près inexistant aujourd'hui, vu les comparutions en cour. On a appris que les 128 grévistes arrêtés hier et aujourd'hui quitteront les quartiers généraux de l'union dans un tramway (spécial) pour se rendre à la cour, afin d'éviter toute possibilité d'être traduit en justice sous l'accusation additionnelle d'avoir défilé sans permis de la cité.

La police municipale et la sûreté provinciale continuent de monter la garde devant les salaisons, afin de prévenir toute nouvelle tentative des grévistes pour piqueter les établissement. Les camions sortant des salaisons sont accompagnés de motocyclistes de la police.

EN LIBERTE

Montréal, 14. — (BUP) — Les 122 piqueteurs qui ont été arrêtés hier, alors qu'ils avaient repris le piquetage a la Canada Packers Ltd., malgré l'injonction leur défendant de telles activités, ont tous été remis en liberté après avoir versé un cautionnement. Ils comparaîtront en Cour aujourd'hui pour répondre à diverses accusations, depuis celle d'incitation à l'émeute jusqu'à celle de vagabondage. C'est Jacques Casgrain, organisateur provincial des ouvriers-unis des salaisons d'Amérique (CIO-CCT) qui aura à faire face à la plus grave accusation. Il est accusé d'incitation à l'émeute. Hier soir, il a été remis en liberté provisoire, après avoir fourni un cautionnement de $1,000.

Cent prévenus ont dû fournir un cautionnement de $25., et vingt et un s'en sont tirés avec un cautionnement de $5.

Peu après sa remise en liberté, Casgrain s'en est pris au bref d'injonction émis par la cour Supérieure. Adressant la parole à une foule d'environ 800 grévistes, il a déclaré que tous les ouvriers avaient le droit de faire du piquetage en dépit de l'ordre de la Cour.

L'opinion de Fred Dowling sur la grève

TORONTO, 14. — BUP — Fred Dowling, directeur canadien des ouvriers-unis des salaisons d'Amérique (CIO), a dit hier soir que l'arrestation en masse des grévistes qui font le piquetage, rendra plus difficile le règlement de la grève.

Dowling a dit que l'union ne consentira jamais à la reprise du travail, aussi longtemps que des accusations pèseront contre les employés de la Canada Packers.

Commentant la déclaration faite dimanche soir à Toronto, par J.-S. McLean, président de la Canada Packers, à l'effet que la grève se règlerait dans les prochains trois jours, Dowling a dit: "Je me demande si la prédiction de M. McLean pourra se réaliser".

McLean n'a pas donné de détails sur le projet de règlement en cours, mais il a dit qu'on tenterait de mettre fin par la médiation au présent malaise industriel.

Vishinski dit qu'il ne s'agit pas du Comintern

LAKE-SUCCESS, 14. — (BUP). — Le comité politique des Nations-Unies, après avoir entendu la Russie défendre le nouveau "centre d'information" communiste de Belgrade, a repoussé hier toutes les tentatives des Soviets pour obliger les Britanniques et les Américains à retirer leurs forces de la Grèce.

La Russie a également échoué dans ses efforts pour créer une commission de l'O.N.U. qui aurait surveiller l'application du programme américain d'assistance à la Grèce. Le comité a rejeté par une majorité écrasante l'accusation portée par la Russie, à savoir que la Grèce doit être tenue responsable des troubles dans les Balkans. La défaite soviétique est survenue à la fin d'un débat de quatre heures, qui, pour la première fois, a mis en lumière le "centre d'information" communiste de Belgrade. Dimitri Manuilski, ministre des Affaires étrangères de l'Ukraine, a défendu la nouvelle organisation en disant qu'elle était la réponse des prolétaires à la coopération des capitalistes du monde. Le vice-ministre soviétique des Affaires étrangères, André Vishinsky, a nié de son côté que le centre d'information soit le successeur du Comintern.

L'avenir n'est pas rose

● Voici deux réfugiées grecques, se reposant d'un pénible voyage à la fornière gréco-bulgare. Elles ont quitté leur pays natal parce que les communistes y ont allumé une véritable guerre civile. Ici, en Bulgarie, ce n'est pas très rose non plus, mais au moins on y trouve une paix relative. (Acme)

Projet du général Marshall pour annuler le veto russe

LAKE-SUCCESS, 14. — (BUP). — Les Etats-Unis, avec l'appui des petites nations et l'approbation hésitante de la France et de la Grande-Bretagne, entreprennent aujourd'hui leur lutte avec la Russie en vue de la création d'une "petite assemblée générale" des Nations-Unies qui siégerait douze mois par année.

C'est le secrétaire d'Etat, George Marshall, qui a proposé la formation d'une telle assemblée dans le but d'annuler le veto de la Russie au Conseil de sécurité. Une telle assemblée, composée de représentants des 57 nations-unies, pourrait prendre une décision sur tous les problèmes insolubles au Conseil de sécurité à cause du veto de l'une ou de l'autre des grandes puissances. Il va sans dire que le droit de veto ne serait pas reconnu à la petite assemblée générale.

Le projet du général Marshall sera exposé aujourd'hui par le délégué américain John Foster Dulles, que le Russe André Vishinsky a qualifié de fauteur de guerre. Le débat s'engagera au comité de politique et de sécurité de l'Assemblée générale. On prévoit que la Russie et ses partisans combattront avec vigueur la formation de la petite assemblée des Nations-Unies. Celle-ci jouirait de vastes pouvoirs. Elle pourrait discuter des questions reliées à la paix et à la sécurité mondiale, formuler des propositions à l'Assemblée générale sur la façon de régler ces questions et recommander des sessions spéciales de l'Assemblée générale.

VITTEL
GRANDE SOURCE
EAU MINERALE NATURELLE
Une bonne diurèse constitue un véritable lavage du sang.
Exiger la marque
VITTEL GRANDE SOURCE
à jeun et aux repas, est le plus puissant des diurétiques naturels.

EN VENTE CHEZ VOTRE PHARMACIEN
Embouteillée aux Sources même à VITTEL (France)

Quatre Québecois sont blessés à Saint-Sulpice

MONTREAL, 14. — (Spéc.) — Quatre Québecois ont été blessés samedi après-midi, à St-Sulpice sur la route Québec-Montréal, au cours d'une collision entre un camion et l'auto des victimes. Celles-ci ont été transportées dans un hôpital de la métropole.

Ce sont, M. Rosario Boivin, domicilié à 267, Marie de l'Incarnation, souffrant de blessures à la tête et qui ont nécessité 13 points de suture; sa fille Thérèse, qui a eu une jambe cassée; deux autres enfants présentement sous son observation.

Les autres passagers, Mme Rosario Boivin, et son fils Lionel, s'en sont tirés avec un choc nerveux, tandis que Mme Gédéon Bergeron, aussi de Québec, s'est infligée des éraflures à une jambe.

On dit que l'accident survint quand le camion déboucha soudainement d'une route transversale, et le conducteur, M. R. Boivin, n'eut pas le temps de freiner. Les Québecois se rendaient à l'hôpital St-Laurent visiter une fille de M. et Mme Boivin, religieuse dans cette institution.

Gratifications

ST-TIMOTHE, Hérouxville, 14. (Spéc.). — Mlle Gabrielle Gervais, institutrice à l'école 1 B, vient de recevoir du département de l'Instruction publique, par l'entremise de M. l'inspecteur L. D. Savard, une prime de $20., pour succès dans l'enseignement.

STE-JEANNE D'ARC, Roberval, 14. (Spéc.). — M. Roméo Fortin, instituteur, vient de recevoir du département de l'Instruction publique, par l'entremise de M. Clovis Aubé, inspecteur, une prime de $20., pour succès dans l'enseignement, au cours de l'année 1946-47. M. Fortin reçoit cet honneur pour la troisième fois. Nos félicitations.

Ligueurs du S.-C, réunis en congrès à Chicoutimi

Chicoutimi, (DNC) — Dimanche se faisait en nos murs la réunion annuelle de la Fédération Diocésaine des Ligues du Sacré-Coeur. Elle eut lieu à l'Hôtel-Dieu Saint-Vallier et dura toute la journée. M. J.-O. Fraser, président de la Fédération, dirigeait les délibérations.

Les assises s'ouvrirent par une messe dite par le R. P. Antonio Génest S.J., directeur diocésain des Ligues, et dont le sermon fut donné par le R. P. Jean d'Auteuil Richard, S.J.

Il y eut plusieurs séances d'études et de présentations de rapports, de débats et de préparation du programme de l'année (dont notre journal donnera les points principaux sous peu). Y prirent part des représentants de tous les dix districts du diocèse, depuis les confins de Charlevoix jusqu'à Normandin et Dolbeau.

Au cours des séances, on eut le bonheur de recevoir la visite de Monseigneur l'évêque du diocèse, ainsi que de M. le directeur de l'Action catholique du diocèse, M. le chan. J.-C. Tremblay, puis des RR. PP. d'Auteuil Richard et Joseph Ledit, S.J., qui voulurent bien adresser quelques paroles d'encouragement aux congressistes.

Projet approuvé

GRAND-MERE, 14. — (D. N C.) — Lors de sa dernière assemblée générale, la société St-Jean-Baptiste de notre ville a approuvé le projet d'un concours de français dans nos écoles.

Le sujet portera sur l'importance de conserver notre langue française, pour bien conserver prix seront accordés aux plus méritants et les vainqueurs seront appelés à présenter leur travail au public lors d'une conférence de la société St-Jean-Baptiste qui se tiendra en décembre.

Cette heureuse initiative de notre société nationale ne manquera pas de susciter parmi la gent écolière un amour encore plus grand de la langue française.

Promu délégué

CHICOUTIMI, 14. (DNC). — M. Maurice Ouellette, qui était déjà au service de la Commission municipale, vient d'en être nommé le délégué pour Chicoutimi, en remplacement de M. C.-A. Gauvreau, qui devient assistant délégué en chef à Québec. M. Gauvreau est installé à son nouveau poste depuis quelques jours et M. Ouellette vient de prendre possession du bureau qu'il a laissé ici.

Révolutionnaires qui ne sont pas allés loin

• Les membres d'une force révolutionnaire qui s'étaient embarqués pour attaquer la capitale de la république de St-Domingue, Ciudad-Trujillo, ont été arrêtés avant d'exécuter leur coup par les autorités de Cuba. On les voit ici entassés dans un wagon. L'un d'eux brandit le poing à la manière des communistes. D'autres sourient, comme s'ils étaient satisfaits de la tournure des événements. Ces hommes ont été dirigés vers le camp militaire Columbia, le plus vaste de Cuba, aux abords de la Havane. Les révolutionnaires ont été interceptés en haute mer par des unités de guerre cubaines.
(Acme)

Mort de Mlle Eva Trudel, à Nicolet

M. J.-A. Trudel, surintendant du C. N. R., pour la division de Lévis, jusqu'à ces jours derniers, vient d'être éprouvé par la mort de sa soeur, Mlle Eva Trudel, décédée ce matin, à l'hôpital du Christ-Roi, de Nicolet, à l'âge de 69 ans. La défunte appartient à une famille très avantageusement connue. C'était une personne de grand mérite dont le départ sera vivement regretté.

Mlle Trudel laisse sa soeur, Mme Liboire Guertin, née E. Trurel; son frère, M. J.-R. Trudel; son demi-frère, M. Nestor Trudel, Liboire Guertin, autrefois gérant de Montréal, ses beaux-frères, M. de la succursale de la Banq. Provinciale de St-Anselme et maintenant de St-Sacrement, M. Eugène Poulin, conducteur pour le C. N. R., M. Arthur Gaudreault de Canadair, Montréal; sa belle-soeur, Mme J.-A. Trudel; ses neveux, M. Roland Guillemette, propriétaire de Universal Auto Ltd, M. Lucien Trudel, propriétaire-gérant de Canadian Auto Corporation, M. Roland Guertin, avocat, M. Robert Guertin, conducteur pour le C. N. R., M. Claude Guertin, assistant-agent, à Danville ; ses nièces, les Rvdes Mères St-Anselme, St-Candide et St-Liboire, des Srs de la Charité de Québec, Mlle Gisèle Trudel, Mme Roland Guillemette, Mlles Jacqueline, Simone, Thérèse et Madeleine Guertin, Mme Eugène Poulin, de Charny et Mme Arthur Gaudreault, de Montréal.

Les funérailles auront lieu vendredi matin, à 9 heures, à la cathédrale de Nicolet.

L'Action Catholique offre à la famille en deuil ses sincères condoléances.

LONDRES, 14, (BUP). — Tout en niant que la vie de Ernest Bevin, secrétaire britannique aux Affaires étrangères, soit menacée, Scotland Yard a décidé hier de placer une garde du corps 24 heures par jour près de l'homme d'Etat.

Fonctionnaires démis à Vienne

VIENNE, 14. (BUP). — Les autorités soviétiques annoncent qu'elles ont démis de leurs fonctions de présumés fonctionnaires fascistes de la police autrichienne, parce qu'ils avaient refusé d'obéir aux ordres dans la zone d'occupation russe. Ces fonctionnaires ont été remplacés par des communistes. Un haut fonctionnaire américain a dénoncé le geste soviétique comme une violation directe de l'accord conclu entre les membres du Conseil de contrôle interallié.

Le repentir n'est pas seulement un sentiment intime, c'est un changement.

AUTOBUS
QUEBEC-CHICOUTIMI
de Québec — de Chicoutimi
10.00 a.m. — 9.30 a.m.
3.00 p.m. — 3.00 p.m.
Départs l'après-midi seulement le dimanche.
Billet simple $4.00 (plus taxe)
Aller et retour $7.00 (plus taxe)
AUTOBUS & TAXIS
Départ de Québec
Station de Service Lavallée
près Château Champlain
Tél.: 4-1931

St-Jean-de-Brébeuf, Mégantic

Baptêmes. — Le 3 sept., Joseph-Marcel-Adélard, fils de M. et Mme Hervé Roberge (Rose-Eva Côté). Par. et mar., M. et Mme Adélard Roberge, grands-parents de l'enfant.

— Le 26, Marie-Jeannine-Albertine, fille de M. et Mme Arthur Carrier (Adrienne Thivierge). Par. et mar., M. et Mme Charles-Auguste Thivierge, oncle et tante.

— Le 2 oct., Joseph-Adélard-Lorrain, fils de M. et Mme Patrick Lehoux (Thérèse Roberge). Par. et mar., M. et Mme Adélard Roberge, grands-parents de l'enfant.

Bénédiction. — Le dimanche 7 sept., à 2 h. p.m., eut lieu la bénédiction du nouveau moulin à scie appartenant à M. Roméo Sylvain. Environ soixante et quinze (75) personnes ont assisté à cette cérémonie, présidée par M. l'abbé Charles-A. Beaulieu, curé de la paroisse.

Ce nouveau moulin remplace celui qui a été incendié le 13 juin dernier.

Retraite. — Le 5 octobre, l'ouverture des Quarante-Heures marquait le début d'une retraite paroissiale.

Funérailles de Mme Solf. Morin

St-François de Montmagny. — (D. N. C.) — L'église de St-François était remplie de fidèles, le 6 octobre dernier, à l'occasion des funérailles de Mme Solfrid Morin (Antoinette Roy), décédée le 2, à l'âge de 66 ans.

On remarquait au choeur la présence de Mgr Grandbois, P.A., V.G., de MM. les abbés L.-H. Paquet, curé de la paroisse; Cyprien Morneau, de Lévis; Jules Rancourt, curé de St-Pierre; Jean-Baptiste Bélanger, curé de Berthier; Gérard Gariépy, vicaire à Montmagny; M. Joncas, aumônier de l'Hôtel-Dieu de Lévis; et L.-E. Hudon, professeur à l'université Laval.

Le R. P. Léandre Roy, supérieur ed la maison de Montréal, des Pères du S. Sacrement, et neveu de la défunte, chanta le service, assisté de son frère, M. l'abbé Moise Roy, aumônier de l'hôpital St-Sacrement, et M. l'abbé Fernand Nicole, vicaire de Jacques-Cartier.

Conndusaient le deuil : le mari d la défunte, M. Solfrid Morin, suivi de ses fils : Rémi, Gérard, Geo.-Albert, Victor, Richard, Léo et Roland Morin; son gendre, M. le Dr Albert Dumas, de Montmagny; son frère, M. Louis Roy, de Montréal; ses beaux-frères : MM. Alphonse Morin, de St-Pierre, et J.-W. Scott, de Yamachiche; ses petits-fils : MM. Jean-Claude, Michel, Jean-Pierre et Hugues Morin, Jean-Marc Dumas.

MM Moïse Cloutier, Léopold Cloutier, Charles-A. Morin, de St-Pierre, L.-P. Roy et P.-A. Morin, de Montmagny, agissaient comme porteurs. La bannière des Dames de Ste-Anne était portée par MM. Eugène Savoie et Alp. Garant, accompagnés de leur épouse.

De nombreux neveux et cousines avaient pris place dans le cortège : MM. Henri Bélanger, a.g., de Québec; Edmond Ruel, Léopold et Albert Bélanger., Fortunat Gourgues, Charles et G.-A. Gourges, F. Bélanger, de St-Vallier, Jules Tanguay, de Montréal, Raymond, Jules et J.-M. Morin, C.-A. Simoneau, J. Beaudoin, L. Blais, Art. Beaudoin de St-Pierre, Omer Simard et René Garant, de St-François, et Roger Godbout, de Québec, MM. L.-P. Picard, C.R., M.P., de Québec, les Drs L.-D. Langlais, de St-François, A. Paradis, de Ste-Gervais, et Clément Rouleau, de Montmagny, Me Maurice Cloutier, de St-Paul, Me Georges Hébert., Narcisse Proulx, C. Caouette, T. Labrecque, Me Alex. Chouinard, Me Jos. Marineau, L. Blanchet, J.-A. Laflamme, les Drs Emmanuel Gobeil, Edgar Denault et R. Ferland, E. Méthot, E. Blanchet, Hercule Nicole, P. Despré, J. Vézina, Antonio Paré, de Montmagny; François Lapointe, Adj. Lecomte, de Berthier, Armand Boulet, de Montmagny, M. Carrier, de St-David; Ronaldo Tanguay, de St-Vallier, Raymond Couture, de Lévis; Luc Catellier, de St-Vallier; Xavier Forgues, maire de St-François, et une foule de paroissiens et amis.

Nous réitérons à la famille en deuil nos sincères condoléances.

Parisville, Lotb.

RETRAITE. — (DNC) — Au début de septembre, une belle retraite prêchée par le Rév. Père Cardin, O.M.I. Les paroissiens en suivirent les exercices avec une grande piété.

BAPTEME. — Le 7 sept., Joseph-Gilles-Paul, enfant de M. et Mme Ozanie Demers (Lucienne Charland). Par. et mar., M. et Mme Napoléon Charland, du Cap-de-la-Madeleine, oncle et tante de l'enfant.

CONSTRUCTION. — M. Fortunat Lafond est à construire un entrepôt pour instrument aratoires et M. Paul-Emile Habel, une propriété voisine de sa boutique.

M. Donat Nault a vendu sa terre à M. André Beauchesne, E.E. M., qui a fait le tracé d'une rue, de la route au chemin de fer, et a vendu plusieurs emplacements qui devront être construits d'ici à trois ans.

SOIREE. — Des artistes de Victoriaville nous ont donné une soirée récréative qui fut bien réussie. Un prix de présence, donné par M. le curé Emond, fut gagné par M. Paul-Henri Beaudet.

TIRAGE. — Les Lacordaires et Jeannes d'Arc ont fait rafler une nappe brodée qui fut gagnée par Mlle Marie-Anna Boisvert.

Nouvelle économie des grains

Washington, 14. — (BUP) — Le Comité des vivres du président Truman et son jeune président, Charles Luckman, se réjouissent d'une victoire dans leur programme d'économie du grain, afin d'apporter une aide plus grande aux affamés de l'Europe.

Après les restaurateurs et les distilleurs, les boulangers ont dressé un programme avec lequel ils prétendent sauver l'équivalent d'un milliard de pains au cours des quatre prochains mois. Ce programme sera soumis au Comité aujourd'hui par Harry Zinsmaster, président de l'Association des Boulangers américains.

Une très forte majorité des distilleurs de whisky ont accepté, hier, de fermer les portes de leur établissement pour une période de 60 jours, à partir du 25 octobre, afin d'économiser entre 10 et 20 millions de boisseaux de grain pour le programme d'aide à l'étranger. Pour leur part, les administrateurs de M. Truman prédisent une plus grande coopération des ménagères dans le second mardi sans viande, parce qu'elles comprennent mieux le programme.

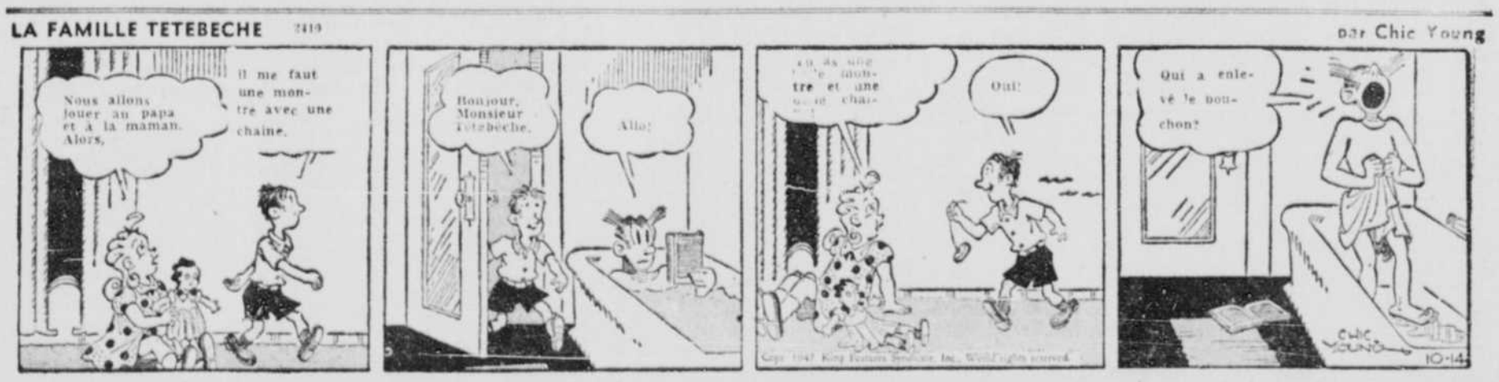
Avant de vous assurer...
consultez la
Confederation Life Association
Succursale:
19-22, Edifice Sun Trust, Québec
N. LAVOIE, gérant de division
R. G. LUTHIER, gérant adjoint

Aidez les Reins Si le Dos Fait Mal

Si vous souffrez de maux de dos d'avoir à vous lever la nuit, de perte d'énergie, faiblesse de la vessie, brûlures ou démangeaisons ou douleurs rhumatismales causés par des troubles de vessie ou des reins, vous devriez essayer CYSTEX. En moins de 30 minutes, CYSTEX commence généralement à aider les reins à éliminer les excès d'acidité et ces déchets irritables qui peuvent être la vraie cause de votre trouble. Et ceci peut vous aider à retrouver rapidement énergie et vitalité, à vous faire sentir plus jeune. A moins que CYSTEX ne vous apporte satisfaction rapide de ces douleurs du rein et troubles de vessie, retournez simplement le paquet vide et vous obtenez remboursement de votre argent. Vous avez tout à gagner et rien à perdre, alors ne souffrez pas un jour de plus sans demander CYSTEX à votre pharmacien.

GRATIS

Garçons, fillettes gagnez de l'argent 30%, ou de belles primes: portefeuille, chapelet missel, caméra, montre, drap, de fines serviettes, etc. Vendez nos belles cartes de Noel et de Bonne Année. Il suffit de les montrer à vos amis et voisins pour les vendre.
Demandez de suite un assortiment de $7.00 de cartes et le catalogue de cadeau gratuit à:
ALLEN NOUVEAUTES
ST-ZACHARIE, QUE. Dept. 6



La Commission des écoles affirme ne pouvoir payer ces augmentations

Au cours d'une réunion tenue hier soir, les membres de la Commission scolaire se sont élevés contre les réclamations des instituteurs et institutrices et ont décidé de ne plus tenir compte de l'ancienne convention collective dénoncée par le syndicat. Par ailleurs, la Commission scolaire a déjà préparé une nouvelle convention collective qu'elle soumettra à la Commission d'arbitrage, convention moins avantageuse pour les instituteurs et institutrices. En effet, au lieu de recevoir la somme de $578,200, ce qui représente le montant des salaires payés actuellement par la Commission, les instituteurs et institutrices ne recevraient que $506,650.

M. l'abbé Joseph Ferland, curé de St-Roch, a fait connaître à cette occasion la situation financière exacte de la Commission, la somme des salaires payés par la Commission et ce que représenterait pour la dite Commission l'acceptation de la convention collective des syndicats des instituteurs. Le déficit actuel de notre Commission, a déclaré M. l'abbé Ferland, est de $131,900. Si la nouvelle convention des instituteurs était acceptée, le déficit serait augmenté de $167,000. A ceci vient s'ajouter une augmentation de $300, pour chacun des 235 frères enseignants, et de $200, pour chacune des religieuses. A cette somme, dit M. le curé de St-Roch, ajoutons les augmentations moyennes de $642.54 pour chaque instituteur et de $564.14 pour chacune des institutrices; notre déficit sera alors porté à $452,400. Par contre, si le projet de convention de la Commission était accepté, le déficit actuel serait réduit de $71,550 ce qui représenterait une fois la soustraction faite encore un déficit de $60,350.

A tout ceci, a fait remarquer M. l'abbé Ferland, il faudrait ajouter les versements affectés à la Caisse de maladie. Les statistiques passées prouvent qu'à la fin de l'année, la Caisse aura dû payer 6,975 jours de maladie, dont 2,790 de rappel. Le paiement de ces 6,975 jours de maladie, dit M. le curé de St-Roch, correspond au versement d'un traitement annuel de $2,000 à un instituteur pendant 15 ans et d'un traitement annuel de $1,500, à une institutrice pendant 20 ans, soit un versement total de $60,000. Le déficit de la Commission scolaire serait alors porté à $513,300.

Actuellement, les instituteurs reçoivent un salaire moyen mensuel de $216.23 (réparti sur 12 mois), ce qui représente $49.90 par semaine. Ils demandent un salaire moyen de $269.78 (pour 12 mois). Dans son nouveau projet, la Commission offre un salaire moyen de $186.88. De leur côté, les institutrices reçoivent actuellement pour un mois $132.47, les mois de vacances payés. Elles demandent un salaire moyen de $179.48. La Commission leur offre un salaire moyen de $113.48, les mois de vacances payés.

Au cours de la réunion, certains membres ont déclaré que le projet de convention collective actuel des instituteurs et institutrices était loin d'être approuvé par la majorité, et que même, bon nombre d'entre eux déploraient l'attitude prise par les chefs des syndicats.

NOMINATION D'UN ARBITRE

Les membres de la Commission scolaire ont désigné, hier soir, M. le notaire Charles Baillargeon, de Québec, pour siéger sur le tribunal d'arbitrage qui sera constitué sous peu en vertu de la loi des différends ouvriers de Québec, relativement au litige existant entre les Syndicats professionnels des instituteurs et institutrices catholiques de la Cité de Québec et le Bureau des Commissaires. Cette nomination, qui devra être ratifiée par le ministre du Travail, a été faite après la lecture d'une lettre venant du Service de Conciliation et d'arbitrage du ministère du Travail priant le Bureau des Commissaires de nommer un arbitre devant siéger sur le tribunal en question.

LA NOUVELLE CONVENTION

Pour le bénéfice de nos lecteurs nous reproduisons ici quelques passages de la nouvelle convention collective préparée par la Commission scolaire. A l'article deux, nous lisons ce qui suit :

La loi naturelle confère indubitablement aux professeurs le droit de se constituer en syndicat pour sauvegarder et promouvoir leurs légitimes intérêts. La loi naturelle, qui confère aux professeurs le droit de se syndiquer, ne leur en impose pourtant pas l'obligation du moins directement; en conséquence, les associations professionnelles constituent des sociétés libres; partant il est parfaitement loisible aux professeurs de n'adhérer à aucun syndicat.

Selon la loi naturelle, c'est aux parents qu'incombe le devoir et qu'appartient le droit s'élever leurs enfants et donc de leur donner par eux-mêmes ou par des maîtres de leur choix, l'instruction qu'ils jugent leur être nécessaire. Les professeurs tiennent donc leur mission d'enseigner non de l'Etat, mais des parents par l'intermédiaire du Bureau qui les représente et est leur fondé de pouvoir.

Le syndicat est représentant officiel de ses professeurs et suppléants. Aux professeurs est dû en justice un traitement suffisant pour leur permettre de vivre convenablement selon leur condition, eux et leur famille. Il est bon et louable que l'employeur se montre généreux; mais une générosité qui dépasse ses moyens est déraisonnable et condamnable.

Ce qui se passe à Ottawa

(Par Lorenze Paré)

FAMINE ET ABONDANCE.

Ottawa, 14. (DNC). — Les Canadiens ont repris, hier, le geste millénaire de l'humanité qui a toujours célébré sa reconnaissance, une fois les récoltes rentrées, devant l'abondance des fruits de la terre.

Les hommes ont appliqué, en effet, toutes les merveilles de leur génie à produire les biens nécessaires à leur vie. Mais à côté de cette réussite, ils sont demeurés incapables d'étendre les frontières de leur bonheur en échangeant ou en distribuant le produit de leur travail, selon les besoins et selon la faim de chacun et de tous, une sorte de malédiction les a-t-elle donc frappés, pour qu'ils crèvent de famine et de rage impuissante au sein de l'abondance?

L'Organisation Internationale du Commerce constitue une autre tentative de l'humanité pour faire disparaître cette famine au sein de l'abondance. Jusqu'ici, les efforts nouveaux se butent aux obstacles antiques des difficultés pratiques, des égoïsmes individuels et des nationalismes économiques.

Le 15 mars 1945, le premier ministre King revenait d'une "visite splendide" à la Maison Blanche. Ce devait être sa dernière rencontre avec le président Roosevelt qui mourait quelques mois plus tard. Durant cette entrevue, les deux chefs d'Etat avaient publié une déclaration qui a étonné le monde. Ils réclamaient "une politique audacieuse et de grande ampleur pour mettre fin aux attitudes hostiles et pour amoindrir les barrières tarifaires frappant l'échange de produits entre tous les pays".

Ce fut l'origine de l'Organisation Internationale du Commerce et du Tarif. Le 10 avril dernier, une conférence de cet organisme a réuni dix-sept nations à Genève. Un projet de charte internationale était déjà élaboré. Mais dès que les délibérations sont parvenues au stage des réalisations pratiques, la conférence a été frappée de paralysie.

Elle vient à peine de se terminer, après avoir abouti à une impasse.

OBSTACLES AMERICAINS.

Il existe un abime entre l'idéologie humanitaire d'un Roosevelt et la longue habitude isolationniste d'une nation d'hommes d'affaires où les soucis politiciens d'un Congrès en majorité républicaine.

Les Etats-Unis avaient été les premiers instigateurs de la charte du commerce. Mais un mois ne s'était pas écoulé à la Conférence de Genève que les Américains dressaient eux-mêmes un obstacle presque insurmontable à l'application internationale de cette charte.

Depuis une cinquantaine d'années, les Etats-Unis maintiennent un tarif protectionniste sur la laine, afin de satisfaire une minorité de fermiers engagés dans cette production. Plusieurs pays, comme l'Australie, la Nouvelle-Zélande et l'Afrique du Sud, 'ont demandé la réduction de cette barrière tarifaire, en retour des concessions que réclament les Etats-Unis et qui vont jusqu'à l'abolition du tarif impérial.

Pendant que les délégués américains ne pouvaient rien faire de mieux à Genève que de promettre le maintien du tarif actuel à 34 cents la livre, le Congrès américain approuvait au Comité de l'Agriculture une législation qui ajoutait un autre 33 cents au présent tarif.

Voilà un exemple caractéristique des difficultés et des égoïsmes qui empêchent l'établissement d'un ordre nouveau dans le monde.

OBSTACLES ANGLAIS.

La Grande-Bretagne s'était engagée, plus ou moins formellement, à participer à l'Organisation mondiale du Commerce et du Tarif quand les Etats-Unis lui ont consenti un prêt en même temps que le Canada. Cette acceptation de Londres signifiait la mort à brève échéance du système impérial des préférences tarifaires.

Il faut comprendre la répugnance des pays dévastés et appauvris comme l'Angleterre et la France devant des projets internationaux dont leurs industries désorganisées ne pourraient bénéficier, et qui leur feraient perdre par surcroit leurs dernières armées de défense économique. Ces pays se disent qu'il est facile pour les Etats-Unis de réclamer l'abolition des frontières commerciales, puisque cela leur permettrait d'accaparer les marchés mondiaux et d'inonder l'univers des marchandises américaines, tandis que la production n'est pas encore réorganisée dans les pays concurrents.

Aussi, quand les Etats-Unis ont refusé d'accorder des concessions substantielles, comme le tarif sur la laine, — la Grande-Bretagne s'est empressée de saisir l'occasion pour refuser de son côté tout amoindrissement du système impérial. Les Américains ont proposé aux Anglais d'échelonner la disparition graduelle du tarif impérial sur une période de vingt ans, ce qui laisserait à la production britannique le temps de se remettre d'aplomb. Mais encore la Grande-Bretagne a refusé, en disant que les concessions accordées par les Américains n'étaient pas suffisantes pour justifier ces sacrifices anglais.

L'antagonisme entre le régime socialiste de la Grande-Bretagne et l'orthodoxie capitaliste des Etats-Unis, ainsi que l'impossibilité virtuelle de concilier les deux dans les relations normales entre nations commerçantes, sont certainement responsables en grande partie de la mésentente anglo-américaine à la Conférence de Genève. La Grande-Bretagne se retire de plus en plus dans sa forteresse de la livre sterling et elle manoeuvre pour l'agrandir en y conviant les nations européennes dont les régimes politiques s'apparentent le plus au socialisme anglais.

Seul, à Genève comme ailleurs, le Canada est demeuré intégralement fidèle à l'idéal de son internationalisme. Mais cette fois, notre pays agissait sous la pression redoutable de ses propres intérêts.

Elu président

● Le Dr Joseph Risi, professeur à la faculté des Sciences de l'université Laval, qui vient d'être élu président de l'ACFAS (l'Association canadienn-française pour l'avancement des Sciences. Il succède au Dr Louis-Charles Simard, qui demeure membre ex-officio de l'exécutif.

Grande activité des cercles Lacordaire

Les Lacordaire et les Jeanne d'Arc de la région ont tenu hier cinq assemblées publiques; deux dans la ville et trois dans la banlieue.

Le capitaine Paul Lachance était le conférencier à la réunion tenue au Centre Antonien, rue des Franciscains tandis que M. E. Turmel, propagandiste des Caisses Populaires adressait la parole à la salle du collège, à St-Sauveur. A ces deux endroits, il y eut initiation et remise de décorations à divers degrés dans l'abstinence.

A l'Ancienne-Lorette, le président régional, M. René Noreau s'est appliqué, suivant le motto de la semaine, à combattre les préjugés en faveur des boissons alcooliques. Il y eut également réunion à St-Joachim; le conférencier invité était M. Pierre Emond, propagandiste de Québec. Enfin, M. Maurice Huot, chef de bureau du Centre Canadien s'est rendu à Rivière-à-Pierre où avait lieu également une réunion de propagande et initiation.

La campagne d'éducation populaire se poursuivra ainsi toute la semaine dans le district.

Ce soir, il y a réunion de propagande aux endroits suivants: à Charlesbourg; conférencier M. Roland Lelièvre; à St-Charles de Limoilou, conférencier M. Benoit Roberge; à St-Augustin, conférencier M. Delphis Marois; à Sacré-Coeur de Jésus, Québec, conférencier R.P. Ubald Villeneuve, o.m.i.; à St-Ubald, conférencier, M. Joseph Asselin; à l'Ange-Gardien, conférencier M. L.-P. Maieau et à St-Remi du Lac-aux-Sables.

Cours de premiers soins aux blessés

Les membres de la Commission scolaire de Québec, réunis hier soir ont autorisé la Brigade Ambulancière St-Jean, division 201, à utiliser la salle de l'école supérieure St-Fidèle pour des cours de premiers soins aux blessés, qui y seront donnés sept mercredis consécutifs, à partir du 22 octobre.

Elections à l'école de service social

Les étudiants de l'Ecole de Service social de la faculté des Sciences sociales de Laval ont procédé récemment à leurs élections générales. M. Edgar Guay, étudiant de 2e année, a été élu président. Les autres directeurs sont: Mlle Madeleine Dalmy, étudiante de 2e année, vice-présidente; M. Paul-Marcel Villeneuve, étudiant de 2e année, trésorier; M. Marcel Dion, étudiant de 1ère année, secrétaire; Mlle Hélène Talbot, étudiante de 1ère année, conseillère.

Il succombe

M. Jean-Marc Poulin, âgé de 15 ans, fils de M. et Mme Honoré Poulin, de St-Georges, a succombé aux blessures reçues, ces jours derniers au cours d'un accident de chasse. Le jeune homme avait été hospitalisé à l'Hôtel-Dieu. Il rendait le dernier soupir vers 5 heures, hier après-midi.

Invités de marque au lancement du "Dakar", à Lauzon

● Une belle réception à bord du navire "Québec", de la C. S. L., a suivi le lancement du cargo de la Marine marchande française, le "Dakar", à Lauzon, hier après-midi. Cette photo nous montre quelques-uns des nombreux invités, parmi lesquels on remarque, de gauche à droite: Mme P.-P. Lorion, épouse du consul général de France à Québec; un représentant de la Mission de la Marine marchande française en Amérique du Nord; M. Lorion, qui fit les remerciements de son gouvernement; Mgr Ferdinand Vandry, P.A., recteur de Laval, qui bénit le vaisseau; Mme Albert Sévigny, épouse du juge en chef de la Cour Supérieure et marraine du navire; l'hon. juge Sévigny; M. R. B. Thomson, vice-président de la C.S.L. et des chantiers Davie, et le caiptaine C. H. Burch, officier-commandant du "Québec".

Deux groupements réclament des élections honnêtes

Des élections municipales honnêtes et un programme électoral garantissant le respect de la moralité publique dans la ville de Québec; voilà ce qu'ont réclamé hier deux autres associations, la Ligue des Citoyens de St-Fidèle et l'Amicale des Anciens de Saint-Sauveur. Les résolutions demandent à tous les candidats de s'engager à ne tolérer aucun usage de boissons alcooliques au cours de la campagne; d'avertir leurs agents électoraux de ne pas organiser de "télégraphes"; de renoncer eux-mêmes au trafic des suffrages; de bannir de leurs appels aux électeurs la calomnie, la médisance, le mensonge et l'injure; et de ne rien négliger pour combattre efficacement l'immoralité dans la ville de Québec, après les élections.

De nouvelles communautés installées dans Sherbrooke

MM. Bigonesse et Chabot chargés de préparer les plans

M. Germain Chabot et Aurèle Bigonesse, architectes, ont été désignés au cours d'une réunion des Commissaires d'écoles, tenue hier soir, pour préparer les plans des nouvelles écoles de St-Jean-Baptiste et de Notre-Dame de iPtié. M. Bigonesse s'occupera des plans de l'école St-Jean-Baptiste et M. Chabot, ceux de Notre-Dame de Pitié. Les entrepreneurs devront présenter leurs soumissions avant décembre afin que les matériaux soient arrivés pour la fin de l'hiver et que les travaux puissent commencer au printemps: Une délégation de la Commission se rendra ces jours-ci au Secrétariat de la province afin de demander au gouvernement les subventions nécessaires pour la construction de ces deux écoles.

Départ pour l'Afrique

M. François de Sales Lachance B. Sc. (Agr.), M.Sc., Research Assistant de l'Institut de Parasitologie McGill, fils de M. Adjutor Lachance, registraire de la cour d'Amirauté, de Québec, s'embarquera le 18 octobre sur le paquebot

"Empress of Canada" pour la Nigérie en Afrique équatoriale.

M. Lachance poursuivit ses études à l'université McGill où il Science (Entomologie-Parasitologie) en 1944. En 1946, il obtenait sa maîtrise ès Science en Parasitologie de cette même université. Pendant ses deux années de cours post-gradués il a aussi suivi des cours en médecine tropicale.

Durant son séjour en Afrique, M. Lachance poursuivra des recherches en Entomologie Médicale à "l'Institut des Fièvres Jaunes".

M. Lachance a déjà fourni plusieurs articles scientifiques et il vient de publier un documentaire sur la tache noire de l'achigan et certains autres de ses travaux sont en voie de publication. Il a aussi fait plusieurs découvertes en helmintologie, dont la plus importante à date est une nouvelle espèce de trématode affectant les reins de certains animaux.

Une effraction, mais pas de vol

Les montres de la maison Limoilou Electrique, 410, 3e Avenue, Limoilou, ont été enfoncées vers une heure ce matin; les maraudeurs furent mis en fuite par des passants, sans avoir eu le temps de dérober quoi que ce soit.

M. Léo Duquette, propriétaire de l'établissement, nous communique que les dommages sont minimes et que les voleurs ne sont pas entrés dans son magasin.

Gratification

ST-HENRI, 14. (Spéc.). — Mlle Rose-Alma Larose, institutrice à l'école No 5, vient de recevoir du département de l'Instruction publique, par l'entremise de M. J.-E. Gosselin, inspecteur, une prime de $20.00 pour succès dans l'enseignement.

Dans une circulaire à son clergé, en date du 11 octobre, S. E. Mgr Philippe Desranleau, évêque de Sherbrooke, note que depuis la fin des hostilités, le travail de la Propagation de la Foi se réorganise. Les départs de prêtres, frères et soeurs pour les champs d'apostolat se multiplient.

A l'occasion du dimanche des Missions, Son Excellence souhaite que les abonnés à l'Oeuvre de la Propagation de la Foi soient très nombreux et que les aumônes du dimanche des Missions soient très abondantes. Elle invite prêtres, religieux et fidèles à donner très largement pour la propagation de la Foi. Nous pouvons, si nous le voulons, faire grandir rapidement les églises des Missions: prions et faisons l'aumône. Elle demande aux fidèles d'offrir une dizaine de Rosaire, d'entendre la messe, pour la conversion des païens.

Monseigneur Desranleau annonce aussi l'ouverture prochaine de l'Ecole d'Agriculture Noé-Ponton, grâce à la collaboration bienfaisante du gouvernement provincial. Cette école sera dirigée par des prêtres, des agronomes et des professeurs laïques. Le soin matériel de la maison est confié aux Srs de l'Enfant-Jésus.

Outre le cours moyen d'agriculture que les jeunes cultivateurs y pourront suivre de novembre à mai, l'Ecole organisera des cours pour jeunes filles de la terre durant les mois d'été, de mai à octobre. Les agriculteurs des huit comtés du diocèse apprendront là tout ce qui leur est nécessaire et utile pour faire produire à leurs terres et à leurs forêts le plus fructueux rendement.

Son Excellence annonce aussi que vu la rapide augmentation de la population, elle a reçu dans son diocèse plusieurs nouvelles communautés religieuses: les Pères Missionnaires de Marianhill, qui ouvriront un juvénat, un postulat, et un noviciat pour les Missions de l'Afrique-Sud; la pieuse Société de St-Paul, qui s'occupe de l'apostolat par la bonne presse; les Frères des Ecoles Chrétiennes qui bâtissent un juvénat-postulat à Compton; les Srs de l'Enfant-Jésus du Puy qui s'occuperont de quelques écoles et des Oeuvres de miséricorde; les Filles de la Charité de St-Vincent de Paul pour l'Oeuvre de la Réhabilitation.

Son Excellence dit encore sa joie de voir son diocèse faire couronne aux pieds de la Très Sainte Vierge et d'être fidèle à la journée mariale, à la campagne comme à la ville.

Son Excellence souligne enfin que l'Action catholique canadienne a vécu en 1947, une année heureuse.

Dans les audiences que lui accordait le Saint-Père les 29 octobre et 16 décembre derniers, Mgr Desranleau a constaté à l'évidence combien N. S. Père le Pape compte sur l'Action catholique spécialisée pour aider à rétablir les diverses classes dans la paix, oeuvre de la justice.

Dans deux documents à l'adresse de la jeunesse ouvrière catholique canadienne, donnés à l'occasion du congrès national et de la semaine surnationale d'études de la J.O.C., le Saint-Père fournit les grands principes qui doivent guider la formation et le zèle des jeunes travailleurs: une solide connaissance des vérités de la Foi, une pratique loyale de la morale chrétienne et un grand attachement à l'Eglise.

Vancouver-Dorval en 7 heures

MONTREAL, 14. — (B. U. P.) — Un quadrimoteur North Star, de la Ttrans-Canada Airlines, a établi un nouveau record en franchissant en 6 h. 52 minutes, la distance qui sépare Vancouver de l'aéroport de Dorval. Le gros DC-4, de fabrication canadienne, mû par quatre moteurs Rolls-Royce Merlin, a filé à une moyenne de 342 milles à l'heure.

La cabine étant organisée de la façon la plus moderne pour supporter les hautes pressions atmosphérique, l'avion a pu voler à 20,000 pieds d'altitude. Il a même atteint 23,000 pieds.

Le record précédent était de 8 h. 40. Il se compare avantageusement avec les meilleures moyennes obtenues pour la traversée du continent en territoire américain.

L'avion transportait un équipage de trois personnes et seize représentants du gouvernement et de la compagnie, y compris le ministre de la reconstruction, M. C.-D. Howe et le président des T.C.A., M. H.-J. Symington.

M. Howe a déclaré que le gros quadrimoteur était parfaitement adapté aux exigences actuelles du service aérien. Il n'y a même pas de bourdonnements d'oreille quand l'appareil se maintient dans les hautes altitudes.

Requêtes de la St-Jean-Baptiste de Saint-Roch

La société St-Jean-Baptiste de St-Roch, sous la présidence de M. Paul-H. Lecours, recevait, hier soir, la visite de MM. Léo-Paul Genest et G. Gagné, visiteurs du Conseil diocésain.

Les principales questions qui étaient au programme sont: une résolution à l'adresse du gouvernement fédéral et du gouverneur de Radio-Canada, M. Davidson Dunton, dans le but d'obtenir un réseau français en Alberta, réseau que tous se sont déclarés décidés d'obtenir en faisant pression auprès des autorités compétentes, et l'érection, à St-Roch, d'un monument national, aussitôt, comme l'ont affirmé les visiteurs diocésains, que les conditions matérielles le permettront.

M. Clovis Plamondon a ensuite donné une intéressante causerie sur le monument Champlain; il en a fait un exposé historique.

La prochaine réunion aura lieu, le 4 novembre, et le conférencier sera M. l'abbé Stanislas Paradis; la partie musicale sera exécutée par Mme Baillargeon, Ille J. Lachance, soprano, et M. Georges Maunier, ténor.

Un incident

Ste-Anne de Beaupré, 14, (DNC). — Un triste individu, victime de la boisson, a été, en fin de semaine, cause de troubles et de désordres, dans cette localité. L'affaire commença, vers 7 heures du soir. Après avoir fait maison nette, il sortit dehors, insultant et provoquant les gens qui voulaient le mettre à la raison; voyant leurs efforts inutiles, les voisins firent mander le chef de police, M. Albert Deblois, qui mit fin à l'aventure.

Le jugement sera rendu demain

La Cour d'Appel rendra jugement demain, à Montréal, dans la cause-type qui met aux prises les commissions scolaires et les institutrices rurales du comté de Kamouraska. Il s'agit de savoir si les commissions scolaires sont obligées de se plier aux sentences arbitrales rendues avant les amendements apportés à la loi concernant les différends entre les services publics et leurs employés. A cette question, la Cour Supérieure a répondu dans l'affirmative. Les commissions scolaires ont alors porté le litige devant la Cour d'Appel, qui se prononcera pour la première fois demain dans ce genre de causes. Depuis que la loi a été amendée, les procédures d'arbitrage se trouvent abolies et un salaire minimum de $600 est en vigueur dans les municipalités rurales.

Elections annuelles à l'Hôtel-Dieu

Dimanche, le 12 octobre, sous la présidence de Mgr G.-E. Grandbois, P.A., vicaire général de l'Archidiocèse, assisté de MM. les chanoines Charles Beaulieu et Victor Rochette, de l'Archevêché, le Chapitre de l'Hôtel-Dieu de Québec a procédé à ses élections annuelles.

Le résultat est le suivant :

Mère St-Marc, assistante, réélue; Mère St-Michel, maîtresse des novices, réélue; Mère St Adolphe, hospitalière, réélue; Mère St-François d'Assise, dépositaire du monastère, réélue; Mère St-Raphaël, économe des Pauvres, réélue et Mère Ste-Jeanne de Chantal, conseillère, réélue.

Un navire français, le "Dakar", lancé à Lauzon

La France compte un navire-marchand de plus depuis hier après-midi, alors que les chantiers maritimes Davie de Lauzon lançaient le "Dakar", d'une jauge de 4,500 tonnes, d'abord béni par Mgr Ferdinand Vandry, P.A., recteur de Laval, et baptisé par Mme Albert Sévigny, épouse du juge en chef de la Cour Supérieure.

Le nouveau bateau servira au transport du charbon. Il est le premier d'une série de 6 que la Davie Shipbuilding construira pour le compte du gouvernement français. M. R.-B. Thomson, vice-président de la C.S.L. et de la division de Davie Shipbuilding & Repairing Co. Ltd a présidé la réception qui suivit le lancement, et à laquelle M. P.-P. Lorion, consul de France à Québec, prit la parole au nom de son pays. Parmi les nombreux invités, on remarquait les membres de la Mission de la Marine marchande française en Amérique du Nord.

Avant de présenter M. Lorion, M. Thomson a dit quelques mots aux invités, qui furent reçus à bord du navire de croisière "Québec", de la Canada Steamship Lines. Après avoir affirmé que ce navire constituait un placement pour le Canada et la Davie Shipbuilding, le vice-président a félicité son personnel et tous les ouvriers qui ont concouru à faire du nouveau navire une très belle chose, que tous admireront.

M. Lorion a remercié la compagnie pour la construction de ce cargo "très moderne et très bien construit", et pour l'attention bienveillante que porte aux commandes de la France l'un des plus vieux chantiers maritimes du Canada. C'est le 5ème navire arborant les couleurs françaises que lance la Davie Shipbuilding, a-t-il rappelé. Puis il remercie chaleureusement Mgr Vandry pour avoir daigné se déranger pour bénir le navire. "Cette bénédiction, a dit le consul, sera d'un grand secours pour le vaisseau, dans la tâche qu'il aura à accomplir".

Il a ensuite félicité, de même que M. Thomson plus tôt, la marraine du navire, Mme Albert Sévigny.

La comtesse Jean de Hautecloque, épouse de l'ambassadeur de France au Canada, sera la marraine d'un autre navire qui sera lancé pour la France, à Lauzon, cet après-midi. Le "Bouca", nom du nouveau vaisseau, sera béni par le T. R. P. G.-H. Lévesque, o.p., doyen de la faculté des Sciences sociales de Laval. Auparavant, le comte Jean de Hautecloque fera l'inspection du navire "Boffa", qui sera commissionné sous sa présidence.

La transition doit se faire sans heurt pour l'étudiant

Montréal, 14. — (DNC). — Au congrès de l'Acfas sur l'enseignement des sciences au Canada français, il a été révélé qu'il y a lieu de coordonner notre enseignement secondaire et universitaire, de telle sorte que la transition se fasse sans heurt pour l'étudiant.

M. Léon Lortie, vice-président de l'Association, a annoncé qu'à cette fin on tiendra un congrès des éducateurs de la région de Montréal, pendant les vacances de Noël.

La suggestion de M. Lortie a été appuyée par M. Adrien Pouliot, doyen de la Faculté des sciences de l'université Laval, qui a souligné la nécessité d'un grand congrès général des éducateurs où l'on tomberait d'accord sur les réformes à recommander aux autorités compétentes.

M. Pouliot a laissé entendre que le premier grand moyen à prendre pour remédier au défaut de continuité entre notre enseignement secondaire et notre enseignement universitaire ce serait de "former des professeurs compétents qui sachent faire aimer les sciences à leurs élèves".

"Si nous continuons de nous désintéresser de la recherche, a dit M. Pouliot, les universités, anglaises du Canada nous auront bientôt devancés et nous aurons failli à la tâche de former des chefs pour les postes de commande de notre vie économique".

Quant à la place que doivent occuper les sciences par rapport au grec dans le programme des huminités, M. Léon Lortie déclara: "Messieurs les membres du clergé ici présents, je vous demanderais de persuader vos supérieurs que, du point de vue catholique, les sciences sont plus importantes que le grec".

"Notre programme scientifique, a ajouté M. Lortie, a deux grands défauts: son élaboration a été trop démocratique, chacun y allant de sa petite suggestion, et deuxièmement, l'enseignement en est trop ramassé, ce qui violente la faculté d'assimilation de l'élève".

M. Adrien Pouliot abonda dans le même sens et se déclara contre l'imposition systématique du grec à tous les élèves de nos collèges.

"Il y a pénurie de techniciens et de spécialistes en sciences pures, a-t-il dit, pour ajouter: "Qu'on ne force pas l'élève à s'assimiler des notions de langue pour lesquelles il n'éprouva aucun goût, quand il se sent, par ailleurs, porté vers les sciences.

L'abbé Joseph Diament, professeur au collège de Ste-Anne de la Pocatière, s'en est pris, de son côté, au programme de notre enseignement secondaire actuel.

S'élevant contre "le bourrage de crâne" et "la prime à la mémoire", l'abbé Diament a déclaré que ce système est la cause de nombreux échecs de candidats bacheliers.

"Ce qui est à blâmer", a-t-il dit, c'est le programme. On devrait diminuer le nombre des matières théoriques au baccalauréat. Le programme scientifique actuel en est une de description et il n'est pas formateur. Ce qu'il nous faut, ce sont des professeurs diplômés, un programme mieux équilibré et des élèves mieux préparés.

Les officiers élus de l'ACFAS sont: Président, M. Joseph Risi; 1er vice-président, M. Léon Lortie; 2e vice-président, M. Lionel Darrault; le trésorier, le Dr Wilfrid Bonin; le Dr Paul-E. Auger, de l'université Laval, secrétaire général; M. Albert Courtemanche, de l'université de Montréal, secrétaire-adjoint. Les directeurs sont: M. L.-Paul Dugal, Abel Gauthier, Cyrias Oellet, Lionel Lemay, le Dr Armand Frappier, Elphège Bois, Jean Bruchési, et le Dr J.-L. Tremblay.

Un entraîneur a succombé

GRAND-MERE, 14. — (D. N. C.) — M. Alfred Bélanger, âgé de 46 ans, de Shawinigan, a été foudroyé par une crise cardiaque, lors de la séance de boxe tenue à l'aréna de Grand-Mère, dimanche soir dernier.

M. Bélanger était dans le "ring" et il était à enlever les gants de son protégé Louis-Geo. Caron, après que celui-ci eut remporté la victoire contre son opposant, lorsqu'il s'affaissa inconscient. On fit demander un médecin et l'ambulance, mais la mort avait déjà fait son oeuvre.

Inutile d'ajouter que l'émotion s'est alors emparée de la nombreuse assistance.

M. McKinnon chez le feld-maréchal Smuts

● Le ministre fédéral de l'Industrie et du Commerce, l'hon. M. James-A. McKinnon, qui a terminé samedi, sa tournée en Afrique du Sud, comme chef de la mission canadienne envoyée dans ce pays, converse avec le feld-maréchal Jan Christian Smuts, premier ministre de l'Union sud-africaine, sur le portique de la résidence officielle du président, "libertas".

L'ACTION CATHOLIQUE

Organe de l'Action Sociale Catholique

Louis-Philippe ROY, rédacteur en chef
Jacques VERREAULT, chef du service des nouvelles

MARDI, 14 OCTOBRE 1947

La renomination de M. Pouliot s'impose

Notre confrère montréalais Le DEVOIR sonne l'alarme au sujet de M. Adrien Pouliot qu'un groupe voudrait décapiter parce qu'il a eu le courage de dire leur fait à quelques fanatiques.

Ce n'est pas la première fois que notre concitoyen québecois a l'honneur de subir de tels assauts. Il en a déjà triomphé grâce au bon sens de nos représentants politiques à Ottawa. Mais cette fois, l'assaut sera plus consistant et plus dangereux parce que M. Pouliot a frappé un point plus sensible. Rappeler à quelques fanatiques religieux et racistes que les Canadiens de langue française sont les premiers occupants du pays, qu'ils ont eu le courage de conserver le Canada à la couronne britannique quand l'occasion s'en est présentée, qu'ils ont de toute évidence les mêmes droits que les anglo-canadiens, c'est blesser l'orgueil de quelques-uns.

Le mot d'ordre a été donné dans certaines sectes : Pouliot doit partir du bureau des gouverneurs de Radio-Canada. Les élections s'en viennent; il faut lui substituer un autre Canadien de langue française un peu plus malléable.

Dans les circonstances, il ne se trouvera pas un autre compatriote pour accepter cette succession. Ceux qui pourraient y prétendre craindraient à bon droit de passer pour traîtres. On ne prend pas la place d'un homme quand on sait qu'on veut le chasser pour le punir d'avoir été crâne, de s'être tenu debout alors qu'il eut été plus "diplomatique" de se coucher.

On aurait pu taxer de chauvinisme québecois un mouvement qui serait parti de la vieille capitale en faveur de la candidature de M. Pouliot. Mais comme notre confrère M. Héroux en prend l'initiative, nous le secondons avec plaisir. La situation nous paraît nette en effet : *Le défaut de renomination de M. Pouliot apparaîtrait comme un désaveu implicite de son attitude à Calgary, comme un encouragement indirect aux fanatiques que désavouent et dénoncent tant de leurs coreligionnaires et congénères.*

D'autre part, comme le gouverneur Pouliot a amplement démontré sa parfaite compétence à remplir le rôle qu'on lui assignait il y a quelques années, il importe donc que nous fassions savoir au pouvoir politique responsable du choix des gouverneurs notre désir, notre volonté ferme de le garder en place. En temps ordinaire, la candidature d'un autre Canadien français compétent aurait pu obtenir des nôtres quelques suffrages. Aujourd'hui, c'est la plus énergique unanimité qu'il faut faire autour de M. Pouliot.

Louis-Philippe ROY

Pétrole

A peine deux ans se sont-ils écoulés depuis la fin des hostilités et déjà on parle d'une troisième guerre mondiale comme d'une éventualité plus ou moins éloignée. Mais, au fait, s'agit-il d'une pure et simple éventualité ou d'une fatalité inévitable ?

Inutile de se lancer dans de grandes considérations philosophiques sur l'évolution du monde et sur le rôle des conflits armés. Pour des chrétiens, la liberté humaine existe et aucun déterminisme ne saurait rendre compte intégralement du comportement des hommes à la surface du globe.

De même peut-on légitimement laisser de côté le point de vue moral du problème: il n'est pas question de se demander ici s'il serait préférable de recourir aux armes, maintenant ou plus tard, afin d'assurer la victoire du droit et de la justice.

Dans sa dernière livraison, la revue américaine "Time" vient de révéler ce qu'elle désigne comme "les plans de guerre de la Russie". Au 1er janvier 1948, elle aura 120 divisions, réparties en six armées basées respectivement à Léningrad, Minsk, Odessa, Tiflis, Tachkent et Vladivostock. En tout, elle groupera 1,800,000 hommes, dont un million seront des soldats de carrière et 800,000 des réservistes qui, à tour de rôle, serviront dans l'active par périodes déterminées. Enfin, 30 divisions spéciales constitueront les troupes de choc. Et puis, l'article décrit les usines de bombes atomiques, de bombes volantes (V-bombs) et les trois phases prévues de la guerre future qui, au dire du grand-état-major soviétique, se terminera par le partage du monde en deux hémisphères, l'un russe et l'autre anglo-américain.

Seulement, pour terminer, on signale que la seule inquiétude sérieuse du grand état-major russe a trait à l'essence. Les généraux soviétiques redoutent que les Etats-Unis n'utilisent un procédé qu'ils auraient découvert de décomposer l'essence située à proximité de grandes étendues d'eau salée. C'est le cas des régions pétrolifères de la Russie.

En outre, on croit possible que se répète, à l'égard de la bombe atomique, l'espèce d'entente tacite qui, au cours du dernier conflit, a empêché les adversaires en présence d'utiliser les gaz asphyxiants, à cause des représailles possibles de part et d'autre.

Ces renseignements peuvent être très sérieux. Ils peuvent également n'être que le produit d'une imagination un peu trop poussée. On notera, en particulier, que, selon le plan prêté à Moscou par la revue, les Russes envahiront d'abord l'Europe occidentale, y compris la péninsule hibérique, mais laisseront de côté l'Angleterre. C'est là une répétition trop voisine des faits constatés pendant l'autre guerre: une nouvelle invasion de l'ouest du continent européen ne répètera pas le drame de mai-juin 1940.

Quoi qu'il en soit de la valeur des renseignements de "Time", un point demeure acquis : l'essence sera la principale arme de combat de la future guerre, comme elle l'a été dans la précédente. La Russie a-t-elle vraiment assez de pétrole pour nourrir les projets qu'on lui prête? Toute la question est là. Et à cet égard, les commentaires de "Time" sont justes.

Georges-Henri DAGNEAU

PETITES NOTES

Cette garantie de l'article 3

Dans le mémoire publié par Ottawa au sujet des négociations entre le gouvernement fédéral et l'assemblée de Terre-Neuve, on note que les délégués terre-neuviens cherchèrent à savoir si le Labrador terre-neuvien leur resterait ou s'il passerait à la province de Québec, advenant l'adhésion de Terre-Neuve à la Confédération comme dixième province.

Là-dessus, les représentants canadiens répondirent que le Labrador demeurerait attaché à Terre-Neuve. En effet, dirent-ils, le gouvernement canadien ne songe nullement à renverser le jugement du Comité judiciaire du Conseil privé, rendu en 1927, par lequel le Labrador fût concédé à Terre-Neuve. En outre, ajoutèrent-ils, il suffit de lire l'article 3 de l'Acte de l'Amérique britannique du Nord pour se rendre compte qu'il ne saurait en être autrement. "Il est certain que dans cette section le Parlement du Canada ne peut pas modifier les frontières d'une province sans le consentement de la Législature de la province concernée".

Mais, le jugement de 1927 ne modifiait-il pas les frontières du Québec? Et pourtant, le Labrador fut donné à Terre-Neuve. La garantie de l'article 3 n'aurait-elle pas dû jouer en faveur du Québec alors ?

G.-H. D.

'Logique sociale", par S. Exc. Mgr Arthur Douville

Sous ce titre, qu'explique une phrase en exergue: "On y verra la logique de l'Eglise qui parle et agit dans le même sens", S. Exc. Mgr Douville publie dans la collection de l'Ecole Sociale Populaire une substantielle et instructive brochure.

Il s'agit, comme l'indique le sous-titre, d'une expérience nouvelle dans le domaine des conventions collectives. Il y est question, en effet, d'une convention entre les employés et les employeurs des institutions religieuses et des fabriques paroissiales du diocèse de Saint-Hyacinthe. Dans une première partie, Son Excellence fait l'historique de cette intéressante initiative, racontant ses origines, ses progrès, ses difficultés, sa réussite, puis dans une deuxième il expose les principes qui l'ont inspirée. Le cas est rare, sinon unique. Il méritait d'être connu. Il intéressera et entraînera employeurs et employés, non seulement au Canada, mais même au delà de nos fontières où l'on chercherait en vain, croyons-nous, une telle application de la doctrine sociale de l'Eglise. Cette brochure de 32 pages se vend 15 sous au secrétariat de l'E.S.P., 1961, rue Rachel Est, Montréal.

TRIBUNE LIBRE

L'"Action Catholique", publie sous cette rubrique les lettres signées dont la lecture peut être utile ou intéressante pour le public. Toutefois il est bien entendu que l'"Action Catholique" ne prend aucune responsabilité de ce qui paraît en ces lettres — On est prié d'être court.

Commissariat de rajustement des prix

Monsieur le rédacteur,

Aux semaines sociales de 1947, des personnages les plus éminents de notre province se sont fait les avocats de la défense du père de famille nombreuse au grand procès de la vie de famille rurale...

Le procès de la vie de famille urbaine reste à faire et me paraît encore plus important, puisque c'est dans nos villes que sa vie est la plus dangereusement menacée.

La défense du père de famille des centres urbains mérite surtout d'être entreprise par nos journaux catholiques et indépendants qui peuvent faire plus ou mieux que font actuellement nos conseils de ville et notre gouvernement....

La hausse du coût de la vie prend des proportions trop considérables et pour cause, nuit au développement physique intellectuel et moral de l'Enfance et de Notre Jeunesse; la tâche quotidienne de la mère de famille urbaine est devenue insupportable; le coeur de la société s'en va se décomposant sur le chemin des villes...

Temporairement dans la ville de Québec, combien y a-t-il de pères de famille qui sont tout à fait désorganisés? Pourquoi ? Parce que sans défense, des pères de famille souffrent sans nécessité et font souffrir sans raisons leur femme et enfants du manque de nourriture, de vêtement, de logement et de soins médicaux indispensables à la vie normale d'un foyer urbain...

Que font ou que peuvent faire temporairement nos conseils de ville et nos gouvernements pour éviter un plus grand mal? Leur inaction s'explique à mon sens pour des raisons d'ordre purement économiques...

Ils sont en face d'un système de fonctionnement des prix tel qu'ils peuvent se dire en tout temps irresponsables d'une situation qu'ils n'ont pas voulue... Cette situation force nos autorités compétentes à jouer un bien vilain rôle pour la défense du père de famille qui habite avec ses jeunes enfants un logement des villes...

C'est à nous pères de familles nombreuse de prendre nos responsabilités. Notre cause est noble et juste et doit être défendue, le système de fonctionnement des prix est mal ajusté, antifamilial et antisocial, il doit être rajusté. Comment? Il faudrait que la différence entre les prix de guerre des produits et ceux d'aujourd'hui soit compensée sans nuire à personne, sur les nécessités de sa vie.

Au nom des pères de familles nombreuses de la ville de Québec, je vous demanderais, monsieur le rédacteur, de nous aider par votre journal à nous réunir à nous consulter pour la protection des besoins de ceux qui souffrent sans nécessité pour l'amour d'un système démodé et barbare que nous subissons contre notre volonté....

Que toutes les paroisses de la ville de Québec se forment en commissariat d'étude pour un rajustement des prix auquel participeront les pères de familles nombreuses dans des assemblées organisées par les ligues de citoyens. En attendant que chaque père de famille fasse comme moi et qu'il nous signe une lettre pour la protection des besoins dont il souffre sans nécessité pour l'amour d'un système.

Merci monsieur le rédacteur.

Signé : Rosaire PROULX,
4 1-4, Lachevrotière.

CONVOCATIONS

CONVOCATIONS — Tramways, 1) garage, (3); demain, tramways à 2 h. 30.

Quelques notes d'histoire

Mairie et échevinage à travers les âges

(Par Odilon ARTEAU)

Le 27 octobre prochain, les contribuables québecois iront aux urnes pour se choisir un conseil municipal. Dans cela, rien de précisément nouveau, puisque dès 1663, les résidents de Québec étaient convoqués pour l'élection d'un premier magistrat. Mais, au fait, ne serait-il pas intéressant de jeter un coup d'oeil sur notre histoire municipale? Et, tant qu'à faire un retour sur le passé, pourquoi ne pas ébaucher au préalable un tableau sommaire de ce que fut ailleurs, au cours des âges, la vie édilitaire ?

LA GRECE ANTIQUE

Et d'abord, au passage, un mot de l'antique Grèce dont les divers Etats constituaient ce que nous appellerions volontiers aujourd'hui des villes. Dans cette Grèce ancienne, on trouve notamment la Sparte, de Lycurgue, dont les éphores se voyaient confier des fonctions assez apparentées à celles de nos échevins. Dans le cas d'Athènes, il faut mentionner les archontes et, parmi eux, Solon, le législateur. La Grèce connut aussi un genre de "mairie" et d'"échevinage" pour le moins singuliers: ce fut la tyrannie qui, pendant 150 ans, fleurit dans un grand nombre de cités. Pisistrate est certes l'un des plus connus de ces "maires" dictateurs. Sous Clysthènes, en 510, l'archontat fut décrété sujet au sort. Périclès, lui, institua une sorte de service civique obligatoire, mais dédommagea les titulaires ainsi conscrits par le versement d'une obole, puis d'une triobole.

L'ANCIENNE ROME

L'histoire romaine nous montre, dans le roi Tarquin l'Ancien (616-578), un "maire" des plus actifs: Tarquin, en effet, embellit Rome, aménagea des quais et s'avisa même de construire des égoûts dont le principal, connu sous le nom de Cloaca maxima, fonctionne encore. Précisons toutefois que, sous la royauté, l'administration proprement dite de l'antique Rome étaient confiée à un préfet de ville. Vers l'an 500, la constitution républicaine donna aux Romains, outre les consuls, préteurs et censeurs, des édiles et des questeurs. A ceux-ci, revint l'administration du trésor; à ceux-là, la police générale de la ville, l'inspection des marchés, l'entretien des rues, le service des eaux, etc. Les édiles, ancêtres de nos sapeurs-pompiers, dirigeaient aussi les secours contre l'incendie; ils approvisionnaient la cité [illegible] geaient les procès en matière commerciale. [illegible] l'an 82, le dictateur Sylla modifie la constitution romaine, mais son régime dure peu. Quelques années plus tard, Jules César maintient les édiles en fonctions. De même, sous l'Empire, édiles et questeurs existent encore, mais ce n'est là que parade, puisque tous s'agissent que sous la surveillance des agents impériaux. A Rome, un préfet de la ville voit à la sécurité; un préfet de l'alimentation est chargé de procurer les vivres. Des cités ou municipes ont à leur tête deux magistrats appelés consuls; ceux-ci sont assistés de la curie municipale ou sénat civique.

EN FRANCE

Sous Louis VI, dit le Gros, au début du XIIième siècle, un bon nombre de villes qui obéissaient à des seigneurs obtiennent des chartes d'affranchissement; devenues indépendantes, elles reçoivent le nom de communes. Dans le centre de la France (domaine du roi), les cités jouissent d'avantages particuliers, mais elles ont à leur tête un prévôt du roi, d'où leur nom de villes royales ou prévôtales. Aux premiers Etats Généraux tenus sous Philippe le Bel, en 1302, les villes royales et les communes étaient représentées par leurs maires, échevins, jurés et consuls (premiers magitrats de certaines communes).

Paris avait à sa tête deux prévôts: le prévôt des marchands qui, élu par la bourgeoisie et assisté de quatre échevins, était comme le maire de la ville, et le prévôt de Paris qui, nommé par le roi, représentait l'autorité royale. Rappelons ici que, sous le règne de Jean le Bon (alors captif en Angleterre) et la régence du Dauphin Charles (futur Charles V), survinrent, en 1358, l'insurrection et la fin tragique d'Etienne Marcel, prévôt des marchands de Paris: dans la nuit du 31 juillet, Marcel, abandonné par ses supporteurs, voulut livrer Paris à Charles le Mauvais roi de Navarre. Au cours du combat, il fut tué d'un coup de hache d'arme par l'échevin Jean Maillart.

Il serait long de résumer ici la vie municipale des XIVième, XVième et XVIième siècles en France. Mentionnons seulement l'existence, selon leurs droits et privilèges, de villes neuves, villes de paix, bonnes villes, villes franches, villes jurées, villes libres, etc. Au XVIIIième, il n'y a plus de villes libres, par conséquent plus de différence entre bourgeois des villes royales et bourgeois des communes. Au siècle précédent, étaient apparus les intendants, officiers royaux dont Richelieu consacra l'existence en 1629. Rivalités, antipathies, disputes nécessitèrent l'intervention de la royauté et la mise en tutelle des communes qui furent graduellement assujetttis au contrôles des intendants. Louis XIV alla plus loin: il supprima, en 1692, les magistrats élus et les remplaça par des titulaires qu'il nommait lui-même contre écus sonnants.

La Révolution de 1789 est marquée, dès la première journée, le 14 juillet, par la mort de Flesselles, nommé quelques semaines plus tôt au poste de prévôt des marchands de Paris. Le lendemain, Bailly est proclamé maire de la capitale. En 1791, il démissionne puis, en 1793, monte sur l'échafaud. A Bailly, deux ans plus tôt, a succédé, comme maire de Paris, le dénommé Pétion. Suspendu de ses fonctions, par la cour, à la suite de l'envahissement des Tuileries, Pétion dut être réinstallé. Par la suite, il se brouille avec Robespierre et prend la fuite pour, finalement, attenter à ses jours. Instituée en 1789, la Commune de Paris constitua jusqu'en 1795 le gouvernement municipal de la capitale française. Depuis la fin du XVIIIième siècle, les maires, en France, ont été alternativement élus par la commune ou nommés par le gouvernement, ou bien nommés par la commune et confirmés par le gouvernement. Le régime administratif de Paris est resté exceptionnel: il n'y a pas de mairie centrale, mais, dans chacun des 20 arrondissements, un maire assisté d'adjoints. Chaque arrondissement est subdivisé en quatre quartiers. Maires et adjoints ne font pas partie du conseil municipal. Ce dernier compte 80 membres (un par quartier) qui sont, en même temps membres du Conseil général de la Seine.

Dans l'histoire municipale française, on relève des noms bien connus. Citons, par exemple: Etienne Boileau, prévôt de Paris sous saint Louis et auteur d'un recueil de règlements des corporations ouvrières; l'écrivain Michel de Montaigne, élu, malgré lui, maire de Bordeaux; Jules Verne, l'auteur de tant de mirifiques romans d'aventures, qui fut un membre assidu du corps échevinal d'Amiens, sa ville d'adoption.

EN ANGLETERRE

En Angleterre, jusqu'au XIIème siècle, les autorités civiques des bourgs étaient les baillis parfois appelés, à Londres en particulier, les "port reeves". La mairie, à Londres ,apparaît au XIIIème sous la régence de Jean Sans-Terre qui exerçait alors le pouvoir, en l'absence de son frère, le roi Richard Coeur-de-Lion, parti en croisade. Le premier maire connu de la capitale anglaise est Henry Ailwyn qui occupa ce poste de 1193 à 1212. A la fin du règne du roi Jean, neuf autres localités avaient des maires. Au milieu du XIIIième, la pratique était générale.

A l'histoire municipale anglaise, il faut relier les origines de l'actuelle Chambre des Communes, née de l'usage d'associer au pouvoir royal les députés des comtés, des villes et des bourgs. Tout d'abord, les députés des communes ne furent convoqués qu'à des intervalles irréguliers pour donner à la Couronne, sur sa demande, "aide et conseil". Mais leur importance grandit rapidement et, dès le début du XIVième, leur assentiment devint nécessaire pour modfiier les statuts.

Sous Elizabeth, en 1601, les affaires de la paroisse civile furent confiées aux conseils de fabrique et aux dirigeants des bureaux de bienfaisance. Par la suite, des localités obtinrent leur incorporation et le droit d'être administrées par un maire. Le XVIIIième voit l'octroi de chartes royales. Les débuts du système moderne de Local Government, en Grande-Bretagne, datent du Poor Law Amendment Act de 1834. On pourrait mentionner depuis cette date, bien d'autres bills concernant l'organisation municipale; citons ceux de 1835, de 1871, de 1882 et de 1894. Ajoutons que certaines villes des Iles Britanniques ont, pour premier magistrat, un lord-maire. C'est le cas, notamment de Londres et aussi de York, de Dublin, etc.

AUX ETATS-UNIS

La vie municipale, aux Etats-Unis, connut une évolution qu'il serait long de relater ici. Mentionnons toutefois qu'au cours des années coloniales, le maire des localités était nommé par le gouverneur provincial ou colonial, sauf en certains endroits. L'élection populaire fut introduite, en 1806, à Nashville. Une vingtaine d'années plus tard, on la trouvait en vigueur dans plusieurs grandes villes du pays: Boston et St-Louis adoptèrent cette pratique en 1822; Détroit en 1824; Philadelphie en 1826; Baltimore en 1833; New-York et Pittsburgh en 1834; San-Francisco en 1850. Vers le milieu du siècle dernier, presque tous les maires étaient élus, aux Etats-Unis. A New-York, le pouvoir de veto du premier magistrat date de ce temps.

AU CANADA

Avant d'aborder le cas de Québec, disons quelques mots de certaines autres villes du Canada. Montréal, la métropole du pays, eut, comme l'on sait, pour premier maire, le journaliste et archiviste Jacques Viger. Viger fut choisi à ce poste en 1833. Avant cette date, l'administration municipale de Montréal était confiée à des juges de paix. La première incorporation de la cité date de 1832 et la seconde, de 1840. Parmi les premiers maires de Montréal, mentionnons: l'hon. McGill, Joseph Bourret, l'hon. Charles Wilson, le Dr Wolfred Nelson (qui, lors des troubles de 1837-38, dirigea les Patriotes à la bataille de St-Denis), etc. La première élection du maire, par suffrage populaire, remonte à 1852.

La ville de Toronto, elle, eut sa charte d'incorporation en 1834. Celle de Kingston fut incorporée en 1838 et celle d'Halifax en 1842. London devint cité en 1854, Winnipeg en 1873, Vancouver en 1886 et Edmonton en 1904. Le village de Bytown (future ville d'Ottawa) reçut une charte civile en 1847; en 1854, Ottawa était incorporée comme cité. En 1850, J. Scott était le maire de l'endroit. Aux Trois-Rivieres, le maire, en 1846, était Antoine Polette, futur juge. A Sherbrooke, G.-F. Brown devenait premier magistrat en 1852.

A QUEBEC

Pour ce qui a trait à Québec, nous utiliserons des renseignements extraits de "La ville de Québec sous le régime français" (1), de M. P.-G. Roy, ainsi que des informations gracieusement fournies à nous par l'archiviste-statisticien de la cité de Québec, M. Valère Desjardins.

C'est en l'année 1663, soit 55 ans après la fondation de la ville par Samuel de Champlain, qu'il faut remonter pour trouver le premier maire et les premiers échevins de Québec. Voyons ce que dit l'histoire à leur sujet.

Sur ordre du Conseil Souverain, eut lieu à Québec, le 7 octobre 1663, une assemblée des résidents de la ville. Le but de la réunion était de procéder au choix d'un maire et deux échevins. Comme question de fait, on élit, au poste de premier magistrat, J.-B. LeGardeur de Repentigny. Les sieurs Jean Madry et Claude Charon furent désignés comme échevins. Détail qui ne manque pas de saveur: il semble que le sieur Charon ne prisa pas outre mesure l'honneur qu'on lui conférait, puisque, dit la chronique, le Conseil Souverain fut obligé de l'"intimer" à comparaître pour prêter son serment d'office. Le nouveau conseil ne fit pas long feu. En effet, dès novembre de la même année, le Conseil Souverain révoquait l'élection des trois édiles québecois, en expliquant qu'"il serait plus à propos de se contenter d'un syndic, en égard au peu d'affaires qui concernant le devoir de ces charges". Le terme d'office du maire de Québec et de ses deux collègues avait donc été d'un mois et quelques jours !

Dix années plus tard, en 1673, l'histoire fait de nouveau mention d'échevinage. En effet, le règlement de police émis pour la ville de Québec, par Frontenac, prévoit, parmi bien d'autres choses, l'élection de "trois échevins dont le premier sera juge de paix avec les deux autres pour adjoints". Le document ajoute que l'"élection se fera par rotation et à la pluralité des suffrages des habitants de la ville de Québec, mais devra être confirmée par nous".

Le règlement en question renfermait une foule de dispositions relatives au maintien de la paix et du bon ordre, à l'hygiène publique, aux mesures de prévention contre les incendies, etc. On y relève, entre autres détails savoureux, ce point à savoir que les chiens doivent être retirés au dedans des maisons après 9 heures "afin de laisser aux habitants et surtout aux malades le temps propre au repos".

Mais revenons à nos échevins. Le gouverneur Frontenac leur dit, dans ce règlement, en quoi consisteront leurs fonctions: — "Le juge de paix avec les échevins fera, tous les mois, sa visite dans toutes les maisons pour voir si les choses ordonnées s'exécutent de la manière qu'elles sont prescrites". Les édiles devront, de plus, examiner les poids et mesures, empêcher les cabaretiers de vendre à heure indue, faire tenir les rues nettes et "nous avertir s'il y a dans la ville des gens sans aveu et de mauvaise vie, afin de recevoir nos ordres pour les expulser".

On ne sait quels citoyens furent élus en 1673, mais on sait, par une ordonnance signée de la main de Frontenac, qu'il y eut élection. Il est probable, écrit M. P.-G. Roy, que le corps échevinal ne dura pas longtemps.

Près d'un siècle plus tard, en 1759, on voit apparaître un autre maire de Québec : il s'agit de François Daine qui occupa diverses charges publiques et dans la maison duquel se réunirent, pendant le siège de Québec, les citoyens de la ville chargés de supplier M. de Ramezay, ancien major de la capitale et lieutenant de roi, de capituler sans retard, afin d'éviter un assaut et la famine. Dans la requête présentée à M. de Ramezay par les négociants et bourgeois de Québec, M. Daine s'intitule "lieutenant-général civil et criminel de cette ville (Québec) et maire d'icelle".

Sous le régime anglais, ce sont les autorités militaires, puis les juges de paix qui eurent la responsabilité de l'administration de la ville jusqu'en 1833. Mais, deux années avant cette date, soit en 1831, la cité de Champlain obtenait sa première charte (Statut I, Guillaume III, chap. 52, de la province du Bas-Canada); charte qui fut sanctionnée par Sa Majesté en Conseil le 12 avril 1832 et proclamée le 5 juin de la même année, par le gouverneur général, lord Aylmer.

C'est le 25 avril 1833 qu'eut lieu, en vertu de cette charte, la première élection. Les Québecois se choisirent un conseil municipal de 20 membres, à raison de deux échevins pour chacun des dix quartiers. La charte prévoyait que le maire serait élu, chaque année, par le conseil. Comme question de fait, la première séance du conseil eut lieu le 1er mai de la même année, et M. Elzéar Bédard, l'un des deux représentants du quartier St-Louis, fut élu maire par ses collègues du conseil. M. Bédard, qui devait par la suite être nommé juge, occupa le poste de premier magistrat de la ville jusqu'à l'année suivante. Il eut pour successeur, M. René-Edouard Caron qui fut maire de 1834 à 1836. Cette dernière date marque l'expiration de la première charte de Québec, et l'administration de la ville est de nouveau confiée aux juges de paix jusqu'en 1840. Cette année-là, le maire et les membres du conseil sont nommés par lettres patentes, sous le grand sceau de la province, en vertu de la loi 4, Victoria, ch. 35. Cette loi divise Québec en six quartiers et nomme le maire, six échevins et douze conseillers. Le maire ainsi nommé est M. René-Edouard Caron qui restera en fonctions jusqu'en 1846.

Il serait long d'énumérer ici en détail les modifications successivement apportées à la composition du conseil. Mentionnons seulement qu'en 1845, un statut abolit l'office d'échevin et donne quatre conseillers à chacun des quartiers St-Jean et St-Roch; en 1855, Québec compte huit quartiers, à raison de trois conseillers chacun; en 1865, il y a un échevin et deux conseillers par quartier; en 1870, le conseil compte, outre le maire, huit échevins et seize conseillers; en 1895, il y a, outre le maire, trente échevins, à raison de trois par quartier; en 1918, on a six quartiers qui comptent chacun deux représentants; en 1922, le quartier St-Sauveur se voit attribuer un troisième échevin; en 1928, un comité administratif formé du maire et de quatre échevins vient remplacer les sept comités existant alors; en 1930, le nombre des échevins membres du comité administratif est porté à six, soit un par quartier, comme la chose existe présentement.

L'élection du maire se fit par le conseil municipal de 1833 à 1836 et de 1842 à 1857; de 1857 à 1870, le peuple élit le premier magistrat; puis, de 1870 à 1908, ce fut de nouveau le conseil qui choisit le maire; depuis 1908, le maire de Québec est élu par les suffrages populaires.

Mentionnons au passage les dates des annexions agrandissant le territoire de la ville de Québec : St-Sauveur (1889); St-Malo (1907); Limoilou (1909) et Ville-Montcalm (1913). Et donnons la liste des maires de Québec avec les dates de leurs termes d'office. Ce sont, outre ceux qui ont été nommés plus haut: Georges O'Kill Stuart, 1846-50; Narcisse-Fortunat Belleau, 1850-53; Ulric-Joseph Tessier, 1853-54; Charles Alleyn, 1854-55; Joseph Morin, 1855-56; Olivier Robitaille, 1856-57; Joseph Morrin, 1857-58; Hector-Louis Langevin, 1858-61; Thomas Pope, 1861-63; Adolphe Guillet dit Tourangeau, 1863-66; Joseph Cauchon, 1866-68; John Lemesurier, 1868-69; William Hossack, 1869-70; Adolphe Guillet dit Tourangeau, 1870; Pierre Garneau, 1870-74; Owen Murphy, 1874-78; Robert Chambers, 1878-80; Jean-Docile Brousseau, 1880-82; François Langelier, 1882-90; Jules-Joseph-Taschereau Frémont, 1890-94; Simon-Napoléon Parent, 1894-1906; Georges Tanguay, 1906; Georges Garneau, 1906-10; Napoléon Drouin, 1910-16; Henri-Edgar Lavigueur, 1916-20; Joseph Samson, 1920-26; Valmont Martin, 1926-27; Télesphore Simard, 1927-28; J.-Oscar Auger, 1928-30; Henri-Edgar Lavigueur, 1930-34; J.-Ernest Grégoire, 1934-38; Lucien-H. Borne, 1938-

LE BRIDGE CONTRAT

par NOEL DUCHESNE
MAITRE BRIDGEUR

Adresser toutes communications concernant le bridge : Le Chroniqueur du Bridge, Edifice de l'"Action Catholique", Québec.

(91) A-35

REOUVERTURE

Vous faites une réouverture lorsque le partenaire de l'ouvrieur ayant passé vous faites une déclaration donnant une nouvelle vie aux enchères.

Donneur Ouest
Nord-Sud vulnérables

	♠ D 6 5 ♡ A D 6 5 3 ◇ 7 3 2 ♣ A 9	
♠ A R 8 3 ♡ 7 ◇ R 9 8 5 ♣ 8 6 3 2		♠ V 10 9 4 ♡ V 9 4 ◇ A D 10 ♣ R D 4
	♠ 7 2 ♡ R 10 8 2 ◇ V 6 4 ♣ V 10 7 5	

Ouest	Nord	Est	Sud
passe	1-♡	passe	passe
1-♠ (1)	passe	3-♠ (2)	passe
4-♠ (3)	passe	passe	passe

(1) En première position la force d'Ouest était insuffisante pour justifier une ouverture.

Par son passe-parole Sud ayant indiqué une très grande faiblesse, Ouest espère maintenant trouver quelques valeurs chez Est. N'étant pas vulnérable il ne veut pas capituler sans avoir combattu.

(2) Est indique un support minimum de quatre cartes et 2 pts et demi d'honneur.

(3) Supposant les points d'Est à carreau et trèfle Ouest se rend hardiment à la manche.

Le contrat est réussi facilement E-O ne perdant qu'une levée à pique coeur et trèfle.

Noel DUCHESNE

La crème y est quand vous achetez de la Soupe Crème de Poulet CONDENSÉE Heinz 57

POULETTES A VENDRE
Poulettes "hybrides" de choix, prêtes à pondre.
$1.75 chacune
Livraison immédiate. S'adresser :
COUVOIR COOPERATIF
St-Anselme, Comté Dorchester
Tél., No 1

Tél.: 2-1342
Pierre-Paul TURGEON
NOTAIRE
405, rue St-Jean

Funérailles de Mme Vict. Jean

Rimouski, (DNC). — Le 16 sept. ont eu lieu, à St-Robert Bellarmin, les funérailles de Dame Thérèse Roy, épouse de M. Victorien Jean, décédée à l'hôpital St-Joseph de Rimouski, le 12, à l'âge de 28 ans, 1 mois.

La levée du corps fut faite par M. le curé P.-E. Dubé et le service fut chanté par M. l'abbé Félix Jean, curé des Méchins, et oncle de la défunte, assisté de MM. les abbés P.-E. Dubé et Roland Lebel, comme diacre et sous-diacre.

Au choeur, on remarquait MM. les abbés Simon Alot, Gérard Plourde et Fortunat Blanchet.

Le corps était porté par MM. Gilbert Levesque, Lucien Ouellet, Fern. Gagné, Bertrand Amyot, Rosario Pérusse et Alph. Plaurde. Portaient les coins du drap: Mmes Omer et Adrien Dionne, Roméo Gagné et Bertrand Amyot. A l'orgue, Mme Hector Fillion. M. T. Girard chanta la "Pie Jesu Domine".

La défunte laisse, outre son époux, son fils, André; sa mère, Mme Vve J.-E. Roy, de Montmagny; ses soeurs, Mlles Bernadette Roy, de St-Romuald, Berthe et Madeleine, de Montmagny; ses frères, MM. Gorges et Jean-Marie Roy, de Montmagny; sa grand'mère, Mme Napoléon Fortier, de Montmagny; ses beaux-parents, M. et Mme Joseph Jean, de St-Robert Bellarmin; ses belles-soeurs, Mme Léopold Gagné (Thérèse Jean), de St-Robert, Mme Gérard Jean (Marie-Anne Desrosiers), de Montréal, et Soeur Marie Jacinthe (Antoinette Jean), des RR. SS. de l'Immaculée-Conception; ses beaux-frères, MM. Lionel Jean, et m. Léopold Gagné, de St-Robert, et Gérard Jean, de Montréal.

Assistaient également aux funérailles: ses tantes, Mmes Adj. Fortier et Fred Fortier, de Montmagny, Louis Jean, de Trois-Pistoles, Edouard Morin, de St-Robert, Georges Marois, de Montréal, Mlles Marguerite et Jeanne Roy, de Sherbrooke, Jeanne et Marie-Anne Jean, de St-Jean-de-Dieu; ses oncles, MM. Antoine Jean, de St-Jean-de-Dieu, Philippe Jean, de Trois-Pistoles, Adj. Fortier, Fred Fortier et Laurent Fortier, de Montmagny, Joseph Chamberland et Edouard Morin, de St-Robert, ainsi qu'un grand nombre d'autres parents et amis.

Félicitations

M. Roger RUEL, instituteur à Boischatel, vient de recevoir, par l'entremise de M. Félix Poulin, I.E., une prime du département de l'Instruction publique pour succès dans l'enseignement. M. Ruel, président du cercle d'études Mgr-Rouleau et de la Fédération provinciale des Instituteurs ruraux, vient d'obtenir son diplôme d'inspecteur d'écoles avec la note "grande distinction". (**)

Une perdrix entre à travers la vitre dans son magasin

Plessisville, 14. — (DNC). — Une perdrix qui veut magasiner !... Voilà ce qu'on ne voit pas tous les jours !... La chose est arrivée à Plessisville, ces jours derniers.

M. R.-V. Laliberté, président de la Commission scolaire de Plessisville, et marchand de nouveautés pour dames et messieurs, était à lire dans son bureau, lorsqu'il entendit un bruit, comme celui fait par un gamin qui lance un cailloux dans une vitre. Prestement, il se leva et il vit que la vitre de la porte d'arrière du magasin était cassée et qu'une superbe perdrix gisait sur le pavé à moitié étourdie. Il faut dire que l'oiseau y vécut ses derniers moments et que M. Laliberté eut un bon repas, assez dispendieux, cependant, puisqu'il dût remplacer cette vitre d'une assez grande dimension !

Ste-Agathe, Lotb.

Baptêmes. — (D. N. C.) — Le 20 juillet, Joseph-Robert-Marcel, fils de M. et Mme Alcide Nadeau, (Albertine Demers). Par. et mar., M. Robert Drouin et Mlle Murielle Nadeau, soeur de l'enfant.

— Le meme jour, Joseph-Dollard-Yvon, fils de M. et Mme Théodore Bollard (Annette Lemelin). Par. et mar., M. et Mme Dollard Moisan, de St-Sauveur de Québec, oncle et tante.

— Le 20 août, Joseph-Jean-Paul, fils de M. et Mme Eugène Lambert (Blandine Noël). Par. et mar., M. et Mme Zéphir Bédard.

— Le même jour, Joseph-Jean-Louis, fils de M. et Mme Eugène Lambert (Blandine Noël). Par. et mar., M. et Mme Polydore Martineau, oncle et tante.

— Le 12 sept., Joseph-Simon-Guy, fils de M. et Mme Arsène Lambert (Béatrice Noël). Par. et mar., M. et Mme Léo Lambert, oncle et tante.

Funérailles. — Le 12 sept., a été inhumée Mme Germain Lemay (Dalila Vachon), décédée à l'âge de 73 ans, 8 mois.

Nos condoléances à la famille.

Mariages. — Le 16 août, fut béni le mariage de M. Paul-Emile Trudel, de Montréal, et Mlle Lucile Paquet. Témoins : M. Aurélien Trudel, frère de l'époux, et M. Joseph Paquet, père de l'épouse.

— Le 27, M. Léon Laflamme épousait Mlle Cécile Bédard. M. Joseph Laflamme accompagnait son frère et M. Zéphir Bédard, sa fille.

— Le 28, M. Vital Bartineau épousait Mlle Monique Beaudoin. M. Philippe Martineau et M. Emile Beaudoin accompagnaient leurs enfants.

— Le même jour, M. Conrad Beaudoin épousait Mlle Simonne Roussin. M. Adolphe Rousseau accompagnait son neveu et M. Albert Roussin, sa fille.

— Le 1er sept., M. Ulderic dit Ludovic Dubois, de Ste-Anastasie, épousait Mlle Marie-Blanche Chartrand. Témoins : MM. Louis Dubois et Pierre Chartrand, les deux pères.

— Le 6, M. Ernest Breton épousait Mlle Gratia Bédard. Témoins : MM. Alphonse Breton et Zéphir Bédard, les deux pères.

— Le même jours, M. James Campbell, épousait Mlle Ferbell accompagnait son fils et M. Ovide Breton, sa nière.

St-Philippe-de-Néri

DECES. — D.N.C. — Le 22 sept., est décédée, à l'âge de 82 ans, Mme Vve Théophile Girard (née Mathilde Lavoie).

Le service et la sépulture ont eu lieu dans cette paroisse, le 26.

MARIAGE. — Le 25 août, Mlle Angèle Bouchard, fille de M. Antoine Bouchard, et M. Roger Chamberland, fils de M. et madame Arthur Chamberland.

Nos voeux de bonheur.

RELIGIEUSES EN VISITE. — Dernièrement deux religieuses de l'Immaculée-Conception étaient dernièrement en visite dans notre paroisse.

VISITE DE PAROISSE. — M. le curé E. Pelletier vient de faire sa visite paroissiale.

Opposition à toute hausse des taxes

Après avoir étudié à sa dernière reunion le problème que posent aux administrations publiques les demandes d'augmentations de salaire formulées par les instituteurs et certaines catégories d'employés de la Cité, savoir les Instituteurs et institutrices catholiques et les pompiers, le conseil d'administration de l'Association des Marchands détaillants pour le district de Québec, sans discuter pour le moment les questions de principes pouvant justifier ces augmentations, a exprimé son opinion par les propositions suivantes :

1o—Que le fardeau du contribuable, et en particulier du propriétaire foncier, est déjà suffisamment lourd à porter sans y ajouter davantage;

2o — Que toute augmentation de taxe, affectant le commerce de détail ne pourrait survenir à un moment plus critique puisqu'elle signifierait une nouvelle pression vers la hause des prix pour le consommateur;

3o — Que le propriétaire de bien-fonds n'est pas le seul à bénéficier des services publics, et des bienfaits de l'instruction.

En conséquence, le conseil déclare s'opposer fermement à toute augmentation de taxe foncière, scolaire ou autre, pouvant affecter le détaillant ou le consommateur en général; et prie respectueusement l'autorité compétente de prendre tous les moyens nécessaires pour que ses augmentations, vis-à-vis le personnel des services publics, ne constituent pas un déséquilibre du budget municipal ou scolaire, dont le contribuable devra fatalement combler le déficit.

L'Association n'a pas non plus l'intention de s'interposer ou s'infiltrer dans le différend ou les négociations en cours entre ces deux corps et la Cité et la Commission des Ecoles catholiques.

St-Narcisse, Lotb.

Gratification. (DNC). — Mlle Blanche Gagné a reçu, par l'entremise de M. J.-L. Laperrière, une prime de $20. pour succès dans l'enseignement.

Nos félicitations.

Aux prières. — M. Edouard Roberge, ancien citoyen de St-Agapit et beau-frère de M. Napoléon Fradet, est décédé à Rawdon, à l'âge de 63 ans.

Baptêmes. — Le 5 sept., Marie-Germaine-Claudette, enfant de M. et Mme Wilbrod Sylvain (Annette Nadeau). — Par. et m., M. et Mme Léopold Dumont, oncle et tante de l'enfant. — Porteuse: Mlle Thérèse Nadeau, tante.

— Le 21, Marie-Paule-Françoise, enfant de M. et Mme Joseph Boivin (Rita Gourde). — Par. et mar., M. et Mme Paul-Eugène Boivin, oncle et tante. — Porteuse: Mlle Thérèse Gourde, tante.

— Le 28, Anna-Marie-Lise, enfant de M. et Mme Rolland Marcoux (Yvonne Bélanger). — Par. et mar., M. et Mme Charles Flamand, de Québec, oncle et tante. — Porteuse: Mme Alfred Bélanger, tante.

Soirée Lacordaire. — Le 28 septembre, en présence d'une nombreuse assistance, eut lieu l'initiation de neuf membres des cercles Lacordaire et Ste-Jeanne d'Arc. Un beau programme de chant et de musique fut exécuté, sous la direction de M. Majella Rhéaume, qui agissait comme maître de cérémonie. Il y eut aussi allocutions de M. le curé A. Beaumont, M. Marius Couture, de Lévis, et MM. Odilon Nadeau et Raymond Coulombe.

Mutation. — M. Aimé Taylor a vendu sa propriété à M. Paul-Eugène Vachon, de St-Elzéar.

Départ. — La famille de M. Amédée Lachance nous a quittés pour aller demeurer à St-Damien.

Le propre des âmes bonnes c'est de devenir encore meilleures au souffle de la douleur.

Une chose importante manque!

DANGEREUX! PAS DE PROTECTION!

Un radiateur électrique avec dispositif protecteur voulu est agréable et souvent nécessaire! Sans ce protecteur, il devient un instrument dangereux.

A l'aide du plan de protection exact pourvu par l'Ordre Indépendant des Forestiers, votre vie peut être agréable et sans tracas avec la vision de nombreuses années de bonheur futur. A défaut de vous protéger de cette façon, vous pouvez très bien devenir à charge de ceux qui vous sont chers . . . par suite de maladies ou d'accidents, la mort ou l'impossibilité de pourvoir à votre propre entretien durant le vieil âge!

L'Ordre Indépendant des Forestiers vous offre une protection à vie complète et soigneusement préparée ainsi que les bénéfices en cas de maladie en plus des suppléments qui sont d'une importance vitale, tant pour vous que pour ceux qui vous sont chers. En plus, en devenant membre de l'I.O.F., vous aurez l'avantage de prendre part à un programme d'aide et de sollicitude mutuelle . . . vous faites partie d'une organisation entreprenante et progressive dont les annales démontrent un développement rapide et promettent un avenir de croissance et d'expansion actives.

Faites enquête dès aujourd'hui! Vous ne pouvez risquer d'ignorer les innombrables chances de sécurité et d'attention intéressée prévues par les différents systèmes de l'I.O.F.

- Châlets individuels pour le soin des vieillards.
- Hospitalisation pour le traitement des victimes de la tuberculose et du cancer.
- Protection et soin des orphelins.
- Bénéfices d'invalidité totale et permanente incorporés dans tout certificat d'adulte.

Depuis 1874
Une Organisation d'Assurance Solide et Une Société Fraternelle Obligeante.

THE INDEPENDENT ORDER OF FORESTERS

Écrivez ou Téléphonez Votre Demande de Brochure Gratuite Aujourd'hui

L.-J.-S. DESCHAMPS, gérant provincial,
Québec, P.Q. Tél.: 2-3139

LUMIÈRE QUI BRILLE!

LE PHARE DE LA TOUR EIFFEL
Erigée en 1889, lors de l'Exposition de Paris, La Tour Eiffel est couronnée par un phare visible à 100 milles à la ronde.

LES LAMPES DE QUALITÉ LACO

A VENDRE — CADILLAC 9 PASSAGERS

Limousine Cadillac à vendre. Spécial 6 portes, 3 sièges, dernier modèle, très peu de millage, peut servir pour petit service d'autobus pour école ou communauté religieuse. Peut accommoder confortablement 8 passagers et chauffeur. Prix $6,500. ECRIRE A :

CADILLAC LIMOUSINE SERVICE REG'D
1489, rue Peel, Montréal, ou TELEPHONEZ : MA. 5115

LA COMPAGNIE PAQUET LIMITÉE

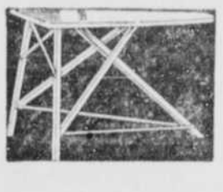
Membres de l'Association des Marchands détaillants du Canada

HEURES D'AFFAIRES !
9 h. à 5.30 -- Samedis et veilles de fêtes 9 h. à 6 h.

Téléphone: 4-8481

Au Sous-sol d'économies

Profitez des offres ci-après pour vous procurer les quelques articles dont vous pouvez avoir besoin.



Divers

BALAIS			75c	$1.15	$1.40
VADROUILLES A LAVER			70c	95c	$1.25 $1.45
BALAIS BROSSES			95c	$1.40	$1.75 $2.85
BALAIS BROSSES nylon					$5.95 $12.25
BROSSES A PLANCHER			15c	20c	25c 35c
CHAUDIERES en galvalnisé			40c	60c	65c 70c
CUVETTES					59c
CUVES rondes ou carrées					$1.55
CUVES rondes					$1.85 $1.95

BIDONS A PETROLE :

1 gallon	2 gallons	5 gallons
80c	$1.25	$2.25

CHAUDIERES A CHARBON, noires			65c 75c
CHAUDIERES A CHARBON, en galvanisé	85c	$1.00	$1.40
PETITES PELLES			20c 30c
GRANDES PELLES à charbon, avec manche			75c
SAS "Banner"			$4.75
INTERIEUR de poubelles de cuisine, No 8			40c
PLANCHES A REPASSER	$3.45	$3.95	$7.50 $7.75 $7.85
PLANCHES A REPASSER en métal "Rid-Rig"			$12.50

SECHOIRS à linge, en bois			$2.50 $3.45	$4.25 $5.25
SECHOIRS à linge, en aluminium — Rég. 5.95 Spécial :				$4.95
BANCS DE CUISINE, sans dos, en métal émaillé, couleurs assorties			$3.25	$5.50
BANCS DE CUISINE, avec dos, fini émaillé blanc				$4.25

ESCABEAUX DE CUISINE, en métal, rouge ou naturel —

3 marches	4 marches
$3.95	$4.95

ESCABEAUX, bouleau —

5 pieds	6 pieds	7 pieds
$2.95	$3.55	$4.15

ESCABEAUX, B.C.F. —

4 pieds	5 pieds	6 pieds	7 pieds
$4.75	$6.00	$7.20	$7.60

ESCABEAUX, tout en acier —

5 pieds	6 pieds	7 pieds
$12.95	$14.50	$15.95

COUVERTURES pour planches à repasser, avec ou sans coussin — Prix		$1.25 $1.75	$2.25
CISEAUX, grandeurs assorties — Prix de		95c à	$3.25

CISEAUX pour tailleurs —

8 pouces	10 pouces	12 pouces
$4.35	$5.50	$6.75

PETITS POELES à gazoline "Coleman", deux feux $14.95

PETITS POELES à gazoline "Coleman", format pouvant s'apporter dans une petite valise, l'idéal pour le camp, prix.... $9.95

POLONAISES, en aluminium, couleurs : vert, jaune, bleu, corail. Valeur régulière $16.50 — Très spécial $12.95

POLONAISES, en jonc, différentes grandeurs et couleurs — Prix $5.50 $8.95 $9.25 $10.95 $11.75 $12.95 $14.25

POLONAISES roses avec dessins enfantins, joli cadeau pour enfants — Prix $7.75

PANIERS A COUTURE, forme ronde ou carrée, couleurs assorties — Prix $6.75

Nous gardons toujours en magasin les meilleures marques de cire à plancher, telles que: Johnson, Success, Sylvia — Vous trouverez aussi un assortiment des plus variés de poli à meubles.

Rendez-nous visite et venez constater par vous-mêmes le choix considérable que nous vous offrons à des prix toujours les plus modiques

La Vie Sociale

Téléphone: 2-4771
Local 14

Son Excellence la vicomtesse Alexander de Tunis, qui a fait un séjour de six semaines en Angleterre, est attendue au pays, mercredi prochain, à bord de l'"Empress of Canada".

Le major général et madame C.-R. Stein, de Québec, sont de retour de Victoria.

M. et madame Simon Parent sont revenus d'un voyage dans l'Ouest canadien.

Madame E. Lamontagne, de Montréal, et sa sœur, mademoiselle Irène Murray, passent quelques temps à leur résidence d'été à St-Pierre, I.O.

M. et madame Jacques Flynn, de Montréal, font un court séjour à Québec.

Mademoiselle Suzanne Marquis recevait, dimanche, à la résidence d'été de ses parents, à Château-Richer (Riv.-aux-Chiens), les membres du Club de Photo de Québec.

M. J.-R. Beaudoin est parti pour New-York où il passera quelques temps.

Madame G.-B. Elwin, qui a fait un court séjour à Québec, est retournée à Hamilton, Ont., lieu de sa résidence.

M. et madame Pierre Bauset, de Montréal, sont arrivés à Québec où il demeureront désormais.

Madame Douglas Taylor et sa jeune fille, Mary, ont passé la fin de semaine à Lennoxville.

Madame Jean-Jacques Bédard a reçu, lundi, à l'heure du thé, au Château Frontenac, en l'honneur de mademoiselle Thérèse Bédard, à l'occasion de son prochain mariage.

Mademoiselle Mary McDonald, de Calgary, est actuellement à Québec, chez sa tante, madame R.-S. Todd.

La première réunion du Cercle d'étude diocésain de la Ligue Catholique Féminine, aura lieu demain, à 2.45 heures, p.m., à la salle 35 du Palais Montcalm. Toutes les dames et demoiselles sont invitées.

Mademoiselle Suzanne Bérubé, de Riv.-du-Loup, est actuellement à Québec où elle poursuit ses études à l'Université Laval.

Madame Harry Doddridge, de notre ville, recevait récemment à l'heure du thé, en l'honneur de madame Arthur Doddridge, de Montréal.

Madame F.-R. Henshaw, est retournée à Como, Qué., après avoir passé quelques jours au Château Frontenac.

M. Raymond Lapointe est parti pour Montréal et visitera ensuite la province d'Ontario.

Samedi, le 4 octobre, à dix heures, en l'église du Sacré-Coeur, M. l'abbé René Gagné bénissait le mariage de Pauline, fille de M. et madame J.-O. Bacon, avec M. Robert Roy, fils de madame Adélard Roy. Des palmes et des glaïeuls décoraient l'église et des boucles de tulle marquaient les bancs réservés aux invités. Pendant la messe un programme de chant fut exécuté par M. Cloutier et M. l'abbé Lomer Gagné touchait l'orgue. La mariée, qui entra à l'église au bras de son père, portait une robe de satin blanc, style espagnol, dont l'ampleur de la jupe formait traîne. Son voile était de dentelle et elle tenait une gerbe de lys. A l'issue de la cérémonie religieuse, il y eut réception au manoir Saint-Castin, au Lac-Beauport. M. et madame Robert Roy partirent ensuite pour New-York et Miami. Pour voyager la mariée portait un costume noir sous un manteau de renard croisé et des accessoires verts. A leur retour, M. et madame Roy habiteront Québec.

Samedi, le 11 octobre en la chapelle St-Louis de la Basilique de Québec, le Révérend Père Francis Bourque, eudiste, bénissait le mariage de Mlle Reine Gagnon, fille de feu le Dr Jos.-L. Gagnon et de Mme Gagnon de cette ville au docteur François Dussault, fils de feu le Dr J.-T. Dussault et de Mme Dussault de Bienville.

Le chant fut exécuté par Mlle Marguerite Paquet, de Québec et M. Henri Gagnon touchait l'orgue.

Après la cérémonie religieuse, Mme Gagnon, mère de la mariée, recevait les deux familles à déjeuner à l'hôtel Clarendon. Les nouveaux époux partirent en voyage de noces pour les principales villes américaines: Atlantic City, New-York.

Naissances

Monsieur et madame Léonce Gilbert (Françoise Lesage), ont le plaisir d'annoncer la naissance d'une fille née le 9 octobre et baptisée le 10 sous les prénoms de Marie-Françoise-Suzanne. Parrain et marraine : M. et madame Paul Lesage, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mme Stanislas Gilbert, tante de l'enfant.

M. et madame Roméo Blanchette, née Marie-Marthe Cauchon, de Matane, autrefois de Québec, ont le plaisir d'annoncer la naissance de leur fille, Marie-France, née le 2 octobre. Le baptême eu lieu à l'église de Matane, le dimanche 5 octobre.

Parrain et marraine: M. et madame Henri Cauchon, grands-parents de l'enfant. Porteuse : Mme P.-E. Blanchette, de Matane, tante de l'enfant.

M. et madame Omer Paquet, née Rose Letarte, font part à leurs parents et amis de la naissance d'une fille née le 10 octobre à l'hôpital Saint-François d'Assise et baptisée le 12 sous les prénoms de Marie-Germaine-Louise.

Parrain et marraine : M. et madame Adjutor Létarte, fils, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Mme René Paquet, tante de l'enfant.

Les Ecureuils, Portn.

Baptême. — (D. N. C.) — Le 28 sept., Marie-Jeanne-Thérèse, fille de M. et Mme Pierre Trépanier (Véronique McHugh). Par. et mar., M. et Mme Joseph McHugh, de St-Basile; porteuse, Mme Bruno Fiset, tante.

Mariage. — Le 4, a été bénit par M. le curé A. Deblois, le mariage de Fernande, fille de Mme Vve Isidore Dussault, et M. Jean-Charles, fils de M. Wilfrid Dussault, décédé, la mariée était accompagnée de son frère Lucien Dussault. M. Joseph Delisle son fils.

La bannière des Enfants de Marie et le drapeau du Sacré-Coeur ornaient le choeur. La chorale des Enfants de Marie fit les frais du chant.

Noces d'argent. — Le 20 sept., à la résidence de M. et Mme Neuville Larue, on a fêté les noces d'argent de M. et Mme Ls-Philippe Godin (Cécile Dussault), marchand.

On leur a présenté comme cadeau un frigidaire et un fauteuil.

Mutation. — M. Ls-Philippe Godin, marchand, a fait l'acquisition de la propriété de Mme Vve Eugène Gauvreau.

Funérailles. — Le 3, a été inhumée Mme Lorenzo Julien (Rose-Alma Jobin), âgée de 41 ans. Le service fut chanté par M. le curé A. Deblois.

Portait la croix, M. René Hardy. Les porteurs du cercueil étaient : MM. Alfred Lemieux, Jules Leclerc, Emile Leclerc, Dominique Langlais, Alphonse Fenette et Bruno Germain.

La défunte laisse, outre son mari, M. Lorenzo Julien, ses enfants : Doris, Gilbert, Raymond, Jean-Guy, Charles, Alfred, Marielle, Claudette, Aline et Alphonse; ses frères et soeurs, beaux-frères et belles-soeurs : M. et Mme Hercule Julien, Alfred Chastenay, Alfred Julien, Hervé Jobin, Bruno, Germain, Alphonse Frenette, Alphonse Jobin, Jules Lemieux, Jules Leclerc, Hector Julien, Omer Julien, Arthur Julien, Raoul Julien, Francis Thibodeau et Paul Julien.

Nos condoléances à la famille.

Baptême. — Le 28 sept., Joseph-Yvan-André, fils de M. et Mme Gaston Dussault (Paulette Côté). Par. et mar., M. et Mme Ls-Philippe Dussault, grands-parents; porteuse, Mme Alfred Raymond.

POINTS NOIRS

Achetez deux onces de poudre de peroxine chez votre pharmacien Saupoudrez-en sur un linge chaud humide et appliquez généreusement sur le visage. Chaque point noir sera dissous. La seule méthode sûre et simple de faire disparaître les points noirs.

SOIES QUEBEC ENR.
COUPONS
24, St-Stanislas, angle St-Jean

DOCTEUR
ANNE-MARIE COLIN
GYNECOLOGIE
MEDECINE GENERALE
App. 2 38½ de la Fabrique
Québec Tél.: 5-7365
Heures du bureau :
2 à 4 et les lundi et mercredi soir de 7 à 9 heures.

Vous découvrirez tout un monde de délices lorsque vous mangerez des produits de la maison VIAU. La maison VIAU, qui fait des biscuits depuis 80 ans, possède les meilleures recettes qui soient; elle a un outillage des plus perfectionnés; l'expérience de ses pâtissiers est le fruit de longues années de recherches et de travail soigné. Les usines de VIAU LIMITÉE sont vraiment le château des délices.

Exigez nos fameux biscuits Empire et Whippet

VIAU

80 ANNÉES D'EXCELLENTE RENOMMÉE • BISCUITS • BONBONS • CHOCOLAT

Ne soyez pas en demi-sureté

N'êtes-vous qu'en demi-sureté ? Votre désodorisant tue-t-il l'odeur instantanément et surement ? Arrête-t-il la transpiration ? Ou risquez-vous votre popularité ?

Vos vêtements ne sont-ils qu'à demi protégés? Quelques désodorisants ruinent les tissus, d'autres n'arrêtent pas la transpiration qui tache les vêtements. Risquez-vous de détériorer une toilette préfé-

Votre peau n'est-elle qu'en demi « sûreté ? Quelques désodorisants peuvent irriter sérieusement les sous-bras. Prenez-vous des chances ? Votre désodorisant est-il doux, antiseptique, sûr ?

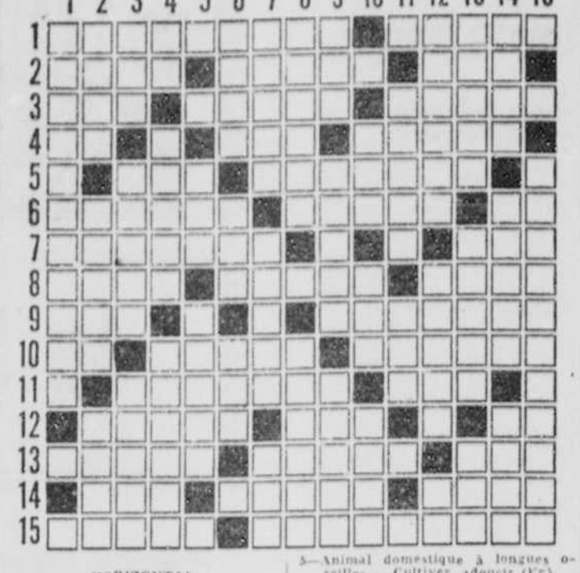
Soyez sûre à la façon ARRID
Obtenez cette triple protection

1. Arrid vous empêche réellement de choquer — tue l'odeur de transpiration instantanément, sûrement et vous garde en sûreté par son action antiseptique.
2. Arrid est réellement sûr pour les tissus, — non graisseux, ne tache pas. Arrête la transpiration, éliminant ainsi la mauvaise odeur et les taches des tissus.
3. Arrid est réellement sûr pour votre peau. — Doux, antiseptique, crémeux. Arrid n'irrite pas. Plus de garde-malades emploient Arrid que tout autre désodorisant.

Ne soyez pas en demi-sûreté
Soyez sous la protection d'Arrid
Employez Arrid — pour être certaine:
15c. — 39c. — 59c.

AUCUN AUTRE DESODORISANT N'ARRETE LA TRANSPIRATION ET LA MAUVAISE ODEUR AUSSI COMPLETEMENT ET AUSSI SURÉMENT

- MOTS CROISES -



HORIZONTAL

1—Infliger une peine — Etablir (Fg).
2—Boeuf sacré de l'ancienne Egypte — Légumineuse alimentaire — Maison de campagne, dans le Midi de la France.
3—Garçon d'écurie de course — Mince, menu — Général autrichien né à Radein.
4—Conjugaison — Situé — Flétrir.
5—Roi d'Israël — Genre de mollusques.
6—Action de ravir par lolence — Mathématiquecien suisse né à Bâle — Adj. possessif.
7—Insecte coléoptère — Escalier descendant au Gange.
8—Masse de neige durcie qui est à l'origine d'un glacier — Composition qui imite le diamant — Légumineuse césalpinée.
9—Allez (latin) — Qui se fait en appelant les noms.
10—Interjection — Cime d'un arbre qui a été rompue par le vent — Prêta une barque.
11—Logement misérable — Patriarche biblique.
12—Second fils de Priam — Etendue d'eau — Usages, coutumes.
13—Enlever de force — Rivière de France — Mouvement intérieur (Fg).
14—Venue au monde — Boite le contenu de; — Coquillage marin.
15—Rigoureux (Fg) — Modeler de nouveau.

VERTICAL

1—Valet qui panse les chevaux.
2—Barre servant à fermer une porte — Commune de l'Aude — Couvent de râpure de pain.
3—Repaire — Chose égarée dont on ignore le propriétaire — Faire manger beaucoup.
4—Moitié de domino marquée d'un seul point — Ce qu'il y a de meilleur — Diversifier.
5—Animal domestique à longues oreilles — Cultiver, adoucir (Fg).
6—Quinzième jour du mois de mars chez les Romains — Légumineuse — Pronom personnel.
7—Intervalle entre les tuiles — Du verbe être — Titre anglais de noblesse.
8—Prophète juif — Casque que portaient les gens de guerre du XVe siècle.
9—Du verbe rire — Décoration — Ville des Etats-Unis.
10—Veine dans certaines pierres — Ce qui frappe l'ouie — Traducteur de l'Enéide.
11—Peintre français né à Paris — Adj. possessif.
12—Conduire en menant — Piscine de Jérusalem — Symbole du cérium.
13—Fouiée, meurtrie — Caractère propre et distinctif — Partie retirée d'un objet.
14—Rivière d'Allemagne — Cotonnade de provenance indienne — Vase de forme variable.
15—Qui fait des matelas.

Solution d'hier

	1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15
1	M	A	N	D	I	B	U	L	E	G	A	D	D	I	
2	E	L	U	E	A	R	A	L	N	I	E				
3	S	E	L		S	C	E	L	L	E	R	A	T	H	
4	S	A	S	H		H	O	I	S	O	N	N	E		
5	E	R	E	N	O	M		S	E	D	U	I	R	E	
6	P		P		C	O	T	E	R	I	E		I	L	
7	R	E	A	T	R	E	S		S	N	F	O	I		
8	O	R	B	E		E	L	Y	A	S		H	U	R	E
9	S	S	O		H	E	I		B	A	R		T	E	R
10	S	I		V	A	N		F	O	L	I	E	R	E	
11	E	S	S	O	R	E	R		T	A	S	S	E		C
12	T		T		L	E	G	A	T		D	T	R	O	
13	C	A	L		M	U	S	E	L	E	R		L	I	T
14	N	E	F		S		O	U	R		L	A	M	E	
15	E	T	U	I	S		E	S	T	O	C	A	D	E	S

Quand vos Yeux sont fatigués
FAITES CECI
FAITES CE SIMPLE ESSAI AUJOURD'HUI

YEUX FATIGUÉS? Calmez-les et rafraîchissez-les avec deux gouttes de Murine sûr et doux, dans chacun—Vous obtenez un . . . SOULAGEMENT RAPIDE. Instantanément, vos yeux se sentent rafraîchis. Murine, mélange habile de 7 ingrédients, nettoie et calme les yeux qui sont fatigués par le surmenage ou l'exposition au soleil, au vent et à la poussière.

MURINE
POUR LES YEUX

Royauté réduite

En vertu d'un décret ministériel adopté par le cabinet provincial sur recommandation de l'hon. Dr Camille Pouliot, ministre de la Chasse et des Pêcheries, le taux de la royauté perçue sur chacune des peaux de renards rouges et de renards bâtards a été réduit par ce que la valeur de ces peaux a diminué. A compter du 1er novembre 1947, stipule l'arrêté ministériel, une somme de 25 cents par peau sera perçue comme royauté sur chaque peau de renard rouge et de renard bâtard à l'état brut, au lieu de 50 cents perçu présentement.

Appréciation

M. le consul général de France à Québec et M. l'abbé Fernand Maillet, directeur des Petits Chanteurs à la Croix de Bois, de Paris, nous prient d'exprimer toute leur gratitude envers la population québecoise pour le chaleureux accueil qu'elle a faite aux jeunes chanteurs de la Manécanterie lors de leur récente visite à Québec. Ils remercient aussi d'une façon spéciale les familles qui ont répondu à l'invitation concernant la location de ces enfants dans les foyers.

A Windsor, Rich.

Soirée Lacordaire. — (D. N. C.) — La réunion mensuelle des cercles Lacordaire et Ste-Jeanne-d'Arc fut tenue à la salle paroissiale, sous la présidence de M. le chan. J.-A. Lemay, curé et aumônier.

M. Raymond Noël, président, souhaita la bienvenue et Mme Aimé de Bellefeuille, présidente des Jeanne d'Arc, invita les membres à entreprendre une lutte active contre les préjugés alcooliques.

A cette occasion, 14 nouveaux membres furent initiés et il y eut plusieurs changements de décorations.

M. Fernand Noël, président régional, prononça aussi une allocution.

La partie récréative comportait un sketch Lacordaire et du chant.

M. le chan. Lemay tira les conclusions de cette soirée.

Encore!... nous arrivent les fameux parfums . . .

LANVIN *de Paris*

SCANDALE :
$10.00, $17.00 et $50.00
MY SIN . . . . . $10.00 et $17.00
RUMEUR $13.50 et $24.50
ARPEGE :
$13.50, $24.50 et $50.00
Aussi EAU DE TOILETTE différents prix.

LES PHARMACIES Soucy
65 AVE CARTIER TEL. 2-4755
Château Frontenac
TEL.: 5-6565

NARINES IRRITÉES

Mentholatum dégage rapidement les narines embarrassées, adoucit les membranes enflammées, met fin aux renifflements, aux éternuements et soulage les rhumes de cerveau. Pots et tubes 30c.

MENTHOLATUM
reconforte tous les jours

Rivière-du-Loup

Baptêmes. (DNC). — Le 22 septembre, Marie-Denise Bérangère, fille de M. et Mme Adéodat Gauthier. — Par. et mar., M. et Mme Charles Tardif, grnads parents. — Porteuse: Mlle Thérèse Tardif, tante.

— Le même jour, Joseph-François-Yvon, fils de M. et Mme Laurent Côté (Lydia Bastille). — P. et mar., M. et Mme François Bastille, grands parents

— Le 26, Joseph-Léopold-Maurice, fils de M. et Mme Léonard Pelletier (Rose-Aimée Mailloux). — Par. et mar., M. et Mme Léopold Mailloux, oncle et tante. — Porteuse: Mlle Monique Mailloux, tante.

— Le 27, Joseph-Roland-Eugène-Alain, fils de M. et Mme Léon Bouchard (Léda Dubé). — Par. et mar., M. et Mme Chs-Eug. Bouchard, oncle et tante. — Porteuse: Mlle Angéline Dubé.

— Le 29, Marie-Ginette, fille de M. et Mme Armand Bossé. — Par. et mar., M. Hercule Pelletier, d'Edmundston, N.-B., et Mlle Yvette Pelletier, oncle et tante. — Porteuse: Mlle Madeleine Dubé, g.m.e.

Partie de cartes. — Une grande partie de cartes à l'hôtel de ville, aura lieu jeudi le 23 octobre, à 8 h. sous le distingué patronage de M. le curé Philias Roy, de St-Patrice.

Les recettes de cette partie de cartes seront pour les pauvres de la société St-Vincent de Paul.

Au cours de la soirée, on fera le tirage d'un magnfique meuble, don de M. et Mme Jos. Gauthier. Il y aura aussi de nombreux prix de présence.

Fête aux huitres. — La fête aux huitres des Chevaliers de Colomb eut lieu le 12 octobre, à la salle de l'hôtel de ville. Celle de l'amicale du collège St-Patrice est fixée au 27 courant.

Réunion Lacordaire. — Le 13 octobre, à 8 h. p.m., à la salle de l'hôtel de ville réunion mensuelle des cercles Lacordaire de la paroisse St-Patrice.

Honneur au mérite. — Le R. Fr. Octave, é.c., professeur au collège St-François-Xavier, vient de recevoir par l'entremise de M. l'inspecteur P.-E. Labrecque, la prime du département de l'Instruction publique pour succès dans l'enseignement.

Nos sincères félicitations.

Tombola au Centre Antonien

Tout le monde est invité à la grande tombola en faveur des Pères Franciscains, organisée par les Tertiaires de S. François, au Centre Antonien, 90, rue des Franciscains, de samedi prochain, le 18 octobre, à 7 heures du soir, jusqu'au lundi soir 27 octobre prochain.

Si quelqu'un veut envoyer quelque cadeau, à cette occasion, il suffit de les adresser au Père Supérieur des Franciscains, Centre Antonien, 90, rue des Franciscains, Québec.

Paons favoris

En effet, ces paons aux teintes chatoyantes seront vos favoris. Utilisez-les sur votre lingerie, toiles, serviettes, centres de bureaux.

Le No 7478 offre 10 motifs de 2¼ x 3 à 8 x 10 pouces.

Vous recevrez votre patron dans une quinzaine de jours.

Les instructions sont en anglais.

Le prix de 25 sous comprend 24 sous pour le patron et 1 sou pour la taxe de vente.
(Les timbres ne sont pas acceptés).

Envoyez 25 sous en bon de poste. Ecrivez lisiblement vos noms et adresse ainsi que le numéro exact du patron. Adressez le tout au Service des Patrons, l'"Action Catholique", Québec.

No du patron . . . . . .
Mesure désirée . . . . . .
Nom . . . . . .
. . . . . .
Adresse . . . . . .
. . . . . .

Rhumes De Toussaint

FAITES CECI POUR VOUS SOULAGER

Au coucher, frictionnez-vous la gorge, la poitrine et le dos, avec du Vicks VapoRub, qui calme. Il se met à agir *de suite* . . . et son action apaisante continue pendant des heures, pour soulager vos souffrances, *pendant que vous dormez!* VICKS VAPORUB

A Plessisville

Belle initiative. (DNC). — Un groupe de personnes dévouées à la musique ont entrepris de réorganiser l'orchestre qui, autrefois, on s'en souvient, servait à agrémenter nos différentes réunions, pièces de théâtre, parties de cartes, etc. Espérons que leurs efforts seront couronnés de succès.

Joyeux anniversaire. — M. et Mme Romuald Mercier ont été l'objet d'une belle fête intime, récemment, à l'occasion de leur 40e anniversaire de mariage.

La réunion eut lieu à la résidence de leur fils, Oscar.

Une adresse fut lue par leur petite-fille, Mlle Constance Mercier et une bourse fut présentée par une autre petite-fille, Mlle Yvette Mercier.

M. Mercier trouva les mots appropriés pour remercier parents et amis de cette belle marque d'estime.

Etaient présents, outre les jubilaires, leurs enfants: MM. et Mmes Oscar, William et Josaphat Mercier, Roland Pelletier, Albert Dion et Jos. Maillé; les frères et soeurs: M. et Mme Nap. Côté, de Wotton, M. et Mme B. Laroche, de Princeville, et Mme Ls Côté, de St-Ferdinand; les petits enfants: M. et Mme Adélard Pelletier, Robert, Constance, Jacques, Suzanne, Bertrand et Lise Mercier, André, Jean-Marc et Michel Pelletier, Roger, Yvette, Armand, Thérèse et Hélène Pelletier.

Vous aide à prévenir les relâchement et troubles des
FAUSSES DENTS

Ne soyez plus ennuyés et mal à l'aise cause de fausses dents branlantes et lâches. FASTEETH, une poudre alcaline éprouvée (non acide), saupoudrée sur vos dentiers, les tient plus fermement en place procurant ainsi le confort, adoucissant et rafraîchissant les gencives rendues douloureuses par une bouche à l'acidité excessive. Evitez les embarras causés par les dentiers lâches. Procurez-vous FASTEETH aujourd'hui à n'importe quelle pharmacie.

MESDAMES! MESDEMOISELLES! ESSAYEZ CECI SI VOUS ÊTES NERVEUSES, IRRITABLES, FATIGUÉES

'CERTAINS JOURS' du mois!

Vos périodes vous rendent-elles chaque mois nerveuses, irritables, impatientes, si fatiguées et "traînantes"? Essayez alors le Composé Végétal de Lydia E. Pinkham pour soulager ces symptômes. C'est un remède *très efficace* contre ces malaises!

Depuis 70 ans, des milliers de jeunes filles et de femmes en ont bénéficié. Voyez si vous aussi n'en obtiendrez pas d'excellents résultats! *Il mérite un essai!*

COMPOSÉ VÉGÉTAL DE *Lydia E. Pinkham*

EN EFFET! RINSO À TOUT USAGE LAVE TOUT

ULTRA-BLANC, ÉCLATANT, RAPIDEMENT

La vaisselle, les poêles et *les marmites* deviennent étincelantes grâce à la mousse active du Rinso.

Les murs et *les boiseries* sont si faciles à entretenir —sans dur frottage—avec le Rinso riche et savonneux.

Le Rinso riche et savonneux rend les blancs éblouissants—garde l'éclat des couleurs lavables. Vos rayonnes ainsi que vos lainages les plus fins deviennent frais et immaculés—sans risque. En un clin d'oeil, Rinso fait disparaître la saleté encrassée des salopettes. Il vous épargne du temps et du travail dans tous vos lavages et tous vos nettoyages. Il n'est donc pas difficile de constater pourquoi le Rinso est le *seul* et *unique* savon qu'il vous faut.

Aucun dur frottage! Conséquemment, le linge lavé dans la mousse riche et pénétrante du Rinso dure infiniment plus longtemps. Constatez par vous-même comme tout devient ultra-blanc, éclatant, rapidement.

LA RADIO

X — Emission recommandée par le Centre catholique d'Action radiophonique.

• — Programme habituellement digne d'intéresser la classe d'auditeurs à laquelle il s'adresse.

Mardi, 14 octobre

6.00 p.m. — CBV-CBF — Yvan l'intrépide.
6.15 p.m. — CBV-CBF — Radio-journal, français.
6.30 p.m. — CBV-CBF — Musique enfantine.
6.30 p.m. — CKCV — Chansonnettes françaises.
7.00 p.m. — CGV-CBF — Un homme et son péché.
7.00 p.m. — CKCV — Récital conjoint.
7.15 p.m. — CBV-CBF — Métropole.
7.30 p.m. — CHRC — Le Trio Do-Mi-Sol.
7.30 p.m. — CBV-CBF — Le trio Rob Adams.
7.45 p.m. — CKCV — Corinne.
7.45 p.m. — CHRC — Votre valse madame.
7.45 p.m. — CBV-CBF — Orgue et piano.
8.00 p.m. — CBV-CBF — Qui est le coupable?
8.00 p.m. — CHRC — Juliette BELIVEAU.
8.00 p.m. — CKCV — Rêve d'amour.
8.30 p.m. — CKCV — Colette et Roland.
8.30 p.m. — CHRC — La mine d'or.
8.30 p.m. — CBV-CBF — L'heure du concert. — Soliste: Jean Beaudet, pianiste.
9.00 p.m. — CHRC — Cavalcade musicale.
9.00 p.m. — CKCV — Le forum des idées.
9.15 p.m. — CKCV — La musique que vous aimez.
9.30 p.m. — CHRC — Le ralliement du rire.
9.30 p.m. — CBV-CBF — Micro-actualités.
9.45 p.m. — CKCV — Les trois as.
9.45 p.m. — CHRC —AU CLAVIER.
10.00 p.m. — CBV-CBF — Radio-journal, français
10.15 p.m. — CHRC — Le folklore belge. — M. M. Goffette.
10.15 p.m. — CBV-CBF — Humour, délices et morgue.
10.30 p.m. — CBV-CBF — En sourdine.
10.30 p.m. — CHRC — Intermède.
10.45 p.m. — CBV-CBF — Rêverie par Jean Narrache.
10.45 p.m. — CHRC — Orchestre.
11.00 p.m. — CBV-CBF — Musique.
11.10 p.m. — CHRC — Club Rendez-vous.
11.28 p.m. — CBV-CBF — Bulletin de nouvelles.
11.30 p.m. — CBF — Orchestre.
11.30 p.m. — CBV-CBF — Orchestre.

Mercredi, 15 octobre

7.00 a.m. — CBF — L'opéra de quatre sous.
*7.45 a.m. — CKAC — Le quart d'heure de l'Oratoire.
8.00 a.m. — CBV-CBF — Radio-journal.
*8.15 a.m. — CHRC — Prière du matin.
8.30 a.m. — CBV-CBF — Mélodies.
8.30 a.m. — CHRC — Club du coucou.
8.40 a.m. — CBV-CBF — Intermède.
9.00 a.m. — CBV-CBF — Pot-pourri musical.
9.45 a.m. — CBV-CBF — Sur nos ondes.
10.30 a.m. — CKCV — Orgue et chansons.
10.15 a.m. — CBV-CBF — Courrier-confidences.
10.30 a.m. — CBV-CBF — Papa et son fils.
11.00 a.m. — CKCV — Badinage.
11.00 a.m. — CBV-CBF — Francine Louvain.
11.45 a.m. — CHRC — L'heure agricole.
12.00 midi — CBV-CBF — Jeunesse dorée
12.00 — CKCV — Avec un grain de sel.
12.15 — CBV-CBF — Rue principale.
12.30 p.m. — CBV-CBF — Réveil Rural. — M. P.-E. Roy. — L'entretien des machines agricoles à l'automne.
1.00 p.m. — CBV-CBF — Vie de famille.
1.15 p.m. — CBV-CBF — Radio-journal.
1.30 p.m. — CBV-CBF — Tante Lucie.
1.30 p.m. — CKCV — Le Club Richelieu.
1.15 p.m. — CHRC — Sieste musicale.
1.45 p.m. — CBV-CBF — Le moulin de la chanson.
2.30 p.m. — CKCV — Mêli-Mélo.
2.30 p.m. — CBV-CBF — Lettre à une Canadienne.
3.00 p.m. — CBV-CBF — Les chefs-d'oeuvres de la musique.
3.30 p.m. — CHRC — Nouveautés musicales.
4.00 p.m. — C K C V — Radio-Sacré-Coeur.
4.00 p.m. — CHRC — Orgue.
4.15 p.m. — CBV-CBF — Pour les malades.
4.30 p.m. — CBV-CBF — Radio-Collège.

L'épopée inachevée de la nouvelle Jérusalem. Aurédie à nulle autre pareille. Conférencier: Rév. Père Adrien Malo, o.f.m.

5.00 p.m. — CBV-CBF — Radio-Collège.

Le monde animal. — Introduction: Jean-Louis Tremblay. — Deux genres d'étude inscrits au programme de Radio-Collège et qui seront inaugurés le mercredi, 15 octobre intéresseront à la fois le grand public radiophile et aussi celui qui s'intéresse particulièrement aux recherches scientifiques. L'un portera sur le monde animal et se fera en collaboration avec la Société Zoologique de Québec; l'autre portera sur l'arboriculture.

Ces travaux seront partagés par une vingtaine de conférenciers dans chaque cas.

Au chapitre du monde animal, on parlera par exemple de la migration des oiseaux, de l'ours noir, de l'abeille, de la migration des mammifères, de nos poissons d'eau douce, de la respiration chez les animaux, du castor etc.

Au chapitre de l'arboriculture il sera question du cèdre, du hêtre, du vinaigrier, du merisier, de l'épinette, du sapin du chêne, du tilleul, du frêne, etc.

A la séance du 15 octobre à 5 h. du soir, M. Jean-Louis Tremblay, présentera les conférenciers de cette nouvelle année académique sous la rubrique: Le monde animal. Le même jour à 5 h. 15, M. Jules Brunet du Jardin botanique à Montréal présentera les botanistes chargés de ces travaux.

5.15 p.m. — CBV-CBF — Radio-Collège.
La cité des plantes. — Introduction. — Directeur: Jules Brunet.
4.23 p.m. — CKCV — Les Maestros populaires.
4.45 p.m. — CHRC — Régal artistique.
5.00 p.m. — CKCV — Argentina.
5.00 p.m. — CBV-CBF — Mon choix.
6.00 p.m. — CBV-CBF — Yvan l'intrépide.
6.15 p.m. — CBV-CBF — Radio-journal.
6.30 p.m. — CKCV — Chansonnettes françaises.
6.30 p.m. — CBV-CBF — L'actualité.
6.45 p.m. — CHRC — La chanson française.
7.00 p.m. — CBV-CBF — Un homme et son péché.
7.00 p.m. — CKCV — Récital conjoint.
7.15 p.m. — CBV-CBF — Métropole.
7.30 p.m. — CBV-CBF — Les Troubadours de Québec.
7.30 p.m. — CHRC — La boîte aux chansons.
7.45 p.m. —CBV-CBF— Et puis après.
7.45 p.m. — CHRC — Refrains inoubliables.
7.45 p.m. — CKCV — Berceuse moderne.
8.00 p.m. — CBV-CBF — Ceux qu'on aime.
8.00 p.m. — CHRC — Sur les ailes de la chanson avec Madeleine Lachance.
8.00 p.m. — CKCV — Les trois As.
8.30 p.m. — CBV-CBF — Café Negro.
8.30 p.m. — CHRC — Radio-charades.
8.45 p.m. — CBV-CBF — Récital par Lionel Daunais.
8.45 p.m. — CKCV — La propagation de la foi.
9.00 p.m. — CHRC — Mon coeur dans une chanson.
9.00 p.m. — CBV-CBF — Radio-Carabins.
9.30 p.m. — CHRC — Confidences avec Michelle Sylvain.
9.45 p.m. — CHRC — Pianologue.
10.00 p.m. — CBV-CBF — Radio-journal
10.15 p.m. — CHRC — Cadence et romance.
10.15 p.m. — CBV-CBF — Les affaires de l'Etat. — L'hon. M. Abbott.
10.30 p.m. — CBV-CBF — Zara Nelsova, violoncelliste.
10.30 p.m. — CKAC — Enseignement et Orientation. — MM. Montpetit, Delorme et Germain à CKAC.

Sous le titre général d'Enseignement et Orientation, le poste CKAC met à partir de cette semaine le mercredi soir de 10 h. 30 à 10 h. 45, un quart d'heure hebdomadaire à la disposition des directeurs de l'enseignement primaire supérieur et de l'enseignement spécialisé. Ces émissions auront pour but de renseigner la population, parents et élèves, sur les diverses voies qui s'ouvrent à la jeunesse appelée à d'autres carrières que les professions libérales. L'émission du deuxième mercredi de chaque mois sera consacrée à l'exposition du travail accompli dans les institutions d'enseignement spécialisé et les écoles d'arts et métiers qui, dans notre économie administrative, relèvent du ministère du Bien-Etre social et de la Jeunesse dirigé par l'hon. Paul Sauvé. Cette série d'émissions s'ouvrira donc demain. A du courant, par la diffusion de trois brèves causeries faites par M. Eduard Montpetit, le directeur général de l'enseignement technique dans la province, M. Jean Delorme, auquel l'hon. Paul Sauvé vient de confier les fonctions de directeur général des études de notre enseignement spécialisé, et M. L.-D. Germain, le directeur général de nos écoles d'arts et métiers. Dans les émissions suivantes, les directeurs des écoles techniques, d'arts graphique, du meuble de textiles, de papeterie, etc., exposent tour à tour l'enseignement qui se donne dans leurs institutions.

11.00 p.m. — CBF — Adagio.
11.10 p.m. — CHRC — Club rendez-vous.
11.50 p.m. — CBV-CBF — Orchestre.
11.30 p.m. — CBV-CBF — Musique populaire.

SOULAGEMENT PLUS RAPIDE DES DOULEURS MENSTRUELLES
MIDOL
MIDOL CALME LE MAL DE TÊTE
SOULAGE LES CRAMPES
CHASSE LE CAFARD

MARDI SOIR-8 HRES
Une demi-heure de folle gaieté
À L'ÉMISSION
"Juliette BÉLIVEAU"
Un hommage du
CAFÉ CHASE & SANBORN
et du THÉ TENDER LEAF
CKAC-CHRC-CJBR-CHGB-CHNC
CKCH-CHAD-CKVD-CKRN

CE SOIR à 9 heures CHRC
La MAISON de SATAN
Le remarquable radio-roman du Louis-Philippe Hébert, qui a fait tant sensation à Montréal.
Drame anticommuniste.

CE LAXATIF ANTIACIDE à double-action
LES AIDE TOUS DEUX À ÊTRE ALERTES ET BIEN PORTANTS!

SI DOUX POUR LES ENFANTS! Comme laxatif—le Lait de Magnésie Phillips' est doux, quoique très efficace. Agréable au goût; les enfants le prennent volontiers. Le Lait de Magnésie Phillips' peut être pris n'importe quand, sans crainte d'être embarrassé.

SI PARFAIT POUR LES ADULTES. Comme antiacide—le Lait de Magnésie Phillips' soulage rapidement les aigreurs, gaz et autres malaises résultant de l'hyperacidité. Parmi les neutralisants connus, c'est un de ceux qui soulagent *le plus rapidement* et *le plus efficacement* l'excès d'acidité de l'estomac. Achetez du Lait de Magnésie Phillips' *aujourd'hui.*

PHILLIPS' MILK OF MAGNESIA
Cela ne vous coûte que 25¢ POUR AVOIR CE QU'IL Y A DE MEILLEUR!
FABRICATION CANADIENNE

Ce soir, à CHRC

Mme Aline FORTIER, notre populaire artiste de la scène et de la radio, qui sera en vedette ce soir, à CHRC, à 9 heures, lorsque le premier épisode du nouveau radio-roman "La maison de satan" nous sera présenté.

Boursiers du Pacifique Canadien

MONTREAL, 14. — (Spéc.). — Deux jeunes montréalais, MM. Jérôme Carrière, 5817, Avenue Esplanade, et Guy Wolfe, 7500, rue Boyer, ont gagné cette année les bourses d'études du Pacifique Canadien qui leur permettront de poursuivre leurs études respectivement à l'Ecole des Hautes Etudes Commerciales et à l'Ecole Polytechnique, toutes deux affiliées à l'Université de Montréal. Comme on le sait, les bourses du Pacifique Canadien sont attribuées par voie de concours, aux employés mineurs de cette compagnie ou aux fils mineurs des employés.

Le père du jeune Carrière est à l'emploi du Pacifique Canadien depuis 1909 et il remplit, depuis 1923, les fonctions de conducteur sur le train Montréal-Ottawa qui fait le service sur la rive nord de la rivière Ottawa, alors que le père de Guy Wolfe est machiniste aux ateliers de locomotives des usines Angus et il est à l'emploi du Pacifique Canadien depuis 1922.

Le jeune carrière est âgé de 19 ans et il se spécialisera dans la comptabilité à l'Ecole des Hautes Etudes Commerciales. Il a fait ses études primaires à l'école Lambert Closse et ses études supérieures à l'académie Querbes, après quoi il a fait un stage de deux ans à l'école Universelle d'Orientation, ce qui lui permettra maintenant d'éliminer la préparatoire aux Hautes Etudes. Sportif, il s'adonne particulièrement au ballon au panier.

Guy Wolfe, âgé de 17 ans et six mois et il a fait ses études primaires à l'école Jean-Talon et ses études supérieures à St-Viateur. A l'école Polytechnique, il suivra les cours de génie civil. Ses sports préférés sont le tennis, le ski et le hockey.

Naturellement, les bourses du Pacifique Canadien sont renouvelées d'année en année pourvu que, à la fin de chaque terme, l'élève ait conservé une moyenne lui permettant d'entrer dans le cours de l'année suivante.

L'entretien du système de plomberie

Toronto, (Spéciale) —Pour la plupart, les Canadiens estiment que les frais d'entretien du système de plomberie n'ont rien d'exorbitant. A la suite d'une enquête que l'Institut canadien de la Plomberie et du Chauffage vient de tenir dans tous le pays, on sait qu'une personne seulement sur sept trouve ces frais trop élevés, tandis que 48.8% des propriétaires jugent le coût d'entretien raisonnable, cependant que 24.4% les croient très modiques. Les autres personnes consultées à l'enquête n'ont pas émis d'opinion.

Selon les réponses recueillies par les enquêteurs, ces frais d'entretien varient entre rien et $25 par année. Trois sur dix ont déclaré que l'entretien de leurs systèmes de plomberie et de chauffage coûte moins de $10. par année. Ces frais, 14% les établissent entre $1 0et $25. et 7.4% assurent qu'ils dépassent $25. Les autres n'en savaient rien.

Près de la moitié des Canadiens révèlent qu'ils ne font pes examiner périodiquement leur plomberie par un homme du métier, et près d'un tiers de nos compatriotes n'ont jamais eu, sous ce rapport, un seul cas d'urgence. Ceux qui recourent au plombier pour un examen ou des réparations urgentes le font environ une fois l'an. Peu de gens font venir le plombier plus que trois fois par année.

Un porte-parole de l'Institut canadien de la Plomberie et du Chauffage souligne la modicité de ces frais d'entretien, si l'on tient compte de l'importance de la plomberie au foyer ainsi que des frais d'entretien des autres accessoires domestiques, dont on ne se sert pas aussi constamment et qui durent moins longtemps que les systèmes de plomberie et de chauffage.

Une bonne plomberie bien installée et bien entretenue devrait, au dire de l'Institut, durer aussi longtemps que la maison elle-même.

Mort tragique de M. Henri Beaumont à la Sarre

LA SARRE, 14. (Spéc.). — M. Henri Beaumont, citoyen bien connu, a trouvé une mort tragique et instantanée, le 1er octobre, à Macamic, lorsqu'il passa sous les roues d'une remorque qui transportait un tracteur et formait avec sa charge un poids de 22 tonnes. Le Dr Joseph Poiré, coroner de Macamic, a rendu un verdict de mort accidentelle.

Voici comment les choses se sont passées. M. Beaumont transportait à Taschereau un tracteur appartenant à M. R. Lambert, de Macamic. M. Beaumont était parti vers 8 h. 30 de l'avant-midi. A 1 mille de Macamic, il laissa la conduite de sa remorque à M. Georges Déry, de LaSarre, afin de surveiller la montée d'une pente difficile, "la côte St-Cyr".

Pour empêcher que la remorque ne redescende, M. Beaumont devait mettre des blocs de bois sous les roues. Voyant tout danger de descente passé, il venait de replacer un bloc dans la remorque, quand il fut subitement entraîné sous le véhicule et se fit broyer la tête sous les roues.

Selon un renseignement, la chute de M. Beaumont aurait coïncidé avec le passage d'une automobile appartenant à M. Ménard, de l'Office du Drainage. Cependant, M. Ménard, témoin à l'enquête du coroner, a été exonéré de tout blâme.

M. Beaumont demeurait à La Sarre depuis plusieurs années. Il laisse dans le deuil son épouse et cinq enfants. Son service a eu lieu vendredi, le 3, en l'église St-André de LaSarre, et l'inhumation à St-Pierre de Montmagny.

Gratifications

Dolbeau, 14. (DNC). — Soeur Marie-Luce et Frère Victor-Albert, instituteurs de chez nous, sont parmi les professeurs que le Conseil de l'Instruction publique vient de gratifier d'un cadeau de $20 en reconnaissance de leurs succès dans la profession.

"PAUL DIT que mes cheveux n'ont jamais été aussi beaux!"

C'est si facile de garder vos cheveux superbes, avec DANDERINE. Parce que DANDERINE fait disparaître la pellicule terne en un clin d'oeil et leur donne des reflets chatoyants. Laisse les cheveux doux et lustrés . . . si faciles à placer. Paul emploie aussi DANDERINE. Il dit que cette lotion capillaire aide vraiment à enlever les pellicules.

Essayez Danderine aujourd'hui. Ayez le genre de chevelure qu'il admire.

Danderine
LES HOMMES AUSSI AIMENT DANDERINE L'ENNEMIE DES PELLICULES

M. Joseph Fortier réélu président à Stadacona

Un troisième terme a été confié à M. Joseph Fortier comme président de la Société St-Jean-Baptiste de la paroisse de Stadacona, au cours de l'assemblée annuelle de cette section dans la salle paroissiale, le 9 octobre dernier. Le président parla des activités du Jardin de l'Enfance, oeuvre fondée par le Conseil St-Jean-Baptiste de Stadacona et dirigé par les Révérendes Soeurs Servantes du St-Coeur de Marie, et proposa la formation d'un Corps de Cadets. Les autres officiers élus, après lecture du rapport du secrétaire et du trésorier, sont: M. Jos. St-Hilaire, vice-président; M. Alb. Hamelin, secrétaire; M. Marcel Guillemette, assistant-secrétaire; M. Lorenzo Hallé, trésorier. M. l'abbé Charles East desservant et aumônier du Conseil. MM. C.-E. Malenfant, A. Peletier, Jos. Guillemette, Nap Guillemette, M. Provencher, Léo Bernier, directeurs.

M. l'Aumônier prit la parole et félicita le Conseil de son dévouement envers la paroisse et de la réussite dans le passé, et leur souhaita un plein succès pour l'avenir.

Gratification

Roberval, 14. (Spéciale). — Le Frère Léopold Léger, professeur au collège de notre ville, vient de recevoir par l'entremise de son inspecteur, M. J.-A. Rochefort, une gratification de $20, qui reconnaît publiquement sa compétence en matière d'enseignement.

LINIMENT SLOAN
BON POUR FOULURES
TAPOTEZ-EN SIMPLEMENT!

Une partie de l'objectif est atteinte

La souscription en faveur de la succursale de Québec de l'Institut canadien pour les aveugles vient d'atteindre une partie de son objectif, annonce-t-on aux quartiers-généraux de la campagne au Parlement.

Les chefs des divers comités de la campagne — comités des noms spéciaux de langue française et de langue anglaise, comité des employés, employés civils, et Chevaliers de Colomb des deux Conseils Québec et Laval, ont profité de la fin de semaine pour soumettre leurs derniers rapports et faire le point.

Les résultats jusqu'à présent sont encourageants, mais les organisateurs soulignent qu'il y a encore bon nombre de personnes à solliciter, ce qui permet de croire que l'objectif sera atteint si chacun remplit le rôle qui lui a été assigné et si le public répond à l'attente qu'on place en lui.

Aujourd'hui et les jours qui suivront verront une nouvelle offensive des nombreux collaborateurs de l'oeuvre qui continueront leur travail de sollicitation afin d'assurer définitivement le succès du mouvement.

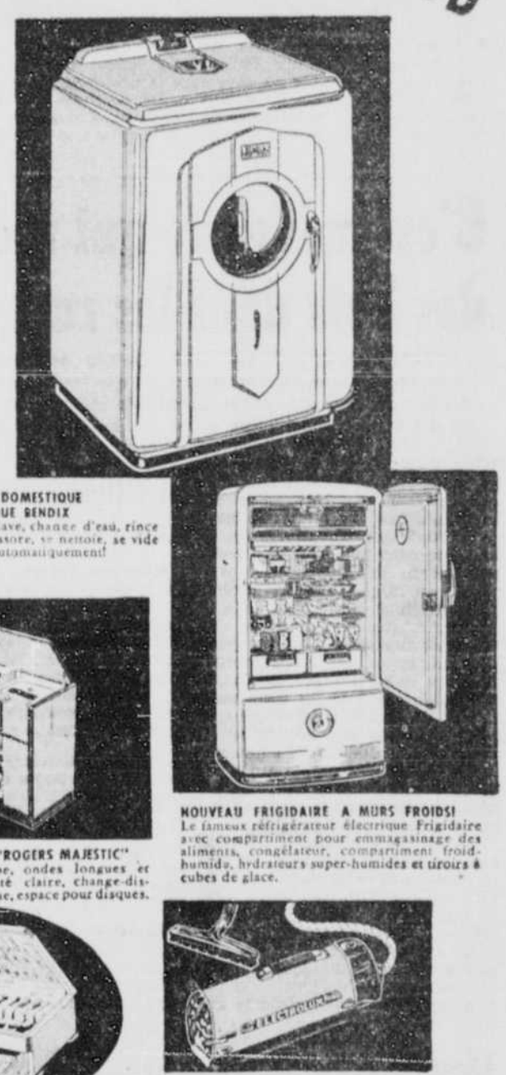
On sait que l'objectif est fixé à $20,000. Ce montant servira à maintenir les nombreux services déjà existant au bénéfice des 422 aveugles des comtés de Québec, Lévis, Montmagny, Montmorency et Portneuf.

DR CHASE Paradol
POUR MAL DE TÊTE ET AUTRES DOULEURS

Participez à ce GRAND CONCOURS DU GRUAU ROBIN HOOD

ATTENTION! 5 GRANDS PRIX 75 autres prix magnifiques

80 PRIX POUR LA MAISON•



BUANDERIE DOMESTIQUE AUTOMATIQUE BENDIX
Se remplit, lave, change d'eau, rince trois fois, essore, se nettoie, se vide et s'arrête automatiquement!

NOUVEAU FRIGIDAIRE A MURS FROIDS!
Le fameux réfrigérateur électrique Frigidaire avec compartiment pour emmagasinage des aliments, congélateur, compartiment froid-humide, hydrateurs super-humides et tiroirs à cubes de glace.

RADIO-PHONO "ROGERS MAJESTIC"
Cabinet superbe, ondes longues et courtes, sonorité claire, change-disques automatique, espace pour disques.

BALAYEUSE ELECTRIQUE "ELECTROLUX"
Super-modèle Electrolux avec neuf accessoires pour plus de 101 usages: nettoyer, chasser les mites, aérer et souffler vêtements, meubles, tapis, murs, plafonds, etc.

COFFRET D'ARGENTERIE "ROGERS BROS. 1847"
Un coffret "Century" renferme un magnifique nouveau modèle "Remembrance" de 66 morceaux pour 8 couverts.

SIMPLE! FACILE! Voici comment vous pouvez gagnez.

1 *EN 25 MOTS ADDITIONNELS OU MOINS, COMPLÉTEZ CETTE PHRASE: "J'AIME LE GRUAU ROBIN HOOD PARCE QUE.....*"

2 Tout le monde au Canada peut participer à ce concours — hommes, femmes et enfants — excepté les membres du personnel de la Compagnie Robin Hood et de son agence de publicité ainsi que leur famille.

3 Servez-vous de la formule d'entrée insérée dans cette annonce, ou procurez-vous-en une chez votre épicier — il en a à votre disposition. Ecrivez vos nom et adresse lisiblement, en lettres moulées. N'oubliez pas d'y inscrire les nom et adresse de votre épicier.

4 Annexez à la formule d'entrée votre phrase, "J'aime le Gruau Robin Hood parce que . . .", ainsi que le dessus d'une boîte de 5 lbs ou le dessus d'un paquet de 5 lbs de Gruau Robin Hood. Vous pouvez soumettre autant de formules d'entrée que vous désirez pourvu que chacune soit accompagnée d'un dessus de boîte ou de paquet de Gruau Robin Hood.

5 Les prix seront accordés aux concurrents qui, selon l'opinion des juges, auront soumis les meilleures phrases. Toutes les entrées seront jugées dans une des grandes universités canadiennes. Dans le cas d'égalité, les prix seront décernés en double. La décision des juges sera sans appel. Toutes les formules soumises deviendront la propriété de la Robin Hood Flour Mills Ltd.

6 Adressez les formules d'entrée, dessus de boîte ou de paquet à:

Concours de Gruau Robin Hood,
Robin Hood Flour Mills Ltd., Québec, P.Q.

Toutes les entrées devront être mises à la poste avant minuit, le 15 novembre, 1947. Les gagnants seront avisés par la poste. Les noms des principaux gagnants paraîtront dans ce journal et seront annoncés sur le réseau français de Radio-Canada, au programme "Les Talents de Chez-Nous", aussitôt que possible après la clôture de ce concours.

VOICI QUELQUES IDÉES QUI VOUS AIDERONT!
Voici quelques-unes des choses que vous aimerez au sujet de Gruau d'Avoine Robin Hood pour le déjeuner:
• SAVOUREUX PARCE QUE "SÉCHÉ-AU-FOUR" • GOÛT D'AMANDE DÉLICIEUX • TEXTURE LISSE ET CRÉMEUSE • CUISSON TRÈS RAPIDE • NOURRISSANT ET FORTIFIANT • RICHE EN VITAMINES B1

Mais achetez plutôt un paquet de Gruau Robin Hood dès aujourd'hui et jugez-le par vous-même. Il vous sera ensuite facile de composer la phrase "J'aime le Gruau Robin Hood parce que .....

5 Poches de Chemises Deforest
10 Cuissons à Pression en Aluminium "Wear-Ever"
15 Fers Electriques G.E
20 Services de 5 Morceaux en Aluminium "Wear-Ever"
25 Services en Pyrex Flameware

Le Gruau Robin Hood
"Séché au four" est délicieux
Robin Hood Flour Mills Limited

Servez-vous de cette formule d'entrée — ou procurez-vous des formules additionnelles chez votre épicier. Remplissez-la avec soin. Vous pouvez envoyer autant de formules que vous voudrez, pourvu que chacune d'entre elles soit accompagnée d'un dessus de boîte ou de paquet de Gruau Robin Hood.

FORMULE D'ENTREE
(doit être mise à la poste avant minuit le 15 novembre, 1947.)
Envoyez votre entrée, avec le dessus de boîte ou de paquet, à "Concours de Gruau Robin Hood", au soin du bureau de la Robin Hood le plus proche. Ces bureaux sont situés à Montréal, Québec, Moncton, Vancouver, Calgary, Moose Jaw, Winnipeg, Toronto.

NOM .....
ADRESSE .....
LOCALITE ..... PROV. .....
Nom et adresse de l'épicier de qui vous avez acheté votre Gruau Robin Hood. .....

Si vous gagnez, votre épicier gagnera aussi. N'oubliez donc pas de mentionner son nom.

JOHNNY HAZARD 604 — par Frank Robbins

STEVE CANYON 239 — par Milton Caniff

Philip et ses soeurs

• Voici la première photo jamais publiée du lieutenant Philip Mountbatten (ex-prince Philippe de Grèce) et de ses soeurs. Le lieutenant épousera le 20 novembre la princesse Elizabeth, héritière présomptive du trône d'Angleterre. De gauche à droite : le lieutenant, la princesse Marguerite de Hohenlohe-Langebourg, la princesse Georges-Guillaume de Hanovre et la princesse Théodora de Bade. (Acm)

C'est la Russie qui met des bois dans les roues

WASHINGTON, — (BUP). — Les autorités britanniques, françaises et américaines croient que les Russes tentent de bloquer les négociations sur le traité de paix autrichien jusqu'à ce que le parti communiste puisse être renforcé en Autriche.

La commission spéciale, qui tente depuis plusieurs mois de régler, à Vienne, les différends des quatre grandes puissances sur les conditions du traité de paix, a terminé son travail en fin de semaine sans avoir pu s'entendre sur aucune des questions importantes en litige. Tout le problème autrichien devra donc être abandonné aux ministres des Affaires étrangères des quatre grandes puissances, qui confèreront à Londres le 25 novembre. On dit à Washington que les trois puissances de l'ouest sont de plus en plus alarmées par l'échec de la commission alliée de Vienne. Le secrétariat d'Etat américain a déploré amèrement le fait que les membres de la commission n'aient pu s'entendre sur l'Autriche.

On est est venu à la conclusion que les Soviets retardent délibérément toute entente d'ici à ce que les communistes autrichiens se renforcent et puissent renverser le gouvernement présentement au pouvoir à Vienne. Ce gouvernement est sympathique aux puissances de l'Ouest. Il n'y a qu'un communiste dans le cabinet de Figl.

Desbiens, L. St-Jean

Baptêmes. — (D. N. C.) — Joseph-Lauréat-Roger, fils de M. et Mme Albert Gervais. Par. et mar., M. Lauréat Gervais et Mlle Ida Tremblay.

— Marie-Rose-Alma-Noëlline, fille de M. et Mme Patrice Leduc. Par. et mar., M. et Mme Ephrem Desmeules, oncle et tante. Porteuse, Mme Eugène Duval, tante.

— Marie-Lise-Jocelyne, fille de M. et Mme Charles Néron. Par. et mar., M. et Mme Azarias Desmeules, grands-parents. Porteuse, Mlle Julie Néron, tante de l'enfant.

Mariage. — M. Adrien Juneau a épousé Mlle Béatrice Lemay. M. Théophile Juneau servait de témoin à son fils et M. Wenceslas Lemay accompagnait sa fille.

Nos souhaits de bonheur.

Soirée. — Dimanche le 28 septembre, la troupe du Théâtre Français de Montréal, vint, sous les auspices des cercles Lacordaire et St-Jeanne d'Arc, nous donner la représentation d'une pièce d'Henry Deyglun "Le roman d'une orpheline".

St-Etienne-de-Lauzon, Lévis

Quarante-heures. (DNC). — Le 24 août, s'ouvraient à St-Etienne, les exercices annuels des quarante-heures. A cette occasion, MM. les abbés Adalbert Chabot, Saluste Bélanger, Hector Lacroix, Napoléon Gariépy, Ernest Michaud et Albert Labrecque sont venus prêter leur concours à M. le curé pour les confessions.

Personnel enseignant. — Les titulaires des classes de la paroisse pour l'année scolaire 1947-42 sont: no 1, Mlle Gilberte Hamel, des Trs-Rivières; no 2, Mlles Madeleine Bélanger et Alice Routier; no 4, Mlle Marie-Anne Turgeon, de St-Henri; no 5, Mlle Marie-Paule Plante, de St-Rédempteur.

Baptêmes. — Le 10 août, Jos.-Ernest-Alphonse-Yvan, fils de M. et Mme Alphonse Filteau (Biblane Caron). — Par. et mar., M. et Mme Ernest Filteau, oncle et tante de l'enfant.

— Le 21, Joseph-Benoit-Ronald, fils de M. et Mme Wilfrid Boisvert (Bernadette Paquet). — Par. et mar., M. et Mme Benoit Paquet, de Lauzon, oncle et tante.

— Le 30, Marie-Yolande-Ginette, fille de M. et Mme Théodore Béland (Laurette Gagné). — Par. et mar., M. et Mme Benjamin Béland, de Coaticook, oncle et tante.

— Le 31, Eugène-Oscar-Raynald, fils de M. et Mme Eugène Bolduc (Emma Olivier). — Par. et mar., M. et Mme Eugène Olivier, de Québec, oncle et tante.

— Le 7 sept., ont été baptisées deux filles, enfants de M. et Mme Odilon Rousseau (Eva Carrier) : Marie-Georgette-Huguette. — Par. et mar., M. et Mme Armand Carrier, oncle et tante; Marie-Alice-Ginette. — Par. et mar., M. et Mme Joseph Carrier, oncle et tante.

— Le 12, Marie-Yvonne-Huguette, fille de M. et Mme Télesphore Lacasse (Eva Simoneau). — Par. et mar., M. et Mme Philippe Simoneau, d'Amqui, oncle et tante, représentés par M. Gaston et Mlle Georgette Lacasse, frère et soeur de l'enfant.

Mariages. — Le 22 juil., M. R. Lapointe, de Ste-Famille de Kénogami, épousait Mlle Marie-Paule Saludon. — Témoins: MM. Maurice Lapointe et Eusèbe Saindon, pères des époux.

— Le 2 août, M. Marcel Bouchard et Mlle Gisèle Lambert. — Témoins: MM. Sylvio Bouchard et Johnny Lambert, pères des époux.

— Le 2 également, M. N. Dubois, de Breakeyville et Mlle Antoinette Gagné. — Témoins: MM. Alexandre Dubois et Alfred Gagné, pères des époux.

— Le 14, M. Roger Bélanger et Mlle Yvette Olivier. — Témoins: MM. Alphonse Bélanger et Octave Olivier, pères des époux.

Sépultures. — Le 19 juillet, ont eu lieu les funérailles de dame Léa St-Gelais, décédée à l'âge de 73 ans, 2 mois. Elle était l'épouse de M. Ernest Goulet.

— Le 13 août, funérailles de M. Victor Marois, époux de dame Alma Couture. Il était âgé de 73 ans, 3 mois.

— Le 10 sept., funérailles de M. Roland Belleau, décédé à l'âge de 20 ans, 3 mois. Il était le fils de M. et Mme Ludger Belleau.

— Le 16, funérailles de dame Annie Kelly, épouse en premières noces de feu Emile Kelly et, en secondes noces de M. Stanislas Gosselin, de St-Roch de Québec. Elle était âgée de 46 ans, 6 mois.

Nos condoléances aux familles éprouvées.

M. Joseph Roberge décédé à St-Henri

ST-HENRI, Lévis. (Spéc.). — Les funérailles de M. Joseph Roberge, décédé le 28 septembre, ont eu lieu le 30 septembre, à St-Henri de Lévis.

La levée du corps fut faite par M. l'abbé Joseph Roberge, du Séminaire des Missions Etrangères, neveu du défunt. Le service fut chanté par M. l'abbé Roberge, assisté comme diacre et sous-diacre de MM. les abbés Arthur Gagnon, curé de la paroisse, et Charles-A. Roberge.

L'inhumation eut lieu au cimetière paroissial.

Le deuil était conduit par ses fils: Joseph, de Waterville, Me.; Gaudias, Louis, Gérard et Charles-Henri Roberge, de St-Henri; ses filles: Mme Jean-Baptiste Couture (Marie), Mme Eusèbe Brochu (Germaine), de St-Henri; ses gendres: J.-Baptiste Couture et Eusèbe Brochu de St-Henri; ses belles-filles: Mme Louis Roberge (Jeannette Buteau), Mme Gaud. Roberge (Marie-Ange Blouin), Mme Gérard Roberge (Thérèse Buteau), et Mme Chs-Henri Roberge (Gemma Prémont); ses petits-fils: Alexandre, Adrien, Conrad, et Guy Couture; Noel, Gaétan et Raymond Roberge, Oneil Brochu et Donald Roberge; ses petites-filles: Srs St-Jean-de-Lalande, des Srs de St-François d'Assise (née Cécile Couture); Yolande, Pierrette et Géraldine Couture; Lucille, Rolande, Julianne et Marie-Ange Brochu; Marthe et Huguette Roberge; ses beaux-frères: Théodore Turgeon et Alphonse Guillemette; ses neveux: Dr Victor Demers, de Québec, Rosaire Demers, Pierre Cantin, Louis Cantin, Wilfrid Roberge, Pierre Roberge, Jean-Marie Turgeon, Ed. Beaudoin, Henri Provençal, Adélard Labonté; ses nièces: Mlles Adèle Samson, Emélia Samson, Mme Alfred Boutin (Joséphine Bussières), Mme Pierre Roberge (H. Carrier), Mme Louis Cantin (Luce Roberge), Mme Adélard Labonté (Maria Turgeon), Mme Henri Provençal (Alice Fleury), Mme Wilfrid Roberge (Marie Blanchette), Mme Joseph Turgeon (Marie-Ange Gosselin).

Le porteur de la croix: M. Adélard Fortier; du cercueil: MM. Odias Buteau, Joseph Larose, Albert Bussières et Philippe Carrier.

On remarquait en outre une foule de parents et amis.

Nos condoléances.

Disraëli, Wolfe

Noces d'or du couvent. — (D. N. C.) — Les anciennes élèves de notre couvent apprennent avec plaisir que sous peu elles seront invitées à une soirée récréative en prévision de l'organisation des divers comités qui s'occuperont activement des fêtes des noces d'or de notre couvent pour 1948.

Industrie. — Vu l'importance qu'a prise la nouvelle manufacture Federal Hosiery Mills, ont doit déjà songer à faire des agrandissements à ce local qui paraissait passablement grand. La main-d'oeuvre y augmente sans cesse.

Transaction. — M. Nap. Colette, autrefois de Disraëli, nous est revenu après avoir vendu ses terrains longeant le lac St-François. Il devient propriétaire de la ferme de Mme Vve Adolphe Gagnon, qui elle-même s'en vient au village.

Caisse Populaire. — Le 2 oct., fut tenue l'assemblée générale annuelle de la Caisse Populaire de Disraëli.

Dans le cours de l'année, il est entré en caisse, en épargne et capital social, $1,296,739.66; il y eut des prêts pour $151,706,00; on déposa $5,504.00; des profits furent réalisés pour $7,393.71; taxes d'entrées, etc., $341.41; des intérêts furent payés pour $1,874.33; boni payé, $250.38; boni à payer, $379.26.

La caisse compte 590 sociétaires et 109 emprunteurs. Elle se propose de faire une assemblée au moins chaque mois.

M. Robert Gervais, président démissionnaire, fut remplacé par M. Boutin, agronome, pour terminer son terme d'office. Deux autres directeurs, dont le terme était expiré, MM. Ernest Isabelle et Georges Cameron, furent réélus pour un nouveau terme. MM. Cléophas Lajeunesse et Nap. Brousseau, commissaires des crédits, furent confirmés dans leurs mêmes charges. Les deux membres du comité de surveillance MM. Alph. Laflamme et Alex. Gauthier, furent remplacés par MM. Amédée Houde et P.-A. Labrecque.

M. le chan. Malouin et M. le curé Marcoux adressèrent la parole à l'assistance.

Prédications. — Le R. P. Desautels, S.J., prédicateur de la retraite scolaire, nous intéressa vivement, le dimanche, en nous parlant des missions, des souffrences endurées par les détenus dans les centres de concentration pendant la guerre. Une quête fut faite pour les missions.

Le R. P. Ouellet, C.SS.R., de Sherbrooke, est aussi venu nous parler des retraites fermées et en organiser une pour notre paroisse. Elle aura lieu à la Villa St-Alphonse, les 25 et 26 octobre.

Funérailles de M. J.-V. Bourget

D'imposantes funérailles ont été faites, en la Basilique de Québec, mardi, le 23 septembre, à M. J.-Victor Bourget, employé civil, époux en premières noces de feu dame Marie-Anne Gagnon et en secondes noces de dame Albertine Bergeron, décédé à Québec, le 19 septembre, à l'âge de 67 ans.

A l'église la levée du corps a été faite par M. l'abbé Richard Couture, vicaire, et le service fut chanté par le R.P. Henri Grondin, M.S.C., assisté de MM. les abbés Joseph Farry et Raymond Mercier, comme diacre et sous-diacre.

Le cortège était conduit par les fils du défunt: Laval, Georges, Adrien et Raymond Bourget; ses gendres: Léopold Boutin, de la Tuque et Possère Vallin; ses beaux-frères: Marius, Richard et Evanhoe Ruel, ainsi que Marier, P.-Emile McGaugh, Percy Maloney; ses neveux: Félix, Antonio et Elzéar Gosselin; ses beaux-frères: J.-M. Gagnon, Georges Angers, John et Maurice Côté, et plus d'une cinquantaine d'amis de la famille.

La dépouille mortelle fut inhumée au cimetière de Lauzon.

A Edmundston

Blessée par un camion. (DNC). — Patricia Couturier, âgée de 3 ans et demi, a été blessée par un camion sur la rue Victoria. Elle s'en tira avec quelques contusions.

Naissance. — A M. et Mme Russell Whitfield (Jeannette Pelletier) est né un fils, baptisé le 27 sept., sous les prénoms de Joseph, Larry-Peter. — Par. et mar., M. et Mme Pierre-G. Pelletier.

Décès. — Le 7 oct., est décédé, à Notre-Dame-des-Sept-Douleurs, Fernand-Louis, âgé de trois mois, fils de M. et Mme Henry-J. Martin, d'Edmundston.

— M. Maxime-N. Plourde, de la même paroisse, époux de feu Caroline Couturier, est décédé à l'âge de 71 ans.

Les funérailles ont eu lieu à Edmundston-Est.

— Le 7 oct., est décédé, dans la paroisse Immaculée-Conception, M. Hilaire St-Jorre, âgé de 76 ans, époux de dame Sarah Nadeau, autrefois de St-Hilaire.

Nouvelles institutions. — Une école d'Agriculture sera construite à St-Basile, N.-B., le printemps prochain, et un juvénat à St-Léonard de Madawaska.

Ces deux institutions seront sous la direction des Frères de l'Instruction Chrétienne.

L'école d'Agriculture sera située à environ un demi-mille de l'église, sur une propriété donnée par M. l'abbé B. Saindon, curé.

Le R. Fr. Victoric, provincial de la communauté des Frères de l'Instruction Chrétienne vient d'annoncer officiellement que sa communauté construira au printemps prochain dans la paroisse de St-Basile une école d'Agriculture.

A St-Léonard, le juvénat sera situé à environ 4 1-2 milles de l'église, sur l'ancienne propriété de M. Zénon Martin.

Décès. — (D. N.) — A Baker Brook, est décédé, à l'âge de 61 ans, M. Joachim Thériault, époux de Dame Annie Madore.

Lui survivent, outre son épouse, sa mère, Mme Jos. Thériault, d'Edmundston; six fils : Denis, Thaddée, Félix et Georges, d'Edmundston, Théodule, de Frenchville, Maine, et Joseph, de Baker Brook; sept filles : Mmes Martin Marquis et Alfred Bonsant, d'Edmundston, Willard Landry, de Ste-Agathe, Maine, Rémi Cyr, de St-Basile, Gérard Martin, de Baker Brook, et la Révérende Soeur Joachim, du sanatorium de Vallée, Lourdes.

— Est aussi décédée, à l'âge de 60 ans, Dame Delia Morin, épouse de M. Fred-R. Martin, de St-Basile, N.-B.

— M. Alphonse Lévesque, de St-Joseph, N.-B., est décédé à l'âge de 76 ans. Il était l'époux de feu Ozite Toussaint.

Mariage. — A la cathédrale Immaculée-Conception a été bénit le mariage de Mlle Laura Sirois, fille de M. et Mme Georges Sirois, et M. Roland Plourde, fils de Mme Laura Plourde.

La bénédiction nuptiale leur fut donnée par M. l'abbé Camille Côté, vicaire.

M. Georges Sirois accompagnait sa fille et M. Bourgoin servait de témoin à son neveu.

UNIVERSAL AUTO LIMITED

33, rue de la Couronne, Québec Tél.: 5-5113

Giroux Motor Sales Limited, Beauport-Est, P.Q.
Paul Blondeau, Loretteville, P.Q.
J.-A. Malouin, Charny, Lévis, P.Q.
Emile Cantin, Jean-Chrysostome, Lévis, P.Q.
Alphonse Arcand, Portneuf, P.Q.
GEORGES POULIN, St-Camille, Bellechasse, P.Q.
Garage Ste-Croix, Ste-Croix, Lotbinière, P.Q.
Daniel Morin, La Malbaie, Charlevoix.
Armand Fournier, St-Henri, Lévis, P.Q.
Perron Automobiles Ltée, St-Casimir, Portneuf, P.Q.
J.-Edmour Breton, St-Charles, Bellechasse.

PAUL GENTRY 627 628 — Par Ray Balley

Décès de madame André Chartier

WINDSOR-MILLS. (Spéc.). — De nombreux parents et amis ont assisté, en l'église de Windsor-Mills, aux funérailles de Mme Vve André Chartier (Lodia Bell), décédée à l'âge de 78 ans.

La défunte laisse 5 fils: MM. Alphonse, de Farnham, Leopold, de Montréal, Wilfrid, de St-Barnabé, Lucien et Hormisdas, de notre localité; 4 filles: Mlle Alice Chartier, Mme Joseph Bachand (Yvonne), de St-François Xavier de Brompton, Mlles Adorina, de Montréal, et Florence Chartier, de Windsor; 31 petits-enfants et 7 arrière-petits-enfants; un frère: M. Joseph Gosselin, des Trois-Rivières.

Le R. P. François Bertrand, o.s.h., fit la levée du corps. M. le chanoine-curé J.-A. Lemay chanta le service, assisté du R. P. André Léveillé, o.s.m., curé de St-François-Xavier de Brompton, et du R. P. François Bertrand, o.s.m. Le R. P. S. Bourgoing, o.s.m., curé de Greenlay, assistait au choeur.

A l'orgue, tenu par Mlle Rachel Lemire, le choeur des hommes rendit une messe de requiem en grégorien, avec M. Ovila Légaré, de Montréal, comme soliste. Mmes Edville Beaudoin et J.-E. Lemieux firent la quête.

M. Alphonse Desloges conduisait le deuil. Agissaient comme porteurs d'honneur: M. le maire J.-H. Morin, MM. Damase Bolduc, Alfred Roy, Cléophas Therrien, Henri Pruneau et O. Desmarais. Portaient la dépouille mortelle: MM. J.-B. Baribeau, W. Beaudoin, Doran Doucet, Léo Beaupré, J.-E. Lemieux et Sylvio Thibault.

On remarquait dans le cortège, MM. et Mmes Alphonse Chartier, de Farnham, Léopold Chartier, de Montréal, Wilfrid Chartier, de St-Barnabé, Mlle Alice Chartier, Mme Yvonne Bachand, MM. et Mmes Hormisdas et Lucien Chartier, Mlles Adorina et Florence Chartier, MM. Robert Bachand, d'Asbestos, Maurice Bachand, Mlle Madeleine Bachand, M. Rosaire et Mlle Jeanne d'Arc Bachand, Monique, Marcelle et Emile Chartier, MM. et Mmes Xavier Chartier, de Wotton, Robert Chartier, d'Asbestos, Mmes André Bélisle et J.-R. Leroux, d'Asbestos, MM. et Mmes Daniel et Roger Chartier, de Wotton, Mmes Henri Pruneau, Nap. Noël, Emile Rousseau et sa fillette, Denise, de Sherbrooke, Hormisdas Durand, Aimé Gagné, MM. et Mmes Omer Gagné, Roger Gagné, de Richmond, Z. Rousseau, Mme A. de Bellefeuille, Mlle Jeannette Fréchette, MM. et Mmes Al-Thibault, G. Désilets et Arm. Thibault, Mlles Parmélie Verrette, de Montréal, Marie Robitaille, Georgine Lambert, Mathilde Bisson et Marie Lemire.

L'inhumation eut lieu au cimetière paroissial.

Nos sincères condoléances à la famille.

Normandin, L. St-J.

Statistiques. (DNC). — Au 23 septembre 1947, la population de la paroisse de St-Cyrille de Normandin était de 3,453 âmes, réparties dans 584 familles, dont 351 dans la paroisse et 233 au village.

L'an dernier, la population totale était de 3,203 âmes, avec 550 familles et 5.8 personnes par famille.

StAgapit, Lotb.

Quarante - Heures. (DNC). — Les 6 et 7 sept., ont eu lieu nos quarante-heures. M. le curé A. Castonguay reçut alors l'aide de MM. les curés A. Ferland, de St-Apollinaire, A. Chabot, de St-Gilles, L.-P. Blais, de St-Etienne, A. Chabot, de Dosquet, E. Poulin, vicaire de St-Flavien, etc. M. l'abbé Saluste Bélanger, de l'Ecole Apostolique de Lévis.

Visite paroissiale. — M. le curé a terminé sa visite de paroisse.

Aqueduc. — Deux assemblées spéciales du conseil ont permis aux conseillers de jeter les bases de l'organisation d'un système d'aqueduc et d'égouts. Des travaux de creusage seront effectués en octobre.

Personnel enseignant. — Après avoir assisté, les 2 et 3 sept., aux journées pédagogiques tenues à Ste-Croix, sous la présidence conjointe de MM. les inspecteurs A. Beaudet et J.-L. Laperrière, notre personnel enseignant s'est mis à l'oeuvre comme suit: au couvent, dirigé par les Révdes Srs de Notre-Dame du Perpétuel-Secours, Sr St-Jean-de-la-Passion, supérieure, Sr Ste-Louise-de-France, et Sr St-Pierre d'Alcantara; au collège, M. Denis Blanchet, principal, de Thetford, Mlle Madeleine Olivier, de St-Agapit; 2e rang, Mlle Antoinette Demers, de St-Agapit; 3e rang, Mlle Irma Boutin, de St-Isidore; Long de la ligne, Mlle Cécile Couture, de St-Michel de Bellechasse; Haut de la paroisse, Mlles M.-Paule Mercier et Rose-Aimée Faucher, des Sts-Anges, Bce; Bas de la paroisse, Mlle Jeannette Flamand; rang des Pointes, Mlles Blandine Rousseau, de St-Agapit et Doris Sévigny, de St-Apollinaire.

Inauguration. — Dimanche, le 28, M. le professeur D. Blanchet, présidait une réunion de parents et inaugurait en même temps la bibliothèque scolaire.

Baptêmes. — J.-Eugène-Marcel, fils de M. et Mme Philippe Têtu (Eva-Marie Rousseau). — Par. et mar., M. et Mme Edouard Couture, oncle et tante. — Porteuse: Mme Roméo Rousseau, grand'mère.

— J.-Eddy Guy-Roger, fils de M. et Mme Henri Vaillancourt (Juliette Bourgault). — Par. et m., M. et Mme Eddy Bourgault, oncle et tante.

— M.-Françoise-Carmen, fille de M. et Mme Aristide Carrier, (Jeanne Beaudoin). — Par. et m., M. et Mme Louis Beaudoin, oncle et tante.

— M.-Madeleine, fille de M. et Mme Arthur Roger (Simone Dumont). — Par. et mar., M. et Mme Oliva Roger, grands-parents. — Porteuse: Mme Gilbert Daigle, tante.

Mutation. — M. Joseph Olivier, fils, s'est porté acquéreur de la ferme de M. Josaphat Rousseau, qui ira demeurer au Cap-de-la-Madeleine.

De retour. — M. Benoit Levesque, et Mlle Pauline Olivier sont de retour de l'Hôtel-Dieu de Québec. Nous leur souhaitons un entier rétablissement.

St-Maurice, Champ.

Gratification. — M. Léo Marineau, professeur depuis 13 ans, à l'école des garçons de St-Maurice, a obtenu pour la 5e fois du département de l'Instruction publique, par l'entremise de M. l'inspecteur A. Alain, une gratification de $20, pour succès dans l'enseignement.

Conférencier

● M. J.-E. Renaud, secrétaire du Club Automobile Québec, qui sera l'un des conférenciers lors du 12e congrès provincial annuel de la Chambre de Commerce de la province de Québec, au Château Frontenac, à Québec, les 19, 20 et 21 octobre.

Bel hommage à Mlle J. d'A. Beaulieu

Une foule particulièrement nombreuse, dans les rangs de laquelle on voyait des citoyens en vue, des hommes d'affaires, des représentants de différents groupements et associations et de nombreux amis, a assisté, à St-Jean-Baptiste, aux obsèques de Mlle Jeanne d'Arc Beaulieu, décédée subitement à l'âge de 32 ans. Mlle Beaulieu était la fille de l'agent Zéphirin Beaulieu et de Mme Beaulieu.

Dans le cortège on voyait aussi les officiers et une délégation nombreuse de la Sûreté provinciale de Québec, des représentants de la police de la route et de la police municipale, des délégués de l'association des gardes paroissiales de Québec et de la garde St-Jean-Baptiste.

M. l'abbé Ernest-E. Martel a fait la levée du corps et le service fut chanté par M. l'abbé Albert Rousseau, de St-Joseph de Québec, assisté de MM. les abbés A. Papillon et Léandre Blondeau, comme diacre et sous-diacre.

Dans le sanctuaire, on voyait le R. P. Ph. Roy, o.p., et le R. P. Painchaud, s.v.

A la suite du corbillard, précédé d'un landau chargé de tributs floraux, le deuil était conduit par le père de la défunte, M. Zéphirin Beaulieu; ses frères, MM. André, Georges, Raoul, Régent, Lawrence Sarto et Jean-Jacques Beaulieu; ses neveux, MM. Gilles et Yvan Beaulieu; son beau-frère, M. Maurice Poitras; ses oncles, MM. Napoléon Fournier, Désiré Gagnon, Amédée Bélanger, Rudy du Sablon, G. Carcentier, Emile Roy, Lucien Jobin, Jos. Plouffe, Frank Seale, Roméo Fournier, Ernest Beaulieu et Nicolas Pinault; ses cousins, MM. Charles, Maxime, Maurice et Roland Beaulieu, Alphonse Beaulieu, Ls Chounard, Ed. Richard, Marcel et Fern Jobin, Francis Seale, Jean-Pierre et Paul Fournier.

Dans le défilé, on voyait MM. les échevins E.-L. Caron et Gér. Guay, MM. J.-A. Giguère et Georges Audet, de la maison Audet et Giguère, le lieut.-col. Léon Lambert, directeur adjoint de la Sûreté provinciale, et M. l'abbé Laberge, aumônier, M. Jos. Savard, président des gardes paroissiales de Québec, Henri Drolet, représentant de la garde St-Jean-Baptiste, A.-P. Bubeau, du C. N. R., et plus d'une centaine d'amis de la famille.

St-Flavien, Lotb.

SERVICE ANNIVERSAIRE. — D.N.C. — Le 16 sept., fut chanté le service anniversaire de Mme Adolphe Rousseau.

BAPTEMES. — A M. et madame Jean-Pierre Moffet (Cécile Desrochers) un fils: Joseph-Clovis-Jean-Guy. Par. et mar., M. Clovis Moffet et Mme Félix Desrochers, grand'parents, représentés par M. et madame Alcide Bergeron.

—A M. et madame Octave Sévigny (Alice Picard), un fils: Jos.-Arthur-Raymond. Par. et mar., M. et madame Arthur Desrochers, oncle et tante.

—A M. et madame Armand Laroche (Gérardine Bibeau), un fils: Joseph-Adrien-Michel-Marius. Par. et mar., M. et madame Gérard Laroche, de Québec, oncle et tante.

ETUDIANTS. — Plusieurs élèves de St-Flavien sont pensionnaires dans différentes institutions de la paroisse. Ce sont, à l'université Laval, M. Gérard Mercier, école des Sciences, M. Maurice Paquet; petit séminaire de Québec, MM. Paul-Emile Desrochers, François, Réal et Daniel Caux, Paul-Eugène Demers; Collège de Lévis, Gérard Grenier et Claude Legendre; école apostolique, Marcel Boucher; séminaire de Mont-Laurier, Rolland Bissonnette; marianistes, St-Anselme, Fernand Bibeau; Collège Sainte-Croix, Louis et Gilles Laroche, Richard Paquet, Gaston Lemay, Rolland Houde, Gabriel Lemay, Jean-Claude Côté; collège de Victoriale: Marc-André Royô collège de Vallée Jct, Yves Beaudoin; école Technique de Québec, Gaston Roy; école normale de Montréal, Mlles Lorraine Gingras, école normale de Mérici, Marthe Lavoie et Thérèse Bédard; école normale St-Damien, Jeannine Vermette, Cécile Turgeon, Simone Simoneau; école normale de Hull, Raymonde Legendre; école normale de Beauceville, Gisèle Turgeon; couvent des Ursulines de Québec, Clémence, Pierrette et Huguette Beaudoin; couvent de Ste-Croix, Louise Hamel et Yolande Bouchard; couvent de Gentilly, Claire et Monique Labbé; couvent de Nicolet, Jeannine Florent; école ménagère de St-Georges, Bce, Jacqueline Gingras et Clarisse Paquet.

CONFERENCE. — Le 16 sept., à la ferme expérimentale, chez M. Albert Laroche, une conférence fut donnée par M. Allard.

VISITE. — M. l'inspecteur A. Beaudet a fait la visite des classes de la paroisse.

Funérailles de M. O. Dubé

De nombreux hommes d'affaires ont assisté aux imposantes funérailles faites à M. Oscar Dubé, président de la maison Oscar Dubé et Cie Inc., décédé le 17 septembre, à l'âge de 51 ans. Dans les rangs du défilé, figuraient de nombreux courtiers en obligations, des banquiers et des représentants de firmes et organisations financières et de comptabilité.

Le service funèbre a eu lieu en l'église de St-Coeur de Marie, en présence de plusieurs membres du clergé régulier et séculier, et de délégations de communautés religieuses de la cité. M. l'abbé Prudent Beaulieu, curé de St-Alexis et cousin du défunt, a fait la levée du corps et le service fut chanté par le R. P. Fr. Coquereau, eudiste, assisté des RR. PP. Gérard Labrie et J.-P. Roy, eudistes, comme diacre et sous-diacre.

Dans les stalles du sanctuaire, on voyait Mgr Elias Roy, p.d., du collège de Lévis, les RR. PP. Maurice Lamontagne, c.j.m., Antonio Lepage, s.j. recteur du collège Gardien, Aristide Dubé, s.j., P.-E. Dastous, s.j., Decarufel, s.j., et Lefort, s.j., Geo.-H. Levesque, doyen de la faculté des Sciences sociales; MM les abbés Marie-Louis Belleau et E. Delisle, du collège de Lévis, MM. les abbés J. Roberge et Janvier Lachance, de l'archevêché, Léo Chabot, retiré chez les Soeurs de Jeanne d'Arc; le R. P. Châteauvert, o.b., ainsi que les RR. FF. Léopold et Henri, de l'Ecole universitaire de Commerce.

Aux premières places dans l'assistance, on voyait aussi des religieuses du Bon-Pasteur, de Ste-Jeanne d'Arc et des Franciscaines Missionnaires de Marie ainsi qu'un groupe de gardes-malades de l'hôpital St-Sacrement et des élèves du collège des Jésuites et des Srs du Bon-Pasteur.

A la suite du corbillard, que précédaient deux landaux chargés de tributs floraux, le deuil était conduit par les fils du défunt: MM. Raymond et Jacques Dubé; son beau-père, M. Antoine Lavoie; ses beaux-frères, MM. P.-A. Mercure, Antonio Lavoie, Camille Lavoie, J. Lavoie, Roger Panuet et Ste-Foy Foisan; son oncle, M. Arsène Lavoie; ses cousins, M. l'abbé Prudent Beaulieu, MM. Hormisdas Beaulieu, Maurice Beaulieu, Yvon Dubé, Arthur Lavoie, Arthur Manseau; ses neveux, MM. Oscar, Léonord, Paul, Louis, Jean et Arthur Mercure, ainsi que des amis intimes, MM. J.-L. Boulanger, L.-E. Leblond, E. Gosselin, F. Labrecque, C. Marceau, Léon Côté et le docteur Emile Fortier.

Dans le défilé, à la suite des membres de la famille, on voyait M. l'échevin E.-L. Caron, M. Fred Styles, du département du trésor provincial, le Dr Fr. Laramée, le Dr Emile Fortier, le notaire Henri Boisvert, le chevalier Chrysanthe Jobin, MM. J.-A. Garvin, n.p., Oscar Hamel, n.p., P.-A. Catellier, le Dr E. Beaulieu, J.-C. Boulet, Edgar Gosselin, c.r., Fr Letarte, J.-A. Lagueux, Paul Desrochers, Léonce Jacques, Eudore Robitaille, J.-L. Boulanger, G.-A. Morin, Gaston Gourdeau, Dom. Labbé, Emile Robitaille, Maurice Turgeon, Jos. Morency, Jos. Dovon, J.-B. Ouellet, R. Beaudry, G. Guay, R. Boucher, G. Villeneuve, Ch. Gosselin, Ch. Rioux, L. Bilodeau, E. Pagé, B. Vachon, L.-O. Dumais, M. Genest, Arthur Giguère, P. Parrot, A. Gosselin, Geo. Matte, Fern. Busslères, J.-A. Manseau, J.-S. Bergeron, Eudore Gagnon, Eugène Huot, Hilaire Létourneau, Fr. Lemieux, H. Decaras, Paul Boivin, G. Parent, Henri Clément, P.-H. Guimont, J.-C. Cantin, L.-E. Boudreau, J.-E. Simard, J. Boucher, d'Ottawa, Ernest Papillon, Roméo Fecteau, J.-L. Paquet, John Lavallée, O. Mercure, Claude Bélisle, L.-E. Robesse, L.-A. Gaudry, J.-A. Maheux, Art. Turgeon, Emilien Guay, J.-B. Deschamps, L.-N.-S. Grenier, Geo.-A. Jobbert, Gustave et P.-E. Turgeon, Paul Bussières, Anatole Gaudreau, Lucien Paquet, Jules Lesage, André Paquet, A.-K. Laflamme, J.-E. LaRamme, Emile Garneau, L.-P. Mailly, L.-A. Badeault, L.-L. Lavallée, Jos. Poulin, Arth. Falardeau, Alph. Guy, Paul Du-A. C.-A. Laliberté, J.-N. Beaupré, L.-P. Lemelin, P.-A. Guay, Arthur Foster, L.-L. Gosselin, Jos. Thivierge, Henri Crépeau, J.-C. Marcoux, Ben Turgeon, J.-C. Boulet, Pierre de L. Taché, Paul Ruel, John Cook, Alfred Hamel, René Bernard, Emile Bernard, René Boutillette, C.-E. Taillon, J.-Al. Paquet, Phi. Simard, Wilhelm Langlois, Raoul Armand, Albert Dubeau, Loyola Grosleau, P.-G. Gauvreau, Paul Brault, L. Lebel, Rol. Savard, G. Bilodeau, Hector Lemoyne, Emile Laberge, Jacques Martineau, H. PePillerin, J.-N. Falardeau, D. Robitaille, R. Edmond, Ferd. Paquet, Joe. Bernard, Oscar Baribeau, Ad. Lachance, A. Filet, J.-E. Hamel, R. Falardeau, A. Godbout, R. Lainé, J.-P. Poulin, Marcel Pouliot, H. Garant, Ovide Carrrier, H. Renaud, Roger Godbout, Pamphile Champagne, F.-X. Côté, Luc. Patry, Rol. Gagnon, Michel Lamontagne, Adélard Gagnon, J. Hawey, J.-E. Dion, André Poulin, S. Jacques, Ernest Voyer, Alb. Desmeules, Maurice Gagnon, Alb. Devarennes, M. Desmeules.

Nos condoléances à la famille en deuil.

Funérailles de M. C.-E. Brown

Les funérailles de M. Charles-Edouard Brown, citoyen avantageusement connu et estimé, décédé le 26 septembre à l'âge de 30 ans, 10 mois, ont eu lieu à St-Sauveur et elles ont donné lieu à une touchante cérémonie à laquelle assistaient des citoyens en vue, des hommes d'affaires et de nombreux amis de la famille.

Le R.P. Berlinguette, o.m.i., a chanté le service, assisté de diacre et de sous-diacre.

Le deuil était conduit par les fils du défunt: MM. Walter, Joseph-Francis, Matthew, Reginald; son neveu: Alfred Brown; son cousin: M. Matthew Keough.

On voyait aussi l'honorable Pierre Bertrand, c.l., M. l'échevin Philémon Garneau, M. le commandeur Adj. Maranda, MM. Frs Boudreau, John Clarke, H. Filset.

Funérailles de M. A. Leclerc

Un émouvant hommage a été rendu le vendredi, le 3 octobre, à la mémoire de M. Arthur Leclerc, époux de dame Lucia Bélanger, décédé à l'âge de 34 ans et 9 mois. Ses funérailles ont eu lieu à 9 h. en l'église de St-Emile au milieu d'une assistance considérable.

La levée du corps a été présidée par M. le curé Lapierre qui a aussi chanté le service, assisté de MM. les abbés Proulx et Sylvain, vicaires à Loretteville.

Le deuil était conduit par son fils, Armand Leclerc, de Rivière-aux-Pins, son gendre, M. Augustin Leclair, son petit-fils, Jean-Guy Leclair, son frère, M. Alphonse Leclerc, des Trois-Rivières, ses beaux-frères: MM. Léon Bélanger, de St-Louis de Lotbinière, Josaphat Montminy, de St-Edouard de Lotbi, Adolphe Boisvert, de St-Flavien, Joseph Lemay, de St-Edouard. Le défunt laisse aussi pour pleurer sa perte outre son épouse, ses filles: Mme Augustin Leclair (Irène) et Mlle Lucienne Leclerc, une belle-fille, Mme Armand Leclerc (Jeannette Garneau); ses petites-filles Carmen, Denise, Pierrette, Léclair; ses soeurs: Mme Edouard Mme Joseph [illegible], Ernest Rivard, Angelina [illegible], de Ste-Croix, ainsi que plusieurs neveux et nièces. Plusieurs citoyens de St-Emile et des environs assistaient aux funérailles.

L'inhumation eu lieu au cimetière paroissial.

A la famille en deuil, nos sincères condoléances.

Bel hommage à Mme D. Bienvenu

Les obsèques de Mme Damien Bienvenu, née Alexina Bissonnette, décédée subitement à l'âge de 78 ans, ont eu lieu le 6 octobre, à Charlesbourg. Mme Bienvenu, est morte quelques semaines seulement à la suite de son époux. Sa mort a causé de vifs regrets.

M. le curé Ovide Godbout, a fait la levée du corps et le service fut chanté par M. l'abbé Chandonnet.

Le deuil était conduit par les fils de la défunte: MM. Damien, Jean et Léo Bienvenu; ses filles: Mme Nazaire Harvey et Mme Frs Hogan; ses gendres: MM. Nazaire Harvey et Frs Hogan.

MM. Ad. Bélanger, Fern. Harvey, Gédéon Villeneuve, John Boyce, Henri Cantin, A.-G. Lachance, Jos. Gagnon, Raoul Sanfaçon.

Nos condoléances à la famille en deuil.

DANS L'ESPACE DE DEUX SECONDES

En moins de deux secondes, chaque roue motrice géante d'une locomotive filant à toute vitesse fait plus de 11 tours complets!

Essai démontrant que l'Aspirin se désagrège vite dans l'estomac!

Ainsi que le prouve ce essai dans un verre d'eau, moins de deux secondes après que vous avez pris de l'Aspirin, il commence à agir pour vous apporter le

SOULAGEMENT RAPIDE DU MAL DE TÊTE

Quand le mal de tête ordinaire, la douleur névritique ou névralgique vous rendent misérable, employez l'ASPIRIN pour obtenir un soulagement rapide.

Comme le savent les millions de gens qui en ont fait l'expérience, l'ASPIRIN agit vraiment *vite* . . . il commence à agir en *deux secondes!* Et cette étonnante rapidité d'action est le résultat d'un procédé de fabrication comportant *trois étapes importantes, au lieu d'une seule.*

De plus, l'ASPIRIN contient un seul ingrédient actif qui est si doux pour l'organisme qu'il a été employé . . . d'année en année . . . par des millions de gens normaux sans effets nuisibles. Employez donc l'ASPIRIN en toute confiance!

ASPIRIN Genuine

Plus bas prix que jamais!
Petite boîte de 12 . . . . . 18¢
Flacon économique de 24 . . 25¢
Gros flacon de 100 . . . . . 75¢

DEMANDEZ TOUJOURS LE VÉRITABLE ASPIRIN

C'est aujourd'hui le grand jour...

Vous pouvez maintenant acheter des Obligations d'épargne du Canada

Et, lorsque vous en aurez achetées, vous serez content. Vous aurez fait preuve de prévoyance. Vous savez, d'ailleurs, que les Obligations d'épargne s'encaissent en tout temps, qu'elles vous permettront d'augmenter votre bien-être, de parer à l'imprévu ou de profiter, dans les affaires, d'une occasion favorable.

Tout particulier peut posséder des Obligations d'épargne jusqu'à concurrence de $1000. Le mode d'Epargne sur le salaire permet d'économiser de l'argent avant d'avoir l'occasion de le dépenser. C'est un moyen rapide et méthodique de mettre de l'argent de côté. Les Obligations d'épargne s'achètent au comptant ou par versements. Passez votre commande aujourd'hui même. Ne l'oubliez pas: Qui épargne gagne.

En vente chez les courtiers en valeurs, dans les banques ou au moyen de retenues sur le salaire.

Qui épargne gagne

Les Obligations d'épargne du Canada

DEUXIÈME ÉMISSION

Par ROBERT MORIN

L'actualité économique et financière

Revue hebdomadaire du marché mobilier de Montréal

Le volume des transactions a légèrement augmenté durant la semaine dernière à la Bourse et au Curb de Montréal. Le total des ventes des actions industrielles diminuait cependant que celui des ventes des actions minières augmentait. En effet, 203,381 actions industrielles changeaient de mains comparativement à 230,887 durant la semaine précédente et 252,333 durant la semaine correspondante en 1946. 916,653 actions minières étaient transigées à rapprocher de 846,983 et 433,403. Le total des ventes comprenait 1,120,034 actions pour la semaine terminée le 10 octobre comparativement à 1,077,870 pour la semaine précédente et 685,736 pour la semaine correspondante en 1946.

Le nombre des valeurs transigées augemntait, pasasnt de 312 à 321. Les gains étaient de 114 à rapprocher de 125 et les pertes se chiffrait par 124 comparativement à 87. Le nombre des valeurs inchangées était de 83 au lieu de 80 durant la semaine précédente. Les nouveaux hauts s'élevaient à 17 à rapprocher de 23 et les nouveaux bas étaient de 31 comparativement à 30.

Brown était à la tête des industriels les plus actifs avec un roulement de 33,463 actions, Southmount suivait avec 16,368; Cons. Paper, avec 14,349; International Paper, avec 11,058; Price Brothers, avec 7,515; Abitibi, avec 7,174 et Canadian Breweries, avec 6,129. Dans les mines les plus actives, c'était Bob's Lake qui battait la marche avec un roulement de 149,000. eVnait ensuite Vinray, avec 120,500; puis, Quebec Manganese, avec 108,700; Beatrice, avec 88,500; Consolidated Homestead Oil, avec 78,600; Consolidated Central Cadillac, avec 59,600 et Formaque, avec 42,500.

La valeur des transactions était de $1,689,525, durant la semaine se terminant le 3 octobre. Elle avait été de $5,030,470, durant la semaine précédente.

MOYENNES DE MONTREAL

	8 ban.	10 util.	20 ind.	30 comb.	10 pap.	15 min.
Fermeture	26.63	76.3	120.3	105.6	370.31	78.52
Sem. préc.	26.82	76.3	119.6	105.2	360.90	79.50
Mois préc.	26.95	76.5	119.4	105.1	337.01	78.80
Ann. préc	26.32	73.6	119.6	103.9	307.12	71.30
Changement	—0.19	inch.	+0.7	+0.7	+9.41	—9.98

A part l'activité qu'on remarquait dans les papeteries et quelques titres spéciaux durant la semaine, toutes les sections étaient tranquilles. Les opérateur sagissent avec prudence en raison de l'incertitude qui règne un peu dans tous les domaines. On attend impatiemment que le gouvernement fasse des déclarations concernant les mesures qu'il prendra pour faire face à la crise financière qui nous menace.

Les prix de la Coopérative

Semaine finissant le 9 octobre 1947 inclusivement.

POUR VOLAILLES REÇUES VIVANTES. — Remise établie sur pesanteur et classification après l'abattage.

PRIX — F.A.B. — QUEBEC

CHAPONS ABATTUS
Engraissés au lait
A 5 lbs et plus ... 36
B 5 lbs et plus ... 34
CHAPONS ABATTUS
Sélectionnés
A 5 lbs et plus ... 34
B 5 lbs et plus ... 32
POULETS ABATTUES
A 5 lbs et plus ... 23
B 5 lbs et plus ... 21
C 5 lbs et plus ... 15
POULETS ABATTUS
Engraissés au lait
A 5 lbs et plus ... 34
B 5 lbs et plus ... 32
POULETS ABATTUS
Sélectionnés
A 5 lbs et plus ... 32
B 5 lbs et plus ... 29
C 5 lbs et plus ... 20
VIEUX COQS ABATTUS
A 5 lbs et plus ... 18
B 5 lbs et plus ... 16
C 5 lbs et plus ... 11
OIES ABATTUES
A ... 28
B ... 26
C ... 21
DINDES ABATTUES
Vieux mâles
A ... 30
B ... 28
C ... 25
Vieilles femelles
A ... 34
B ... 32
C ... 27
OEUFS NON CLASSES
PRIX NETS — F.A.B. — QUEBEC
Caisses retournées
A-gros ... 47½
A-moyens ... 43½
B ... 39½
A-poulettes ... 35½
C ... 18½

ABATTOIR COOPERATIVE FEDEREE, QUEBEC-OUUEST

Semaine finissant le 9 octobre 1947 inclusivement.

PORCS LIVRES VIVANTS
Classification établie après l'abattage, pesanteur chaude:
A 140 à 170 livres ... 23.00
B-1 135 à 175 livres ... 22.60
B-2 125 à 134 livres ... 22.35
B-3 176 à 185 livres ... 22.00
C 120 à 185 livres ... 21.00
D 120 à 185 livres ... 20.75
Légers 119 livres et moins ... 21.10
Lourds 186 à 195 livres ... 20.50
Extra-lourds 1 196 à 215 livres ... 20.00
Extra-lourds 2 216 livres et plus ... 18.00
Semi-castrats ... 16.50
Truies ... 16.00
Verrats castrés ... 14.00
Ces prix sont nets
Plus une prime fédérale de $2.00 sur les A et de $1.00 sur les B-1.
VEAUX REÇUS VIVANTS ET PAYES ABATTUS
Engraissés au lait entier
Choix 90 livres et plus ... 23
Bons 80 livres et plus ... 22
Moyens ... 19 à 21
Engraissés au lait entier
Choix ... 19
Bons ... 17 à 18
De champ ... 15 à 18
AGNEAUX REÇUS VIVANTS ET PAYES ABATTUS
Du printemps
Choix 32 à 55 livres ... 30
BELIERS
Choix 32 à 55 lbs ... 28
Moutons reçus vivants et payés abattus ... 10 à 14
BOEUFS REÇUS VIVANTS ET PAYES ABATTUS
Steers choix 450 lbs et plus ... 25
Taures, choix 450 lbs et plus ... 23
Vaches, bonnes 450 lbs et plus ... 18
Vaches, moyennes ... 14 à 16
Vaches communes ... 10 à 12
Taureux d'étable, choix 500 lbs et plus ... 17 à 18
Taureaux de champ, bons 450 lbs et plus ... 15 à 16

Production de fer et acier en août

La production d'acier et de fonte en gueuses augmente en août comparativement au mois précédent, mais celle de ferre-alliages diminue, d'après les chiffres publiés par le Bureau fédéral de la Statistique. Cependant, il y a des augmentations marquées dans chaque cas sur août l'an dernier lorsque la production diminue à cause de la grève.

En août, la production de fonte en gueuses s'élève à 166,878 tonnes, contre 157,153 en juillet et 46,494 en août l'an dernier. Durant les huit mois terminés en août, 1,297,104 tonnes sont produites, en comparaison de 996,909 durant la période correspondante de 1946. Le total d'août comprend 133,827 tonnes de fer primaire, 19,806 tonnes de efr de fonderie et 13,245 tonnes de fer malléable.

La production de lingots d'acier et de grosses pièces s'élève à 233,754 tonnes, en comparaison de 232,431 en juillet et 88,720 le mois correspondant l'an dernier et, durant les huit mois terminés en août, à 1,949,376 tonnes, contre 1,674,202. Le total en août cette année comprend 226,100 tonnes de lingots et 7,574 tonnes de grosses pièces.

La production de ferro-alliages est de 11,390 tonnes en août, contre 12,402 en juillet et 1,013 il y a un an. Le total des huits mois cette année est de 101,550, contre 81,347 tonnes l'an dernier.

Montreal Apartments

Montréal. — (B U P). — Les détenteurs des obligations 4 p.c., d'hypothèque générale de Montreal Apartments Limited se réuniront aux bureaux de la Montreal Trust Company le 3 novembre 1947 à 11 h. a.m., annonce-t-on. Le but de cette assemblée est de prendre le vote sur un compromis visant à retarder la date d'échéance des obligations de la Montreal Apartments Limited du 1er juin 1954 au 1er juin 1962 et de modifier quelques réglements de l'acte fiduciaire. Il y a en cours actuellement un montant de $384,000 d'obligations à 4 p.c., hypothèque générale.

Greenshields & Co Inc

Courtiers en placements

RUSSELL D. BELL, Président

RICHARD O. JOHNSON, Vice-Président — PETER KILBURN, Vice-Président

DIRECTEURS

RUSSELL D. BELL — RICHARD O. JOHNSON
CHARLES G. GREENSHIELDS — JOSEPH H. COPEMAN
RAYMOND ALLAN — RAYMOND GARNEAU
BARRY GERMAN — PETER KILBURN

Immeuble Price, Québec

Raymond Garneau, directeur

MONTRÉAL — OTTAWA — SHERBROOKE

Prix obtenus par les cultivateurs

Les prix obtenus par les cultivateurs canadiens pour leurs produits agricoles, le 15 août, sont en moyenne plus élevés qu'à la date correspondante de 1946, annonce le Bureau fédéarl de la Statistique. Le nombre-indice des prix obtenus pour tous les produits, sur la base de 1935-1939=100, s'établit à 196.7, soit 9 points de plus que le nombre-indice de 187.7 il y a un an.

Par province, il existe des variations sensibles par rapport à août lan dernier. Les nombres-indices de l'Ile du Prince-Edouard, de la Nouvelle-Ecosse et du Nouveau-Brunswick sont moins élevés qu'il y a un an, principalement à cause des déclins marqués des prix obtenus pour les pommes de terre, les volailles, les oeufs et les fruits. Les nombres-indices de toutes les autres provinces augmentent auprès d'août l'an dernier. Les prix plus élevés du betail et des produits laitiers sotn les principales causes des augmentations de l'indice de chacune de ces provinces.

Chargements de wagons sur les chemins de fer

Durant la semaine terminée le 4 octobre, les chargements de wagons augmentent à 86,108 wagons et atteint un nouveau sommet pour l'année, d'après les chiffres publiés par le Bureau fédéral de la Statistique. Durant la semaine précédente, les chargements s'élèvent à 83,563 wagons et à 81,441 wagons durant la semaine correspondante l'an dernier.

Les chargements de gain augmentent de 9,693 wagons durant la semaine précédente et de 10,974 en 1946 à 11,755. Le charbon augmente de 5,000 wagons l'an dernier à 6,992, le mineral et les concentrés, de 2,985 wagons l'an dernier à 3,670, le sable, pierre et gravier, de 4,634 à 5,468; l'essence et les huiles, de 3,647 à 4,168; les produits du fer et de l'acier, de 962 à 1,633; et les automobiles, les camions et les pièces de rechange, de 651 à 1,145. Le bétail décline de 2,644 en 1946 à 1,515 wagons et les viandes fraîches et les produits des conserveriyes, de 558 wagons à 154.

Obligations

	Offre	Dem.
Dominion du Canada:		
3 p.c. 1er juin 1950-55	100⅝	101⅛
3 p.c. perpetuelles	100¾	104¼
3 p.c. 1er juin 1943-58	103⅜	105¼
3¼ p.c. 15 nov. 1948-51	101⅞	102⅜
3¼ p.c. 1er nov. 1958	106	83¾
4½ p.c. 1er nov 1947-57	100	—
4½ p.c. 1er nov. 1948-58	103	103½
4½ p.c. 1er nov. 1949-59	105½	106
Emp. de guerre et de la Victoire:		
5¼ p.c. 1952 1er e. de guer.	103¾	104¼
3 p.c. 1952 2e emp. de g.	102½	103
3 p.c. 1951 1er emp. de vict.	104⅜	104⅝
3 p.c. 1934 2e emp. de vict.	105⅜	106⅛
2¼ p.c. 1948 2e emp. de v.	100¼	100⅜
2 p.c. 1956 3e emp. de v.	105⅝	106⅜
3 p.c. 1957 4e emp. de vict.	105¼	105⅝
3 p.c. 1959 5e emp. de vict.	104¾	105⅛
3 p.c. 1960 6e emp. de vict.	104⅜	105⅛
1¾ p.c. 1948 6e emp. de vict.	100⅛	100⅜
3 p.c. 1962 7e emp. de vict.	104½	105
1¾ p.c. 1948 7e emp. de vict.	100¼	100⅜
3 p.c. 1936 9e emp. de vict	104½	105
1¾ p.c. 1950 9e emp. de vict.	100⅜	101
Garantie du Dominion:		
C.N.R. 3 p.c. 1943-52	104⅛	101
C.N.R. 3 p.c. 1943-63	104⅛	141
C.N.R. 3 p.c. 1954-59	102⅜	—
C.N.R. 2¾ p.c. 1967	100½	101½
C.N.R. 4½ p.c. 1951	118	—
C.N.R. 4½ p.c. 1957	125½	—
C.N.R. 5 p.c. 1934	116¾	117¾
C.N.R. 5 p.c. 1954	116½	117¾
C.N.R. 4½ p.c. 1956	123½	—
C.N.R. 4½ p.c. 1956	124	—
M. Har 3 p.c. 1949-90	108½	—
Provinces:		
Alta 3½ p.c. 1969	101½	103½
Alta 3½ p.c. 1972	101	103⅝
C.B. 2¾ p.c. 1966	93½	100⅝
C.B. 3½ p.c. 1950	104½	—
C.B. 3½ p.c. 1960	106	—
C.B. 2¾ p.c. 1968	99½	101½
Man. 5½ p.c. 1965	115½	—
Man. 4 p.c. 1956	116½	—
Man. 2¾ p.c. 1966	99	101
Man. 5 p.c. 1939	123	—
N.B. 3 p.c. 1951	103½	102½
N.B. 3 p.c. 1959	100	102
N.B. 3 p.c. 1964	109	102
N.B. 2¾ p.c. 1962	120	—
N.B. 2¾ p.c. 1967	96¾	98¾
N.E. 4½ p.c. 1960	121	—
Ont. 2½ p.c. 1938-67	99	100½
Ont. 2¾ p.c. 1966-7	99	101
Ont. 3½ p.c. 1951	121¾	—
Le du P.-E. 3 p.c. 1956	101	103
Ile du P.-E. 3 p.c. 1959	101	103
P. de Québec 3¼ p.c. 1949	101½	103½
P. de Québec 3¼ p.c. 1953	101½	103½
P. de Québec 3 p.c. 1956	102¼	104⅝
P. de Québec 3 p.c. 1960	103⅝	105½
P. de Québec 3 p.c. 1962	103¾	105¾
P. de Québec 4½ p.c. 1963	120	—
P. de Québec 3 p.c. 1956	103½	106½
Hydro-Qué. 2¾ p.c. 1966-68	99½	101
Sask. 4½ p.c. 1951	108	—
Sask. 5 p.c. 1936	112½	114½
Municipalités:		
Halifax 3½ p.c. 1952	105	—
Montréal 3 p.c. 1964	99¼	101¾
Montréal 3 p.c. 1967	99¼	101¾
Ec. Cath. Mont 4 p.c. 1948	101	102
Comm. Métro. 4½ p.c. 1961	119	—
Comm. Métro 4½ p.c. 1954	117½	—
Québec 4½ p.c. 1950	103	105
St-Jean, N.-B. 4½ p.c. 1971	121⅜	—
Toronto 4½ p.c. 1955	112⅝	—
Régina 5 p.c. 1960	111	—
St-Jean, N.-B. 4½ p.c. 1971	122½	—
Trois-Rivières 4 p.c. 1955	107	—
Toronto 4½ p.c. 1955	113	—
Winnipeg 4½ p.c. 1960	123	—
Vancouver 4½ p.c. 1968	123	—
Transports:		
Algoma C.H.B. Ry 5 p.c.	68	71
Can. Steamship 3½ p.c. 1957	102	104½
C.P.R. 4 p.c. 1949	103¾	—
Services publics		
Ac. T. and T. 3½ p.c. 1955	111	—
Bell Telephone 3 p.c. 1967	101	103½
B.C. Electric 3¼ p.c. 1967	99	101½
G. Lake Pow. 4¼ p.c. 1956	101½	103½
Int. Hydro 6 p.c. 1944	68½	71
Mont. Tram. 4½ p.c. 1955	99	101½
Mont. Tram 5 p.c. 1955	100¼	102¼
Power Corp. 3½ p.c. 1967	99½	102
Québec Power 3 p.c. 1962	100	102
Shaw. W. et P. 3¼ p.c. 1970	103	105
do 3 p.c. 1961	99½	101½
do 3 p.c. 1971	99	101
St. Maur. Pow. 3¼ p.c. 1970	99½	101½
U. Securities 3 p.c. 1952	99¾	—
Wpg El. 3¾ p.c. 1971	102	104
Valeurs industrielles		
Abitibi P. and P. 3½ p.c. 1967	98½	100½
Brompton P. 3½ p.c. 1966	98	101
Brown Co. 5 p.c. 1950	103	105
Can. Celanese 3 p.c. 1962	99	101½
Can. Oil Cos. 3¼ p.c. 1962	99½	102
Dryden Paper 4 p.c. 1961	101	103½
Can. P. et P. 5 p.c. 1958	110	—
Dom. Coal 4½ p.c. 1952	100½	-02
Dom. Dairies 4 p.c. 1958	99½	103
Dom. W. and W. 5 p.c. 1964	102½	104½
Dryden Paper 4 p.c. 1961	101½	103½
Ind. Accpt 3½ p.c. 1966	99¼	101¾
Int. A. Ogilvy 4 p.c. 1967	99½	102
Pd 4½ p.c. 1965	98	100½
Lake St. John 4 5 p.c. 1961	101½	-42½
Pd 1ère hyp 3½ p.c. 1961	101¾	104¼
N.S. Steel et Coal 3½ p.c. 63	97½	100
Price Bros 3¼ p.c. 1966	101½	104
Wabasso 4½ p.c. 1961	102	—
West Grain 5 p.c. 1953	88½	91
Immeubles		
Alexander Bldg 6 p.c. 1947	81½	84
Acadia Appt 4 p.c. 1958	98	100½
Dom. Square 4 p.c. 1959	102½	—
Hôtel de LaS. 5 p.c. 1955	117	—
Ins. Exch 5 p.c. 1961	98½	—
Lord Nelson 4 p.c. 1947	75	—
Ins. Exch. Bldg 2½ p.c. 1958	85½	—
Sherbrooke 4 p.c. 1955	87	—
Ec. Cath. St'ev 3½-4 p.c. 1957	88	—
Queen's Hôtel 5 p.c. 1953	99	—

Hiram Walker-Gooderham and Works Ltd., dividende trimestriel de 37 1-2 cents par action, payable le 15 décembre pour les actionnaires inscrits le 21 novembre; dividende supplémentaire le 20 novembre. Les anciens paiements étaient de 30 cents par action.

Commentaires de la Coop. Féd. de Oué.

La semaine dernière, le marché du beurre a été instable. La demande s'est continué limitée et à la suite d'une offre assez empressée, une baisse a été enregistrée dans les prix.

Selon l'Office National de la Statistique, les stocks de beurre de beurrerie, en entrepôt, au Canada, le 1er octobre 1947, se totalisaient à 73,497,193 livres comparativement à 70,770,358 livres à la date correspondante de l'an dernier, soit une augmentation de 2,726,835 livres sur 1946.

En septembre 1947, la production canadienne de beurre de beurrerie s'est établie à 7,275,000 livres de plus qu'en septembre 1946.

Samedi matin, le 11 octobre, les transactions entre gros prix de .57 1-4 cents à .57 1-2 cents la livre.

Nous soulignons à votre attention la teneur d'une récente ordonnance de l'Office des Produits Laitiers : —

1.—Tout le fromage blanc détenu dans les fabriques de la province d'Ontario et de la province de Québec le 21 août 1947, est réquisitionné pour exportation au Royaume-Uni.

2.—Tout le fromage fabriqué le ou après le 22 août 1947, dans la province de l'Ontario et dans la province de Québec est réquisitionné pour exportation au Royaume-Uni.

Selon une entente conclue entre le ministère britannique des Vivres et le gouvernement canadien, le prix de remise aux producteurs, pour le no 1 blanc est fixé à .25 cents la livre, f.à.b. point d'expédition de la fabrique.

Les arrivages de poulets et poules sont considérables et de qualité médiocre. La distribution est lente et les prix sont instables. Afin d'éviter une baisse plus prononcée des prix, il est urgent de n'expédier que des oiseaux finis à point et de bonne qualité.

Les volailles abattues pesant 5 livres et plus et de bonne qualité sont toujours recherchés et les prix sont stables. L'offre d'oiseaux de pesanteur moindre est abondante et les prix sont irréguliers.

Les arrivages d'oeufs de catégorie A-Gros et A-Moyens sont plus abondants et les prix ont tendance à fléchir un peu à Montréal et Québec.

Les oeufs de catégorie inférieure suffisent amplement aux besoins et les prix sont stationnaires.

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE QUEBEC
COUR SUPERIEURE
No 53,983
DAME JULIETTE LEGARE, Demanderesse
vs
OSCAR GAGNE, Défendeur

AVIS

DAME Juliette LEGARE, domiciliée à St-Emile, comté de Québec, épouse d'Oscar Gagné, journalier du même lieu et aujourd'hui de Sorel, province de Québec, a formé contre son mari une demande en séparation de biens.

QUEBEC, le 8 octobre 1947
LETARTE, PELLAND & BISSON,
Avocats de la demanderesse

LE RENDEMENT DES VALEURS

Ces détails nous sont fournis par GEOFFRION, ROBERT & GELINAS, courtiers en valeur, 72, rue St-Pierre, Québec, TEL.: 2-6881

Stocks ordinaires	Div.	Prix	Rend.
Aluminium	9.	205	4.39
Asbestos	1.40	27	5.18
Bathurst P. et P.	1.50	22	6.82
Bell Telephone	8.	167	4.79
Brazilian Traction	2	22	9.09
B.A. Oil Co. Ltd	1	24½	4.07
Building Products	.95	30	3.16
Can. et Dom. Sugar	.80	21	3.80
Can. Packers A	1.50	37	4.05
Can. Steamships L.	1.	13½	7.32
Can. Breweries	2.	22½	8.88
Can. Car et Foundry	.80	12	6.66
Can. Pacific Rail.	1.25	14½	8.62
Cons. Min. et Smelt.	5.50	85	6.47
Cons. Paper	1.	19	5.26
Can. Loco	1.	24	4.17
Distill. Seagrams	.60	19	3.16
Dom. Bridge	1.20	21½	5.57
Dom. Steel et Coal B	.50	14	3.57
Dom. Tar	1.	27	3.70
Dom. Textile	5.	94	5.32
Donnacona Paper	1.75	19	9.21
East. Steel Prod.	.60	10	6.
Eddy Paper	1.	19	5.26
Foundation	1.40	25.	5.60
Fraser Co	3.50	51	6.85
Gatineau Power	1.20	19	6.31
Gen. Steel Wares	.80	15	5.33
Imperial Oil	.50	14	3.57
Imperial Tobacco	.55	14	3.93
Int. Nickel	1.840	33	4.85
Int. Paper	3.	58.	5.17
Int. Petroleum	.50	13	3.85
Lake of the Woods	1.60	34	4.70
Lang et Sons	1.	19	5.26
Lewis Bros.	1.	15.	6.66
Lowney Walter M	.70	12½	5.60
Maclaren Paper	2.	41	4.88
Massey Harris	.75	15½	4.85
National Brew.	2.	44	4.54
National Steel Car.	1.50	22½	6.66
Ogilvie Flour	1.	26½	3.77
Power Corp.	.50	13	3.84
Price Bros.	2.	64	4.69
Prov. Transport	.60	14	4.28
Quebec Power	1.	18½	5.40
Royalite Oil	1.	1.	5.88
Shawinigan W. et P.	1.20	22	5.45
Southern Can. P.	.85	18	4.72
Stocks privilégiés	**Div.**	**Prix**	**Rend.**
Aluminium	1.	27	3.70
Belding Corticelli	7.	173	4.05
Canada Cement	1.50	30	4.33
Can. Northern Pow.	7.	110	6.36
Can. Steamship	2.50	41	6.09
Can. Bronze	5.	105	4.76
Can. Celanese	1.75	45	4.37
Can. Cottons	1.20	31	3.87
Can. Industries	7.	188	3.73
Gatineau Power 5 p.c.	5.	110	4.54
Gatineau Po. 5½ p.c.	5½	110.	5.
Gen. Steel Wares	5.	105.	4.76
Howard Smith	2.	51	3.92
Lake of the Woods	7.	175	4.
Massey Harris	1.25	29	4.31
National Breweries	1.75	48	3.65
Ogilvie Flour	7.	190	3.68
Penmans	6.	155	3.87
Powr. Corp. 1st Pfd	6.	110	5.4
Price Pfd	4.	101	3.96
Sherwin Williams	7.	172	4.07
South. Can. Power	6.	120	5.
Steel of Canada	3.	80	3.75
BANQUES			
Canadienne Nat.	.70	19½	3.58
Canadienne Comm.	.80	22½	3.55
Montréal	.95	26	3.65
Nova Scotia	1.20	35.	3.43
Royale	.80	22½	3.55
MINES			
Aunor G.M.	.20	4.50	4.44
Calgary et Edmont.	.12	2.50	4.80
Dome Mines	1.20	25	4.80
Hol'inger	.46	13½	3.68
Hudson Bay Min.	.3.	42.	6.98
Lake Shore	.72	15.	4.80
Leith G.M.	.08	1.78	6.73
Managsa	.12	3.75	3.20
McKenzie Porc.	.3.	66.	4.54
Noranda	.3.	47½	4.79
Pamour	.05	1.88	2.66
Pickle Crow	.20	2.50	8.
Preston East Dome	.12	2.37	5.06
Sylvanite G.M.	.12	2.75	4.36
Waite Amulet	.80	4.50	17.77
Wright Hargreaves	.20	3.15	6.35

Produits agricoles

PRIX DU BEURRE, DES OEUFS ET DES PATATES

PRIX DU BEURRE

Marché au comptant
Marché libre
Prix du gros du beurre vendu en petite quantité aux détaillants:
No 1 pasteurisé ... 58-58½
Québec 32 pts frais ... 57½

PRIX DES OEUFS

Marché au comptant:	a-Gouvernement	b-Comm Exch	c-Prix de détail
AM	50	54	56-60
P	47	51	56-60
B	34-35	37-38	53-58
B	33-34	37½	53-58
C	25-26	25-26	28-29

Pour l'exportation:
AG ... 48
AM ... 46
AP ... 42

Marché à termes:

a-Prix de gros fournis par le ministère fédéral de l'Agriculture. Service des renseignements sur les marchés. Preparatifs pour l'exportation
Marché local, caisse gratuite.
b-Prix de clôture au Can. Comm. Exchange minimum de 30 caisses.
c-Petites quantités vendues en carton aux détaillants oeufs libres.

PRIX DES PATATES

Locales nouvelles No 1 75 lbs $1.65-$1.70
N.-Brunswick No 1 75 lbs $1.65-$1.75
I. P.-E. nouvelles No 1 75 lbs ... $1.70

CANADA
PROVINCE DE QUEBEC
DISTRICT DE QUEBEC
COUR SUPERIEURE

En Matière de Faillite

AVIS aux Créanciers de la première assemblée à la suite d'une cession, dans l'affaire de la Faillite de NARCISSE TREMBLAY, marchand général et commerçant de bois, Ste-Thérèse de Colombier, cté de Saguenay, Qué. Débiteur

AVIS est par les présentes donné que le susnommé a, le 9ème jour d'octobre, 1947, fait une cession de tous ses biens pour le benéfice de ses créanciers, et que la première assemblée des créanciers sera tenue à Québec, le 23ème jour d'octobre, 1947, à 11 heures a.m. au bureau du Séquestre Officiel en le Palais de Justice.

Pour avoir droit de voter à la dite assemblée il faut que les preuves des réclamations et les procurations soient déposées entre nos mains avant l'assemblée.

Les personnes qui ont des réclamations à l'encontre de ces biens doivent les faire parvenir aux gardiens ou au syndic, lorsqu'ils seront nommés avant que la distribution ne soit faite à défaut de quoi le produit de l'actif sera distribué entre les ayants droit, sans égard à ces réclamations.

Québec, le 10 octobre, 1947.

R.-ERNEST LEFAIVRE, JOSEPH MARMETTE & RENE LEFAIVRE
Gardiens
Bureaux : 111, Côte de la Montagne Québec, Qué.

Augmentation du nombre d'employés à gages en août

Le nombre d'employés à gages payés à l'heure dans les principales manufactures enregistre une augmentation de 0.7 p. 100 au 1er août; le nombre total d'heures de travail avance aussi de 1.7 p. 100 par rapport à la semaine précédente et les gages hebdomadaires, de 2.3 p. 100. Ces renseignements sont soumis au Bureau fédéral de la Statistique, par 6,354 établissements qui déclarent un personnel de 700,234 personnes payées à l'heure, dont les heures de travail atteignent 33,112,949 qui reçoivent, $26,937,150 durant la semaine terminée le 1er août. Durant la semaine du 1er juillet, ces établissements déclarent 774,805 personnes paées à l'heure, qui touchent $26,321,426 pour 32,574,510 heures de travail.

La moyenne des heures de travail dans les manufactures collaboratrices augmente de 42 durant la semaine du 1er juillet à 42.4 durant la semaine du 1er août, en comparaison de 43 au 1er août 1946. Le gain moyen horaire est de 81.3 cents, soit le chiffre le plus élevé connu depuis le 1er novembre 1944. Antérieurement, le chiffre le plus élevé était celui de 80.8 cents au 1er juillet 1947. Au 1er août 1946 et 1947, la moyenne est de 70 et 69.5 cents respectivement. D'autres hausses des gages dans plusieurs industrires contribuent à l'augmentation de la moyenne signalée dans les manufactures en général.

Au 1er août, les gages hebdomadaires s'établissent à une moyenne de $34.47, en comparaison de $33.94 durant la semaine du 1er juillet, $30.10 au 1er août 1946 et $30.79 au 1er août 1945. Ainsi, le gain moyen hebdomadaire des employés à gages payés à l'heure dans les manufactures enregistre une augmentation de 14.5 p. 100 dans la comparaison des 12 mois et de 12 p. 100 dans celle des 24 mois.

Le Curb de Montréal a été avisé par Consolidated Homestead Oil Co. Ltd que ces derniers ont reçu la somme de $10,000 de Owen Investors Limited, couvrant l'achat ferme de 100,000 actions à 10 cents l'action. Le capital en cours est présentement de 3,021,050 actions et il en reste 978,950 dans le trésor.

Une émission de Waterloo

Cette ville a vendu $55,000 d'obligations à 2-3 p.c. séries 20 ans, au prix de 98.538.

La ville de Waterloo, comté de Shefford, a vendu mercredi dernier $55,000 d'obligations à des conditions intéressantes. L'émission remboursable en séries durant une période de vingt ans et comprenant $23,400 à 2 p.c. 1948-57, et $31,600 à 3 p.c., 1958-67, a été adjugée au prix de 98.538 à un syndicat composé de The Wood Gundy Corporation Ltd et la Banque Canadienne de Commerce. L'argent coûtera à la municipalité un loyen moyen net de 2.-9215 p.c.

La finance précédente de Waterloo avait été faite en mai 1947 avec la vente de $55,000 d'obligations à 3 p.c., séries vingt ans, au prix de 101.56, ce qui représentait alors un loyer moyen net de 2.84 p.c.

Cinq soumissions avaient été envoyées pour la nouvelle émission.

Les nouvelles obligations portent la date du 1er septembre 1947 et elles peuvent être rachetées par anticipation. L'emprunt (règlement No 181), a été contracté pour la consolidation de dépenses capitales et pour l'exécution de divers travaux. Il avait été approuvé lors d'un referendum tenu les 19 et 20 août 1947 par une forte majorité, en nombre et en valeur, des électeurs propriétaires.

L'évaluation imposable à Waterloo est de $1,961,116 et la dette consolidée nette de la ville s'élevait au 31 décembre 1946 à $103,-251.35. La population de Waterloo était de 4.071 âmes en 1946.

Energie électrique

En août, la production de centrales électriques s'élève à 3,-641,467,000 kwh, une baisse de 2.9 p.c. rapport à juillet (3,750,-381,000 kwh), mais une augmentation de 5.8 p.c. e ncomparaison d'août l'an dernier (3,439,934,000 kwh), d'après les chiffres publiés par le Bureau fédéral de la Statistique. Durant les huit premiers mois de l'année, 30,255,887,000 kwh sont produits, contre 27,548,-389,000 durant al période correspondante l'an dernier.

Notules sur la Bourse et le Curb de Montréal

ELDER MINES

Elder Mines Limited ont notifié le Curb de Montréal de l'expiration par défaut de l'option de Stuyvesant-North Limited.

ASHLEY GOLD

Les 4,000,000 d'actions d'Ashley Gold and Oil Mineral Limited seront enlevées de la section hors liste pour être placées sur la section de liste du Curb de Montréal, à l'ouverture des affaires mardi le 14 octobre 1947.

AVANCES SUR NANTISSEMENT

Les emprunts collatéraux consentis aux agents de change de la Bourse et du Curb de Mont. l ont été légèrement à la baisse en septembre, avec $18,759,451. Le total en août était de $18,850,019 tandis que le chiffre de ces avances pour septembre l'an dernier se chiffrait à $15,555,925.

Mount Royal Rice Mills Ltd., dividende régulier trimestriel de 12 1-2 cents par action, payable le 31 octobre pour les actionnaires inscrits le 15 octobre; dividende supplémentaire le 14 octobre.

Bouteilles 3 gallons américains
pour brûleurs de poêles
9 pcs diamètre
$1.59
plus taxe de vente provinciale et frais de port.
Ne soyez pas pris au dépourvu l'hiver prochain, placez votre commande immédiatement.
J.-A.-Y. BOUCHARD INC.
97, côte d'Abraham
Tél.: 4-2421
Québec

NOUVELLE ÉMISSION

$10,000,000

British Columbia Electric Company
Limited

(constituée en vertu des lois de Colombie britannique)

OBLIGATIONS 1ère HYPOTHÈQUE 3¼% SÉRIE "B"

Emission: 1er octobre 1947 — Echéance: 1er octobre 1967

Capital et

Jubilé du R. P. Séraphin Benoît, o.f.m.

Le jubilé d'argent sacerdotal du R. P. Séraphin Benoît, o.f.m., gardien du couvent de Québec, a été marqué dim., par deux solennelles cérémonies religieuses et une présentation d'hommages et de voeux de la part des diverses Oeuvres franciscaines, le soir, au Centre Antonien.

Le jubilaire célébra une messe d'action de grâces, le matin, à 8 heures en présence de sa communauté, de ses parents, des deux fraternités tertiaires, des anciens élèves du collège séraphique et des membres du secrétariat régional. Les RR. PP. Romain Légaré et Sylvère Leblanc, o.f.m., remplissaient les fonctions de diacre et de sous-diacre.

Au choeur, M. l'abbé Basile Benoît, curé de Notre-Dame de Sorel, frère du jubilaire.

Le chant fut exécuté par la chorale de la communauté, sous la direction de Frère Gaétan Lavoie, o.f.m. A l'orgue, le Fr. Yvon Farley, o.f.m.

On remarquait aussi la présence des RR. PP. Félix-Marie Beauchemin, o.f.m., gardien, rue Dorchester, Montréal; Aimé Meloche, o.f.m., gardien du couvent St-Bernardin, Montréal; Oscar Giroux, o.f.m., de Montréal; Louis Nazaire Hamel, o.f.m., de Baie-St-Paul.

Au nombre des parents du jubilaire, mentionnons: sa soeur et son beau-frère: M. et Mme Charles-Edouard Paulhus; ses nièces : Mlles Marguerite et Lucienne Paulhus.

Le soir, à 7 h. 30, le R. P. Benoît officiait à la bénédiction solennelle du T. S. Sacrement. M. l'abbé Basile Benoît et le R. P. Sylvère Leblanc, o.f.m., remplissaient les fonctions de diacre et de sous-diacre.

Après le salut, le jubilaire fut l'objet d'une belle fête familiale au Centre Antonien. M. Jules Falardeau remplissait la fonction de maître de cérémonies. La séance débuta par une pièce musicale exécutée au piano par Mlle Cécile Laflamme. Le R. P. Romain Légaré, o.f.m., présenta ensuite les voeux de la communauté au R. P. Séraphin Benoît; il fit ressortir tout le bien accompli par le jubilaire durant ses vingt-cinq années de prêtrise et souligna tout le travail qu'il s'était imposé pour mener à bien la construction du Centre Antonien.

M. Jules Falardeau, assistant-supérieur des Frères tertiaires, se fit l'interprète des membres de sa fraternité pour présenter au jubilaire, les hommages et les voeux de circonstance.

La chorale des Srs tertiaires, sous la direction du R. P. Joseph-Henri, o.f.m., se fit alors entendre dans "Saint François et les petits oiseaux", paroles du chanoine Clément Besse; musique d'Albert Alain. Au piano, Mlle Anne-Marie Bédard.

Les hommages et les voeux des Srs de la fraternité conventuelle furent présentés par la supérieure, Mme J.-E. Rondeau.

Mme A.-G. Lachance, secrétaire du commissariat régional, avait été chargée de présenter les voeux du secrétariat et des autres oeuvres franciscaines.

Ces présentations de voeux furent suivies d'un chant à deux voix égales par la chorale des étudiants, sous la direction du Fr. Gaétan Lavoie, intitulé "Toujours à toi, Seigneur", paroles de Paul Collin; musique de Charles Gounod.

M. Henri Petit, président local de l'amicale du collège séraphique des Trois-Rivières, présenta ensuite les voeux de la section locale.

Ces voeux furent suivis d'un chant par les Srs tertiaires: "Pâle étoile du soir", paroles d'Alfred de Musset; musique d'Antoine Gilis.

Un groupe d'étudiants interprètèrent ensuite des extraits de la vie profonde de saint François, d'Henri Ghéon, avec un succès remarquable.

Le provincial des Franciscains, le R. P. Georges-Albert Laplante, présenta ensuite au jubilaire les voeux de la province franciscaine, rappela les postes importants qu'il occupa dans la communauté, au cours de ses vingt-cinq ans de prêtrise; et le souvenir de sa famille foncièrement chrétienne.

Le R. P. Séraphin Benoît remercia tous ceux qui lui avaient présenté leurs hommages et leurs voeux à l'occasion de son jubilé d'argent sacerdotal et les personnes qui y avaient pris part. Il dit sa reconnaissance à Dieu, à ses supérieurs et aux fidèles tertiaires.

Le Père Benoît a reçu à cette occasion deux chèques substantiels, dons des deux fraternités du tiers-ordre.

La séance se termina par le chant de "O Canada".

10e congrès des techniciens aux Trois-Rivières

TROIS-RIVIERES, 14. (Spéc.). — Le 10e Congrès de la Corporation des Techniciens diplômés se terminait dim. soir, aux Trois-Rivières, par un grand banquet au Château de Blois, auquel étaient invités les plus hautes autorités religieuses et civiles.

Les registres s'ouvraient aux délégués samedi à 2 heures p.m., à l'Ecole Technique, 464, rue St-François-Xavier. L'après-midi fut consacrée à un tour de la Cité, avec visite industrielle et arrêt au sanctuaire du Cap-de-la-Madeleine.

Le comité du Congrès avait organisé une soirée récréative pour les invités et leurs épouses, à 9 h., au Centre des Vétérans, sur le Terrain de l'Exposition. Gérard Corbeil et son orchestre firent les frais de la musique, avec l'aide d'un pianiste invités. D'autres attractions étaient au programme.

A 2 h. p.m., dimanche, il y eut séances d'étude et assemblée générale pour les congressistes.

Echos de Beauport

La J.O.C.F. — Dernièrement, la J.O.C.F., organisait une petite réception à Mlle Suzanne Lorquet, présidente de cette association, qui en a quitté les rangs pour suivre des cours de gardes-malades à l'hôpital d'Youville de Montréal. Mlle Thérèse Cardinal lui a succédé.

— Mlle Thérèse Ruel a donné sa démission comme secrétaire de la J.O.C.F., pour aller enseigner à l'orphelinat d'Youville à Giffard.

— M. l'abbé Gérard Samson a remplacé M. l'abbé Ch. Landry comme aumônier de la J.O.C.F. Les jocistes remercièrent M. l'abbé Landry des services rendus à la J.O.C.F., et souhaitèrent les meilleurs voeux à leur nouvel aumônier.

Concours de labour. — Aujourd'hui, à Beauport-Ouest, sur la terre de M. Alfred Rodrigue, près de 12 concurrents participent à un concours de labour, de 9 h. 30 à 5 h.

Un banquet, présidé par MM. Philias Grenier et Joseph Rodrigue, clôturera ce concours et plusieurs officiels y prendront part. On fera la distribution des prix au cours de la soirée.

Soirée-conférence. — Le 29 octobre, à la salle du collège, à 8 h., le R. Père Charles-Aimé Guillot, m.s.c., sera le conférencier d'honneur à une soirée-conférence qui sera présidée par la société St-Jean-Baptiste. Il y aura projections lumineuses.

L'entrée sera gratuite, mais les enfants ne seront pas admis.

Epargne sur les salaires

OTTAWA, 14. — (DNC). — Au cours d'une vérification à la dernière minute des arrangements pour la vente de la deuxième série des obligations d'épargne du Canada, qui commence le 14 octobre, M. Graham Towers, gouverneur de la Banque du Canada, a étudié les rapports des directeurs régionaux à travers le pays de l'épargne par retenues sur le salaire. M. Towers a déclaré que c'était évidemment l'intention de la grande majorité des chefs d'entreprises de se servir du mode d'épargne par retenues sur le salaire pour le bien des employés. "Dans nombre de cas, a dit M. Towers, "les comités internes des employés ont été maintenus depuis les campagnes précédentes et sont déjà organisés pour faire signer leurs confrères pour la deuxième série des obligations d'épargne du Canada. Les rapports révèlent ceci d'intéressant, que quelques compagnies chez qui ne fonctionnait pas l'an dernier le mode d'épargne par retenues sur le salaire, ont décidé de l'adopter cette année et ont demandé les imprimés nécessaires".

Les fonctionnaires de la Banque du Canada ont dit que l'expédition du nécessaire pour la sollicitation de l'épargne par retenues sur le salaire a plus de quinze mille établissements avait été terminée à la date prévue. Ces envois sont destinés à servir environ deux millions de canadiens employés dans ces établissements.

Les dispositions pour la vente des obligations d'épargne du Canada au public en général sont aussi terminées. Les agents-vendeurs officiels de la nouvelle série comprennent environ 3,000 succursales des banques à charte et 675 courtiers en valeurs de placement, compagnies de fiducie et de prêt et autres institutions d'épargne. De plus, les courtiers en valeurs ont nommé environ 6,200 sous-agents pour agir de leur part afin d'obtenir une distribution très étendue des obligations d'épargne du Canada.

On croit que ces arrangements assureront à tous les Canadiens une occasion commode de saisir ce placement.

La deuxième série des obligations d'épargne du Canada porte intérêt à 2 3-4 pour cent pendant une période de dix ans. On a limité à $1,000 le montant qui peut en être détenu au même nom. Toutes les obligations sont immatriculées au nom du propriétaire mais elles peuvent être encaissées n'importe quand pour leur pleine valeur nominale, plus l'intérêt, à n'importe quelle banque au Canada.

Cour abolie

En vertu de la loi des tribunaux judiciaires, une proclamation du lieutenant-gouverneur vient d'être faite abolissant la Cour de circuit du district électoral de Beauce établie à St-Vital de Lambton, comté de Frontenac, la cour du magistrat du district électoral de Frontenac à Lambton, et la cour de magistrat du district électoral de Compton, à Scotstown parce que toutes trois sont inopérantes depuis plusieurs années, la transmission des registres, documents et dossiers des deux premières cours à la cour de circuit et à la cour du magistrat du district judiciaire de Beauce, respectivement, et la transmission des registres, documents et dossiers de la cour de magistrat de Compton à la cour de magistrat du district judiciaire de St-François.

— 1139 PHARMACIES REXALL AU CANADA 1139 —

En pharmacie, si c'est "REXALL" c'est parfait!

Cette expression contient une abondance de vérité; elle affirme de façon précise le contrôle scientifique, sévère, qui assure qualité et sécurité pour tout PRODUIT REXALL. Ce contrôle commence et finit dans le Laboratoire Rexall ultra-moderne, sous la direction d'un personnel expert, où chaque phase de fabrication est minutieusement étudiée afin de garantir le standard absolu de pureté et qualité Rexall.

En vue de vous rendre compte de la qualité des produits Rexall, rendez-vous à notre vente REXALL, achetez un article au prix annoncé et vous en recevrez un tout pareil pour UN SOU. Voilà votre chance de vous familiariser avec Rexall et d'économiser!

PHARMACIE Rexall

VENTE 1¢ AUTOMNE

La Vente Originale Rexall À UN SOU à la Pharmacie Rexall

VENTE 1¢ HIVER

La raison de cette aubaine d'économie

Il y a 31 ans, un jeune pharmacien canadien, convaincu qu'il faut employer le produit offert pour en connaître son mérite, suggéra à Rexall Drug Co. Limited, le bureau principal de Rexall, d'inaugurer la vente Rexall à UN SOU. Depuis lors, cette vente a été en vigueur deux fois l'an, à nos pharmacies REXALL, par tout le Canada.

Par cette vente, les argents qui auraient pu être déboursés sous toute autre forme de publicité, deviennent votre bénéfice personnel. Pour le prix d'un article, plus UN SOU, vous obtenez deux articles, format régulier, haute qualité Rexall, et VOUS économisez votre argent — NOUS y gagnons des amis.

PHARMACIE Rexall

MERCREDI, JEUDI, VENDREDI, SAMEDI - 15-16-17-18 OCTOBRE 1947

La vente a un sou bat son plein a la Pharmacie Rexall

Vous trouverez ici nombre d'articles dont vous aurez besoin a la maison

Remedes Rexall et Produits Puretest

REMEDES

$1.15 bout. composé Aga-Rex, 16 onces ... 2 pour $1.16
60c boîte poudre pour l'asthme, 4 onces ... 2 pour .81
35c bout. Eau Rexall contre coliques chez les enfants 2 pour .36
60c bout. TONIQUE REXALL POUR ENFANTS 2 pour 61¢
35c bout. Dissolvant Sani-Peel pour les cors ... 2 pour .36
$2.00 bout. Eudiglobine, 16 onces ... 2 pour $2.01
25c bout. Péroxyde Rexall, 4 onces ... 2 pour .26
$1.00 bout. Hypophosphites comp. Rexall ... 2 pour $1.01
$1.00 bout. TONIQUE REXALL FER, FOIE ET MOELLE 2 for $1.01
35c bout. savon vert liquide Rexall ... 2 pour .36
50c bout. liniment Rexall, action rapide ... 2 pour .51
35c bout. aide-dentition, Rexall ... 2 pour .36
35c bout. enlève-verrues, Rexall ... 2 pour .36
30c bout. liniment X Rexall, blanc ... 2 pour .31
50c bout. LAIT de MAGNÉSIE REXALL 20 onces 2 pour 51¢
20c bout. essence artificielle Opeko, vanille ... 2 pour .30
$1.75 bout. Vaporisation Vet-Aid D.D.T. pour animaux et grange, conc. 25% ... 2 pour $1.76

ONGUENTS

60c tube baume analgésique ... 2 pour .61
75c onguent anesthésique pour hémorroïdes ... 2 pour .76
25c onguent de zinc carbolisé ... 2 pour .26
40c pot onguent iodé avec salicylate de méthyle (ne tache pas) ... 2 pour .41
25c pot onguent cicatrisant Rexall ... 2 pour .26
50c tube gelée acide tannique Puretest ... 2 pour .51
50c pot ONGUENT REXALL contre ECZÉMA 2 pour 51¢
50c tube onguent pour hémorroïdes ... 2 pour .51
60c pot onguent Starzin ... 2 pour .61
25c tube onguent Puretest oxyde de mercure, jaune, 1% ... 2 pour .26

PRODUITS DE VITAMINES

$1.00 bout. HUILE de FOIE de MORUE PURETEST (fortifiée) 10 fois la teneur en vitamines A et D 2 pour $1.01
$1.00 bout. extrait huile de foie de morue comp. (sans goût) ... 2 pour $1.01
70c boîte comprimés vitamine B1 Puretest, 1 mgm, 333 unités, 100's ... 2 pour .71
$1.00 bout. TONIQUE VITAMINES PURETEST avec minéraux 2 pour $1.01
$1.40 boîte comprimés vitamines C Puretest, 100's 2 pour $1.41
75c boîte comprimés vitamines B comp. Puretest, 25's 2 pour .76
$2.25 boîte comprimés vitamines B comp. Puretest, 100's ... 2 pour $2.26
$1.00 bout. comprimés tonique Beeveron, 60's ... 2 pour $1.01

CAPSULES DE VITAMINES

75c boîte de 25 CAPSULES de VITAMINES A, B, D et G PURETEST 2 pour 76¢
$1.10 boîte capsules vitamines multiples Puretest, 50's ... 2 pour $1.11
$1.85 boîte CAPSULES VITAMINES MULTIPLES PURETEST 100's 2 pour $1.86
75c boîte capsules Perco-Cod Puretest, 25's ... 2 pour .76
$1.00 boîte capsules huile germe de blé Puretest, 50's ... 2 pour $1.01
$1.85 boîte capsules vitamines et minéraux Puretest, 50's ... 2 pour $1.86
$3.25 boîte capsules vitamines et minéraux Puretest, 100's ... 2 pour $3.26

PILULES et COMPRIMÉS

18c boîte comprimés A-Sa-Rex Puretest (A.S.A.) 24's ... 2 pour .19
25c paq. comprimés A.P.C., 12's ... 2 pour .26
25c bout. comprimés Cascara, 5 gr. 25's ... 2 pour .26
25c poudre Une Minute pour mal de tête (format comprimés) 24's ... 2 pour .26
35c boîte comprimés antiseptiques Mi 31 pour la gorge, 24's ... 2 pour .36
50c boîte PILULES REXALL pour REINS et VESSIE 60's 2 pour 51¢
50c boîte comprimés contre Dyspepsie, 50's ... 2 pour .51
50c boîte pilules Rexall pour les reins 60's ... 2 pour .51
35c bout. COMPRIMÉS LAIT de MAGNÉSIE REXALL, 85's 2 pour 36¢
50c bout. comprimés Lactate de calcium, 100's, 5 grains ... 2 pour .51
$1.00 bout. comprimés Chlorophyll, comp. 120's 2 pour $1.01

PRODUITS PURETEST

20c paq. acide borique, 4 onces ... 2 pour .21
25c paq. sel Epsom ... 2 pour .26
35c bout. TEINTURE D'IODE PURETEST 5% — avec tige d'application 2 pour 36¢
25c bout. Trioline, 2½ onces ... 2 pour .26

CONTRE RHUMES et TOUX

49c bout. comprimés A-Sa-Rex Puretest (A.S.A.) 100's ... 2 pour .50
50c bout. SIROP MELO-REX POUR LA TOUX 2 pour 51¢
35c pot Mustex rub ... 2 pour .36
50c bout. Rexall pour le nez et la gorge, avec éphédrine (huileux) ... 2 pour .51
$1.00 bout. huile de foie de morue composée Rexall avec créosote, 16 onces 2 pour $1.01
60c bout. potion blanche Rexall pour la toux (ne contient pas de sucre) ... 2 pour .61
25c boîte COMPRIMÉS REXALL pour le RHUME 24's 2 pour 26¢
50c boîte capsules Rexall pour le rhume, 25's ... 2 pour .51

ANTISEPTIQUES

87c bout. Mi 31 antiseptique, 16 onces ... 2 pour .88
47c bout. antiseptique liquide Klenzo, 8 onces ... 2 pour .48

Baume analgésique 2 pour 61c

Aide à décongestionner et soulager les fosses nasales — SOLUTION (huileuse) REXALL avec éphédrine pour le nez et la gorge 2 pour 51¢

Iode Puretest 2 pour 36c

Rince-bouche et gargarisme — sûr, efficace et désodorisant — ANTISEPTIQUE Mi 31 bout. 16 onces 2 pour 88¢ — peut être employé pur ou dilué

Peroxyde Rexall 2 pour 26c

Aident à soulager promptement la douleur — COMPRIMÉS A-SA-REX PURETEST (autrefois A.S.A.) 100's 2 pour 50¢

Orderlies Rexall 2 pour 26c

Tous ingrédients au goût désagréable sont raffinés — SEL à MÉDECINE (EPSOM) PURETEST (format 16 onces) 2 pour 26¢ — Plus facile à prendre

Comprimés tonique pour les nerfs 2 pour 51¢

Un excellent reconstituant — COMPOSÉ de FOIE de MORUE avec créosote REXALL 2 pour $1.01 — Efficace dans les cas de surmenage

ACIDE BORIQUE Puretest, 4 onces 2 pour 21c

Un laxatif sûr — fonctionnement normal de l'intestin — COMPOSE AGA-REX 2 pour $1.16 — Agréable au goût, facile à prendre

Crayons de mine Rexall 2 pour 6c

Vous trouverez ici nombre d'articles dont vous aurez besoin a la maison

Parfum Gardenia du Midi 2 pour 36c — La favorite des élégantes — JASMIN du Midi POUDRE POUR LA FIGURE 2 pour 66c

Lotion Silque 2 pour les mains 2 pour 61c

Pour une barbe douce, rafraîchissante — CRÈME à BARBE LAVANDE LANGLOIS au menthol 2-46c

Lotion à barbe Rexall 2 pour 41c

Protection économique des dents — POUDRE DENTIFRICE PEARL REXALL 2-30c — Les dentistes recommandent la poudre dentifrice

Shampoing Silque 2 pour 61c

Maintient les cheveux en place ... à votre goût — GLOS-KREME POUR LA COIFFURE 2 pour 41c

Crème à barbe Rexall 2 pour 41c

Aide à conserver à la peau la douceur des pétales des fleurs — CRÈME CAMÉLIA POUR LA FIGURE 2 pour 56c

BRILLANTINE LIQUIDE LORIE 2 pour 41c

Vos cheveux seront plus beaux que jamais après l'emploi de — RIKER SHAMPOING à l'HUILE de COCO ÉMULSIONNÉE 2 pour 30c

Peigne de poche, Jiffy 2 pour 11c

PAPETERIE

60c boîte, cartes correspondance Marylaine, fini toile, vergé ... 2 pour .61
55c billet social Patricia 24 feuilles, 24 enveloppes ... 2 pour .56
55c PAPETERIE BLOSSOM TIME fini toile, vergé, 30 feuilles, 30 enveloppes 2 pour 56¢
45c papeterie Butterfly, fini vélin, 24 feuilles, 25 enveloppes ... 2 pour .46
75c papeterie Fashionette, 30 feuilles, 30 enveloppes, bord déchiqueté ... 2 pour .76
10c paq. enveloppes doublées bleu ... 2 pour .11
10c paq. enveloppes Sérénade fini vélin ... 2 pour .11
15 paq. enveloppes Delray fini toile, vergé ... 2 pour .16
20c paq. enveloppes Lord Baltimore fini toile, vergé 2 pour .21
15c bloc-notes Pinelynn réglé ... 2 pour .16
25c DÉPLIANTS SÉRÉNADE fini vélin 2 pour 26¢
25c dépliants Marigold, fini toile, vergé ... 2 pour .26
15c bloc-notes Marigold, fini toile, vergé ... 2 pour .16
30c tablette Marigold format lettre, fini toile, vergé ... 2 pour .31
35c tablette Lord Baltimore, fini toile, vergé ... 2 pour .36
5c crayons mine Rexall ... 2 pour .06
15c bout. encre Old Colony pour stylos ... 2 pour .16
15c bout. mucilage Old Colony ... 2 pour .16
5c gommes à effacer Dixon ... 2 pour .06

Faites vos emplettes de bonne heure et épargnez

ORDERLIES REXALL 60's 2 pour 51¢
POUDRE STORK pour BÉBÉS 2 pour 28¢
LAIT de MAGNÉSIE REXALL 20 onces 2 pour 51¢
CRÈME à BARBE REXALL 2 pour 41¢
A-SA-REX, Comprimés (A.S.A.) Puretest, 24's 2 pour 19¢
POUDRE CAMÉLIA POUR LA FIGURE 2 pour 56¢
BROSSES à DENTS KLENZO 2 pour 26¢
BISMA-REX "MATES" 24's 2 pour 26¢

ARTICLES DIVERS

30c BROSSES à DENTS KLENZO soies Nylon 5 formats populaires 2 pour 51¢
20c Brosses à dents Klenzo pour enfants 2 pour .21
25c Brosses à dents Klenzo format West ... 2 pour .26
35c Brosses à dents Klenzo soies Nylon ... 2 pour .36
$1.50 Blaireau-savonnette Simms ... 2 pour $1.51
50c Brosse à ongles, soies Nylon ... 2 pour .51
$1.50 Brosse à chaussures ... 2 pour $1.51
10c Peignes Jiffy 6½" pour hommes ... 2 pour .11
10c Peignes de poche Jiffy ... 2 pour .11
10c Peignes Jiffy, cheveux courts ... 2 pour .11
15c Peignes fins Jiffy ... 2 pour .16
15c Peignes démêlants Jiffy, 7", pour dames ou messieurs ... 2 pour .16
15c Peignes démêlants Jiffy, 7½", diverses couleurs ... 2 pour .16
20c Peignes à friser, couleurs transparentes ... 2 pour .21
35c Peignes démêloirs avec manche, 8" ... 2 pour .36
35c Peignes Jiffy, 9" noirs, pour dames ... 2 pour .36
50c Peignes démêloirs 8", couleurs assorties ... 2 pour .51

Cartes de Noël

35c boîte, 10 cartes de Noël, assorties ... 2 boîtes pour .36
50c boîte, 15 cartes de Noël, assorties ... 2 boîtes pour .51
75c boîte, 20 cartes de Noël, assorties ... 2 boîtes pour .76
$1.00 boîte, 12 cartes de Noël, assorties ... 2 boîtes pour $1.01
15c paq. sceaux de Noël, décoratifs, assortis ... 2 pour .16
25c rouleau DIACHYLON OXYDE de ZINC FIRSTAID ½" x 5 vgs imperméable 2 pour 26¢
15c rouleau diachylon oxyde de zinc Firstaid, 1" x 1 vg. nature ... 2 pour .16
$1.00 Toile pour berceau, 27" x 36" ... 2 pour $1.01
25c paq. lames de rasoir Klenzo ou Permedge, 5's ... 2 pour .26

Aides de Beauté — Nécessités dentaires et à Barbe

POUDRES POUR LA FIGURE

60c boîte POUDRE pour la FIGURE COLD CREAM JONTEEL 2 pour 61¢
65c boîte poudre Jasmin pour la figure ... 2 pour .66
55c boîte poudre Camélia pour la figure ... 2 pour .56
25c boîte poudre Shari pour la figure ... 2 pour .26

CRÈMES DE BEAUTÉ

40c bout. CRÈME D'AMANDE LANGLOIS 2 pour 41¢
60c bout. Crème liquide adoucissante Gardénia ... 2 pour .61
55c pot crèmes Camélia, cold cream, détersives, base ... 2 pour .56
60c pot crèmes Jonteel, cold cream, combinaison ou liquéfiante détergente ... 2 pour .61
60c pot crèmes Jasmin du Midi, cold cream, invisible ou détergente ... 2 pour .61
60c bout. lotion Silque pour les mains ... 2 pour .61

PARFUMS

35c FLACONS de SACOCHES Œillet, Gardénia, ou Jasmin 2 pour 36¢
75c flacons de sacoches: Œillet, Gardénia ou Jasmin 2 pour .76
45c bout. parfum Camélia ... 2 pour .46
85c bout. parfum Camélia ... 2 pour .86
$1.00 bout. parfum English Garden ou Jasmin du Midi ... 2 pour $1.01
$1.50 bout. parfum English Garden ou Jasmin du Midi ... 2 pour $1.51
39c pot CRÈME DÉSODORISANTE NICE 2 pour 40¢

POUR LE BAIN

$1.10 boîte CRISTAUX LANGLOIS LAVANDE, FLEUR de POMMIER LORIE ou RAMEAU de PIN 2 pour $1.11
85c pot cristaux, Jasmin du Midi ... 2 pour .86
85c pot cristaux Gardénia du Midi ... 2 pour .86
$1.35 boîte poudre Camélia pour le bain ... 2 pour $1.36
$1.00 boîte POUDRE LANGLOIS pour le BAIN, à la LAVANDE (avec houppe) 2 pour $1.01

POUR LES CHEVEUX

65c bout. Tonique "93" Rexall pour le cuir chevelu 2 pour .66
$1.10 bout. Tonique "93" Rexall pour le cuir chevelu 2 pour $1.11
29c bout. Shampoing Riker à l'huile de coco émulsionnée ... 2 pour .30
69c bout. Shampoing "365" sans savon ... 2 pour .70
60c bout. SHAMPOING KLENZO HUILE de COCO et huile d'olive 2 pour 61¢
40c tube Glos-Kreme 2 pour .41
40c bout. brillantine liquide Lorie ... 2 pour .41
40c pot brillantine Langlois lavande, cristallisée 2 pour .41
69c bout. Tonique "365" pour cuir chevelu, rhum et quinine, 7½ onces 2 pour .70
$1.19 bout. TONIQUE "365" pour CUIR CHEVELU, RHUM et QUININE 15 onces 2 pour $1.20

SAVONS

35c morceau savon de goudron Klenzo ... 2 pour .36
32c morceau savon germicide Firstaid ... 2 pour .33
60c rouge Gardénia du Midi ... 2 pour .61
35c bâtonnet à lèvres Gardénia du Midi ... 2 pour .36

POUR LES DENTS

20c tube crème dentifrice Klenzo ... 2 pour .31
45c tube CRÈME DENTIFRICE KLENZO 2 pour 46¢
29c paq. poudre dentifrice Pearl ... 2 pour .30
43c tube Pâte dentifrice au lait de magnésie Rexall 2 pour .44
40c paq. POUDRE DENTIFRICE Mi 31 au perborate de soude 2 pour 41¢
50c paq. poudre fixative dentaire Rexall ... 2 pour .51

LOTIONS de TOILETTE

60c bout. Eau de Cologne Lorie ou lavande Old English ... 2 pour .61
75c bout. Eau de Cologne Jasmin du Midi ... 2 pour .76

$1.25 bout. EAU de COLOGNE JASMIN du MIDI 2 pour $1.26
60c bout. Lotion "365" Bay Rum, Eau de Cologne ou lavande Old English ... 2 pour .70
$1.19 bout. Lotion "365" Bay Rum, Eau de Cologne ou lavande Old English ... 2 pour $1.20
$1.25 bout. Eau de Cologne (extrait) Gardénia ou Jasmin du Midi 2 pour $1.26
65c bout. EAU DE TOILETTE CAMÉLIA 2 pour 66¢
65c bout. eau de Cologne Camélia ... 2 pour .66

TALCS

40c paq. Poudre de talc Langlois lavande ou jasmin 2 pour .41
27c paq. Poudre Stork pour bébés ... 2 pour .28

POUR LA BARBE

39c tube CRÈME à BARBE KLENZO 2 pour 40¢
40c tube crème à barbe Rexall ... 2 pour .41
45c tube crème à barbe, Langlois, menthollée, lavande 2 pour .46
65c bout. lotion après barbe, gardénia ... 2 pour .66
$1.25 bout. lotion après barbe, Gardénia ... 2 pour $1.26
40c bout. LOTION à BARBE REXALL 2 pour 41¢
85c bout. lotion après barbe, Langlois, lavande ... 2 pour .86
69c bout. lotion "365" frais lilas ... 2 pour .70
$1.19 bout. lotion "365" frais lilas ... 2 pour $1.20

SI C'EST REXALL — C'EST PARFAIT

Il se peut que les articles ci-dessous aient été vendus, lors de ventes spéciales, à plus bas prix que notre prix régulier — nous les incluons tout de même dans notre VENTE à UN SOU, car ce sont des valeurs exceptionnelles!

Crème fleur d'amandier Lorie avec miel ... 2 pour 61¢
Pâte dentifrice Mi 31, grand format ... 2 pour 46¢
Rex-Eme, pot de 6 onces ... 2 pour 86¢
Baume français Riker, grand format ... 2 pour 61¢
Brosses à dents Klenzo, soies Nylon ... 2 pour 41¢

(Nous nous réservons le droit de limiter les quantités d'achat de tout client)

Pharmacie W. BRUNET
139, RUE ST-JOSEPH — TEL: 5-8141

Pharmacies JOLICOEUR
338 ST-JOSEPH. Tél.: 2-8181 — 29 BUADE. Tél.: 2-1691

Pharmacie DION
109 COMMERCIALE, LEVIS — Zone 5-014

SI C'EST REXALL — C'EST PARFAIT

Il se peut que les articles ci-dessous aient été vendus, lors de ventes spéciales, à plus bas prix que notre prix régulier — nous les incluons tout de même dans notre VENTE à UN SOU, car ce sont des valeurs exceptionnelles!

Capsules d'huile de foie de flétan Puretest (naturel), 50's ... 2 pour $1.01
Péroxyde d'hydrogène, 16 onces, Rexall ... 2 pour 61¢
Comprimés de levure Puretest (Brewer's), 100's ... 2 pour 61¢
Huile minérale Puretest (américaine, lourde), 16 onces, 2 pour 71¢
Cire à plancher 4 Square, boîte 1 livre ... 2 pour 61¢

Réunion d'éleveurs à Ste-Anne

Ste-Anne de la Pocatière. — (DNC). — Cette réunion fut inaugurée immédiatement après l'exposition régionale de chevaux la semaine dernière, par une démonstration-concours sur la classification des troupeaux de bovins. M. A. St-Pierre, qui la dirigeait, s'est servi de sujets choisis dans le troupeau canadien de l'Ecole, afin d'exercer le coup d'oeil des éleveurs, des amateurs et des élèves de l'Ecole qui ont pris part à ce concours.

Immédiatement après, à 5 heures p.m., il y eut réunion conjointe des Eleveurs de Bovins et de chevaux canadiens à l'Ecole d'Agriculture, sous la présidence de M. Alexandre Fournier, président des éleveurs de Bovins canadiens.

On remarquait la présence de MM. Andréa St-Pierre; Marc Leclerc; B. Gaudet, Pierre Casgrain; J.-D. Langlais; Grégoire Pelletier; Rosario Pelletier, Paul Carignan; Louis Bernier; François Dumont; C.-E. Bernier; Ernest Jobin; J.-J. Gautreau, Ludger Garon; Ernest Sylvestre; Dr A. Ouellet; Maxime Bernier; J.-A. Lefebvre, Ferréol Dionne; Raymond Dionne; Cyrille Hudon et L.-G. Fortin.

Le but de cette réunion a porté surtout sur l'augmentation des prix offerts par l'Exposition de Toronto, et des moyens d'envoyer à cette exposition, qui s'ouvrira dans quelques semaines, un bon contingent d'exhibits, les plus représentatifs et les mieux préparés qui soient.

En effet, séance tenante, rien que dans le Bas de Québec, on réunit des chevaux en nombre suffisant pour un wagon complet; des bovins, de même. La collaboration de l'Ecole et de la Ferme Expérimentale est particulièrement appréciée. Les éleveurs ont voulu marquer, devant M. Pelletier, régisseur, l'excellence des services de toutes sortes rendus, l'an dernier à Toronto, par Vincent McNeilly, palefrenier de la Ferme; M. McNeilly est aussi bon compagnon que bon interprète et expert dans l'art de surveiller un exhibit de prix.

Une résolution fut adoptée pour prier le ministère de l'Agriculture de bien vouloir assurer aux animaux partants, les injections et traitements nécessaires à la prévention des maladies qui peuvent survenir à cause et au cours d'un si long voyage.

M. Gautreau fit part aux éleveurs de la contribution généreuse du ministère de l'Agriculture qui paie le transport des animaux, afin que la province soit bien représentée à Toronto, à la prochaine exposition nationale.

Il y eut tirage de quelques prix spéciaux, dont un prix de présence, qui alla... au président. Celui-ci propose que la Société donne trois prix, respectivement de $5.00 $3.00 et de $2. pour le concours de classification qui vient de se terminer sur la ferme de l'Ecole.

L'exportation du saumon

Ottawa, 14 (BUP) — Le ministère du Commerce et de l'Industrie annonce que des permis pour l'exportation du saumon de la côte du Pacifique seront accordés à partir de demain, 15 octobre, à tous ceux qui en feront la demande.

Vu que la Grande-Bretagne a réduit ses achats de saumon canadien et que par ailleurs les approvisionnements sont maintenant suffisants pour satisfaire les besoins domestiques, on émettra désormais des permis pour exportation n'importe où. Ces permis couvriront le saumon frais, le saumon gelé, le saumon salé et le saumon fumé.

Un incendie à Riv.-du-Moulin

Rivière-du-Moulin, (DNC) — Un incendie considérable a pratiquement détruit une salle de pool et complètement rasé un garage sis au boulevard de notre localité, samedi au cours de la nuit. Le feu a pris naissance vers 1 heure 30 du matin, au garage de M. Onésime Girard (tenancier Rosaire Morisesette) par suite d'un court-circuit qui se serait produit dans l'installation électrique. Il s'est ensuite communiqué à l'établissement voisin, une salle de pool appartenant au même propriétaire mais opérée par M. Lionel Maltais, dont il ne reste plus grand'chose non plus.

En dépit de l'excellent travail des pompiers locaux, sous l'habile direction du chef Thomas-Louis Bouchard, en raison du genre de matériaux qui l'alimentaient, le feu a résisté jusqu'au matin. Ce n'est que vers 7 heures que les pompiers ont pu aller prendre un repos bien mérité. Les pertes s'élèvent, dit-on, à quelque $25,000, partiellement couvertes par les assurances.

Prise de possession du nouveau noviciat

Les Frères de St-Vincent de Paul prennent possession, aujourd'hui, de leur nouveau scolasticat, érigé à Ste-Foy. Le R. P. Simon Arsenault, s.v., en aura la direction. Il aura comme collaborateurs les RR. PP. Marc Lussier et Jacques Dostie, s.v., et le Frère Joseph Lachance.

Le personnel se composera de vingt-trois scolastiques des Frères de St-Vincent de Paul, et de vingt-trois finissants du grand séminaire de Québec.

L'inauguration officielle aura lieu plus tard.

Depuis 1937, la production des naises, suffiraient à construire accessoires de plomberie émaillés a doublé au Canada.

La discussion ayant été animée, et les sujets demandés exigeant des décisions promptes, il n'y eut de la part des officiels, M. Fournier, M. Marc Leclerc, M. l'abbé A. Tardif, M. Gaudet, que des remarques pratiques, brèves, allant droit au sujet. On y a abattu aussi de la bonne besogne.

Ste-Sophie, Még.

Feu Mme J. Vigneault, (DNC). — D'imposantes funérailles ont été faites à Mme Jacques Vigneault (Lucille Gosselin), décédée à l'âge de 21 ans, 11 mois.

Elle laisse dans le deuil, outre son époux, son père et sa mère, M. et Mme Wilfrid Gosselin; ses frères et soeurs: MM. Roger, Clément, Yves et Miles Jeanne-Rose, Raymonde, Jacqueline et Louisette; sa grand'mère: Mme Gaspard Vigneault; ses beaux-parents, M. et Mme Alfred Vigneault; ses bâ-frères et belles-soeurs: Mme Roger Gosselin, MM. Gaspard et Andréa Vigneault, Miles Françoise, Mariette, Jacqueline, Gervaise, Léda, Hélène et Charlotte Vigneault.

Le service fut chanté par M. l'abbé Labrecque, ex-curé de la paroisse, assisté de M. le curé A. Chouinard et M. l'abbé Gariépy, de Plessisville.

Portait la croix: M. Florent St-Pierre. Portaient la dépouille mortelle: MM. Paul Fontaine, Conrad Henri, Marcel Henri, Fernand Alain, Florent Henri et Raymond Giguère.

La quête fut faite par Mmes Mérilde Blondeau et Maurice Béliveau.

Feu M. C. Bergeron. — Le 12 sept., est décédé, à St-Flavien, M. Calixte Bergeron, époux de feu Amanda Beaudoin, à l'âge de 77 ans.

La dépouille mortelle fut transportée chez M. Lucien Bergeron, de cette paroisse, et les funérailles ont eu lieu ici.

La levée du corps fut faite par M. le curé A. Chouinard, assisté du R. P. Bergeron, neveu du défunt, et de M. l'abbé Ruel, de Plessisville.

La croix était portée par M. Jean Grégoire. Les autres porteurs étaient, MM. Alfred et Gédéon Nadeau, Wilfrid Béliveau, Alfred Beaudoin, Ernest Bergeron et Calixte Gosselin.

M. Bergeron laisse dans le deuil, ses fils: Théode, Lucien et Armand, de Ste-Sophie, Napoléon de Montréal, Emile et Léo, de Plessisville; ses filles: Mmes Honorius Gosselin (Yvonne), de St-Flavien, Arthur Gosselin (Antoinette), de Rosemont, Daniel Desroches (Simonne), de la Tuque, Lucien Gosselin (Jeanne), de Breithour, Ont.

La quête fut faite par MM. Wilfrid Béliveau et Alfred Nadeau.

Nos condoléances aux familles éprouvées.

St-Bruno, L. St-J.

Gratification. (DNC). — M. J.-Marc Pearson, instituteur, a obtenu une prime du département de l'Instruction publique, pour succès dans l'enseignement, pour l'année 1946-47, par l'entremise de M. l'inspecteur Fréchette, du district de Chicoutimi.

M. Pearson en était à sa première année d'enseignement.

Nos félicitations.

De retour. — M. Maurice Côté, gérant de la caisse populaire de St-Bruno, est de retour d'un long voyage dans l'ouest canadien et américain, via Vancouver et Seattle. Il en a profité pour visiter les nôtres qui sont rendus à la Rivière-la-Paix.

O que le temps passe vite! Est-ce lui que nous devons regretter? non, mais les jours vides, inutiles, perdus pour le ciel.

Les fils du général Vanier

• Jack (à gauche) et Bernard Vanier, les deux fils de notre ambassadeur en France, sont partis de Montréal pour l'Europe, récemment à bord de l'"Empress of Canada". Le premier, midshipman dans la marine royale, s'en va reprendre son service à bord du cuirassier "Anson", tandis que le second, Bernard, poursuivra ses études à l'école des Sciences politiques de Paris.
(Photo Pacifique Canadien)

On est en faveur de la gérance municipale

La ligue dse citoyens de St-Fidèle, s'est prononcée de nouveau en faveur de la gérance municipale au cours de l'assemblée régulière tenue hier soir, dans la salle paroissiale, sous la présidence de M. U. Caumartin.

Plusieurs résolutions intéressantes ont été votées à cette occasion. La ligue, notamment, exige des candidats aux élections municipales qu'ils inscrivent sur leur programme la tenue d'élections honnêtes et la promesse de respecter la moralité publique le jour de la votation et ceux qui la précèdent. On a beaucoup insisté sur les effets désastreux de l'emploi de l'alcool dans de telles circonstances. L'usage malheureusement répandu dans nos moeurs électorales de faire voter des personnes plus d'une fois a été également très sévèrement critiqué.

La ligue réitère sa demande qu'un nouvel échevin soit alloué au quartier Limoilou, alléguant l'augmentation croissante de la population.

Une motion a été adoptée à

Nommé secrétaire à Rivière-du-Moulin

RIVIERE-DU-MOULIN, 14. — (DNC). — A la réunion du 6 de ce mois, le conseil municipal de notre village a nommé secrétaire de la municipalité, M. Lucien Pearson, pour succéder à M. J.-A. Ouellette, démissionnaire.

On est à la recherche d'approvisionnement d'eau potable dans les limites de la municipalité. A cet effet, des employés de la compagnie International Water Supply procèdent actuellement à des travaux de sondage et de forage en vue d'en repérer des sources, si possible, dans notre territoire même.

Ne nous fâchons de rien, de crainte d'arriver un jour à nous fâcher de tout.

l'unanimité, demandant à la police municipale de faire observer le règlement du couvre-feu et qu'une surveillance toute spéciale soit exercée dans les ruelles du quartier.

N.-D.-de-la-Doré Lac St-Jean

BAPTEMES. — (DNC) — Joseph-Yvon-Marcel, baptisé le 22 sept. et né le 21, enfant de M. et Mme Patrick Laprise (Georgette Tremblay). Par. et mar., M. et Mme Marcellin Laprise, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mme Pierre Laprise, grand'mère de l'enfant.

—Marie-Jocelyne-Lilly, baptisée le 18 et née la veille, enfant de M. et Mme Lauréat Coulombe (Georgette Côté). Par. et mar., M. et Mme Philippe Coulombe, grands-parents de l'enfant. Porteuse, M. Raoul Côté, grand'mère.

DECES. — M. J.-E. Boulianne est décédé le 25 sept., à l'âge de 70 ans et un mois. Il était de retour d'un séjour à l'hôpital St-Luc de Québec.

Le défunt laisse outre son épouse, née Rosalie Matte; ses fils: P.-Emile et Marius; 3 filles: Mlle Rose, Mmes Evelyn Allard (Marie-Alma et Nicolas Mailloux (Marie); deux belles-filles: Mmes P.-Emile et Marius Boulianne et 13 petits-enfants.

Le service et la sépulture ont eu lieu samedi le 27, en présence d'un nombre considérable de parents et amis.

Nos condoléances à la famille.

SOIREE LACORDAIRE. — Dimanche le 28 sept., eut lieu une soirée antialcoolique sous les auspices du cercle Lacordaire.

Ont adressé la parole: le Rév. Père Lalièvre de Québec, le Rév. Père Etienne, de la Tuque de Mistassini.

Un deuxième procès pour meurtre

MONTREAL, 14. — (DNC). — Le Dr Charles Molleur, subira aujourd'hui, son procès en Cour du Banc du Roi, sur une accusation de meurtre à la suite de la mort d'une jeune fille du comté de Beauce. Molleur aurait pratiqué une opération illégale sur cette personne, l'hiver dernier. Ce sera le second procès de Molleur, car au premier, le jury a été en désaccord.

Lac-Ste-Croix, Lac St-Jean

Naissances. (DNC). — Le 31 août, J.-Alain-Normand, enfant de M. et Mme Jean-Charles Gagné. — Par. et mar., M. et Mme Adrien Fortin.

— Le 2 sept., M.-Jacqueline-Marguerite, enfant de M. et Mme Léon Desbiens. — Par. et mar., M. Ls-Georges et Mlle Marguerite Gauthier.

— Le 7, Jos.-Alain-Maurice, enfant de M. et Mme Gustave Côté. — Par. et mar., M. et Mme Maurice Côté.

— Le 29, M.-Françoise-Rachel, enfant de M. et Mme Robert Gagné. — Par. et mar., M. et Mme Patrick Gilbert.

Mariage. — Le 17 sept., M. J.-Paul Hudon, d'Hébertville, épousait Mlle Marie-Marthe Côté. M. Urbain Hudon servait de témoin à son fils et M. Jean-Baptiste Côté accompagnait sa fille.

Gratifications. — Mlles Germaine Fortin et Olivette Larouche, institutrices, ont reçu du département de l'Instruction publique, par l'entremise de M. l'inspecteur L. Côté, une prime de $20. pour succès dans l'enseignement.

Nos félicitations.

Dans nos écoles. — Les rapports de la fin de septembre démontrent que les classes de la paroisse sont bondées, surtout au village, où les deux écoles des filles renferment 64 élèves suivant les cours, de la 1ère à la 9e année.

Il y a en tout 249 élèves qui fréquentent les écoles de la paroisse.

Une amicale est fondée à Kénogami

Kénogami, (Spéciale) — On fondait récemment une amicale des anciens élèves de l'Ecole Supérieure de notre ville. Le comité provisoire chargé de voir à l'organisation définitive de cet organisme est constitué comme suit: MM. Jean-Paul Lapierre, président; Jean-Paul Talon, vice-président; Pierre-Paul Bouchard, secrétaire; Philippe Bergeron, trésorier; Augustin Landry, Armand Tessier, prêtre, Louis Gauthier, Wilfrid Raymond et Gilles Lapointe, directeurs.

M. René Labelle élu président

MONTREAL, 14. — (DNC). — "Votre principal but, en vous réunissant ainsi, est de perfectionner toujours de plus en plus votre science. Vous contribuez ainsi à l'avancement du progrès matériel et du confort. De plus, au point de vue moral, vous travaillez à la prévention des accidents, à la sauvegarde des vies humaines et à la protection de la propriété".

Le Dr J.-F.-A. Gatien, représentant du ministre du Travail, l'hon. M. Antonio Barrette, parlant aux délégués à la 43e assemblée annuelle de la section ouest de l'Association International des Inspecteurs en électricité, tenu à l'hôtel Mont-Royal, a déclaré:

"La province de Québec est en possession d'un merveilleux potentiel que nous devons conserver en restant fidèles à nos principes et à nos coutumes, la charité et la justice n'y sont pas assez respectées", poursuivit le Dr Gatien. "Le monde actuel est un monde bouleversé. De nombreux semeurs d'idées subversives nous arrivent d'outre-frontière. Nous devons leur opposer la collaboration, l'union et l'effort. Vous êtes bien placés, messieurs, pour aider aux autorités en vue du bien-être de la population toute entière".

Cet important congrès, qui a commencé hier pour se terminer demain, réunit plus de quinze cents membres de l'Association venus du Québec, de l'Ontario et de nombreux Etats américains. M. René Labelle, examinateur en chef du bureau des Examinateurs des électriciens, a été élu président général du congrès.

Gratification

M. Sylvio Harvey, professeur à St-Joachim, Montmorency, vient de recevoir du département de l'Instruction publique, par l'entremise de M. Félix Poulin, inspecteur, une gratification de $20 pour succès dans l'enseignement.

AVIS

NOS BUREAUX ET ENTREPOTS SONT MAINTENANT SITUES

à 70, Marie de l'Incarnation

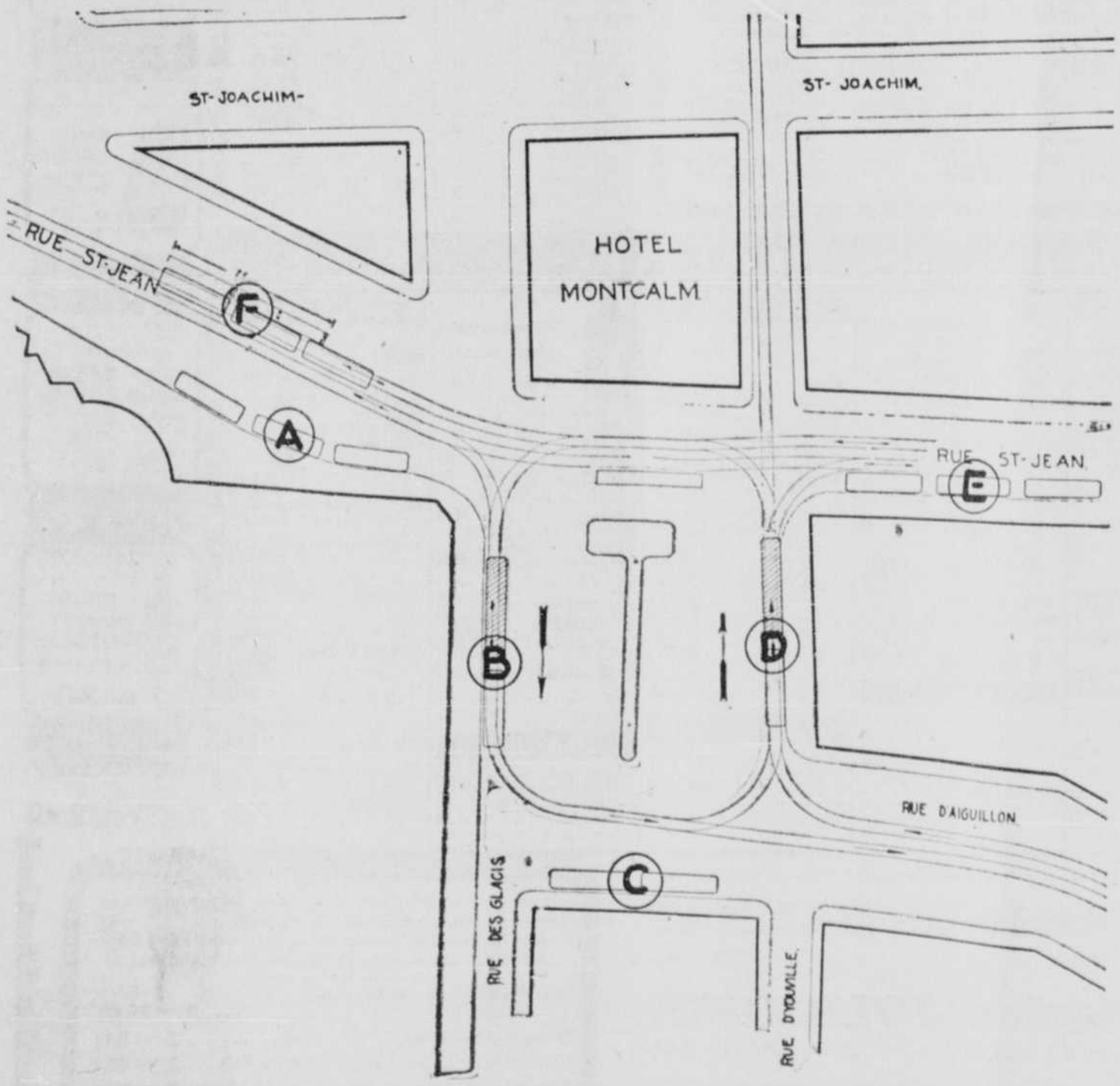
PRUNEAU

LIMITEE

MATERIAUX DE CONSTRUCTION

TEL.: 4-4636 QUEBEC

PARCOURS DES AUTOBUS CIRCULANT DANS LA PARTIE HAUTE DE LA VILLE



A) Circuit No 8 — De l'avenue Marois, quartier St-Sacrement, à la Traverse de Lévis.
Les autobus suivront le même trajet que les tramways jusqu'à la Place Parent, et de là se rendront à la Traverse de Lévis en suivant le parcours actuel des autobus.
A la Place d'Youville, pour les autobus en direction est, les voyageurs descendent et montent à la zone de sécurité située au point F de la carte ci-jointe, en face du Palais Montcalm.

Les autobus circulant de la Traverse vers St-Sacrement en passant à la Place d'Youville laisseront descendre et monter les voyageurs aux points A et E.
Le soir, après 7 hres, les dimanches et jours de fêtes, le circuit No 8 tel que décrit plus haut, sera divisé en deux tronçons ; l'un de l'avenue Marois à la Place d'Youville, avec arrêts aux points B ou C et E; et l'autre de la Place d'Youville à la Traverse, avec arrêts aux points A et F, les autobus faisant le tour de la Place d'Youville.

B) Les circuits 6 et 7 ne sont pas changés sauf que les autobus circulant de la rue St-Louis à la rue de la Fabrique passeront par les rues du Fort et Buade, au lieu de Ste-Anne, Desjardins et Buade.

C'est en vue d'enlever complètement les tramways de la partie haute de la ville, et particulièrement sur les rues St-Louis, Ste-Anne, du Fort, Desjardins et Buade, de la Fabrique et St-Jean, que le service actuel de tramway No 3 "St-François d'Assise & Château" sera temporairement remplacé par le service de tramway No 4 et par le service d'autobus No 3 tels que décrits ci-après :

C) Le tramway No 4 venant de St-François d'Assise tournera à la Place d'Youville.

D) Circuit No 3 — Les autobus partent de la Place Jacques-Cartier pour suivre le trajet actuel du tramway jusqu'au Château et revenir par les rues du Fort, Buade, de la Fabrique, St-Jean, Place d'Youville, et de là à la Place Jacques-Cartier par la côte d'Abraham et la rue de la Couronne.

THE QUEBEC RAILWAY, LIGHT & POWER COMPANY.

Annoncez régulièrement dans l'"ACTION CATHOLIQUE", le grand quotidien de Québec. Votre commerce ne s'en portera que mieux.

L'ACTION CATHOLIQUE

Confiez vos travaux d'IMPRESSION, de RELIURE et de PHOTOGRAVURE aux ateliers les plus modernes de l'Est de cette province.

Jubilé d'or de vie religieuse

Le mardi, sept octobre, la Révérende Mère St-Edouard, promesse de choeur des chanoinesses régulières de St-Augustin, de l'Hôtel-Dieu de Québec, célébrait le cinquantième anniversaire de sa profession religieuse.

A cette occasion, le R. P. Auguste St-Pierre, supérieur du scolasticat des Pères Blancs, à Eastview, neveu de la jubilaire, a chanté une messe d'action de grâce dans l'église du monastère de l'Hôtel-Dieu, et a aussi donné le sermon.

A deux heures, il y eut bénédiction du T. S. Sacrement.

MM. les aumôniers C.-R. Crépin et Jules Lachance, et le R. P. Victor Milot, o.p., étaient présents au sanctuaire.

Mme R. Plamondon décédée à Québec

Une famille estimée de notre ville vient d'être plongée dans le deuil par la mort de Mme Rosario Plamondon, née Blanche Cloutier, décédée à l'âge de 60 ans, 11 mois.

Mme Plamondon a succombé à une longue maladie.

Mme Plamondon laisse dans le deuil, son époux, M. Rosario Plamondon, comptable; deux filles : Mme Victor-Edouard Plamondon (Georgette), et Mlle Annette Plamondon; son gendre, M. Victor Plamondon; ses frères : MM. Eugène et Georges Cloutier; ses beaux-frères et belles-soeurs : Mme Eugnée Cloutier, M. et Mme Jos. Thomassin, M. et Mme Jules-E. Plamondon, ainsi que plusieurs neveux et nièces.

Les funérailles auront lieu mercredi matin, à 9 h., à St-Esprit. D'ici là les restes mortels sont exposés en chapelle ardente aux salons mortuaires de la maison Bouchard & Fils.

Nos condoléances à la famille en deuil.

Mort d'un employé du Séminaire

Les employés du Séminaire de Québec déploraît, ce matin, la mort de l'un de leurs confrères en la personne de M. Lauréat Bédard survenue subitement, hier soir, à sa chambre au Séminaire. M. Bédard était âgé de 42 ans. Il était à l'emploie de cette maison depuis deux ans, comme infirmier.

Ses funérailles auront lieu demain, à 9 heures, à la Basilique. Le défunt était célibataire.

112 ont succombé

LE CAIRE, 13 (BUP) — Le ministère de la Santé annonce que 112 personnes ont succombé à l'épidémie de choléra en Egypte au cours des 24 dernières heures. Il y a eu sept morts au Caire.

Plus de papier

CHICAGO, 13. (BUP). — Le représentant Clarence Brown, républicain de l'Ohio, a déclaré aujourd'hui aux éditeurs américains qu'ils pourront obtenir un peu plus de papier-journal l'an prochain, mais à un prix supérieur à celui de 1947.

Bureau, tél.: 3-6032, rés. 3-4512
Dr RENE HUOT
Chirurgien-dentiste
22 Place d'Aiguillon
Bureau du soir
lundi, mercr., vend., de 7 à 9 h. p.m.

P. FERLAND INC.
"Nettoyeurs d'un ton plus clair"
155-157 DU PONT—Tél.: 4-3531
Assurance gratuite contre LE FEU ET LE VOL

ECOLE LABROSSE
ENSEIGNEMENT DE L'ANGLAIS
Le Professeur LABROSSE
EST MAINTENANT DE RETOUR
72, DE L'EGLISE QUEBEC TEL: 3-5745

BOIS DE CONSTRUCTION
Nous avons en stock, prêts à livrer sur demande,
EPINETTE — PIN — B. C. FIR brut ou préparé.
MERISIER A PLANCHER ET BRUT
PORTES — MOULURES — ARBORITE — BARDEAU
VENEER en merisier et cèdre, etc., etc.
DROUIN & DROUIN Ltée
Armand Drouin, président et gérant.
2490, 1ère Avenue (près tunnel) Tél.: 3-6043

ENCADREMENTS
VASTE CHOIX DE MOULURES
LIVRAISON RAPIDE
J.-ROLLAND SEGUIN
294, St-JEAN QUEBEC

Quatre édifices sont la proie des flammes aux Eboulements

LES EBOULEMENTS, 13 (Par téléphone) — Un violent incendie a éclaté aux Eboulements, comté Charlevoix, dimanche, vers 10 h. 10 de l'avant-midi. Le feu se déclara au magasin de M. Richard Gagnon, et sa résidence. Il se communiqua ensuite à un autre magasin, propriété de M. Jos-Edmond Tremblay et à un garage appartenant à M. Edmond Tremblay, chauffeur de taxi. Les dommages s'élèvent à plusieurs milliers de dollars. On attribue l'origine de l'incendie à un court-circuit. En l'espace d'une vingtaine de minutes tous ces édifices furent un véritable brasier. Et en l'attente des pompiers de l'extérieur, on eut recours à l'aide bénévole des gens de la paroisse qui se trouvaient dans l'église pour assister à la grand'messe. Les pompiers de la Malbaie, de la Baie St-Paul et de St-Joseph de la Rive arrivèrent enfin, mais ils ne purent arrêter la marche de l'élément destructeur. Les propriétés de M. R. Gagnon sont des pertes totales et une infime partie est couverte par les assurances. On estime les pertes faites par M. Gagnon entre $20 et $25,000. Cependant on ne rapporte aucune perte de vie et aucun blessé.

J.-M. Talbot se noie près de Thetford

THETFORD, 13. (DNC). — M. Jean-Marie Talbot, camionneur, demeurant à 99, rue Lafond, Thetford, s'est noyé au petit lac St-François à quelque douze milles de Thetford.

L'accident est survenu sous les yeux d'un groupe de parents et d'amis en visite au chalet de M. Paul Lambert.

M. Jean-Marie Talbot ainsi que MM. Paul Lambert, Roland Labbé et Laurent Moquin, tous de Thetford, se promenaient sur le lac à quelque trois cents pieds du rivage, dans une chaloupe ordinaire activée par moteur attaché, lorsque l'embarcation chavira.

M. Moquin, le seul à savoir nager, fit quelques plongées pour sauver M. Talbot, mais sans succès. M. Labbé réussit à sauver M. Lambert jusqu'à l'arrivée d'une autre chaloupe à leur secours.

On pratiqua avec succès la respiration artificielle sur M. Lambert. Un médecin fut mandé sur les lieux et après les soins requis, fit conduire les accidentés dans leurs familles. On apprend, ce matin, que leur état est satisfaisant.

M. Jean-Marie Talbot âgé de 23 ans, était l'époux de Mme Lucille Gosselin, depuis quatorze mois seulement. Ce matin, le cadavre n'a pas encore été retrouvé.

Mgr Lacoursière à Chicoutimi

Chicoutimi, (DNC) — Son Excelelnce Mgr Lacoursière, vicaire apostolique de l'Ouganda, en Afrique, est à Chicoutimi ces jours-ci. il a pris le dîner à l'évêché hier et il se retire à la maison mère des Soeurs du Bon Conseil qui ont un établissement et neuf de leurs soeurs en son vicariat apostolique.

A Riv.-du-Moulin

Rivière-du-Moulin (DNC) — A sa dernière séance, le conseil de ville de la municipalité du village de la Rivière-du-Moulin, a passé la résolution suivante, à savoir qu'un demande soit faite aux autorités compétentes, pour que la vente des liqueurs alcooliques soit régie par une commission composée de cinq membres très dignes, indépendants et n'ayant aucune attache politique.

On demande qu'aucun permis ne soit émis sans qu'un avis préalable en ait été publié dans les journaux et que les conditions sur la propreté, l'hygiène et la prévention contre les incendies n'aient été prises.

M. Jean-Marc Montreuil, de St-Charles de Bellechasse, est l'heureux gagnant du tirage d'un radio combiné, lancé à l'occasion des célébrations du 3ième centenaire de l'arrivée de Guillaume Couture sur le Pointe-Lévy. Le Comité général des familles Couture a procédé au tirage le 8 octobre, et le noméro gagnant fut 14-426.

Mort de madame Zénon Desrosiers

St-Ignace de Loyola, Tém. (Spéciale). — Nous avons le regret d'apprendre la mort de Mme Zénon Desrosiers, née Marie Bernier, autrefois de Baie-des-Sables.

Elle laisse pour pleurer sa perte, deux fils: Théophile et Viateur, de St-Ignace; une fille : Mme Alfred Gagné, de St-Augustin de Montbeillard.

Mme Desrosiers laisse le souvenir d'une mère de famille vaillante et chrétienne.

Nouvelles de Shawinigan

M. Prévost réélu président. — (D. N. C.) — Les anciens élèves de l'école supérieure Imm.-Conception ont tenu, la semaine dernière, leur réunion générale annuelle. On y a procédé au choix du nouvel exécutif pour l'année courante. M. Edouard Prévost a été réélu président pour un 2e terme.

Voici la liste des autres officiers : MM. Euclide Cayer et Roger Carrier, vice-présidents, et Patrick Thiffault, secrétaire. Les quate nouveaux conseillers élus pour remplacer ceux qui sortaient de charge furent MM. Roger Carrier, Arthur McNicoll, Henri Trudel et Georges Lambert. Les autres directeurs demeurent comme suit : MM. Saoul Lambert, Georges Page, Paul Lefebvre, Maurice Coutu, Albert Chevalier, Albert Racine, Fernand Bilodeau, Philémon Trudel, Me René Hamel, M.P., Bruno Poudrier, Jean Gagnon, Harry St-Hilaire, Hector Beaumier, André Bellemare et Josaphat Pellerin.

Au cours de la soirée, il y eut sandwiches par des élèves, chants et goûter. Le Frère Félix rappela aux anciens le récital de chant du 16 courant, avec les Petits chanteurs à la Croix de Bois, soirée au bénéfice de l'école.

Feu M. Louis Laurent. — En fin de semaine, est décédé M. Louis Laurent, âgée de 59 ans, époux de dame Rosa-Anna Renaud.

Outre son épouse, il laisse une fille, Mme R. Robert (Rose); un fils, Paul Laurent, de Ste-Catherine, Ont.; trois soeurs : Mmes Emilien Grenier (Rose), et Eddy Blais (Antoinette), de Grand-Mère, Oliva Leclerc (Albina), de Cochrane, Ont.; ses frères : MM. Armand, de Grand-Mère, et Maurice Laurent, de Montréal, ainsi que leurs épouses.

Les funérailles ont eu lieu lundi, le 13, en l'église St-Paul de Grand-Mère.

Généreuse souscription. — Nous apprenons de la société St-Jean-Baptiste que la souscription locale qu'elle patronise pour doter nos jeunes compatriotes de l'Alberta d'un collège classique de langue française progresse avantageusement. Certaines paroisses de notre ville, ainsi que les deux d'Almaville, ont déjà produit leur rapport final et partout, il semble, que la générosité de nos concitoyens fut telle que les objectifs ont même été dépassés.

Amicale Ste-Ursule. — Plus de six cents amicalistes se sont réunies récemment au couvent des Ursulines pour leur assemblée générale, sous la présidence de Mme Alfred Trépanier. A cette occasion les amicalistes reçurent la visite de S. E. Mgr Georges-Léon Pelletier, qui leur adressa la parole.

Un record. — Durant le premier semestre de l'année fiscale, les revenus du bureau local de la douane ont enregistré un record depuis sa fondation. Durant cette période, il a été perçu une somme de $530,284.13, ce qui représente une augmentation ed $177,000, sur la période correspondante de l'an dernier. Le nombre des entrées pour cette période fut de 3,700 aux douanes et de 719 à l'accise, comparativement à 3,194 aux douanes et 583 à l'accise pour els premiers six mois de l'année précédente.

Nouveau syndicat. — Le Syndicat National des Travailleurs du Plastique de notre vlle a été reconnu par la Commission des Relations Ouvrières de Québec, comme le seul agent de négociations pour les employés de la Canadian Resins & Chemicals. Dans quelques jours, commenceront les négociations entre le syndicat et les représentants de la compagnie pour la préparation d'une convention collective de travail.

Choix de joueurs. — Red MacKenzie, le pilote des Cataractes, procède au choix des joueurs qui porteront les couleurs de l'équipe locale dans la ligue Senior de Québec. Un grand nombre de recrues sont à l'entraînement et il y a des pratiques à chaque jour. Trois joueurs ont déjà signé pour les Cataractes. Ce sont : Gagnon, qui faisait partie de l'équipe locale, l'an dernier; Giggey, un gardien de buts qui jouait, l'an dernier, pour les Beavers de St-Jean, N.-B., et Buchanan, qui a joué autrefois pour le Canadien Junior et le Royal Junior et même avec le Royal Senior. Pendant les deux dernières saisons il a joué pour le San-Francisco où il a fait excellente figure, comptant durant chaque saison un grand nombre de points.

Courrier de St-Hyacinthe

Marchands détaillants. — (D. N. C.) — M. Adrien-L. Auger, quincailler, de St-Hyacinthe, a été élu président provincial de l'Association des Marchands Détaillants du Canada (province de Québec, division de la quincaillerie), lors du congrès tenu récemment à bord du "S. S. Tadoussac. Il a été également élu directeur provincial dans la division de l'assurance-feu mutuelle.

M. P.-E. Gaucher, également de St-Hyacinthe, a été élu directeur provincial de la section des vivres.

Changements ecclésiastiques.— S. E. Mgr Arthur Douville annonce les changements suivants dans son diocèse :

M. l'abbé Philippe Nadeau, curé de McMasterville, devient curé de Ste-Famille de Granby, en remplacement de M. l'abbé H. Breton, décédé.

M. l'abbé Joseph Morin, curé de Ste-Hélène, devient curé de McMasterville, en remplacement de M. l'abbé P. Nadeau.

M. l'abbé Emile Hétu, est nommé curé de Ste-Hélène, en remplacement de M. l'abbé J. Morin.

Cours pour les époux. — Le premier cours du Service d'Orientation des Foyers a lieu ce soir à 8 h., au sous-sol de la cathédrale.

Chez les C. de C. — Le parti d'huitres annuel de nos chevaliers de Colomb, (conseil 960), aura lieu le 25 octobre, au local des chevaliers, 805, rue du Palais.

Tirage prochain. — Le tirage d'un panier géant de provisions par la garde, 466, rue St-Simon, où le panier est en montre.

Tournoi de bridge. — Le Dr J.-L. Fortin et M. E.-J. Bérubé, tous deux de cette ville, sont sortis vainqueurs du dernier concours du club de Bridge Maska. Mme Bullard et M. H. Crew, de Drummondville, ont décroché la seconde place; M. et Mme Rioux, également de Drummondville, se sont assuré les honneurs de la troisième, et MM. J.-P. Larocque et Paul Duguay, de St-Hyacinthe, ont fini en quatrième position.

Au séminaire. — Le grand drame de Pierre L'Ermite, "Pas de prêtre entre toi et moi" sera présenté au séminaire, le 4 novembre.

Cete pièce a connu un succès éclatant partout ou elle a été présentée.

Chemins d'hiver. — Le comité des Chemins d'Hiver de St-Hyacinthe a tenu, le 8 octobre, son assemblée régulière, au cours de laquelle on a procédé à l'élection de l'exécutif pour la prochaine saison. Ont été élus : président, M. A.-L. Auger; 1er vice-président, M. Samuel Bourgeois; 2e vice-président, M. Emile Beaudry; secrétaire, M. Arthur Létourneau; trésorier, M. Maurice Auger; directeurs : MM. P.-Emile Gaucher, Léo Jodoin, A.-V. Blanchard, L. Nolin, René St-Pierre, Mandus Bienvenue, Paul Laframboise, T. Deslandes, Raoul Gemme, H. Gemme, Polydore Jodoin, R. Brunette, Donat Grenier, Dr Hervé Gagnon, E. Beaudry, J.-P. Jodoin, E. Lalonde, Roger-F. Hould et Camille Mercure.

Me Gérard Deslandes a été nommé avisseur légal et M. A.-V. Blanchard, comptable vérificateur.

Anciens du régiment. — La réunion annuelle des anciens du régiment de St-Hyacinthe a eu lieu le 3 octobre, au manège militaire, sous la présidence de M. J.-A. Myers, sortant de charge.

Au cours de cette réunion, on a procédé à l'élection de l'exécutif pour la prochaine année. Ont été élus : président, Me Adelstan Bouchard, avocat, de St-Hyacinthe; vice-président, M. René Bourbonnet, de Montréal; secrétaire, M. Claude Fournier, de St-Hyacinthe; trésorier, M. Fernand Céré, de St-Hyacinthe; vérificateur, M. L.-H. Guertin, de Montréal; directeurs : MM. Germain Daignault et Rodrigue Dufresne, doe Montréal, et Me Jacques Bousquet, avocat, de St-Hyacinthe.

Décès. — Mme Vve Théophile Ménard (née Rose-de-Lima Gervais), est décédée le 7 octobre, à l'âge de 83 ans. Lui survivent, six fils : MM. Hector, Léon, Wilfrid, Georges-Henri, Jean-Louis et Mar Ménard, de St-Hyacinthe; trois filles : les Révérendes Soeurs Rodolphe (Florianne), des Révérendes Soeurs Notre-Dame de Rouen, St-Marc (Béatrice), des Soeurs Grises, de Sherbrooke, et Ste-Isabelle (Isabelle), des Soeurs Grises, de Manchester.

Funérailles, le 10, en l'église cathédrale.

— M. Odilon Benoit est décédé le 4, à l'âge de 54 ans. Outre son épouse, née Graziella Blain, il laisse deux fils : Paul, de Montréal, et Charles, de St-Hyacinthe; une fille, Gilberte, également de St-Hyacinthe.

Funérailles, le 7, en l'église Notre-Dame-du-Rosaire.

— Mme Vve V. Barbeau (Elise Aubin), de St-Joseph-sur-Yamaska, est décédée le 8, à l'âge de 91 ans. Lui survivent deux fils : Napoléon et Wilfrid, de St-Hyacinthe; une fille : Mme Fred. Chabot (Albertine), de Woonsocket.

Funérailles, le 10, à St-Joseph-sur-Yamaska.

— M. Rolland Graveline est décédé le 29 sept., à l'âge de 33 ans. Outre son épouse, née Simonne Fortin, et laisse ses parents : M. et Mme Hilaire Graveline (Aline Larivière), de St-Hyacinthe; un fils, Serge, et une fille, Lise; cinq frères : Emile et Hector, de St-Barnabé, Ernest et Raoul, de Montréal, Philippe, de St-Jude; deux soeurs : Mmes Paul Fontaine (Laura) et Armand Charest (Raymonde), de Montréal.

Funérailles, le 2 oct., en l'église cathédrale, et l'inhumation à St-Barnabé.

— M. Louis St-Pierre est décédé le 1er octobre, à l'âge de 64 ans. Outre son épouse, née Laura Daigneault, il laisse un fils, Paul, et une fille, Mme Léo Fliboite (Marie), de St-Hyacinthe; trois soeurs : Mmes Rodolphe Pion (Marie), de St-François, Joseph Larivière (Emma), de La Présentation, et Gédéon Saurette (Léa), de St-Hyacinthe.

Funérailles, le 4 oct., en l'église Notre-Dame-du-Rosaire.

— Mme Vve Joseuh Bastien (Série Marquette), est décédée au Village la Providence, le 25 sept., à l'âge de 75 ans. Lui survivent : un fils, Charles, de La Providence; deux filles : Joséphine et Jeanne, également de La Providence.

Funérailles, le 29, en l'église du Précieux-Sang de La Providence.

— Mme Marcel Laliberté (née Régina Désautels), est décédée le 28 sept., à l'âge de 74 ans. Outre son époux, il laisse neuf fils : Mathias, Adélard, Emile, Alexandre et Conrad, de St-Hyacinthe, Hector, Hervé et Ernest, de St-Liboire, ainsi que M. l'abbé Wilfrid Lalibert-, vicaire à St-Pe; trois filles : la Révérende Soeur St-Marcel (Alida), des Révérenres Soeurs de St-Joseph-de-Pike River, Mme Ludovic Petit (Donalda), de Waterbury, Conn., et Mme Raoul Caron (Yvonne), de St-Hyacinthe; deux frères : Donat, d'Acton Vale, et Victor, de St-Hyacinthe; une soeur, Mme Edmond Laliberté (Délia), d'Upton.

Funérailles le 30, en l'église du Christ-Roi.

— M. Henri Chevrier est décédé à La Providence, le 29 sept., à l'âge de 69 ans. Lui survivent : quatre fils : Donat, Maurice, Ernest et Albert, de Waterloo; edux filles : Mme Ernest Lamontagne (Juliette), de La Providence, et Mlle Germaine, de Montréal; un frère, Emery, de Waterloo; deux soeurs : Mmes Georges Murray (Amélia), de Granby, et Eugène Pariseau (Anna), de Montréal.

Funérailles, le 1er octobre, en l'église de Roxton Falls.

Cour supérieure. — Un terme de la Cour Supérieure, district de St-Hyacinthe, se tient, du 7 au 17 octobre, sous la présidence de l'hon. J. Archambault. Vingt et une causes seront entendues.

Conventum. — Les élèves du cours 1926-34 du séminaire de St-Hyacinthe onte tenu leur conventum dernièrement. Après une réception au séminaire par Mgr Arthur Vézina, p.d., vice-supérieur, ils se rendirent au Club Nautique. M. Jean-Paul Provencher, commerçant, de South Durham, fut élu président de la classe, et M. Paul Piché fonctionnaire, de Winooski, Vt, vice-président. Le secrétaire est M. l'abbé Paul Marc-Aurèle, professeur au grand séminaire de St-Hyacinthe.

Etaient présents : Mgr Vézina, p.d., MM. les abbés Armand Bail, F.-X. Côté, Armand Brouillard, Eucher Martel et Léo Sansoucy, anciens professeurs; les confrères : MM. F.-X. Fafard, Philippe L'homme, Léonard Laplante, Léon Richer, Alexandre Guay, Irénée Jetté, ptre, G.-H. Cloutier, o.f.m., Roland Gauthier, J.-P. Morneau, o.f.m., Clarence Petit, Eugène Petit, Charles Palmer, ptre, G.-Albert Champagne, Adelstan Bouchard, Edouard Lavoie, Henri Bienvenue, Raymond Bienvenue, J.-L. Roy, Louis Cabana, Lucien Choinière, Hermas Cardin, Lionel Larochelle, Lucien Gaboury, Georges Lanoix, o.m.i., Arthur Cloutier, Lauria René, P.B., Georges Fournier, Félix Geoffrion et Joseph Babin.

Nouveau régistrateur. — Me J.-B. Bousquet, avocat, vient d'être nomme régistrateur à St-Hyacinthe, en remplacement de M. le notaire J.-S. Beaudet, qui prend sa retraite.

Me Bousquet a été assermenté le 1er octobre, en même temps que M. Ulderic Hébert, son adjoint.

Me M. Dufresne réélu président de l'Adoration

TROIS-RIVIERES, 14. — Spéc. M. Médéric Dufresne a été réélu dernièrement président de l'Adoration Nocturne des Trois-Rivières, pour un terme de trois ans. Il en a été de même pour les membres du conseil de cette oeuvre, formé temporairement en juillet dernier. Les personnes dont les noms suivent feront donc partie du conseil de l'Adoration Nocturne pour le prochain terme:

Aumônier : R. P. Sébastien Lemieux, o.f.m.; président : Médéric Dufresne; vice-président : Ovila Ménard; secrétaire : Napoléon Boisvert; Trésorier: Paul Lafrance; maitre des approbantes : Elzéar Ladouceur ; sous-sec. et archiviste : Jean-Léo Forstier; sous-trésorier: Eddy Villemure; sous-maitre des approbantes : A.-H. Héon; directeurs : Donat Rosse et G.-R. Richard.

Les membres du conseil ont fait les nominations aux postes suivants : Maitre de chapelle M) P.-E. Beauchemin; il aura pour l'assister M. Jacques Lafontaine. Maitre des zélateurs: M. G.-R. Richard; placiers: MM. J.-Léo Fortier et R. Leclerc. Directeur du bulletin mensuel de l'oeuvre: M. Napoléon Boisvert.

Gentilly, Nic.

Retraite. (DNC). — Le 5 oct., se terminaient les pieux exercices d'une retraite paroissiale de 8 jours prêchée par les RR. PP. Cousineau et Levesque, redemptoristes.

Mutation. — M. Georges-Emile Baril a vendu sa propriété de la rue Commerciale à Mlle Ninette Poisson.

Naissances. — Joseph Camille-Claude, enfant de M. et Mme Clément Brunelle. — Par. et mar., M. et Mme Camille Tousignant.

— Joseph-André-Michel-Roland, enfant d eM. et Mme Geo. Etienne Trottier. — Par. et mar., M. et Mme Roland Houle, oncle et tante.

— Joseph-Paul-Bernard, enfant de M. et Mme Ernest Piché. — P. et m., M. et Mme Bernard Turcotte, oncle et tante.

Cinq personnes perdent la vie dans un naufrage

POWELL-RIVER, C.C., — (BUP). — **Un plongeur se préparait aujourd'hui à repêcher les corps de trois petits enfants et de deux femmes qui se sont noyés lorsque le petit paquebot canadien "Gulf Stream" s'est écrasé sur un rocher et a coulé, samedi soir, au large de Myster-Reef, à 10 milles au nord de Powell-River.**

Le scaphandrier George Unwin espère trouver les corps de madame George Elliott, de Vancouver, de son fils adopif, Lyle-Frederick Hudson, 2 ans et de son neveu, Douglas Lapsett, 3 ans, ainsi que ceux de Jeannie David, 18 mois, et de Mme S. Fleck, tous deux de Refuge-Cove, en Colombie canadienne. Mme Elliott, les deux bambins et Mme Fleck ont été traqués dans leurs cabines alors que l'eau envahissait le navire par une brèche pratiquée ainsi que ceux de Jeannie Pavid, été arraché par les flots des bras de son père, qui tentait aussi de sauver sa femme. Harold Pavid et sa femme ont été sauvés. Ils étaient au nombre des neuf passagers et des vingt-deux membres d'equipage qui ont abandonné le navire pour se réfugier sur un rocher glissant où ils ont attendu les secours.

Sept des passagers survivants et trois membres de l'équipage ont été traités pour chocs, morsures par le froid et autres blessures légères à l'hôpital de Powell-River. Les autres n'avaient pas besoin de pêche ont rescapé les survivants du Dinner Rock, soit le même rocher qui a causé la perte du paquebot. "Tout était terminé en dix secondes", a déclaré le capitaine Jack Craddock, de Vancouver. Le second officier Ray Ketzhem a dit que la collision s'est produits à 8 h. 30, samedi soir. Il a expliqué que le navire était balloté par une forte vague qui l'a probablement jeté sur le rocher.

La proue du navire s'éleva haut dans les airs, tous les feux s'éteignirent et l'eau commença à pénétrer dans la cale. Le "Gulf Stream", bateau postal canadien converti en paquebot, fut construit durant la guerre. Il appartenait à la "Gulf Lines Ltd", de Vancouver. Il avait 142 pieds de longueur et un déplacement de 336 tonneaux.

La Russie exploite les nations européennes

ALGER, — (BUP). — **Le général Charles de Gaulle a accusé la Russie d'exploiter les nations européennes affaiblies par la guerre et d'avoir profité de l'effort de guerre allié pour établir sa "domination" sur les deux tiers du continent.**

Dans sa plus violente dénonciation de la Russie depuis qu'il est rentré dans l'arène politique, l'ancien président provisoire de France a dit que son pays est "menacé" par "un système totalitaire qui cherche à s'étendre dans tout l'univers". Le général a porté la parole à une cérémonie honorant l'armée française en Afrique du Nord. Ses auditeurs étaient au nombre de 15,000.

"La Russie s'est emparée de la Pologne, des pays baltes, de la Prusse, de la Saxe, de la Roumanie, de la Bulgarie, de la Yougoslavie et de l'Albanie. Elle a la Finlande, la Hongrie et le Tchecoslovaquie à sa merci. Elle ploie maintenant le genou sur l'Autriche. Elle a presque atteint la Méditerranée".

"Cela a été accompli en exploitant l'état de dislocation politique, la faiblesse physique et la confusion morale dans lesquelles la guerre a plongé le continent". Le général a ajouté que la Russie domine "par diverses pressions militaires et économiques tous les pays qui s'opposent à son rêve d'hégémonie mondiale". Il a dénoncé les Français qui approuvent la ligne de conduite soviétique. "Ces gens cultivent la confusion en France et servent entièrement l'impérialisme de leurs maitres du Kremlin".

G. VEZINA vous répond

Je remercie de tout coeur les représentants de différents groupes, ma clientèle spécialement, en un mot la population ouvrière du quartier St-Sauveur de leur pensée à mon égard en me demandant de poser ma candidature au siège no 3. Je ne doutais et ne doute pas encore de la complète réussite de cette élection avec la bonne volonté et la compréhension de tous et chacun; mais je me dois avant tout à l'exercice de ma profession envers ma clientèle et je crois être de mon devoir pour le moment de rester tout simplement le "pharmacien de l'Ouvrier" la pharmacie du coin, et afin de vous mieux servir et agrandir encore mes propres activités à ma pharmacie.

Je ne dis pas adieu à la chose publique mais simplement aurevoir car d'autres domaines aussi utiles demanderont bientôt des hommes honnêtes, intègres, désintéressés et prêts à servir la cause du peuple, pendant ce temps l'expérience s'acquiert dans les choses publiques et nous met plus apte à un bon rendement d'efforts car pour donner satisfaction la plus juste possible à nos électeurs il nous faut lui consacrer un temps précieux et les hausses constantes ainsi que l'instabilité pratiquement journalière dans les affaires ne nous permettent pas de négliger surtout en matière de santé la pharmacie.

Je reste nul en ce qui concerne l'échevinage dans cette lutte et n'appuie personne ayant de tous les côtés de très bons amis et clients. Je demanderais seulement en terminant au public et surtout au public ouvrier de mon quartier d'élire de vrais défenseurs de ses droits, des gens capables de faire quelque chose par eux-mêmes enfin des gens qui ont posé des actes et qui ont un passé solide derrière eux.

(0*)

Ste-Monique, Nic.

Mariages. (DNC) — M. Marcel Turcotte vient d'épouser Mlle Anna Guérin, fille de M. et Mme Ed. Guérin.

— M. Lucien LaBarre, fils de Rosaire, de St-Grégoire, a épousé Mlle Lucille Therrien, fille d'Hector.

Nos voeux de bonheur.

Mutation. — M. Adolphe Marcotte a vendu sa propriété de Gro-St-Esprit, à M. Gérard Marcotte.

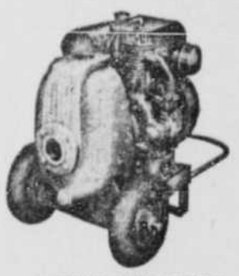
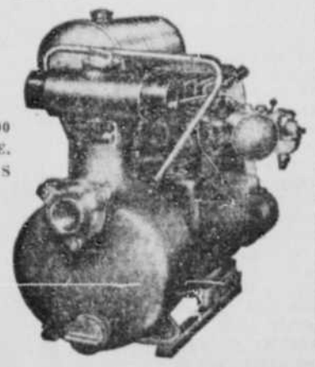
Gratifications

STE-FOY, 13, (Spéc.). — La Révérende Soeur Ste-Thérèse de la Croix, du couvent du Bon-Pasteur, vient de recevoir du département de l'Instruction publique, par l'entremise de M. Alphonse Drolet, une prime de $20.00, pour succès dans l'enseignement.

Grandes Bergeronnes, 13. (Spéc.) — Mlle Marguerite Lessard, institutrice, vient de recevoir du département de l'Instruction publique, par l'entremise de M. Plamondon, inspecteur, une prime de $20.02, pour succès dans l'enseignement, au cours de l'année 1946-47. Elle en est à sa première année d'enseignement.

SACS DE THÉ
"SALADA"
Délicieux-
Faciles à préparer

AVIS
WILFRID
LABERGE
INC.
DIRECTEUR DE FUNERAILLES, 185, AVE DES OBLATS
désire informer le public de Québec et des alentours, du départ pour New-York de son embaumeur, M. Raoul Alain, où il suivra des cours de spécialisation sur les méthodes modernes d'embaumement.
Il sera de retour vers le 30 octobre. Durant son absence la Maison a retenu les services d'un spécialiste.
W. LABERGE, INC.

RENÉ TALBOT LTÉE
205 RUE ST-PAUL, QUÉBEC TEL. 2-3914
MACHINERIES et OUTILLAGES
POUR INDUSTRIELS ET CONSTRUCTEURS

POMPES DE TOUS GENRES
NOUS GARDONS EN STOCK UN ASSORTIMENT COMPLET DE POMPES "BARNES" ET "LONDON" POUR INDUSTRIELS ET CONSTRUCTEURS.
POMPES SUR ROUES PNEUMATIQUES OU EN ACIER — CAPACITES 3,000 à 90,000 GALS. PAR HEURE. ACTIONNEES PAR ENGINS A GAZOLINE.

AUSSI EN STOCK
POMPES POUR PROTECTION CONTRE LES INCENDIES

Les Rangers contre les As, ce soir, au Colisée

Lortie bat Kalmikoff, blessé; Cerdan, débordé

Malgré la présence du champion poids-moyen d'Europe, à la boxe, les lutteurs Yvan Kalmikoff et Paul Lortie ont été incapables de faire un maître hier, à la Tour. Une blessure subie par le Russe força ce dernier à discontinuer la bataille mais, auparavant, les spectateurs, tout comme Cerdan, en virent de toutes les couleurs. On échangea des coups pendant 21.22 minutes sans que Cerdan ose trop intervenir. Cerdan semblait décidé, pour satisfaire les spectateurs, à laisser les deux hommes se donner une véritable râclée. A tour de rôle, Kalmikoff et Lortie prirent l'offensive et celui qui avait l'avantage ne donnait aucun repit à l'adversaire. Parfois, la bataille dégénéra en combat de rue, car les deux rivaux préfèrent généralement ce genre de lutte et ils y allèrent rondement.

Finalement, Lortie et Kalmikoff roulèrent en bas de l'arène, et la bataille se poursuivit parmi les spectateurs. Cerdan compta les dix secondes réglementaires et la foule en profita pour se mêler au combat. Kalmikoff s'était ouvert l'oeil en tombant et les coups supplémentaires qu'il reçut n'aidèrent guère sa cause. Il fallut même que plusieurs policiers et que certains lutteurs, dont Miquet, viennent porter secours au second du Russe pour le sortir de la salle. Kalmikoff saignait abondamment et le médecin dut lui faire six points de suture pour fermer la plaie. Il était donc inutile de songer à continuer le combat. Lortie ne valait pas cher après avoir été secoué rudement lui aussi.

Kalmikoff a prétendu que sa blessure à l'oeil avait été causée par un spectateur qui le frappa avec une chaise ou une garcette. Il se propose bien, si jamais il revient à Québec, de régler le compte de "l'ami de Paul Lortie" qui l'a traité de cette manière. Mais il n'a guère aimé le traitement de l'arbitre Cerdan, aussi, et il a protesté longuement auprès du promoteur Roland Ste-Marie.

Frank Scarpa, un nouveau venu qui était précédé d'une réputation de "vilain superbe", n'a pas fait mentir les pronostics. Il fut disqualifié pour rudesse excessive au bout de 11.50 minutes dans la première chute de la semi-finale contre Félix Miquet. Le Français opposa toute la résistance qu'il put à Scarpa, mais ce dernier bûcha avec tellement d'ardeur que l'arbitre Lefaivre dut finalement le chasser de l'arène.

Miquet encaissa encore plusieurs coups durant le second engagement, mais il se vengea ensuite en prenant les honneurs de la chute en 12.58 minutes. Il étourdit son rival en le faisant tournoyer plusieurs fois pour ensuite travailler une torsion de jambes qui força le rude Américain à lâcher prise.

Jean Pusie eut fort à faire pour venir à bout de Jim Doby, un rude athlète qui n'y va pas de main-morte quand il distribue ses coups. Doby utilisa ses poings, ses genoux et une variété d'autres taloches avant de se faire coucher par un écrasement en 9.52 minutes. Pusie poussa son rival sur les cables et il le fit passer pardessus ses épaules, ensuite, pour l'étendre sur le matelas.

En préliminaire, Ovila Asselin et Jack Britton firent combat nul. La rencontre étant aussi très mouvementée à cause des attaques brutales de Britton. Asselin sut toutefois rendre le change pour satisfaire ses amis.

Dernière joute d'exhibition de nos porte-couleurs avant la saison 47-48

Les As de Québec et les Rangers de New-York, ces derniers de la ligue Nationale, se mesureront ce soir à 8 h. 30 au Colisée de Québec dans une dernière exhibition pour les deux équipes avant le commencement des activités dans leur ligue régulière, les Rangers à Montréal, jeudi et les As à Ottawa, samedi, avant de nous revenir, ici, dimanche après-midi.

NEIL COLVILLE

La rencontre de ce soir suscite un vif intérêt chez tous les sportifs qui profiteront d'une rare occasion de voir les Rangers de la N. H. L., à l'oeuvre ici, cette saison. Les deux équipes attendent beaucoup de cette partie pour parfaire leur entrainement en beauté. On croit qu'les As sont le club tout trouvé pour faire face aux Rangers qui auront à affronter le Canadien dès jeudi à l'ouverture de la ligue Nationale dans la métropole. Frank Boucher amènera donc à Québec tous ses joueurs, ce soir, avant de leur donner le verni qu'il sdoivent avoir dès le début de la nouvelle saison. Il est fort possible qu'en plus de revoir Neil Colville, un ancien porte-couleur local dans les éliminatoires, Rosie Rozizni porte l'uniforme des Rangers pour un essai avec son nouveau club. Rozizni est un ancien des As et il vient d'être vendu au club new-yorkais par les dirigeants des Bears de Hearshey et des Bruins de Boston. Si Rozzini ne fait pas l'affaire, on s'attend à ce qu'il soit dirigé vers le New-Haven.

Les Rangers possèdent un cerbère des plus renommée en Chuck Rayner, une vedette dans la Nationale qui défend ses filets en se tenant une couple de pieds en avant ds buts. Tous les amateurs qui l'ont vu à l'oeuvre reconnaissent qu'il est une première attraction. Les solides défenses comme Moe, Juzda font aussi parler d'eux au cours de chaque saison. L'on ne voudra pas manquer de les voir à l'oeuvre ce soir.

Punch Imlach aura une équipe au grand complet avec Gordon Heale, du Détroit, un nouveau venu qui occupera le centre d'une ligne d'attaque. A Victoriaville, Jack Stoddard, Laval Poulin, Marshall et Sam Renaud se sont signalés de même que les défenses. On peut s'attendre à ce que tous nos porte-couleurs jouent encore avec coeur contre leurs puissants adversaires. Jean Marois sera sûrement dans les buts après avoir donné une chance à Sam Renaud de briller à Victoriaville, dimanche dernier.

Raynor sera dans les filets contre Jean Marois. Les défenses au travail pour les visiteurs seront Neil Colville, l'ex-commando bien connu. Frankie Eddolls, du Canadien et du Buffalo, les saisons dernières, Bill Moe et Juzda. A l'attaque, l'on verra Chero, Trudelle, O'Connor, un ex-canadien, Watson, Warwick, Laprade, l'amateur qui a accepté de faire le grade, l'an dernier; Slowinski, l'ex-sénateur; Hextall, Russell, Leswick, Gardner. Il est fort probable que Pete Morin soit sur l'alignement si son cas est réglé définitivement et en temps pour qu'il puisse se joindre à son nouveau club.

Le champion mondial du 5 milles, Grantown

• Un match de 5 milles a donné lieu dimanche à une course très serrée entre Grantown du Dr J.-B. Hamel et Chuck Signal de M. Rosaire Bédard. En plus de remporter les honneurs de ce match dont le résultat était attendu avec anxiété par des milliers de spectateurs et d'amateurs de courses de chevaux sous le harnais, Grantown a abaissé le record de tous les temps pour ce genre de courses de 5 milles en franchissant la distance en 11.37 minutes soit en un temps plus rapide que l'ancien champion, Laura G, quatre secondes de mieux. L'ancien record était de 11.41. On voit le vainqueur à la piste de l'Exposition après son exploit alors que le directeur du Club de Courses, M. Alonzo Morin présente au Dr J.-B. Hamel de St-Flavien, un trophée pour la victoire que Grantown avait méritée en abaissant le record pour les trotteurs dans les 5 milles avec un temps de 11.59 minutes, le 5 octobre dernier.

Les étoiles battent Toronto 4-3 et Mosienko subit une fracture

Toronto. — (B U P). — Deux douzaines de joueurs de hockey assortis ont remporté la victoire comme étoiles de la ligue Nationale sur les Maple Leafs de Toronto, détenteurs de la coupe Stanley, la saison dernière, par 4 à 3. Malheureusement, un brillant porte-couleur des Black Hawks de Chicago, Bill Mosienko se fractura la jambe gauche à la deuxième période, victime de cette partie d'exhibition. On croit que cette blessure tiendra cette vedette hors du jeu pendant deux mois.

Ce sont les Black Hawks qui eurent les honneurs avec Max Bentley. Ce dernier récolta deux francs buts dont le point victorieux à la 3e période. Les Leafs prirent les devants à la première période. Ezinicki se signala en effectuant une passe parfaite à Harry Watson. Ezinicki revint à l'attaque avec un autre but, aidé de Watson et Apps au début de la deuxième période, ce qui porta l'avance du Toronto à 2 à 0. Watson fut des plus brillants en participant à tous les points du Toronto. Après le premier point de Max Bentley, Apps reporta le compte à 3 à 1, sur une passe de Watsonn. Grant Warwick diminua la marge avec l'aide de Reardon et Laprade.

La victoire fut enlevée par les étoiles avec deux buts rapides en autant de minutes au début du troisième engagement. Richard fit une de ses descentes vertigineuses et compta sans aide. Bentley eut le but vainqueur sur des passes de Richard et Milt Schmidt.

L'on remit des récompenses à toutes les étoiles de la ligue Nationale. Le Toronto était privé des services de Don Metz et Garth Boesch. Howie Meeker reçut le trophée Calder comme meilleure recrue la saison dernière. Metz et Boesch seront en lice samedi, croit-on, ici. Vic Lynn s'est fait noircir un oeil au cours de la rencontre.

ALIGNEMENTS

ETOILES. — Buts: Durnan; défenses: Reardon, Bouchard; centre: Schmidt; ailes: Richard, D. Bentley; subs: Brimsek, J. Stewart, Quackenbush, Max Bentley, Mosienko, Warwick, Laprade, Lindsay, Dumart, Bauer, Leswick.

TORONTO. — Buts: Broda; défenses: Golham, Stanowski; centre: Apps; ailes: Ezinicki, Watson; subs: Mortson, Thomson, Barilko, Kennedy, Meeker, Lynn, Poile, Mackell, Gaye Stewart, Don Metz, Klukay.

Arbitre: King Clancy. Juges de lignes: Jim Primeau, Eddie Mepham.

SOMMAIRE

Première période

1—Toronto: Watson, Ezinicki 12.29
Punitions: Mortson, Leswick, Ezinicki 2, Bauer.

Deuxième période

2—Toronto: Ezinicki, Apps, Watson 1.03
3—Etoiles: Max Bentley, Reardon 4.38
4—Toronto: Apps, Watson 5.01
5—Etoiles: Warwick, Laprade 17.35
Punitions: Lynn, Reardon min. et maj.

Troisième période

6—Etoiles: Richard 0.28
7—Etoiles: D. Bentley, D. Schmidt, Richard 1.27
Punitions: Mortson 2, Bouchard, Ezinicki, Schmidt.

Championnat au club Blanchet

La cinquième et dernière partie de la finale de 3 dans 5 pour le championnat intermédiaire du Centre récréatif de Limoilou s'est terminée par 5 à 4 en faveur du Blanchet qui avait eu la première position à la fin de la cédule régulière.

Les deux clubs réalisèrent de beaux coups de bâton et il n'y eut aucune erreur coûteuse. Les gagnants jurent l'avance dès la deuxième manche en enregistrant deux points grâce au coup de circuit du lanceur Daunais alors qu'il y avait un coureur sur les sentiers. Le Rhéaume réduisit la marge 2 à 1 après que Perron eut frappé un deux buts, Bourdeau un simple et Noreau une chandelle dans le champ gauche pour faire compter le premier point. Les épiciers revinrent à la charge dans cette même manche pour mettre le pointage 4 à 1. A la 8e manche, les menuisiers firent un ralliement de 3 points, en réussissant 3 coups sûrs consécutifs de Simard, Andrews et Desmeules, mais le Blanchet avait compté son point victorieux à la 7e manche après que Grondin eut frapp éun deux buts de même que Duguay. Andrews et Desmeules furent les meilleurs du Rhéaume avec chacun deux coups sûrs. L'habile champ centre des gagnants s'est tout particulièrement distingué en effectuant de belles prises.

Immédiatement après la partie, la présentation de la coupe offerte par M. J.-S. Martin, surintendant de l'Anglo Pulp, fut faite par le président du Centre récréatif, M. P. Gailloux, accompagné du Rév. Père curé et de l'aumônier du Centre, le Père Célestin. Le comité de balle-molle tient à féliciter les deux équipes finalistes pour leur bel esprit sportif manifesté durant cette série.

SOMMAIRE

Rhéaume	Ab.	P.	Cs.	R.	A.
Noreau, c.g.	5	0	0	5	0
Bornais, lanc.	4	0	0	4	2
Simard, 3e bu	5	1	1	4	3
Andrews, a.-c.	5	1	2	3	3
Desmeules, 3e but	4	1	2	2	2
Morency, rec.	3	0	0	4	4
Perron, 1er but	3	1	1	10	0
Bourdeau, c.d.	4	0	1	3	0
Roy, c.c.	3	0	0	3	0
Totaux	37	4	7	39	14

Blanchet	Ab.	P.	Cs.	R.	A.
Grondin, c.g.	5	2	2	4	
Duguay, 3e but	5	0	2	5	2
Harvey, c.d.	4	1	0	2	0
Lebrun, 1er but	4	0	2	11	0
Morency, a.-c.	4	0	0	3	2
Consigny, rec.	5	1	1	3	2
Daunais, lanc.	3	1	1	7	5
Dion, c.c.	4	0	0	6	0
Noreau	3	0	1	0	4
Totaux	33	5	8	40	18

				Pts	Cs.	E.
Rhéaume	000	010	030	— 4	7	2
Blanchet	020	020	10x	— 5	9	4

Batteries: Daunais et Morency; Daunais et Consigny.

Erreurs: Morency (2), Daunais, Noreau, Perron, Roy. Points produits par: Dauais (2), Lebrun (2), Duguay, Desmeules (2), Noreau. Coups pour 2 buts: Grondin, Desmeules, Perron. Coup pour le circuit: Daunais. Coups sacrifiés: Noreau, Perron, Doubles-jeux: Desmeules à Simard à Perron. Laissés sur les buts: Blanchet 8, Rhéaume 11. Buts sur balles de: Daunais 2, Bornais 5. Retirés au bâton: Daunais 7, Bornais 4. Manches lancées par: Daunais 9, Bornais 8. Coups sûrs sur balles de: Bornais 9, Daunais 7. Assistance: 1.083. Durée de la partie: 1 h. 55 min. Arbitre au marbre: C. Pednault. Arbitre sur les buts: J.-P. Poulin, D. Blais. Marqueur: E. Fournier. Lanceur gagnant: Daunais. Lanceur perdant: Bornais.

Réception aux As à Victoriaville

Les As de Québec ont été reçus avec bienveillance et politesse par la direction du club des Tigres de Victoriaville de la ligue Provinciale senior, dimanche, en collaboration avec le club de golf de l'endroit. M. Roméo Reny présida un dîner. Le président des Tigres, M. Gaston Jolicoeur a agi comme maître de cérémonie. Le Canadien de la ligue Nationale avait été reçu également par les membres du club de golf Victoria et hier, ce fut par les membres de la section féminine sous la direction des organisatrices, Mlles Berthe Gagnon et Colette Roberge. A la table d'honneur, on remarquait M. P.-H. Plourde, député provincial; M. Wilfrid Labbé, préfet du comté; M. J. Alain, président du club de golf Victoria; les maires Arthur Gamache, de Victoriaville et Elphège Labbé d'Arthabaska; MM. Gaston Jolicoeur et Richard Bergeron, respectivement président et vice-président du club de hockey; M. Gaston Vasseur, directeur des As de Québec.

Il y eut de courts discours par MM. Plourde, Labbé et Vasseur. Une soirée suivie le succulent repas servi sous la direction des organisatrices.

Mlles B. Gagnon et C. Roberge, par les membres du club de golf, Mlles Lucielle Carignan, Gisèle Gagnon, Juliette Talbot, Thérèse Gagnon, Marie-Reine Verville, Gaétane Houle, Marthe Allie, Thérèse Gamache, Yvette Filion, Blanche Gilbert, Rolande Vézina, Pauline Allaire et quelques autres.

Mentionnons qu'au cours de l'après-midi les championnats du club de golf de Victoriaville avait été gagnés respectivement dans les sections masculine et féminine par M. Paul-Henri Descôteaux et Mme Edouard Côté, épouse du Dr Côté qui l'emporta sur Mlle Lucielle Carignan.

Le Sherbrooke à Shawinigan, demain

SHAWINIGAN, (DNC). — A 8 h. 30, jeudi soir, aura lieu à l'arena locale la dernière joute d'exhibition des Cataractes de Shawinigan avant l'ouverture régulière de la saison, samedi soir, le 18, alors que Boston sera le club visiteur. Pour l'exhibition de jeudi, Sherbrooke de la ligue provinciale fera face à nos porte-couleurs déjà bien aguerris par de solides pratiques et par leurs premières passes d'armes contre des adversaires comme les Canadiens et les Rangers de la N. H. L. Notre nouveau pilote, Red McKenzie, a déjà commencé montrer de bons résultats comme il faut en juger d'après les deux dernières exhibitions, bien que chaque fois, il n'a pu compter sur un aignement régulier. Jeudi, il espère bien aligner son équipe de début de saison au complet. Les amateurs seront plus à même d'en juger contre u nadversaire du calibre senior que professionnel. On reconnait au club visiteur un solide alignement qui comprend entre autres une ancienne étoile de notre équipe, Herio Carnegie, l'habile petit joueur de centre noir qui a refusé d'aller jouer en Europe où sont rendus ses deux copains ce lgine, Ossie Carnegie, son frère, et Many McIntyre. L'on s'attend à une autre assistance considérable pour cette rencontre si purometteuse. Sur la valeur des équipes de la Provinciale, qu'il nous suffise de dire que dimanche, le Victoriaville a réussi à tenir la tête à la solide équipe des As de Québec.

Valleyfield contre Victoriaville

VICTORIAVILLE, (Spéc.). — Les Tigres de Victoriaville de la ligue de hockey Provinciale senior, joueront leur 3e partie d'exhibition, mercredi soir, à l'aréna local, alors qu'ils se mesureront contre les Braves de Valleyfield du groupe senior.

Cette rencontre promet d'être très enlevante au possible, nous apprend Roméo Courchesne, publiciste des Tigres, étant donné qu'il existe une rivalité entre les deux ligues seniors de la Province de Québec. Cette joute attirera sûrement une grande foule.

Roland Hébert, l'instructeur des Tigres, enverra dans la mêlée les vedettes, comme Lucien Déchêne, dans les filets, qui luttera contre ses coéquipiers de l'an dernier. Bruce Cameron et Hector Legris qui formaient une redoutable paire de défenses contre le Canadien de la N.H.L., et les As de Québec, seront en lice. Hébert compte aussi sur les marchands de vitesse tels que Kilvin Burnett, champion compteur de la ligue, l'an dernier, et Normand Dussault, deux joueurs dont le Canadien voulait envoyer sur l'alignement du Royal Sr.

Les joueurs suivants, Gaston Gauthier, Dick Wray, Fred Valenti, Eddy Vigneault, Armand Duffault, Raymond Leduc, Walter Ceochni, Pit Mercier et Roger Roberge, seront à leur poste respectif.

Quant à Lucien Leduc, il alignera une puissante équipe, telle que Marcel Bessette, Rosaire Jo. annette, Alex. Barilko, Georges Bougie, Corriveau, Georgas Bisaillon et plusieurs autres étoiles du groupe senior.

C'est dimanche le 26 octobre qu'aura lieu les grands tournois des archers pour les championnats de la province et de la ville pour dames et hommes. Le concours comprendra 5 rondes de six flèches à 30 verges pour dames et 40 verges pour hommes.

Hockey

Voici en quelques lignes les principales rencontres à l'ouverture des ligues de hockey au cours du mois d'octobre:

Ligue Nationale

Mercredi, le 15, Chicago à Détroit; jeudi, le 16, Rangers à Canadien; samedi, le 18, Chicago à Canadien, Détroit à Toronto; dimanche, le 19, Toronto à Détroit, Rangers à Boston.

Ligue Américaine

Mardi, le 14 octobre, Buffalo à Cleveland; Pittsburgh à St-Louis; Hershey à Springfield; Philadelphie à Washington. Mercredi, le 15, Cleveland à Buffalo, Philadelphie à Hershey, Springfield à Pittsburgh, New-Haven à Providence, jeudi le 16, St-Louis à Indianapolis, Providence à New-Haven.

Ligue des Etats-Unis

Mardi, le 14 octobre, Minneapolis à Tulsa. Mercredi, le 15, Minneapolis à Houston; Dallas à Kansas City. Jeudi, le 16, Houston à Fort Worth; Omaha à St-Paul.

Ligue Senior

18 octobre, samedi, Québec à Ottawa, Boston à Shawinigan; dimanche, le 19, Ottawa à Québec, Shawinigan à Valleyfield, New-York à Royal. Mercredi, le 22, New-York à Ottawa, Shawinigan à Québec. Autres joutes des As de Québec et du Shawinigan: le 23, New-York à Shawinigan, Québec à aValleyfield; le 25, Shawinigan à Ottawa. Le 26, Royal à Québec, Ottawa à Shawinigan. Le 29, Boston à Québec. Le 30, Boston à Shawinigan.

Les débuts de la ligue Provinciale, sont fixés au 1er novembre. Ceux de la ligue junior "A" locale au 24 octobre et ceux de la ligue Junior provinciale au 28 octobre.

Mise au point

Monsieur le rédacteur,

Je tiens à faire une mise au point au sujet de Léon Gaudreault et Jean-Marc Lagacé, que l'on dit être retenus par le club Limoilou.

D'après le règlement de la Q.A.H.A., aucun joueur ne peut laisser l'équipe sans avoir au préalable obtenu une libération du dit club. Dans le cas présent, les joueurs en question sont avec le club AS-LIMOILOU depuis les cinq dernières saisons, soit juvénile et junior. Aujourd'hui, après avoir fait des sacrifices, sans aucune demande, ni autre forme officielle, il faudrait se départir de ces joueurs.

Le club AS-LIMOILOU ne va pas contre l'intérêt d'un joueur. Si les joueurs en question s'étaient présentés assez de bonne heure pour avoir leurs libérations, ils l'auraient certainement eu avec des raisons valables, et en plus, nous ne désirons aucunement garder des joueurs qui ne veulent pas jouer pour nous. Ce serait un désavantage pour l'équipe en générale. Je trouve très drôle que des joueurs qui ne veulent plus faire partie de l'équipe viennent à toutes les pratiques, et ne nous en soufflent mot.

La Ligue Junior locale ne mérite pas de laisser quatre-vingts joueurs de la ville de Québec, et d'en favoriser quatre ou cinq. Pour terminer, nous désirons aviser que nous ne gardons aucune rancune pour le petit incident qui s'est produit, faute de renseignements auprès des autorités du club.

Jean-Marc Emond,
publiciste,
AS-LIMOILOU Junior.

Blond Tiger contre le champion Webb, jeudi

Le promoteur de boxe Aurélien Lamothe a réussi à accomplir un coup de maître pour le programme qu'il présentera aux amateurs locaux, jeudi soir, à la Tour.

Il s'agit d'une finale de 10 rondes qui mettra en vedette Danny Webb, le champion des boxeurs poids-légers du Canada. Ce sera la première à Québec du jeune Noir depuis qu'il a réussi à enlever le titre à Dave Castilloux. Danny a aussi l'honneur d'avoir battu Jackie Patterson, le champion britannique.

C'est aussi lui qui battait le solide Lil Arthur King, de Toronto dans un combat sensationney. Et que d'autres pugilistes a-t-il vaincu. Ce brillant record de Webb a donc obligé le promoteur Lamothe à lui trouver un adversaire de calibre. La tâche a été dure, mais Lamothe a réussi.

L'homme qui affrontera Webb jeudi soir n'est nul autre que Blond Tiger, champion poids-léger de la Nouvelle-Angleterre, dont le vrai nom de famille est Fréchette. Blond Tiger s'est battu avec beaucoup de succès contre Buster Beaupré, Steve Kronis, Jean Barrière, Spider Armstrong, Buddy Hayes, Patsy Brandino, Lou Lou Constantineau et nombre d'autres dans le passé.

Tout dernièrement Blond Tiger signa pour rencontrer le champion mondial Willie Pep, à Boston, mais un accident à ce dernier fit contremander le combat. On peut donc se rendre compte que le pugiliste de la Nouvelle-Angleterre est capable de monter dans la même arène que le champion canadien.

Une telle attraction, avec quatre autres numéros de choix, devrait remplir la Tour à capacité, jeudi. Une fois de plus le promoteur Lamothe chargera des prix modiques pour l'entrée.

Le St-Grégoire se retire de la ligue "intermédiaire"

M. Saul Garneau nous a communiqué hier qu'il annoncait officiellement le retrait de son équipe de la ligue intermédiaire, le St-Grégoire, champion du circuit combiné Paul-Emile Lapointe, la saison dernière. M. Garneau nous prie de remercier en son nom et en celui de ses anciens joueurs la population qui a encouragé son équipe.

Le club de tennis Ferland terminera ses activités de la saison par un banquet suivi d'une grande soirée récréative, mardi le 21 octobre prochain, à la salle des Chevaliers de Colomb, Conseil Laval, 113 rue Fleurie.

COLISÉE
Tél.: 5-5129

GRANDE JOUTE D'EXHIBITION

Les fameux
RANGERS (N.H.L)
de New-York
Première fois contre les
AS de QUEBEC

Les RANGERS visitent le COLISEE pour la première fois. La plus GRANDE exhibition de la saison du hockey.

Il ne sera pas tenu compte des billets de saison pour cette joute.

CE SOIR
8h 30 p.m.

PRIX D'ENTREE :

Loges et Promenades $1.25
Sect. Nord, Sud et Est: $0.75
Section Ouest (Adultes): $0.50
(Enfants) $0.25

TOUTES TAXES INCLUSES

Billets en vente jusqu'à 1 heure, AUJOURD'HUI, dans tous les dépôts.

Bernier C.-Eug. 15, Chem. Ste-Foy
Côté Jos. succ. 274, St-Joseph
Côté Jos. succ. St-Joseph et St-Vallier
Gagnon Henri 56, Côte du Palais
Gravel Tabagie 128, 3e Avenue
Côté Sporting Goods 4, St-Joseph
Ainsi qu'au COLISEE

à partir de ce soir

RASAGE FACILE
avec les Lames Minora
La Minora éclipse les autres lames à double tranchant dans le domaine des lames à bon marché. Faites-en l'essai sans plus tarder. S'adapte à votre rasoir à double tranchant.

colonne. Il nous faut l'écourter. L'on comprendra qu'elle répond à un autre article d'un confrère. Nous publierons avec plaisir des articles sur cette brûlante question, en nous permettant de retrancher ce que nous pourrions juger de nature à déplaire outre mesure.

L.-A. FRENETTE

TERRY ET LES PIRATES 1905 — Par George Wunder

PIERRE D'ORSAN 3604 — par Frank V. Martinek

Les quilles

Après la troisième semaine des activités du circuit Gaston Gagnon, la ligue de Petites Quilles de Québec District, Enr'g., on remarque que les premiers quilleurs se font déjà une lutte corsée pour l'obtention de la première position du plus grand circuit de la province, si l'on en juge par l'effectif de 32 clubs.

Actuellement René Dupuis, du club Alphonse Ruel, est toujours bon premier, avec une moyenne de 169.7 alors que son plus proche concurrent, Henri "Pit" Vallières, de la salle Cartier, le suit avec 169.0 pour le même nombre de parties. Kenny Murphy, de Rourke, a une moyenne de 166.4 pour six parties tandis que Gérard Tremblay, du Forteresse, détient une moyenne de 164.2 pour cinq joutes. Le dangereux Jean-Louis Lemieux, qui a terminé en tête l'an dernier vient ensuite avec un chiffre de 161.4 pour le nombre de parties officielles, soit neuf.

Dans les records depuis les débuts René Dupuis possède le meilleur triple avec 564 et H. Vallières la meilleure partie simple avec 243.

Chez les clubs le J.-M. Clément est seul en tête de la section "1" avec huit victoires sur neuf. La première place de la section "2" est divisée entre les clubs Sports Enr'g., G.-I. Lachance et John Ritchie qui ont remporté tous les trois sept victoires sur neuf rencontres.

L'équipe Sandy a totalisé à date le meilleur triple avec 2285 pour éliminer les Sports qui avaient ce record antérieurement. Le club Sandy détient également le record de la meilleure partie simple avec 956.

Ci-dessous les dernières moyennes de la ligue telles que préparées par le secrétaire, Paul-Emile Bélanger:

CLASSEMENT DES CLUBS

Section "1"	G	P.	Pts	Tri.	sim.
J.-M. Clément	8	1	6508	2222	806
Salle St-Malo	7	2	6065	2076	713
Salle Cartier	6	3	6377	2263	794
United Auto Parts	6	3	6316	2185	740
Sandy	6	3	6314	2295	856
P.-H. Plamondon	6	3	6048	2153	786
Ken Martineau	6	3	5884	2002	777
Jos. Paquet	5	4	6349	2202	784
Forteresse	4	5	5961	2067	815
Denis Gagné	4	5	5837	2039	713
St-Grégoire	3	6	6313	2212	808
Trois-As	3	6	6071	2207	801
E. Larose	3	6	5958	2106	849
Cons. de Québec	2	7	5734	1944	705
Baril d'Huitres	2	7	5613	1895	658
Les Copains	1	8	5550	1932	690
Section "2"					
Sports Enrg.	7	2	6549	2278	799
G.-I. Lachance	7	2	5977	2011	757
John Ritchie	7	2	5795	2000	730
Alph. Ruel	6	3	6290	2146	782
St-Ls Courville	6	3	6110	2264	801
Chevalier 446	6	3	5863	2105	753
Giroux Motor	5	4	5193	1828	638
J.-B. Morin	4	5	5844	2025	742
J.-B. Laliberté	4	5	5724	1965	723
Hôtel Loretteville	4	5	5702	1850	655
Wm Rourke	3	6	6113	2195	822
Centre Récréatif	3	6	6082	2094	755
Dom. Stores	3	6	5774	1968	689
Aux Bons Mêts	3	6	5692	2061	728
Bell Telephone	3	6	5506	1935	707
Club des March.	1	8	4509	1570	607

MEILLEURS JOUEURS A DATE:

Quilleurs — Clubs	J.	Pts.	Moy.	tri.	sim
René Dupuis, Alph. Ruel	9	1528	169.7	564	219
Henri Vallières, Salle Cartier	9	1521	169.0	561	243
Kenny Murphy Wm Rourke	6	1000	166.4	544	239
Gérard Tremblay, Forteresse	5	822	164.2	501	223
J.-L. Lemieux, Sports Enrg	9	1453	161.4	513	221
J.-G. Drolet, John Ritchie	9	1406	156.4	521	218
P. Clavet, Sandy	6	939	156.3	471	212
A. Paquet, St-Grégoire	6	930	155.0	524	197
L. Baril, Centre Récréatif	9	1388	154.2	496	190
Roland Garneau, J.-M. Clément	9	1386	154.0	510	185
Gaston Laroche, Trois-As,	9	1379	153.2	544	210
P.-H. Paré, United Auto P	9	1371	152.3	495	213
H. Bédard, Sandy	9	1347	149.6	543	197
M. Légaré, P.-H. Plamondon	9	1346	149.5	478	197
R. Beaudry, Sandy	9	1346	149.5	504	192
Amb. Whitton, United Auta P	5	748	149.3	436	175
Chs Bédard, J.-M. Clément	9	1330	147.7	468	183
M. Jacques, Sports Enrg.	9	1321	146.7	480	173
H. Dawson, Wm Rourke	6	880	146.4	460	165
Chs Drolet J.-M. Clément	9	1317	146.3	494	180
M.-A. Fortin, St-Grégoire	7	1024	146.2	447	169
P. Lamontagne, United Auto P	8	1165	145.5	486	183
Paul Marcotte Jos Paquet	9	1308	145.3	461	194
V. Picard, J.-M. Clément	9	1306	145.3	483	172
Alp. Gingras, Alp. Ruel	6	873	145.3	455	182
L. Du'our, G.-I. Lachance	9	1307	145.2	484	195
G. Beaulieu K. Martineau	6	872	145.2	486	201

Réunion de quilleurs

A l'assemblée générale de la ligue de quilles "Dominion Corset" tenue ces jours derniers, on a procédé à l'élection des officiers pour la saison 1947-48. En voici le résultat:

Patron: Lt-col. L.-J.-A. Amyot; président, M. Pierre Amyot; 1er vice-président, M. Chs-A. Paré; secrétaire, M. Alb. Lachance; trésorier, M. Roger Langevin et publiciste, M. Robert Robitaille.

Aux petites quilles

Plusieurs parties intéressantes ont été disputées mercredi dernier dans les différentes salles de quilles de la ville et du district et plusieurs parties ont été très intéressantes. René Dupuis, l'as du club Alphonse Ruel, a encore fait des siennes à la salle St-Sacrement avec un triple de 358 pts. Son aspirant à la première position, Henri Vallières, de la salle Cartier, se mettait également en évidence avec un autre triple 550 pts.

Voici ci-dessous les résultats sommaires des parties de mercredi dernier:

A la salle St-Dominique :

J.-B. Laliberté: 3 vs Aux Bons Mets: 0; Meilleur triple individuel, Albert Ruelland, Laliberté, 488; Meilleur simple individuel, Albert Ruelland, Laliberté, 194.

A la salle St-Sacrement :

Ken Martineau Oil: 2 vs Baril d'Huitres: 1; Meilleur triple individuel: G. Beaulieu, Ken Martineau, 496; Meilleur simple individuel: G. Beaulieu, Ken Martineau, 201.

A la salle des C. de C. Conseil Laval :

United Auto Parts: 2 vs Les "Copains": 1; Meilleur triple individuel: Marcel Haineault, Copains, 433; Meilleur simple individuel: Alb. Whitton, U.A. Parts, 175.

A la salle paroissiale de Limoilou:

John Ritchie 2 vs Centre Récréatif: 1; Meilleur triple individuel: J.-G. Drolet, John Ritchie, 484; Meilleur simple individuel: L. Baril, Centre Récréatif, 190.

A la salle St-François d'Assise :

J.-M. Clément: 2 vs Jos. Paquet: 1; Meilleur triple individuel Chs Drolet, Clément, 494; Meilleur simple individuel: Roland Garneau, Clément, 185.

A la salle de St-Grégoire:

Sandy: 1 vs St-Grégoire: 2; Meilleur triple individuel: A. Paquet, St-Grégoire, 524; Meilleur simple individuel: Paul Clavet, Sandy, 212.

A la salle des C. de C. Conseil Québec:

Dominion Stores: 1 vs Conseil 446 C. de C.: 2; Meilleur triple individuel: Geo. Turgeon, Conseil 446, 433; Meilleur simple individuel: L. Auclair, Dominion, 178.

A la salle paroissiale de Limoilou:

Forteresse: 1 vs Denis Gagné: 2; Meilleur triple individuel: R. Gaetano, Forteresse, 482; Meilleur simple individuel: R. Gaetano, Forteresse, 211.

Au club des "3-As" de Loretteville:

"3-As": 1 vs P.-H. Plamondon: 2; Meilleur triple individuel: Gilles Larochelle, "3-As", 449; Meilleur simple individuel: Gaston Laroche, "3-As", 186.

A la salle paroissiale de St-Malo:

W. Rourke Construction: 0 vs G.-I. Lachance, 3; Meilleur triple individuel: J. Thomas, W. Rourke, 432; Meilleur simple individuel: J. Thomas, W. Rourke, 166.

A la salle Cartier :

Conseil de Québec: 0 vs salle Cartier: 3; Meilleur triple individuel: H. Vallières, salle Cartier: 550; Meilleur simple individuel: H. Vallières, salle Cartier 216.

A la salle de Sillery :

Club des Marchands: 0 vs Giroux Motor Sales: 3; Meilleur triple individuel: G. Thibault, Giroux, 381; Meilleur simple individuel: G. Thibault, Giroux, 152.

A la salle Palace:

Hôtel Loretteville: 0 vs Sports Enr'g: 3; Meilleur triple individuel: J.-Louis Lemieux, Sports, 475; Meilleur simple individuel: J.-L. Lemieux, Sports, 221.

A la salle paroissiale St-Sacrement :

J.-B. Morin 0 vs Alphonse Ruel: 3; Meilleur triple individuel: René Dupuis, A. Ruel, 534; Meilleur simple individuel: René Dupuis, A. Ruel, 202.

Après l'élection des officiers du club pour la prochaine saison d'hiver, on procédera à l'élaboration du programme des activités sportives et sociales pour 1947-1948. Les succès remportés l'an dernier ont amené les directrices à élargir les cadres du club cette année, et on invite maintenant toutes les jeunes filles, qu'elles soient compétitrices ou non, à se joindre à cette organisation afin de former un solide club féminin, le premier du genre dans le district de Québec. On connait les succès remportés à Montréal par le "Pingouin", où une franche camaraderie règne entre tous les membres, et où on est maintenant en mesure d'offrir des avantages inestimables à toutes celles qui en font partie.

Parmi les articles au programme de la réunion de mardi, on offrira aux personnes présentes un modèle de costume qui serait porté exclusivement par les membres du Club-Ecole.

:-: Achetons :-:
chez les Nôtres

Cédule de la provinciale

Ligue de Hockey Provinciale
Sénior Inc.
1947-48
Novembre

1—Sherbrooke à Victoriaville, Lachine à St-Hyacinthe.
2—St-Hyacinthe à Verdun, Victoriaville à Sherbrooke, Cornwall à Lachine.
4—Sherbrooke à Cornwall, Lachine à Verdun, St-Hyacinthe à Victoriaville.
5—Sherbrooke à Lachine, Victoriaville à St-Hyacinthe.
6—Cornwall à Verdun.
7—Verdun à Cornwall.
8—Lachine à Sherbrooke.
9—Lachine à Victoriaville, Sherbrooke à eVrdun, Cornwall à St-Hyacinthe.
11—Verdun à Cornwall, St-Hyacinthe à Sherbrooke.
12—Sherbrooke à St-Hyacinthe, Victoriaville à Lachine.
13—Lachine à Verdun.
14—Victoriaville à Cornwall.
15—Cornwall à Victoriaville, Verdun à Sherbrooke.
16—Cornwall à Sherbrooke, St-Hyacinthe à Victoriaville, Lachine à Verdun.
18—Sherbrooke à Victoriaville, Cornwall à Lachine.
19—Sherbrooke à Victoriaville, Verdun à St-Hyacinthe.
20—Sherbrooke à Lachine, Verdun à St-Hyacinthe.
21—St-Hyacinthe à Victoriaville, Lachine à Cornwall.
23—Victoriaville à Lachine, Sherbrooke à St-Hyacinthe, Cornwall à Verdun.
25—Victoriaville à Verdun, Sherbrooke à Cornwall.
26—Sherbrooke à Lachine, Verdun à St-Hyacinthe.
27—St-Hyacinthe à Victoriaville.
28—Lachine à Cornwall.
29—Lachine à Verdun, Victoriaville à St-Hyacinthe.
30—Verdun à Lachine, St-Hyacinthe à Sherbrooke, Cornwall à Victoriaville.

Décembre

2—Sherbrooke à Verdun.
3—Cornwall à St-Hyacinthe, Victoriaville à Lachine
4—Verdun à Sherbrooke, Lachine à Victoriaville.
5—St-Hyacinthe à Cornwall.
6—Cornwall à Lachine, Victoriaville à Sherbrooke,
7—Cornwall à Verdun, Sherbrooke à Victoriaville, Lachine à St-Hyacinthe.
9—Verdun à Cornwall, St-Hyacinthe à Victoriaville.
10—Verdun à Lachine.
11—Lachine à eVrdun.
12—Victoriaville à Cornwall.
13—Cornwall à Victoriaville, St-Hyacinthe à Verdun.
14—Cornwall à Sherbrooke, Verdun à St-Hyacinthe, Victoriaville à Lachine.
16—Sherbrooke à Cornwall, Verdun à Victoriaville.
17—Sherbrooke à St-Hyacinthe, Cornwall à Lachine.
18—Victoriaville à eVrdun.
19—Lachine à Cornwall.
20—Verdun à St-Hyacinthe, Victoriaville à Sherbrooke.
21—St-Hyacinthe à Verdun, Lachine à Sherbrooke, Cornwall à Victoriaville.
23—Sherbrooke à Verdun, Lachine à St-Hyacinthe.
25—Victoriaville à Sherbrooke.
26—St-Hyacinthe à Cornwall.
27—Verdun à Victoriaville.
28—Sherbrooke à Lachine, Victoriaville à St-Hyacinthe.
30—Sherbrooke à Victoriaville, St-Hyacinthe à Verdun, Lachine à Cornwall.

Janvier 1948

3—Lachine à St-Hyacinthe.
4—Cornwall à Sherbrooke, Victoriaville à eVrdun, St-Hyacinthe à Lachine.
6—Lachine à Vitcoriaville, St-Hyacinthe à Sherbrooke.
7—Victoriaville à Lachine, Sherbrooke à St-Hyacinthe.
8—Cornwall à Verdun.
9—Verdun à Cornwall.
10—Cornwall à St-Hyacinthe.
11—Cornwall à St-Hyacinthe, Verdun à Victoriaville, Lahine à Sherbrooke.
13—Victoriaville à Cornwall, Verdun à Sherbrooke.
14—Victoriaville à St-Hyacinthe, Cornwall à Lachine.
15—Sherbrooke à Verdun.
16—St-Hyacinthe à Cornwall.
17—Cornwall à St-Hyacinthe, Victoriaville à Sherbrooke.
18—Cornwall à Verdun, St-Hyacinthe à Victoriaville, Sherbrooke à Lachine.
20—Verdun à Victoriaville, Sherbrooke à Victoriaville.
21—St-Hyacinthe à Lachine.
22—Victoriaville à Verdun, Lachine à St-Hyacinthe.
23—Sherbrooke à Cornwall.
25—Lachine à Victoriaville, Verdun à St-Hyacinthe, Cornwall à Sherbrooke.
27—Verdun à Lachine.
28—Verdun à Lachine, Sherbrooke à St-Hyacinthe.
29—St-Hyacinthe à Sherbrooke, Victoriaville à Verdun.
30—Victoriaville à Cornwall.

Février

1—Victoriaville à Lachine, Cornwall à Sherbrooke, St-Hyacinthe à Verdun.
3—Lachine à Sherbrooke, St-Hyacinthe à Cornwall).
4—Verdun à Lachine, Cornwall à St-Hyacinthe.
5—Sherbrooke à Verdun.
6—Sherbrooke à Cornwall.
7—Verdun à Victoriaville.
8—Verdun à Sherbrooke, Lachine à St-Hyacinthe.
10—Verdun à Cornwall.
11—St-Hyacinthe à Lachine.
12—St-Hyacinthe à Verdun.
13—Victoriaville à Cornwall.
14—Lachine à Sherbrooke, Verdun à St-Hyacinthe.
15—Sherbrooke à Lachine, St-Hyacinthe à Victoriaville, Cornwall à Verdun.
17—Verdun à Sherbrooke, Lachine à Cornwall.
18—Cornwall à Lachine, Victoriaville à St-Hyacinthe.
19—Sherbrooke à Victoriaville.
20—St-Hyacinthe à Cornwall.
21—Cornwall à Sherbrooke, Lachine à Verdun.
22—Sherbrooke à St-Hyacinthe, Cornwall à Victoriaville, Lachine à Verdun.
24—Sherbrooke à Cornwall.
25—Verdun à St-Hyacinthe, Sherbrooke à Lachine.
26—Victoriaville à Verdun.
27—Victoriaville à Cornwall.
28—Verdun à Sherbrooke.
29—Verdun à Victoriaville, St-Hyacinthe à Lachine.

Mars

2—Victoriaville à Sherbrooke, Lachine à Cornwall.
3—St-Hyacinthe à Lachine.
4—Lachine à Sherbrooke, St-Hyacinthe à Victoriaville.
6—St-Hyacinthe à Sherbrooke, Lachine à Victoriaville.
7—Verdun à Lachine.

Quilles Paquet Ltée

MOYENNES HOMMES
(après neuf parties)

		Pts.	Moy.
1	M. Paquet	1222	135.7
2	L. Cantin	1148	127.5
3	J.-P. Plante	1130	125.5
4	A. Morissette	1107	123
5	J.-M. Samson	1084	120.8
6	J.-M. Lafontaine	1078	119.8
7	C. Parent	1016	112.8
8	L. Boutet	1009	112.1
9	R. Belond	1003	111.5
10	V. Bacheau	1001	111.3
11	Nadeau	988	109.7
12	H.-P. Trudel	983	109.2
13	C.-E. Beaupoin	970	107.7
14	J.-C. Pettigrew	957	106.3
15	E. Gingras	952	105.7
16	H. Amyot	945	105.1
17	E. Polquin	941	104.5
18	J.-P. Gagnon	928	103.1
19	L. Groleau	918	102
20	R. Filion	913	101.4
21	L. John	881	97.8
22	A. Leclerc	862	95.7
23	J. Létourneau	848	94.2
24	P. Bouffard	848	94.2
25	H. Seaborn	847	94.1
26	P.-E. Langlais	846	94
27	A.-A. Gosselin	814	90.4
28	A. Pelletier	539	89.5
29	M. Laurin	792	88
30	J.-M. Rouleau	785	87.2
31	R. Morissette	781	86.7
32	C. Lachance	778	86.4
33	R. Guay	768	85.3
34	E. Couture	747	83
35	R. Ratté	721	80.1
36	J.-P. Laurin	401	66.5

POSITIONS DES EQUIPES

	ECUIPES	G.	P.	Pins	Pts
1	Garnier	7	2	4327	7
2	Champlain	7	2	4311	7
3	Maisonneuve	6	3	4407	6
4	Papineau	6	3	4147	6
5	Dollard	5	4	4389	5
6	Laval	5	4	4333	5
7	Laviolette	5	4	3994	5
8	Montcalm	4	5	4017	4
9	Colomb	3	6	4336	3
10	Levis	2	7	3955	2
11	Bréboeuf	2	7	3891	2
12	Cartier	1	8	4299	1

MOYENNES DES DAMES
(après neuf parties)

		Pts	Moy.
1	Mlle R.-H. Lessard	892	99.1
2	Mlle T. Drolet	891	99
3	Mlle M. Drolet	871	96.7
4	Mlle F. Racine	868	96.4
5	Mlle L. Drolet	861	95.6
6	Mlle A. Pelchat	752	94
7	Mlle G. Parent	824	91.5
8	Mlle M. Noël	791	87.8
9	Mlle M. Boucher	785	87.2
10	Mlle J. Paradis	774	86
11	Mlle F. Simard	737	81.8
12	Mlle A.-M. Parent	726	80.6
13	Mlle J. Dionne	717	79.6
14	Mlle F. Savard	714	79.3
15	Mlle G. Racicot	712	79.1
16	Mlle Y. Noël	471	78.3
17	Mlle G. Bélanger	697	77.4
18	Mlle M. Poulliot	649	72.1
19	Mlle J. Hamel	651	72.3
20	Mlle G. Fortier	599	66.5
21	Mlle T. Pelchat	595	66.1
22	Mlle E. Villeneuve	581	64.5
23	Mlle L. Cuzzer	555	61.6
24	Mlle M. Bernier	253	47.1

RECORDS A DATE

Plus haut simple: Equipe Laval, 590. Plus haut simple: Mlle M. Noël, "Papineau", 134. Plus haut simple M. M. Paquet, "Montcalm", 175. Plus haut triple: Equipe "Garnier", 1587. Plus haut triple: Mlle M. Noël, "Papineau", 335. Plus haut triple: M. L. Cantin, "Cartier", 474.

Tournoi d'échecs

Le 6 octobre a eu lieu l'ouverture de la saison échiquéenne 1947-48. 50 membres se sont rencontrés pour assister à la première séance qui mettait aux prises 6 équipes de 7 joueurs. Le directeur du tournoi Gérard Nadeau a fixé les rencontres.

Une équipe étant au repos, (E. Civil) nous donnons que ceux inscrits.

1ère ronde

St-Sacrement 3 1-2 vs (Ferguson's Armand Navy 3 1-2.

Union Commerciale 6 1-2 vs Régence 1-2.

Laval 7 vs Chevalier de Colomb 0.

Turcotte, 1er à la ligue St-Rodrigue

La ligue paroissiale de St-Rodrigue, à Gros-Pin, Charlesbourg, vient de terminer sa série régulière de 24 parties. St-Rodrigue a eu du beau jeu, de l'enthousiasme et de la bonne entente. L'on remercie tous les supporteurs pour leur encouragement et leur générosité.

Quatre clubs se sont fait la lutte. Le Turcotte, dirigé par Jos. Têtu, arriva bon premier avec une moyenne de 750. Le capitaine Têtu fut bien secondé avec des joueurs tels que Poulin, Tibert, Lebrun, Demers, Roberge, Gourdeau, etc.

Le club des Zouaves se classa deuxième avec 500. Les jeunes ont fait une dure lutte. Le capitaine Tremblay peut compter sur une bonne équipe dans les finales avec Lepire, Poulliot, Boulet, Dorion, Marcheau, etc. Le Renaud se plaça troisième avec 417. Le sportif bien connu Chs. Renaud, capitaine de l'équipe a Dechenes, Chouinard, Bleau, Delisle, Renaud, etc. pour batailler pour le championnat. Le Godbout se classa dernier avec 333. Son capitaine Jos. Godbout garde ses réserves pour les finales avec ses nilmeuzles joueurs, Rancourt et Bilodeau et ses joueurs surprises, Godbout, Al. Poitras, Giguère, Desroches, Canuette, Turcotte.

Les arbitres officiels de la ligue sont MM. Lepire, Authier, Fournel et MM. Faucher et Lessard, marqueurs.

Le comité de régie de la ligue se compose du capitaine Tremblay, président Jos. Godbout, secrétaire, Lucien Renaud, trésorier; Jos. Têtu, Chs Renaud et Robert Poitras, directeurs.

Dans les éliminatoires le Turcotte a défait le Godbout par 9 à 11. Gourdeau, le lanceur du Turcotte, a été la figure dominante avec Demers, au lep but, et Poulin, Lebrun et Roberge. Rancourt lança une belle partie pour le Godbout et Omer Godbout, Jules Godbout et Poitras ont été solides.

Les Zouaves ont eu raison du Renaud par 21 à 15.

Le Rév. Antonio Houde, curé et aumônier de la ligue, le Rév. Père Lockwell, M. W. Lacroix, M.P., MM. Georges Vaillancourt, vice-président de la ligue, et Maurice Rousseau, Jos. Caron et Roméo Paquet formèrent les batteries d'honneur.

M. Lucien Bédard, directeur honoraire, a bien voulu mettre à la disposition de la ligue son organisation de haut-parleur et microphone. A ce sportif, un généreux merci. M. Wilfrid Dufresne agissait comme maître de cérémonie et fit les présentations d'usage.

Ligue Québec-dist. aux petites quilles

La ligue de petites quilles Québec District, a fait l'ouverture officielle de sa saison, mercredi dernier, dans les différentes salles de quilles de la ville de Québec. C'est René Dupuis, champion provincial de 1947, qui a pris le premier rang avec un triple de 564 pour conserver une moyenne de 188.0. Henri Vallières, de la salle Cartier, a roulé la plus haute partie simple avec 243. L'équipe des Sports Enr'g. a totalisé pour 2278 points en triple records que les "3-As" d'Omer Plamondon ont réussi la meilleure partie simple avec un chiffre de 801.

Les quilleurs de Jean-Marie Clément sont en tête de l'section "1" après avoir gagné par 3 à 0 et il domine dans la section par les points. Dans la section "2", c'est l'équipe du Conseil 446 des Chevaliers de Colomb qui est au premier rang avec un total de 2105 points après avoir gagné par 3 à 0 également.

Nous donnons ci-dessous les premières statistiques de la ligue Québec District, telles que fournies par le secrétaire, Paul-Emile Bélanger.

SECTION No.: "1":

	J.	G.	P.	Pts	sim.
Salle LeMay,	3	3	0	2096	711
Forteresse	3	3	0	1999	722
Salle St-Malo	3	3	0	1963	683
Salle Cartier	3	2	1	2263	781
Les "3-As",	3	2	1	2267	801
Ken Martineau,	3	2	1	2062	743
P.-H. Plamondon	3	2	1	1966	716
Sandy,	3	2	1	1951	679
Jos. Paquet	3	1	2	1986	694
Conseil de Québec	3	1	2	1944	698
Denis Gagné	3	1	2	1977	846
Baril d'Huitres	3	1	2	1828	658
St-Grégoire	3	0	3	2033	703
Les Copains	3	0	3	1823	635
Epicerie Larose	3	0	3	1674	619

SECTION "2":

	J.	G.	P.	Pts	sim.
Chev. Colomb 446,	3	3	0	2105	753
G.-I. Lachance	3	3	0	1976	702
Sports Enr'g.,	3	2	1	2278	799
Bell Telephone	3	2	1	1875	707
John Ritchie	3	2	1	1827	675
Hôtel Loretteville	3	2	1	1763	903
Universal Auto P.	3	1	2	2185	727
Alph. Ruel	3	1	2	2146	782
St-Ls Courville	3	1	2	1898	737
Dominion Stores	3	1	2	1885	646
C. des Marchands	3	1	2	1570	607
J.-B. Laliberté	3	0	3	1863	668
Giroux Motors	3	0	3	1696	591

LES MEILLEURS QUILLEURS DE LA SEMAINE

	J.	Pts	sim.moy.
René Dupuis, A. Ruel	3	564	219 188.0
H. Vallières, s. Cart.	3	551	243 183.2
Gas Laroche "3-As"	3	544	210 181.1
J. Drolet, J. Ritchie	3	521	218 173.2
G. Larose C. de Colomb 446	3	504	187 168.0
P. Paré United Auto	3	495	213 165.0
P. Lamontagne Fort.	2	321	164 160.1
M. Jacques, Sports	3	480	173 160.0

Au profit de l'oeuvre "VICTOIRE"

250,000 CANADIENS ONT VU
L'AUTOMOBILE
BLINDEE
de
HITLER
et
L'ETALAGE SENSATIONNEL
D'AUTOMOBILES FRANCAISES
DE LUXE

Sous les auspices de la Chambre de commerce des jeunes.

CETTE EXPOSITION HISTORIQUE
EST OUVERTE AU PUBLIC
TOUS LES JOURS, DE 3 H. A 10 H. P.M.

Veuillez prendre note du changement d'heure :

10 HEURES AU LIEU DE 11 HEURES.

AU

WINTER CLUB

30 avenue LAURIER (près du manège militaire)

ce métal prodigieux se faufile partout !

de l'aluminium — même dans la forêt? Mais oui! L'utilité de ce métal à mille fins s'affirme de toutes sortes de façons dans les endroits les plus inattendus. Ce canoë et ses pagaies sont en aluminium. La canne à pêche, le moulinet, la boîte à appât le sont aussi. Inoxydable et léger comme une plume, l'aluminium se prête admirablement à un nombre toujours croissant d'accessoires de sport: skis, patins, crosses de hockey, bicyclettes . . .

Ce n'est là, bien entendu, qu'une minime fraction du tableau. Du coulage industriel à l'objet d'art, le fabricant canadien découvre sans cesse de nouvelles façons d'utiliser ce métal à la fois solide, léger et attrayant. Nos travaux de recherches ont tracé de nouvelles voies et mettent à sa disposition une infinité de ressources techniques. Plus de six cents compagnies canadiennes fabriquent aujourd'hui de la marchandise fabriquée avec ce métal—vraiment miraculeux—du 20e siècle.

ON LE TROUVE DANS TOUTES LES PARTIES DU MONDE

Présentement, tous les pays du monde achètent de l'aluminium canadien, fabriqué à Arvida, P.Q., siège de la plus grande aluminerie qui soit. Le lingot "Alcan" est devenu l'un des éléments majeurs du commerce mondial.

ALUMINUM COMPANY OF CANADA, LTD.

Fournisseurs d'aluminium au Canada et à l'étranger

14-10-47

124 Feuilleton de l'"Action Catholique" LA BARQUE ENCHANTEE 121

XI

Dès son arrivée à Roquebrune, Ivan Balinski n'avait pas été sans s'apercevoir que Mlle Irma Delorme n'eût pas été fâchée de l'attirer dans ses filets et de jeter sur lui son dévolu: c'eût été pour elle un excellent parti. Aussi avait-elle déployé, pour le jeune professeur, toutes les grâces que sa polie personne tenait toujours en réserve à l'égard des jeunes gens dont le physique lui était particulièrement agréable. Mais elle en avait été pour ses peines et, de guerre lasse, elle en était arrivée à se faire courtiser par Jacques de Villiers.

Toutefois, après le départ du jeune comte, elle reprit, près d'Ivan, ses anciennes attitudes. Balinski, tout occupé de la pensée d'Elisabeth, n'y porta, tout d'abord, aucune attention, mais, lorsqu'il eut compris le manège de l'institutrice, il feignit de ne pas s'en apercevoir et resta avec elle d'une correction qui ne se démontit pas un seul instant. De cela, Mlle Delorme se trouvait fort vexée dans son amour-propre et elle n'était pas éloignée d'en imputer la responsabilité à Mlle de Bellecombe; c'est la faute à cette "pécore" — ainsi s'exprimait-elle — si le bel Ivan ne répondait pas à ses avances.

Elle ignorait d'ailleurs que si le bel Ivan en avait eu le loisir, il aurait volontiers étudié de plus près de cette nature étrange ou la beauté du corps semblait s'allier à une âme de qualité plutôt inférieure. Problème troublant pour un psychologue, comme Ivan le faisait remarquer à Lisbeth au cours d'une leçon.

—En effet, avait dit la jeune fille, il semble que certaines personnes sont bonnes ou mauvaises naturellement, et cela pour toute la vie.

—C'est exact, reprit Balinksi, et nous n'en apercevons pas toujours la cause. C'est pourquoi il nous faut, dès le jeune âge, soumettre nos instincts à la raison et à la volonté, penser aux autres, et ne pas rechercher exclusivement notre plaisir personnel.

—Très bien, mais vos idées sont-elles valables dans tous les cas?

Reproduction publiée par la Société des Gens de Lettres

—Mais, pour toute réponse, Balinski, qui sentait sa volonté défaillir, porta la main de son amie à ses lèvres et baisa longuement cette main qu'elle lui abandonnait. Alors, dans une vision rapide, tandis que son coeur battait à coups précipités, il contempla le fin visage de l'aimée. Comme elle était jolie, sa Lisbeth! Sous la clarté de la flamme, le cou et les épaules de la jeune fille prenaient des teintes de marbre légèrement rosé, tandis que s'avivaient les tons un peu cuivrés de ses boucles blondes. A ce moment, il dut faire un violent effort pour ne pas se trahir, mais, toujours maître de lui, il se contenta de déposer un long et tendre baiser sur le front qui s'offrait à ses lèvres.

A cette caresse inattendue, Mlle de Bellecombe tressaillit, un grand frisson secoua tout son corps:

—Enfin? dit-elle bientôt, avec des larmes dans la voix, vous avez donc enfin compris?

—Oui, confessa Ivan, j'ai tout compris et depuis longtemps.

—Alors, pourquoi ne parlez-vous pas?

—Oh! moi, répondit Ivan, avec un brin d'amertume dans la voix, je n'ai pas le droit de vous répondre.

Mais, déjà, Mlle de Bellecombe avait lu dans les yeux de Balinski, qu'éclairaient les dernières lueurs du foyer, toute la passoin qu'il s'acharnait à lui cacher depuis son arrivée à Roquebrune.

—Eh bien! moi, dit-elle, j'ai le droit de savoir. Il y a assez longtemps que je vis dans l'attente de ce moment dont dépend mon bonheur.

Alors, soit, dit Balinski, finissons-en. Vous l'aurez voulu tant pis pour les conséquences!

Il allait continuer, lorsque le jeune Edmond fit irruption dans la cabane.

—C'est le beau temps, s'écria-t-il, nous pouvons partir. Vite, Lisbeth, en route. Et hâtons-nous, car le soleil est déjà couché. Mais, au fait, vous n

Anniversaire Lacordaire

LAMBTON. — (D. N. C.) — Le 29 septembre, les membres Lacordaire et Sainte Jeanne-d'Arc de Lambton, célébraient le septième anniversaire de leurs cercles.

Comme début à cette journée antialcoolique, le sermon de la grand-messe fut fait par M. l'abbé Marois, aumônier diocésain. Dans l'après-midi, un forum fut dirigé par M. Irénée Mathieu, de St-Éphrem; M. J.-E. Rancourt, de St-Georges, et M. l'abbé Marois tira les conclusions.

Une soirée très agréable clôtura cette intéressante journée. L'orchestre Mathieu, de St-Éphrem, était au programme.

Après le mot de bienvenue du président, M. Antonion Gosselin, Mlle Suzanne Poulin, de St-Martin, interpréta deux belles pièces de son répertoir, puis M. le vicaire J. Denis, de Lambton, le présenta le conférencier invité, M. le Dr Raoul Poulin, qui appuya partout sur le côté moral et médical des ravages de l'alcoolisme. Le maître de cérémonie M. Jean Deveau, tour à tour chanteur et diseur, égaya l'auditoire, puis M. le curé C.-E. Garneau remercia M. le Dr Poulin et la famille Mathieu de son audition musicale.

Furent alors décorés du bouton de cinq ans : M. Gérard Richard et Mme Gérard Richard; trois ans : M. Jos. Proteau, Mme Jos. Proteau, Mme Alfred Turcotte, Mme Dominique Lapointe; un an : Mme Alphonse Vallée. Fut initiée, Mme Jean Couture.

Le tout se termina par un goûter, servi par les dames du cercle Ste-Jeanne d'Arc.

Funérailles de M. G. Boulay

Les funérailles de M. Georges Boulay, citoyen estimé, décédé le 24 septembre, à l'âge de 67 ans et 4 mois, ont eu lieu à St-Sauveur et ont donné lieu à une touchante cérémonie. M. Boulay était l'époux de dame Marie-Anna Gobeil. De nombreux citoyens et amis de la famille ont rendu un hommage à la mémoire du défunt.

Le R. P. Goyette, o.m.i., a chanté le service, assisté des RR. PP. Pellerin et Lemay, o.m.i.

Le deuil était conduit par les fils du défunt : MM. Georges, Alfred, Maurice et Armand Boulay; ses gendres, MM. Delphis Verdon, Paul Racine, André Plamondon, Elzéar Bernier; ses petits-enfants, Alexandre Verdon, Pierre, Roger et Marcel Giroux, Gilles Bernier, Wilfrid et Gilles Boulay; son frère, M. Achille Boulay; ses cousins, MM. Lucien Vézina, Nap. Martineau, Gérard et Paul Boulay, Maurice Fréchette, Freddy Gamache, Antonio Bourgault, Gustave et Emile Moreau, Albert et Aubert Moreau, Lorenzo, Adrien et David Harton, J.-B. Fournier, Philias Paquet, Roméo Drolet, Achille Brousseau, Jean-Marcel Gobeil, Ernest Gobeil, J.-B. Gobeil et Albert Gobeil, et plus de 75 amis de la famille.

Nos condoléances à la famille en deuil.

Bel hommage à Mlle F. Paquet

Des funérailles imposantes ont été faites, à Notre-Dame de Pitié, à Mlle Fernande Paquet, fille de M. Philippe Paquet, e.r., et de Mme Paquet, née Marie-Jeanne Papillon, domiciliés à 17 Avenue du Pont Scott. La mort de Mlle Paquet plonge dans le deuil une famille estimée de notre ville.

Un cortège nombreux dans les rangs duquel figuraient des citoyens en vue, des hommes d'affaires et des représentants de différentes associations, a fait escorte à la dépouille mortelle jusqu'à l'église et de là au cimetière St-Charles.

M. l'abbé J.-B. Drouyn a chanté le service assisté de MM. les abbés Bissonnette et Lucien Villeneuve, comme diacre et sous-diacre.

Le deuil était conduit par le père de la défunte, M. Philippe Paquet; ses frères MM.Charles-Henri, Philippe et Clarence Paquet; ses oncles: MM. Adjénor apillon, Henri Papillon, Edmond Papillon, Georges Pelletier, Adjenor Doré, René Demers; ses cousins: MM. Albert-Marie, Alphonse, Victor, Lucien, Claude et Fernand aquet, Paul-Emile et Adrien Demers, Lucien Brunelle, Philippe Crépault et Alexandre Laberge.

On voyait auss il'hon. Pierre Bertrand, c.r., M. l'échevin Ph. Garneau, etc.

Buckland, Bell.

Confirmation. — (D. N. C.) — S. Exc. Mgr J.-H. Prud'homme a confirmé, le 26 sept., à N.-D. de Buckland, 139 enfants, dont 77 garçons et 62 filles.

M. et Mme Joseph Laflamme représentaient les parrains et marraines.

Baptêmes. — Le 19 août, Joseph-Armand-Adrien, enfant de M. et Mme Onésime Chabot. Par., M. Joseph Boutin, oncle; mar., Mme Adélard Chabot, grand-mère.

— Le 10 sept., M.-Aline-Suzanne, enfant de M. et Mme Placide Fontaine. Par. et mar., M. et Mme Léopold Pruneau, de Québec, oncle et tante.

— Le 15, M.-Elisabeth, enfant de M. et Mme Rosaire Roy. Par. et mari., M. et Mme Alyre Labrecue, oncle et tante.

— Le 17, M.-Marguerite, enfant de M. et Mme Raoul Fontaine. Par. et mar., M. et Mme Willie Drapeau, grands-parents.

— Le 11, Joseph-Adjutor-Jean-Roch, enfant de M. et Mme Adjutor Fontaine, grands-parents de l'enfant.

Mariages. — Le 30 août, M. Noël Audet, fils de M. Michel Audet, de Standon, et Mlle Rita Boutin, fille de M. Alphonse Boutin.

Les deux pères servaient de témoins.

— Le même jour, M. Joachim Chabot, fils de feu Adélard Chabot, et Mlle Germaine Corriveau, fille M. Jean Corriveau. M. J. Corriveau servait de témoin à sa fille et M. Léopold Chabot à son frère.

— Le 3 sept., M. Léonard Fontaine, fils de M. Philippe Fontaine, et Mlle Simone Rouillard, fille de M. Herménégilde Rouillard. Les deux pères servaient de témoins.

— Le 6, M. Raymond Pouliot, de St-Philemon et Mlle Rita Fontaine, fille de M. Camille Fontaine. M. Diogène Pouliot servait de témoin au marié et M. Camille Fontaine à sa fille.

— Le 24, M. Donat Bolduc, fils de M. Octave Bolduc, et Mlle Marguerite Mathieu. Les deux pères servaient de témoins.

— Le 25, M. Roméo Aubin, fils de M. Johnny Aubin, et Mlle Yvonne Mathieu, fille de M. Octave Mathieu.

Le mariage fut béni par M. l'abbé J.-C. Mathieu, oncle de la mariée. Les deux pères servaient de témoins.

Aux nouveaux époux, nos voeux de bonheur.

Décès. — Le 31 août, est décédé M. Joseph Boutin, âgé de 71 ans. Il était l'époux en première alliance de feu Wilhelmine Carrier et en seconde, de Dame Démerise Larochelle.

Après le service, le corps fut transporté à Willimantic.

— Le 13 sept., dame Philomène Rouillard épouse de M. Alfred Lapointe, à l'âge du 46 ans.

Outre son époux, elle laisse six enfants : Robert, Claude, André, Georgette, Pauline et Suzanne.

Les funérailles eurent lieu au milieu d'une nombreuse assistance.

— Le 21 sept., M.-Marguerite, enfant de M. et Mme Raoul Fontaine (Germaine Bernard).

Nos condoléances aux familles éplorées.

N.-D. d'Hébertville

Baptêmes. — (D. N. C.) — Joseph-Léopold-Marc-Emile, enfant de M. et Mme Wilbrod Emond (Rose-Hélène Tremblay). Par. et mar., M. et Mme Léopold Tremblay.

— Marie-Diane-Louisette, enfant de M. et Mme Philippe Vermette (M.-Ange Tremblay). Par. et mar., M. et Mme Roland Girard.

Décès. — M. Edmond Fortin, époux de dame Oliva Dionne, est décédé le 14 sept., à l'âge de 81 ans.

— M. Paul-Emile Fortin, époux de dame Thérèse Tremblay, est décédé à l'âge de 29 ans. Il était le fils de M. Joseph Fortin, de Ste-Croix.

Son service eut lieu à N.-D. d'Hébertville, le 2 octobre.

Funérailles de M. A. Baril

Les funérailles de M. Auguste Baril, époux de dame Noëlla Marcoux, décédé le 9 septembre, à l'âge de 63 ans, 5 mois, ont eu lieu à Stadacona et elles ont donné lieu à une touchante cérémonie. De nombreux citoyens et amis se sont joints aux membres de la famille pour rendre hommage au défunt.

M. l'abbé Chs East a fait la levée du corps et a chanté le service, assisté de MM. les abbés Doyle et Lagueux.

Le deuil était conduit par le fils du défunt: M. Lauréat Dionne; ses gendres: Lauréat Lachance, Adélard Petitclerc et Nap. Janvier; ses petits-fils: Raymond Richard et Noël Dionne, Roland, Roger, Raymond, Lucien et Lionel Petitclerc; Armand, Richard et Jean Janvier; ses beaux-frères: Odilon et Adélard Dionne; ses neveux: Paul-Henri Dumontier, Richard Dionne et Jos. Levesque.

On voyait aussi MM. A. Simard, J. Roussin, P. Sanfaçon, H. Guérard, Siméon Jobin, J. Lamontagne, Pierre Bélanger, Eug Thibaudeau, Gérard Lachance, A. Simard, A. Frenette, A. Janvier, L. Simard, M. Lepire, M. Langlais, Jos. Langlais, H. Bédard, F.-X. Blouin, A. Couturier, Louis Métivier, Eug. Mason, Arth. Vézina, E. Beaumont, Rol.-G. Larue, Paul Côté.

Nos condoléances à la famille en deuil.

Ste-Croix, Lotb.

Baptêmes. (DNC). — Le 7 septembre, Joseph-Viateur-Michel, fils d'André Bergeron et Germaine Lemay. — Par. et mar., Joseph Bergeron et Régina Bibeau.

— Le 10, Marie-Ida-Henriette-Louise, fille d'Adrien Patry et Jeannette Chandonnet. — Par. et mar., Hneri Chandonnet et Ida Lafleur.

— Le 11, Marie-Ange-Denise, fille de Gérard Côté et d'Alma Laroche. — Par. et mar., Omer Côté et Delphine Côté.

— Le 14, Joseph-Evariste-Laurent, fils de Maurice Boisvert et Régina Croteau. — Par. et mar., Evariste Boisvert et Léda Boucher.

— Le 18, Marie-Cécile-Ida, fille de Roger Laroche et d'Aurore Monfet. — Par. et mar., Gérard Charest et Ida Laroche.

Mariages. — Le 21 août, M. Bruno Laroche, fils de Francis, et Mlle Gisèle Fortin, fille de feu René Fortin, de Lévis.

— Le 23, M. Maurice Marcotte, de St-Sauveur, fils de Théophile, et Mlle Jeanne Corbin, fille d'Euclide.

— Le même jour, M. Adalbert Laroche, fils de feu Lucien Laroche, et Mlle Adrienne Boisvert, fill ede Wilfrid; M. Pierre-Antoine Castonguay, fils de Pierre, et Mlle Cécile Boisvert, fille de Lucien; M. Denis Blondin, fils d'Edmond, de la Baie-du-Febvre, et Mlle Thérèse Laroche, fille de Roméo.

— Le 25, M. Jules Kirouac, veuf de Z. Bergeron, et dame Aldéa Nault, veuve d'Ephrem Hamel.

— Le 30, M. Claude Marineau, fils d'Emery, de St-Laurent, et Mlle Edith Martel, fille d'Edouard Martel.

— Le 1er sept., M. Ernest Fraser, fils d'Odilon, et Mlle Claire Gaumond, fille de feu Oscar.

Sépultures. — Le 4 sept., a été inhumée, à l'âge de 70 ans, Anésie Frenette, fille de feu Placide Frenette et de feu Célanire Desrochers.

— Le 15, à l'âge de 73 ans, 6 mois, Julie Frenette, épouse de Johnny Laliberté.

Incendie. — Le 26 sept., le feu a partiellement détruit la résidence de M. Sévérin Martel, du Petit-Village. Grâce aux pompiers volontaires, le feu a pu être maîtrisé.

Soirées. — Chaque semaine les paroissiens ont le plaisir de jouir de belles soirées. Le 17 septembre, eut lieu une séance de magie blanche; le 24, les artistes populaires interprétaient "La vieille fille", de Pierre; le 30, "Aurore, l'enfant martyre".

LE FANTOME 1981 par Lu Falk et Ray Moore

La juridiction a été étendue

Par proclamation du lieutenant-gouverneur de la province, la juridiction de la Cour des jeunes délinquants de Québec est étendue à la municipalité du village de Loretteville. Cette décision répond à une demande formulée par le conseil municipal de Loretteville, qui a accepté de payer les frais de transport des enfants et les frais de déplacement (transport et pension) des officiers de probation chargés de faire, dans certains cas, les enquêtes prévues par la loi des jeunes délinquants.

Feu M. J.-T. Grenier

ST-ELZEAR, Bce. — (D. N. C.) — Le 6 septembre dernier, est décédé, à Vancouver, M. J.-Thomas Grenier, fils de feu Ls Grenier et de dame Angéline Lehoux.

Le défunt était âgé de 51 ans et 1 mois.

Il laisse dans le deuil, son frère, M. Henri-Ls Grenier, de Fairbank, Alas. et deux soeurs, Mmes Clovis Proulx (M.-Anna), de St-Sévérin et Josaphat Marcoux (Yvonne), de St-Elzéar, ainsi que plusieurs neveux et nièces.

La dépouille mortelle fut transportée de Vancouver à St-Elzéar, où eurent lieu les funérailles, le 20 septembre. M. le curé fit la levée du corps et chanta le service, assisté des abbés Valère Jacques, curé de St-Sylvestre, et Samson, vicaire de Ste-Marie.

La croix était portée par M. J.-A. Drouin, accompagné de M. André Drouin. La dépouille mortelle était portée par MM. Henri et Grégoire Marcoux, Jean-Ls et Clovis Proulx, Louis-Philippe Laplante et Gonzague Gilbert. La quête fut faite par MM. Clermont Grenier et Honorius Marcoux.

Conduisaient le deuil: son frère, M. H.-L. Grenier; ses soeurs et beaux-frères, MM. et Mmes Clovis Proulx et Josaphat Marcoux; ses neveux et nièces, MM. et Mmes Donat Rhéaume, Daniel L'Heureux et Rosaire Sylvain, Edgar, Gérard, Raymond, Réjean, Yves, Rita, Jeanne d'A., Céline, Henriette, Raymonde et Odette Marcoux, Joseph, Rémi, Augustin, Marcel, Madeleine, Marie et Jeanne d'Arc Proulx; sa tante, Mme Jean Cyr; ses cousins et cousines, MM. et Mmes Wilfrid Grenier, Louis Laplante, Wilb. Cyr, Philias Lehoux, Eddie Lehoux, Jules Lehoux, Léon Lehoux, Louis-Philippe Lehoux, R. Lehoux, Théophile Cyr, Wilbrod Grenier, Arthur Berthiaume, A. Bélanger, Lauréat Cyr, et J.-Ths Cyr, M. Joseph Cyr ainsi que de nombreux parents parents et amis.

Nos sincères condoléances à la famille.

Bel hommage à la jeune M. Belleau

Un émouvant hommage a été rendu le vendredi 12 septembre, à la mémoire de Madeleine, fille de sieur Marcel Belleau et de dame Jacqueline Leclerc, décédée accidentellement le 9 septembre, à l'âge de 4 ans.

Ses sépultures a eu lieu à 3 h. 30, en l'église de N.-D. de Grâce au milieu d'une assistance considérable.

A l'église la cérémonie fut des plus imposantes. L'hymne des Anges a été présidée par M. l'abbé André Cliche. Un landau chargé de tributs floraux ouvrait le convoi funèbre. Le deuil était conduit par le père de l'enfant, son frère: Claude Belleau; ses grands-parents: J.-Emile Belleau, Roméo Leclerc; ses oncles: MM. Albert Pelletier, Napoléon Belleau, Maurice Leclerc, Jules Lamontagne, J.-Emile Gosselin, Raymond et Yvon Pelletier; ses cousins: MM. Paul, Emile et Etienne Gagné, Marcel Villeneuve, Raymond Roy, Napoléon Chrétien, Adélard Bégin et Adélard Laperrière.

On voyait aussi MM. Armand Drolet, Robert Brousseau, P.-E. Chrétien, Armand Caron, René Blouin, Edouard Labbé, Louis Picard, Adjutor Hébert, Alexandre Chantal, Octave Boulet, Maurice Picard, E. Bolduc, L. Gosselin, Arthur Labrecque, Roland Moisan et Oliva Guay.

L'inhumation eu lieu au cimetière St-Charles.

A la famille en deuil, nos sincères condoléances.

L'âme est comme l'oiseau: plus elle monte, plus elle chante.

Funérailles de M. P.-A. Plamondon

D'imposantes funérailles militaires ont été faites jeudi le 25 septembre à M. Paul-Armand Plamondon, vétéran de la guerre 1914-18, époux de dame Marie-Anne Plamondon, décédé à l'âge de 53 ans. La cérémonie religieuse s'est déroulée à 9 heures, en l'église de Giffard, au milieu d'une assistance considérable.

La levée du corps a été présidée par Mgr Gauthier, P.D., curé. Le service a été chanté par M. l'abbé J. Lachance, assisté de MM. les abbés Philippe Méthot et Denis Duval comme diacre et sous-diacre.

Au choeur Mgr Gauthier.

Un détachement du Royal 22e Régiment ainsi qu'une délégation de l'Amicale du 22e Régiment, dont M. Plamondon était membre, ont fait escorte à sa dépouille jusqu'au cimetière de Giffard, où elle fut inhumée. Le capitaine Chouinard commandait le détachement militaire. Les porteurs d'honneur étaient le colonel G.-E.-A. Dupuis, le lieut.-col. P. Ouellet, J.-J. Gagnon, chef de Police de la cité de Québec), le major L. Rois, le sgt-major E. Murphy et le sgt-major W. Andrew.

Dans les rangs du défilé nous remarquions plusieurs militaires et civils amis du défunt.

Le deuil était conduit par son fils Jean-Guy Plamondon; son frère: Jules Plamondon; ses beaux-frères: Joseph et Henri Plamondon, Sévérin St-Pierre, Charles Michaud, Oscar Arel, Albert Wells; son cousin, le R.P. Paul Eugène, o.f.m., le brigadier Francoeur, le col. G.-E.-A. Dupuis, le col. Roberge, le col. G. Larue, le lt.-col. Ouellet, le major Napoléon L'Heureux, le major G. Guimont, et plus d'une soixantaine d'amis de la famille.

L'inhumation eu lieu au cimetière paroissial.

A la famille en deuil, nos sincères condoléances.

Tourville, L'Islet

Gratification. — (D. N. C.) — Le département de l'Instruction publique, par l'entremise de M. l'inspecteur V. Veilleux, vient de faire parvenir une gratification de $20. pour succès dans l'enseignement à la Révérende Mère Ste-Brigitte, du couvent de Tourville, ainsi qu'à M. Isidore Deschênes, instituteur.

Nos félicitations.

Funérailles de M. W. Coulombe

Les funérailles de M. Wenceslas Coulombe, décédé le 28 septembre, à l'âge de 80 ans, 7 mois, ont eu lieu à St-Malo et elles ont donné lieu à une touchante manifestation à laquelle assistaient de nombreux citoyens et amis de la famille. M. Coulombe était un citoyen estimé et sa mort a plongé dans le deuil une famille avantageusement connue.

Un cortège nombreux a fait escorte à la dépouille mortelle, de la maison mortuaire, 14, rue Lafayette, jusqu'à l'église et de là au cimetière St-Charles.

M. le chan. Frs Lamontagne, curé, a fait la levée du corps et le service fut chanté par M. l'abbé P.-E. Méthot, assisté de MM. les abbés Bussières et Chouinard, comme diacre et sous-diacre.

Le deuil était conduit par les fils du défunt: MM. Wenceslas, Adrien et René Coulombe; son gendre: M. Henri Pleau; son frère: M. Aimé Coulombe; ses beaux-frères: MM. Ovila Desmarais, G. Therrien, Jos. Couture, Jos. Leblond, Antonio Vézina, Arthur, Pierre et Jos. Morency; ses neveux: MM. Ovila, Gérard, Raymond, Laurent, Clermont, Paul, Emile Desmarais, Jacques DeGuise, P.-E. Morency, Robert et Andre Vézina, Arthur, Roland et Edmond Nadeau, Fern. Leplond, Robert, Maurice et Gaston Morency, Lucien, Pierre et Léo Morency; Ant. Thompson, Richard Asselin, Henri et Horace Coulombe; ses cousins: MM. V. Coulombe, Jacques DeGuise, Edmond, Arthur et Roland Nadeau, Richard Asselin, Trefflé Coulombe; ses oncles: Xavier Godbout et Arthur Lachnace.

On voyait aussi MM. Wilfrid Huot, Gaston Blumhart, R. Dompierre, Arthur Pelletier, A. Gauvin, Ph. Charles, Jos. Bédard, Alph. Gauvin, Raymond Leblanc, J.-E. Bernier, Henri Coulombe, Ovide Grenier, Arthur Chénard, J. Fortier et L. Hamel.

LA SOURIS MIQUETTE 2217 par Walt Disney

Puis s'adressant à Ivan:

—Je vous en supplie, dit-elle, je ne sortirai pas d'ici avant de savoir.

—Oui, vous saurez, vous saurez, répondit Ivan, tandis qu'il attirait vers lui la tête de la jeune fille. Vous saurez, ma petite Lisbeth que, moi aussi, je vous aime, mais d'un amour fou. Ne l'aviez-vous pas deviné? Sans votre insistance, jamais je n'aurais osé vous avouer mes sentiments.

—Oh! mon Ivan, que je suis heureuse, dit Lisbeth, alors qu'intinstivement, elle se haussait sur ses petits pieds pour tendre ses lèvres amoureuses aux baisers de celui qu'elle considérait désormais comme son fiancé.

Après cette effusion délicieuse, Ivan reprit:

—Mais à quoi cela nous sert-il. Lisbeth, il eut mieux valu nous taire.

—Je ne suis pas de cet avis, retorqua vivement la jeune fille.

Mais le jeune de Bellecombe, qui revenait, l'interrompit encore.

Il faisait tout à fait noir dans les bois de Conflans, lorsque nos deux amoureux reprirent le chemin de Roquebrune. Sans Edmond, qui connaissait à fond tous les sentiers, nul doute qu'ils ne se fussent égarés. Mais ces allées sombres étaient loin de leur déplaire. Lisbeth, contrairement à son habitude, avait pris le bras d'Ivan et, lorsque le sentier se faisait trop étroit, le jeune homme se surprenait à serrer plus étroitement la jeune fille contre lui. Commnt en était-il arrivé à ce qu'il ne voulait pas? Tout en marchand, ils parlaient presque à voix basse de leur amour si ancien et si neuf.

—Ivan, demandait Mlle de Bellecombe, depuis quand m'aimez-vous?

—Depuis toujours, ma chérie, mais, c'est lorsque vous aviez seize ans que je m'en suis rendu compte pour la première fois.

—Et moi, disait Lisbeth, c'est l'année où je suis allée en pension. Je vous aimais bien auparavant, mais c n'était pas tout à fait de la même manière. Comprenez-vous cela vous, le psychologue?

—Parfaitement, ma petite Lisbeth; une femme

ne saurait aimer vraiment lorsqu'elle est encore un fillette.

—Et, pourquoi avez-vous attendu aussi longtemps pour me dire que vous m'aimiez? Nous avons joué à cache-cache, et nous sommes deux sots, n'est-il pas vrai, mon Ivan?

—Pas autant que vous le croyez, mignonne Lisbeth. De votre part, tout d'abord cela s'explique fort bien. Mon cas est tout autre. Même maintenant, croyez-vous qu'il ait été raisonnable de ma part, de vous avoir obéi et de m'être déclaré, comme je viens de le faire? Vous êtes trop intelligente pour n'avoir pas compris mes silences.

—Je sais, je sais, dit-elle, n'insistez pas.

—Mais si, ma chère aimée, c'est le moment ou jamais. Vous répondez à mon amour, c'est parfait, mais avez-vous songé à vos parents? Pensez-vous qu'ils puissent envisager d'un oeil favirable notre éventuelle union?

—Pourquoi éventuelle? demanda Lisbeth.

—Parce que Mme et M. de Bellecombe s'opposeront indéfiniment à notre mariage.

—Vous oubliez, mon cher Ivan, que, bientôt, je serai majeure et qu'alors je pourrai disposer de moi comme je l'entendrai:

—Très bien, mais il me répugnerait d'entrer dans votre famille par la mauvaise porte.

—C'est ce que nous verrons, répliqua vivement Mlle de Bellecombe. En attendant, ce qui est fait est fait, et, pour rien au monde, je consentirai à passer près du bonheur.

Ce bonheur auquel Elisabeth faisait allusion, le baron et la baronne auraient pu le lire sur le visage de leur fille, lorsque, le soir, tout le monde fut reuni dans la salle à manger.

Mais la nouvelle attitude de Mlle de Bellecombe n'échappa point à l'institutrice. Chaque jour, Irma se convainquit, de plus en plus, que le fameux soir de l'orage, il s'était passé quelque chose entre les 2 jeunes gens. Ivan et Lisbeth n'étaient plus les mêmes; elle le constatait à chaque instant. Elle n'avait jamais pardonné à Elisabeth son intervention dans sa conduite et elle s'était promis une vengeance. C'était le moment de réaliser son misérable dessein.

CINÉ BULLETIN

Sous cette rubrique pour l'information de nos lecteurs nous donnons des indications diverses et une appréciation morale sur les films actuellement à l'affiche dans différents cinémas sans toutefois assumer la responsabilité quant aux autres parties du programme offert en ces salles.

Le Ciné-Bulletin n'est pas destiné au public des salles paroissiales; il s'adresse à celui des salles publiques de cinéma. Il constitue moins une invitation à les fréquenter qu'une mise en garde contre ceux de leurs spectacles qui offrent le plus de dangers.

Il n'est tenu ici aucun compte de réclames des exploitants de cinéma et ce bulletin ne contient pas d'annonce payante.

Les cotations morales mentionnées plus bas s'inspirent aux meilleures sources d'information. Pour les films jugés condamnables la note sera tempérée s'il y a lieu suivant les modifications ou coupures effectuées par le Bureau de Censure des vues animées de la province de Québec.

APPRECIATION MORALE

1.- Ne semble offrir aucun danger pour le public en général.

2.- Ne convient qu'aux spectateurs adultes sérieusement formés.

3.- A déconseiller parce que dangereux.

4.- A proscrire et à combattre.

?.- Film dont nous n'avons pas la cotation. Un chiffre placé devant le point d'interrogation indique la cote probable.

*.- L'ETOILE placée à la suite d'un chiffre indique un spectacle qui nous paraît comporter un réel intérêt.

Cette classification ne remplace d'aucune façon le jugement de la conscience, elle veut seulement le faciliter. Munie de nos renseignements chaque personne doit savoir à quelle catégorie elle appartient et dans le cas d'un danger particulier, déterminer prudemment si elle peut s'y exposer. Il va de soi que le jugement du confesseur prime tout autre en la matière.

"Cambrai"

CAPITAINE KIDD — — — — — — 1
Version française du film "Captain Kidd". — C'est une histoire de pirates sur quelques exploits d'un héros de la littérature anglaise.

— Le roi d'Angleterre, charge le capitaine Kidd d'escorter, à travers des eaux infestées des pirates, un navire chargé d'or. Mais Kidd est lui-même un pirate et veut garder le trésor pour lui. A cette fin, il se débarrasse de ses compagnons. Pour son malheur, deux de ceux-ci s'échappent et rentrent avant lui en Angleterre.

— Charles Laughton crée avec son talent habituel un Kidd détestable à souhait. Randolph Scot et Barbara Britton sont aussi parmi les principaux interprètes.

"Capitol"

GONE WITH THE WIND — — — — 2*
Pour être bref disons que c'est l'histoire d'une femme qui a aimé un homme mais ne pourra jamais l'épouser. L'action se passe à l'époque de la guerre de Sécession dont le film nous retrace certains épisodes de façon très réaliste. On peut aussi admirer de beaux paysages de la Géorgie. Comme le film a été tournée en couleurs, il a permis des effets remarquables et, aussi bien par sa longueur que par sa mise en scène, il est l'une des plus grandes productions jamais réalisées au cinéma.

Principaux interprètes: Clark Gable, Vivien Leigh, Leslie Howard, Olivia de Haulland.

"Cartier"

IT'S A WONDERFUL LIFE — — — 2
Drame profondement humain où l'on trouve plusieurs situations fort émouvantes. C'est l'histoire d'un jeune homme qui sacrifie ses ambitions personnelles afin de protéger ses concitoyens contre un vieux banquier qui a réussi à contrôler toute la ville. Les vedettes sont Ja mesStewart et Donna Reed.

CHILD OF DIVORCE — — — — — 2
— Drame intéressant relatif au malheur d'un enfant par suite du divorce de ses parents. Les vedettes sont Sharyn Moffett et Regis Toorney.

"Cinéma de Paris"

LE CAPITAN (1ère époque) — — — 1
"Flamberge au vent", la 1ère époque de "Le Capitan", est un grand mélodrame tragi-comique, une histoire de cape et d'épée du genre des "Trois Mousquetaires". Le film met en vedette : Pierre Renoir, Aimé Clariond, Claude Génia, Lise Delamarre, Sophie Desmarets etc.

LES PETITS RIENS — — — — — — 2
Comédie à sketches, avec, comme interprètes, Raimu, Fernandel, J. Berry, Cécile Sorel, Suzy Prim, Claude Dauphin, Andrex etc. — A l'intention d'un jeune homme qui joue le rôle d'un neveu, un oncle et ses amis racontent comment des petits riens ont pu modifier le cours de leur vie.

"Classic"

PLUME LA POULE — — — — — — 1
Comédie. Un jeune étudiant en vacances s'éprend de la fille de son hôteste. Le père de l'étudiant, venu pour mettre fin à l'idylle qui commence, tombe amoureux de la mère de la jeune fille. L'hôtesse refuse de l'épouser. Malgré sa désillusion, le père finira par donner son consentement au mariage de son fils. Interprètes : Geneviève Guitry, Gaston Ruiller, etc.

L'HOMME AU CHAPEAU ROND — — 3

"Empire"

GUNFIGHTERS — — — — — — — 2
Film en cinécolor avec, comme principaux interprètes, Randolph Scott, Barbara Britton, Griff Barnett, Grant Withers, Dorothy Hart, etc. C'est une pellicule du genre Western où abondent les situations dramatiques.

SWEET GENEVIEVE — — — — — — 2

"Français"

SHE WOULDN'T SAY YES — — — 2
FOU D'AMOUR — — — — — — — 1
CLOAK AND DAGGER — — — — — 2

"Imperial"

TILL THE CLOUDS ROLL BY — — 1
Ce film est censé être une biographie du compositeur Jerome Kern et fait entendre des mélodies et des ballades bien connues. Les interprètes, tous des vedettes, sont Robert-Walker, Kern, Van Hettesflin, June Ellyson, Judy Garland, etc.

MY DOG SHEP — — — — — — — 1

"Princesse"

THE MACOMBER AFFAIR — — — — 2
Drame sentimental dont l'intrigue se déroule au cours d'une expédition de chasse en Afrique. Interprètes : Joan Bennett, Robert Preston, Gregory Peck, etc.

OUT CALIFORNIA WAY — — — — 1

"Rialto"

SERENADE AUX NUAGES — — — — 2
L'ASSASSIN HABITE AU 21 — — — 3

"Victoria"

SLAVE GIRL — — — — — — — — 2
MEN IN HER DIARY — — — — — — 3

LEVIS
"Bienville"

PILLOW OF DEATH — — — — — — 3
PROMESSE A L'INCONNU — — — — 2

"Canada

ONE GOOD TURN — — — — — — 2
EASY TO WED — — — — — — — 3

"Cinéma de Lévis"

IN SOCIETY — — — — — — — — 1
LA DUCHESSE DE LANGEAIS — — 2
Jean Giraudoux a écrit le dialogue du scénario du film "La Duchesse de Langeais".

L'histoire de la duchesse est simple en soi. Cette trop belle femme adulée du Paris de l'époque croyait pouvoir résister à l'amour. Le général de Montriveau, lui, avait toujours dédaigné le sentiment comme incompatible à la carrière d'un rude soldat. Ces deux êtres se rencontrent. La duchesse ne veut pas aimer le général et celui-ci se défie de cette femme trop courtisée.

Les artistes sont : Edwige Feuillère et Pierre Richard-Willm, qui reçoivent l'appui d'Aimé Clariond, Lise Delamarre, Simone Renant, Georges Grey, Jacques Varennes et Georges Maulot. Mme Feuillère ne porte pas moins de cinquante toilettes différentes et le décor est somptueux.

Y songez-vous ?

"Une force aussi puissante et aussi universelle (que le cinéma) peut être dirigée utilement vers un but très élevé d'amélioration individuelle et sociale."
S. S. PIE XI.

HORAIRES DES PROGRAMMES

CAMBRAI. — Capitaine Kidd à 1.50, 3.30, 5.35, 7.20 et 9.20 h.; Soucis courts à 3.05, 5.20, 7.05, 8.50 et 10.50 h.

CAPITOL. — Continuelle de 12 h. 30 à minuit. Gone with the wind à 12 h. 50, 4 h. 20 et 8 h. 15.

CARTIER. — "Child of divorce" à 1 h. 05, 4 h. 30 et 8 h.; nouvelles à 2 h. 05, 5 h. 25 et 9 h.; "It's a wonderful life" à 2 h. 20, 5 h. 40 et 9 h. 15.

CINEMA DE PARIS. — Actualités françaises, à 1 h., 3 h. 38 et 8 h. 15; "Le Capitan" (1ère époque) à 1 h. 15, 4 h. 13, 6 h. 50 et 9 h. 51; "Les petits riens" à 2 h. 3, 5 h. 35 et 8 h. 33.

EMPIRE. — Gunfighters, à 1 h., 3 h. 55, 6 h. 50 et 9 h. 50; Tennis Town à 2 h. 25, 5 h. 20 et 8 h. 70; Sweet Genevieve à 2 h. 35, 5 h. 30 et 8 h. 30; Nouvelles, à 3 h. 45, 6 h. 40 et 9 h. 35. — Continuelle de 1 h. à 11 h. 26.

IMPERIAL. — "My Dog Shep" à 12 h. 50, 4 h. 15, 6 h. 50 et 10 h. 15; sujets courts à 1 h. 50 et 7 h. 50; "Till the clouds roll by" à 2 h. et 8 h.

PRINCESSE. — Out California way à 1h., 4 h. 05, 7 h. et 10 h. 05; sujets courts à 2 h. 02 et 8 h. 07; "The Macomber Affair" à 2 h. 55 et 8 h. 35.

— LEVIS —

CINEMA DE LEVIS — In Society" à 7 h. et 9 h. 55; actualités à 8 h. 13; "La Duchesse de Langeais" à 8 h. 23; fin à 11 h. 10. —

St-Georges (Beauce)
" Royal "

"Théâtre St-Georges"
SHAWINIGAN
"Auditorium"

IT HAPPENED ON FIFTH AVENUE
Beau mélodrame mettant en vedette Victor Moore, Charles Ruggles, Dan DeFore, Ann Harding, Gale Storm, etc.

"Cartier"

LA GRANDE MARNIERE — — — — 1
Film dont les principaux interprètes sont : Fernand Ledoux, Jean Chevrier, Ginette Leclerc, Micheline Francey, Pierre Larquey, Robert LeVigan, etc. L'intrigue a trait aux querelles entre deux familles, à propos d'un riche domaine appelé La Grande Marnière. Un procès a lieu au cours duquel les débats atteignent les sommets de l'émotion.

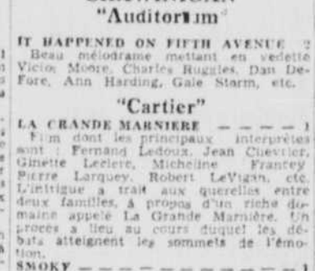
SMOKY — — — — — — — — — — 1
Cette pellicule, filmée en plein air, en magnifiques couleurs, met en vedette Fred MacMurray, Anne Baxter et le chanteur Burl Ives.

"Roxy"

ETOILE SANS LUMIERE — — — — 1
Comédie dramatique avec Edith Piaf, Mila Parely, Jules Berry, etc.

C'est la fin du film muet et la grande artiste Stella Dora est réduite à la misère. Son metteur en scène, qui l'aime, va tenter d'arranger les choses au moyen d'une gigantesque fumisterie. Comment tout cela finira-t-il?

CINÉMA de PARIS



POUR LE CONCERT
Les Disciples de Massenet
les billets sont en vente au Palais Montcalm
à la Procure de Musique et chez Cyrille Robitaille
Prix : $0.90 et $1.20, taxe en plus.
DATE DU CONCERT JEUDI, 16 OCTOBRE.

1ère FOIS au PALAIS MONTCALM — SAMEDI SOIR, 18 OCT.
GEORGES THILL
1er TENOR DE L'OPERA DE PARIS

Billets : $1.50, $1.75, $2.00 (plus taxes)
En vente chez les dépositaires et par la poste, au Palais Montcalm
Au piano d'accompagnement : JEAN BEAUDET
Réalisation : Les Soirées Classiques
Imprésario : Edouard LEPINE

Aujourd'hui tout comme hier -

Comparez et vous verrez que les **Soupes CONDENSÉES Heinz** *sont Meilleures*
57

A Mistassini

Retraite. — La retraite paroissiale a débuté le 28 sept. dernier. Les RR. PP. A. Audet et G. Bujold, des Pères du T. S. S., l'ont prêchée durant deux semaines.

Cours. — Les dames fermières se sont inscrites nombreuses à des cours d'artisanat donnés par une spécialiste du ministère de l'Agriculture.

Décès. — Mme Geo. Harvey, de Naudville, âgée de 37 ans, est décédée le 26 sept. Elle laisse dans le deuil, outre son époux, le R. Frère Albert, des Frères du S.-C., St-Hyacinthe, son fils; Mmes J.-Paul Laliberté (Antoinette), de Montréal, et Albéric Simard (Georgienne), de St-Joseph d'Alma, ses filles.

Le service fut chanté à St-Joseph d'Alma par le R. P. J. Lefebvre, M.S.-C., assisté du R. P. Lucien Goyer, S.S.S., de Naudville, et M. l'abbé Chs Bouchard, de St-Joseph d'Alma.

Le R. P. Provincial de la S. du T. S. Sacrement, assistait au choeur, et un grand nombre de parents et d'amis ont assisté aux funérailles.

Georges Thill devant la critique

Voici ce que Marcel Valois écrivait dans la "Presse" au lendemain du concert de Georges Thill donné à Montréal :

L'art de dire en chantant illustré par Georges Thill.

La déclamation lyrique, qui est l'art proprement français de savoir dire le texte d'une mélodie autant que de la chanter, a été admirablement mis en vedette, jeudi soir, lors du récital de l'excellent ténor Georges Thill. Dans un programme qui comprenait nombre de pages peu familières et de valeur inégale, l'interprète a donné à chaque oeuvre son caractère, mettant en relief le sens de chaque vers autant que la ligne mélodique. La diction de M. Thill est bien la plus nette et la plus souple que l'on ait admirer depuis Léon Clément et, plus près de nous, Martial Singher. Au point de vue vocal, le ténor français possède encore de riches ressources et chante avec de rondes et vibrantes notes de poitrine les airs d'Halévy, de Puccini ou de Giordano. Ailleurs la voix a tendance à devenir celle d'un baryton très élevé. Et cela est inévitable. Il y a cependant plus de plaisir pour l'auditeur d'entendre un artiste tel que Thill, Schipa et Tauber que nombre de ténors plus jeunes qui n'ont que l'éclat, la puissance et la fraîcheur de la voix pour faire oublier leur manque de culture et de personnalité.

Georges Thill est naturellement plus à l'aise dans le répertoire français. Aussi a-t-il pu faire goûter le charme véritable de "O ma belle rebelle" de Gounod, l'envoi passionné de "Fleur jetée", de Fauré, le mouvement enlevant de "L'Enlèvement" de Lévade. On admirait cependant son art perdu dans des oeuvres aussi inexistantes que "Les Abencerages" de Cherubini ou "La Chanson des Epées", d'Henri Rabaud. "Dimanche" de Brahms et "Un Rêve" de Grieg furent d'un intérêt extraordinaire: on avait l'impression de les entendre pour la première fois. Les trois admirables chansons populaires de Manuel de Falla, chantées en espagnol, demandent plus de souplesse vocale que n'en possède l'interprète. Les airs d'opéra italien furent rendus dans un style chaleureux et impeccable. "Rachel, quand du Seigneur" et le Lamento de Paillasse, sont à donner en exemple de beauté vocale, sentiment dramatique, tout était là à louer.

L'auditoire nombreux et enthousiaste, comme on imagine, fit fête au grand ténor français et adressa une partie de ses applaudissements à l'accompagnateur, M. Jean Beaudet qui montra sa souplesse, sa sûreté et sa musicalité coutumières. Dans la partition de piano des pages de Fauré et de Falla, il fut remarquable.

Marcel VALOIS

On sait que ce grand artiste de l'Opéra de Paris doit donner un récital à Québec le 18 octobre au Palais Montcalm.

LÉVIS et la Banlieue

Il succombe à ses brûlures. — Nous avons le regret d'annoncer que M. Antonio Jolin, 14, rue Sauvageau, Lévis, a succombé, dans la nuit de dimanche à lundi, à l'Hôtel-Dieu de Lévis, des suites des brûlures qu'il s'était infligées, samedi soir dernier, lors de l'incendie de son camion. Hier après-midi, à 3 h. 30, le coroner de district, M. le Dr Jean-Paul Fortin tenait une enquête, à la morgue Maurice Gilbert, sur les circonstances de cette mort pénible. Ont témoigné: Mme Antonio Jolin, 27 ans, qui a identifié le corps de son mari et qui fut la première à lui porter secours. M. le Dr P.-E. Belleau, qui a donné ses soins à la malheureuse victime, à sa résidence et à l'hôpital, pour de profondes brûlures aux deux bras ainsi qu'à plusieurs endroits de la partie supérieure du corps. Ce médecin attribue le décès de la victime à une broncho-pneumonie, qui s'est déclarée par la suite. Et le chef des pompiers, M. P.-A. Guay, qui fut le premier rendu sur les lieux, a donné sa version.

De tous ces témoignages, et en résumé, il appert que la victime était étendue en-dessous de son camion, remisé dans sa cour, en train de le réparer. Ayant besoin de clarté pour un moment seulement, M. Jolin demanda une allumette à son épouse. Cette dernière venait à peine de réintégrer le domicile, après avoir donné l'allumette, qu'elle entendit un cri et vit les flammes qui s'échappaient du camion, et son mari, également recouvert, qui se sauvait du camion. Mme Jolin déchira les habits de son mari, afin d'éteindre le feu et alla chercher une couverture pour le recouvrir. Lorsque le chef des pompiers arriva, sur l'appel d'un voisin, il vit la victime debout, en pleine connaissance, à l'entrée de sa cour. Le chef s'empressa d'enlever la balance de ses vêtements, encore en feu à ses pieds, et avec de l'aide, entra la victime dans sa résidence. M. Jolin, malgré ses souffrances, eut la force de demander lui-même de faire venir le Dr P.-E. Belleau. C'est alors que ce dernier, après lui avoir donné les premiers soins, sur les lieux, fit transporter la victime à l'Hôtel-Dieu par les ambulanciers de la maison Maurice Gilbert.

Les six jurés rendirent un verdict de mort accidentelle. M. Antonio Jolin, décédé accidentellement, à l'Hôtel-Dieu de Lévis, le 13 octobre 1947, à l'âge de 47 ans, 3 mois, était l'époux de dame Simonne Bussières. Outre son épouse, il laisse aussi pour pleurer sa perte, un fils: Rosaire Jolin; deux filles: Lise et Diane Jolin; ses bx-parents: M. et Mme Art. Bussières, de St-Henri de Lévis; ses frères: MM. Albert, Léopold et Pierre Jolin, de Lévis; ses soeurs Mmes J.-B. Bourget, Wellie Beaudoin, Liguori Turmel, Albert Deschênes et Mlle Marie Jolin, de Lévis; ses bx-frères: MM. Léopold, Maurice et Rolland Bussières, de Lévis, J.-B. Bourget, Wellie Beaudoin, Liguori Turmel et Albert Deschênes; ses belles-soeurs: Mmes Albert et Pierre Jolin et Léopold Bussières, ainsi que plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines.

Les funérailles auront lieu jeudi à 9 h. Départ des salons mortuaires Maurime Gilbert, 36, côte du Passage, Lévis, à 8 h. 40, pour l'église N.-D. de Lévis, et de là au cimetière de l'avenue Mont-Marie.

A la famille si cruellement affligée, l'"Action Catholique" offre l'expression de ses plus vives condoléances.

Chevaliers de Colomb. — Jeudi soir prochain, le 16 octobre, en leur local, les Chevaliers de Colomb de Lévis auront leur traditionnel banquet aux huîtres.

Funérailles de Simonne Picard. — Ce matin, en l'église de N.-D. de Lévis, avaient lieu les funérailles de la jeune Simonne, enfant bien-aimée de feu sieur Fortunat Picard, et de dame Lucina Aubert, décédée vendredi soir dernier, à l'Hôtel-Dieu de Lévis, à l'âge de 12 ans. Elle demeurait au no 100, rue St-Georges. Outre sa mère, elle laisse aussi dans le deuil ses frères: MM. Jean, Maurice, Joachim, et Gérard Picard, de Lévis; des soeurs: Mlles Marguerite, Rita, Marie-Thérèse, Madeleine, Françoise, Lucie et Rollande Picard, de Lévis; une belle-soeur : Mme Jean Picard.

A cette nombreuse famille éprouvée, l'"Action Catholique" offre ses plus vives condoléances.

Collisions et blessés. — Lundi après-midi dernier, vers 2 h. 10, à la sortie du Pont Garneau (côté est) à St-Romuald, un Chevrolet modèle 1947, conduit par M. Roberge, de St-Romuald, est venu en collision avec un camion Chevrolet 45, conduit par M. Fern. Tremblay, du même endroit. Personne ne fut blessé, mais des dommages assez sérieux furent infligés aux véhicules. Les agents A. St-Pierre, A. Morin et Arm. Barbeau, de la police de la route, firent l'enquête d'usage.

Un autre accident est survenu dimanche après-midi dernier, vers 2 h. 30, à St-Lambert, lorsqu'un Chevrolet 1946, conduit par M. Lucien Poulin de St-Maxime de Scott, pour une raison ou une autre, capota dans le fossé, en bordure de la route. Sur les quatre occupants, trois durent recevoir les soins du Dr Irénée Lapierre, de St-Romuald. De lourds dommages ont été infligés au véhicule.

Les agents A. St-Pierre et A. Morin, de la police de la route, firent les constatations d'usage.

Un autre accident, du même genre, survenait dimanche dernier, vers 10 h. 05 du soir, à Breakeyville, lorsqu'une Plymouth 1947, conduite par un M. Marois, de Québec, capota dans une courbe (les 4 4roues en l'air). Deux jeunes occupants du véhicule, résidents de Breakeyville, durent être traités à l'hôpital de Charny, par le Dr Paul Gilbert. (Hier soir, nous apprenions que leur état était satisfaisant). Il va sans dire que l'auto a reçu de lourds dommages.

Juste au moment où cet accident arrivait, le sergent Rol. Lemieux et l'agent Arm. St-Pierre, de la police de la route, arrivant sur les lieux, virent capoter l'auto et naturellement, firent l'enquête.

Enfin, une collision, dans laquelle une jeune fille fut blessée, est survenue dimanche dernier, à 4 h. 30 p.m. à St-Isidore, près de la route Hamann, entre une auto américaine et une canadienne. Les deux véhicules, dit-on, furent endommagés, mais les propriétaires quittèrent le lieu de l'accident, avant l'arrivée des deux officiers A. St-Pierre et A. Morin, venus sur appel, pour enquêter.

Conseils ce soir. — A 8 h., le Conseil de ville de Lévis, ainsi que celui de Lauzon siégeront en séances régulières.

Fermières de Lévis. — Il y a ce soir, à 8 h., assemblée du cercle des fermières de N.-D. de Lévis, au local de l'avenue Mont-Marie.

Unité sanitaire. — Demain, il y a conférence par Mlle C. Demers, pour le public, à St-Nicolas; ainsi que clinique dentaire et inspection médicale scolaire.

Prolongement du no 2: discontinuation du no 3. — Il sera désormais plus facile aux résidents de Bienville de communiquer avec la partie supérieure de la ville de Lévis, la rue St-Georges en particulier. Il en sera de même pour les résidents de cette partie de Lévis qui désirent se rendre à Bienville, sans avoir besoin de faire la correspondance.

A partir de demain, le 15 octobre, en effet, les autobus du circuit de ceinture no 2 prolongeront leur parcours dans l'ordre suivant: départ du terminus de la rue Commerciale, côtes Bégin et Fraser, rues St-Maurice, Wolfe, Mgr Gosselin Sauvageau, St-Georges jusqu'à la rue St-Antoine et retour au point de départ par les rues St-Antoine, St-Louis, côte du Passage, rue Bégin, rue Guenette, Notre-Dame, Wolfe, St-Jean, Fraser et Commerciale, en passant par Bienville.

L'horaire restera le même que présentement, de manière à coïncider avec le service des bateaux de la Traverse.

Quant au circuit no 3, ayant son terminus près du Bureau de Poste, il sera discontinué, à partir du 15 prochain également, le circuit no 5 (Villemay) desservant, en fait, la majorité des passagers qui utilisaient jusqu'ici l'autobus no 3.

Le prolongement du circuit no 2, selon le désir exprimé à la Compagnie à maintes reprises, rendra le service no 3 tout à fait inutile, d'autant plus que ce dernier était de moins en moins utilisé.

De 4 à 6 h. de l'après-midi, cependant, aux heures d'affluence, un autobus "Spécial" remplacera le no 3 et donnera le service rapide que voici: départ du Bureau de Poste, rue Commerciale, côte Fréchette, rues Wolfe, Notre-Dame, Guenette St-Georges, côte du Passage, ave Bégin, rues Guenette, Notre-Dame et retour à la Traverse par la rue Wolfe et la côte Fréchette.

Ce service spécial sera maintenu depuis 4 h. p.m. jusqu'au bateau quittant Québec à 6 h. pour Lévis.

Ces changements sont faits en vue de satisfaire à la demande du public voyageur et la Cie des Tramways de Lévis est confiante qu'ils seront appréciés du plus grand nombre.

Maisons à vendre

LEVIS. — Maison à vendre, logement libre. Située à 283, St-Georges, Lévis. S'adresser à 180, rue Commerciale. TEL.: 1041-R. 90621-11-10 (1 78) C.L.

JAMBES DE PLOMB

N'attendez pas que cette lourdeur excessive et cette sensation continuelle de fatigue des jambes dégénèrent en accidents plus graves, tels que varices, ulcères variqueux, phlébites. Par leur action fluidifiante du sang dans les veines, les gouttes Rameau favorisent une meilleure circulation sanguine et un meilleur équilibre de l'organisme. Formule à base d'extraits de plantes fraîches, inoffensives. $1.80 pour traitement d'un mois environ. Dans les pharmacies ou écrivez à Rameau, Dép. B, 307, rue Fortune, Montréal 22.

Funérailles de M. L. Thériault

Les funérailles de M. Léo Thériault, décédé accidentellement à Rue St-Paul, le 13 septembre, à l'âge de 28 ans, ont eu lieu en l'église de St-Roch et elles ont donné lieu à une touchante cérémonie à laquelle assistaient de nombreux parents et amis du défunt et de la famille en deuil.

M. le curé J. Forland, a fait la levée du corps et le service fut chanté par le R.P. Sommers, auditeur, professeur au collège de Rathurst, N.-B., cousin du défunt, assisté de MM. les abbés Bernier et Paradis, comme diacre et sous-diacre.

Dans le défilé et à l'église, on voyait l'épouse du défunt; Mme Thériault, ses frères, MM. Edouard et Henri Thériault de St-Quentin; ses beaux-frères, MM. Georges Mathieu, de Québec, J.-T. Mathieu, de Thetford-Mines, Wilfrid et Valère Langelier, de Ste-Marie de Beauce, et Adélard Côté de St-Quentin, J.-Y. Langelier, son filleul, Yvan Grondin, son neveu, ses belles-soeurs, Mme Georges Mathieu, Mme Henri Thériault, Mme J.-T. Mathieu, Mme Wilfrid Langelier, Mme Valère Langelier, MM. Albert Gagné, de St-Quentin, J.-A. Cauchon, J.-P. Lavallée, J.-A. Gilbert, Geo Mathieu, J. Laplante, L. Laplante, A. Garné, C.-A Giguère, Alfred Fournier, Gratien Lavallée, D. Lanctôtelle.

Nos condoléances à la famille en deuil.

St-Rédempteur, Lévis

Mariage. — (D. N. C.) — Le 8 sept., M. Raoul Baron, fils de Mme Georges Baron, de Québec, et Mlle Anne-Catherine Olivier, fille de M. Louis Olivier, de St-Rédempteur.

M. Désiré Moffet, de St-Nicolas, grand-père du marié, lui servait de témoin, tandis que M. Louis Olivier accompagnait sa fille.

Fête champêtre. — Le 28 septembre, avait lieu sur le terrain de jeux de la Fabrique, une fête champêtre organisée par l'Association Sportive de St-Rédempteur.

Presque tous les enfants de la paroisse participèrent aux nombreuses courses qui étaient au programme. A la fin de l'après-midi, une collation fut servie aux plus petits, puis il y eut distribution de friandises à tous les enfants. Le soir, la distribution de magnifiques cadeaux aux gagnants des divers numéros, couronna la journée.

Avez-vous de ces obligations?

LES OBLIGATIONS DU DOMINION DU CANADA
PREMIER EMPRUNT DE GUERRE 3¼%
échéant le 1er février 1948-52
portant la lettre d'ordre 0 seulement
ont été tirées pour rachat le 1er février, 1948
On doit présenter au rachat les obligations de cette émission qui portent la lettre d'ordre ci-dessus le 1er février 1948 ou le plus tôt possible après cette date, munies de tous les coupons échéant après le 1er février, date à laquelle ces titres cesseront de porter intérêt.

Le genre de sommeil dont vous rêvez!

MATELAS et SOMMIERS REMBOURRÉS
Beautyrest
...un ensemble idéal pour bien dormir

UN SOMMEIL vraiment réparateur est essentiel à la santé et à la beauté. Le fameux matelas à ressorts Beautyrest et son compagnon, le sommier rembourré, sont construits scientifiquement, de manière à assurer exactement le support qu'il faut pour bien dormir. La qualité Simmons, réputée dans le monde entier, se retrouve dans toute sa plénitude dans ces nouveaux articles de literie incorporant les quatre particularités mentionnées ci-dessous. L'achat d'un ensemble Beautyrest est un placement sage, car il dure toute une vie . . . *et n'oubliez pas qu'un tiers de la vie se passe au lit.* D'autres fameuses marques—Ostermoor, Slumber King et Deepsleep—peuvent aussi s'obtenir en de semblables combinaisons.

SIMMONS LIMITED
MONTRÉAL • TORONTO • WINNIPEG • VANCOUVER

Un matelas à ressorts ordinaire "fait hamac" sous votre poids. Tandis que les ressorts d'un Beautyrest sont indépendants les uns des autres et assurent le plus moelleux des supports.

837 ressorts-spirale enrobés séparément assurent un support souple et uniforme à toutes les parties du corps. Voilà le secret du "confort parfait" qu'assure un Beautyrest.

Des orifices ménagés dans les côtés du matelas favorisent la circulation de l'air à l'intérieur. Des poignées facilitent la manipulation.

Le capitonnage breveté "Jiffy-Join" empêche le balancement, l'affaissement et aide à tout maintenir en position. *Le dormeur ne sent aucunement ce capitonnage.*

L'ACTION CATHOLIQUE

JOURNAL QUOTIDIEN
Propriété de
L'ACTION SOCIALE CATHOLIQUE
Boulevard Charest, Québec
Imprimé et édité par la compagnie de publication
L'ACTION SOCIALE, Limitée
Boulevard Charest, Québec
Tél.: Echange privé: 2-4771
J.-Ernest BEAUBIEN président
E. CASTONGUAY, gérant général

ABONNEMENT

Québec et Lévis par porteurs, $6.00 par année ; $3.00 pour six mois ; $1.50 pour trois mois ; $0.60 pour un mois.

Au Canada en dehors de Québec et Lévis, $5.00 par année, $2.50 pour six mois ou $1.25 pour trois mois ; $0.50 par mois

Aux Etats-Unis, par malle $6.00 par année ; $3.00 pour six mois ou $1.50 pour trois mois

TARIF DES ANNONCES CLASSIFIEES

NAISSANCES, FIANÇAILLES, PROCHAIN MARIAGE, DECES, SERVICE ANNIVERSAIRE, GRAND'MESSE, MESSE DE REQUIEM, REMERCIEMENTS POUR SYMPATHIE, $1.00 par insertion selon la formule ordinaire et chaque mot additionnel deux cents

RECONNAISSANCE OU REMERCIEMENTS POUR FAVEURS OBTENUES 50 cents.

Dans le carnet social ces avis sont chargés à raison de $1.50 l'insertion.

TOUTE AUTRE ANNONCE CLASSIFIEE

Une insertion, 25 mots ou moins — 25 cents par insertion, six insertions consécutives pour le prix de cinq, chaque mot additionne. — dépassant 25 mots — deux cents du mot par insertion. Entête en noir 25 cents additionnels par insertion, titre en caractère plus gras que le 9 pt — maximum 14 pts chaque ligne comptant pour un titre.

Annonces au mois, quatre fois le prix de six insertions pour 26 insertions consécutives moins 10%. Contrat d'un an, 45 fois le prix de six insertions moins 10%.

Surcharge pour les annonces classifiées avec vignette double tarif.

Les annonces composées dans un caractère autre que le 6 pts et apparaissant dans les pages des annonces classifiées sont chargées à la ligne agate et comme suit :

1 insertion: 12 cents la ligne agate.
3 insertions consécutives: 10 cents la ligne agate.
6 insertions consécutives 8 cents la ligne agate.
26 insertions consécutives ou plus, 6 cents la ligne agate.

Les annonceurs n'auront droit qu'à un seul changement de copie par semaine.

Les annonces provenant de la campagne, et réclamant un casier devront être accompagnées de 5 cents pour frais d'expédition du courrier.

Toutes les annonces doivent être données la veille, à l'exception des avis de décès que nous acceptons jusqu'à 10 h. a.m. pour publication le même jour.

Nous n'acceptons aucun avis de naissance, fiançailles ou mariages communiqué par la poste ou le téléphone. Il en est de même pour les avis sans nom responsable.

Les annonces provenant du dehors de la ville sont strictement payables d'avances

AVIS DE DECES

Tous les entrepreneurs de pompes funèbres de la ville et de la banlieue acceptent pour notre journal les avis de décès qu'on veut faire publier.

A Québec, vous pouvez donner vos annonces classées aux mêmes prix et conditions qu'à nos bureaux dans n'importe quelle succursale des magasins Jos Gois Ltée ou des tabagies J.-E. Giguère.

Accordeurs de pianos

NOUS NOUS SPECIALISONS dans l'accordage et réparation de pianos de toutes marques. Travail fait par des experts et portant une garantie. Satisfaction assurée. C. ROSITAILLE INC., 329, ST-JOSEPH. TEL.: 5-8167.
90061—19-9 (26 fs) 4

Agents demandés

AGENTS DEMANDES pour la vente de nos cartes de Noël. Magnifique catalogue de luxe fourni gratuitement. Institut Littéraire de Québec, 72, rue de l'Eglise, Québec.
89798-17-9 (26 fs) 6

Belles vaches laitières, "Holstein" plus bas prix, venant des fermes d'Ontario. Contrôlées par le fédéral Echangeons vaches grasses GEORGES BEAUPRE, 91, rue Arago Tél.: 3-0351
90545-7-10 (mar.j.s. au 4-12) 10

Animaux demandés

ANIMAUX

ANIMAUX MORTS, os, carcasses, transportés gratuitement. Payons plus haut prix pour animaux vieux ou malades. Téléphonez à nos frais 2-2097 ou 6118, ou télégraphiez CONSOLIDATED TANNERIES LIMITED, 3 Courcelette, Québec.
90378—29-9 (26 fs) 10A j.n.o.

Appartements à louer

2 GRANDS APPARTEMENTS à louer meublés ou non. S'adresser Joseph Robitaille, 11, rue Raymond Lavoie, Ange-Gardien, Québec.
91014-14-10 (mar.s. au 18-10) 13

Argent à prêter

ARGENT A PRETER, COMMERCIAL FINANCE CORP. Ltd, 37, DE LA COURONNE, ch. 215. TEL.: 2-6488.
90986-14-10 (26 fs) 15

Crédit Foncier Franco-Canadien

PRET à 5 p.c. en première hypothèque sur maisons construites et en construction à Québec et Sillery. Réalisation rapide. Pas de commission à payer. Notaire et agent d'assurance au choix de l'emprunteur. S'adresser: 72, COTE DE LA MONTAGNE, Québec. TEL.: 4-2468.
90739—7-10 (1 ms) 15

Argent demandé

J'aurais besoin d'une somme d'argent afin d'améliorer une invention servant à redoubler la force d'un moteur. Pour plus de détails, écrire à Casier 213, Action Catholique, Québec.
91031—14-10 (6 fs) 16

Armuriers

Maison d'armes à feu de Québec

Achetons, vendons, réparons armes à feu, fusils, carabines, et revolvers. Ouvrage garanti. Vendons fusils et carabines neufs Harrington et Richardson de calibre 12-16-20-410-22 ainsi que Marlin 30-30 avec garantie de réparations gratis. Accessoires de bicycle et de pêche. Vous pouvez commander par malle ou par express. JOSEPH BOILY, 151, rue St-Paul, Québec. TEL.: 3-3311.
89298-2-9 (mar.j.s. au 30-10) 16A

Articles de ménage

VETERANS ! Grand choix meubles : poêles, laveuses, studios, sets chambre, chesterfields-lits, machines à coudre, radios, etc. Remplissons formule par malle. CROTEAU LIMITEE, 329, St-Joseph, Québec. TEL.: 5-9426.
90294-26-9 (26 fs) 18

AUBAINE ! — Set chambre, cuisine, glacière, poêle, studios, machine à coudre, chesterfield à sacrifier pour balance de compte. LES OCCASIONS ET ECHANGES DE MEUBLES ENR., 129, CARON, Québec. TEL.: 5-6320.
90249-25-9 (26 fs) 19

DIVAN $34.50, lit complet $19.95, bureaux avec miroirs $13.50, set à déjeuner $43.00, chesterfield neuf $69.00, matelas $9.95. S'adresser à MEUBLES DE ST-MALO, 1687, rue ST-VALLIER. TEL.: 4-8133.
89975—17-9 (26 fs) 18

PRIX SPECIAUX sur meubles aux vétérans, laveuses, machines à coudre "Signer", poêles, chesterfields, studios, glacières, sets chambre, 1291½, Dorchester, Québec. TEL.: 5-9426
90470-30-9 (26 fs) 18

MEUBLES NEUFS, moitié prix, poêles, chesterfield, studio, mobilier de chambre, mobilier cuisine, radio, machine à coudre, commode, aussi meubles usagés. GILLES CROTEAU, 581, ST-IGNACE, QUEBEC.
90897—13-10 (26 fs) 18

ACHETONS - VENDONS - ECHANGEONS — meubles et lingerie de toutes sortes. Allons à domicile et payons plus haut prix. L. DROLET, 983, rue ST-VALLIER. TEL.: 7-0300
85290-2-9 (mar.j.s. au 30-10) 13

ACHETONS - VENDONS - ECHANGEONS — Tout article en général. Aussi réparations de toutes sortes. Attention spéciale aux gens de la campagne. Livraison à domicile. Ouvert de 9 à 6 heures. J.-Nap. Bernard, 681, St-Vallier, Québec. TEL.: 4-0119.
90546-7-10 (mar.j.s. au 4-12) 18

SERVICE BEATTY AUTORISE

REPARATIONS : laveuses, rouleaux de tordeur et pièces de rechange en main. Ecrivez, ou téléphonez pour vos réparations et pour pièces de laveuses.

J.-G. COUTURE
Distributeur
41, Ave Bégin, Lévis, P.Q.
Tél.: 998.

90526-9-10 (mar.j.v.s. au 21-11) 18jno

A vendre — Divers

AUTO KNITTERS & HOSIERY LTD., 6324, Louis-Hébert, Montréal. Autrefois de Toronto, maintenant à Montréal, sous une nouvelle administration. La véritable TRICOTEUSE AUTO KNITTER, complètement garantie, construite d'un matériel supérieur. Livraison immédiate. Commandez la vôtre dès maintenant.
89912-16-9 (26 fs) 21

HUITRES A VENDRE: Huitres fraîches Bay de Vin, choisies et inspectées par le gouvernement. Choix 650 Standard $3.75 le demi-baril, F.O.B. Chatham. Expédition par messagerie C.O.D. Assurez-vous vitalité avec des huitres fraîches des Bancs D.-E. Elkin, Boîte Postale 433, Chatham, N.-B.
90447—29-9 (15 fs) 21

CHAISE ROULANTE, glacière, poêle, divan, chesterfield, bureau, garde-robe, set à déjeuner et dîner. Neufs et d'occasion, etc. L.-J.-A. DEMERS & Cie, 183, de la Couronne. TEL.: 2-2685.
90469-30-9 (26 fs) 21

BUGLES en cuivre usagés, très bonne condition, prix avantageux, quantité limitée. Aussi radios, poêles électriques, toasters. Réparation générale de radios. A ST-CYR, 18, St-Joseph, Québec.
90516—2-10 (mar. j. s. au 29-11) 21

LAVEUSES reconstruites en très bon ordre ainsi que balayeuses reconstruites et neuves. Rouleaux de tordeurs à vendre. AGENCES LOCALES Enr., 32 de L'EGLISE 3-4727.
89566-16-9 (mar.j.s. au 13-11) 21

PRIX réduit sur marchandise neuve. Tricycle, carrosse, marchette, bassinette, patins à roulettes, chaise haute, brûleur à l'huile, poubelle J.-A. VERRET, 90, RUE BOISSEAU. TEL.: 4-6073.
89120-23-8 (mar.j.s. au 25-10) 21

VENITIAN BLIND, REPAIRING & CLEANING Reg'd. Propriétaire: C.-E COUTURE, distributeur pour la province des stores vénitiens en bois, métal, aluminium. Lavage. Repeinturage et réparation générale des stores vénitiens. Manufacturier de boîtes à rideaux et satisfaction garantie. 14 - A, rue Burton, P.Q. TEL.: 3-2673.

89232-30-8 (mar.j.s. au 28-10) 21

TULIPES

TULIPES, crocus, Hyacinthes, Daffodèles, reçus directement de la Hollande. Avec chaque achat nous vous fournissons un "Guide sur la Plantation".

LA MAISON LANGEVIN ENR.

140 de la Couronne, Québec. Tél.: 3-0619
90319-4-10) (mar.j.s. au 2-12) 21

BICYCLES pour hommes et femmes, neufs et usagés. Tricycles, voitures et tracteurs pour enfants. J.-Albert Voyer, 188, du Pont, Québec. TEL.: 2-7493.

90967-11-10 (6 fs) 21

SAVON LIQUIDE "ROBY"

BOULES A SAVON gratis avec achat de 45 gallons. Savon liquide pour le linge, vaisselle, planchers et mains. LA POMPADOUR, Enr., Boîte Postale 66, St-Roch ou 10, de l'Eglise, Québec. TEL.: 3-5645.
90323 — 27-9 (26 fs) 21

BICYCLES

BICYCLES à pneus ballons pour filles ou garçons, réguliers, semi-course, neufs. J'ai en stock aussi une vaste quantité d'accessoires tout chromés, tels que dynamos, deux lumières, garde-chaînes, fourches, sonnettes, jantes de roues, ailes, pédales caoutchouc, pompes, pneus ballons américains ordinaires de course, carrosses, bicycles, express avec roues caoutchouc. Bicycles à gazoline "Royal Enfield". Prix spéciaux aux marchands de détail. Ecrire: R. COTTON, 60, rue de Montmorency, Québec. TEL.: 4-2909 et 886, chemin Ste-Foy, Québec.
90560—1-10 (1 ms) 21

COFFRES-FORTS

EN MAGASIN, pour livraison immédiate, dimensions variées, neufs et usagés. Coffres de sûreté, contre cambriolage. Boivin & Levasseur, Enr., 78, boul. Charest. TEL.: 2-1771, Québec.
91035—14-10 (mar. j. s. au 11-12) 21

A vendre — Divers

COUPONS 22c LA VERGE

COUPONS en coton jaune, spécial 22 cts la verge. Avec chaque achat de $5.00 et plus, payons le transport. R. DELISLE, 781, rue St-Vallier, Québec.
88549-16-8 (mar.j.s. au 14-10) 21

LIVRAISON IMMEDIATE

Filières et comptoirs d'acier de tous les formats.

GERARD POULIN,
92, Côte d'Abraham, Québec.
Tél.: 2-7917.

90618-3-10 (26 fs) 21

Achetons Vendons

ACHETONS VETEMENTS USAGES : habits, robes, lingerie, chaussures, etc. Payons plus haut prix. TELEPHONEZ AU MAGASIN DE LINGERIE USAGEE, 1-D, STE-THERESE. TEL.: 4-9017.
89671—5-9 (52 fs) 21

SPECIAUX

TRICYCLES pour enfants, dans toutes les grandeurs. Express avec roues en caoutchouc, carrosses de poupées, sets de vaisselles complet. Coutelleries, verreries, silex, prélacts. Fers électriques, fournaises, chaufferettes, cendriers, rugs, tapis, etc.

AUX ENCHERES MARCEAU INC.

12, rue St-Joseph, Québec
90918—13-10 (26 fs) 21

HOCKEY

Attention! Jobbers, marchands, importateurs, demandez nos prix pour vos hockeys. Prix spécial pour communautés. Agents demandés. S'adresser, Paul Turcotte, 210, 13e Rue, Québec.
90091—19-9 (26 fs) 21

LE NOUVEAU MOTEUR "WHIZZER"

LA SENSATION DU JOUR

FAIT pour s'adapter sur toutes les marques de bicycles, 2½ forces, 1 cylindre, 4 temps, 125 milles au gallon. Essayez-en un et vous en achèterez un. Prix et circulaires sur demande en ajoutant timbre de .05c pour la réponse. Distributeur pour la province de Québec et Nouveau-Brunswick: R. COTTON, 60, de MONTMORENCY, 886 chemin Ste-Foy, Québec.
89892—15-9 (1 ms) 21

HABIT SOLDAT, $6.00

PANTALONS et coupe-vent laine, teint brun ou bleu, à l'état neuf. Pantalons ou coupe-vent séparé, $3.49 chaque, catalogue gratis. MAGASIN D'OCCASIONS GENERALES, ENR., 1105, ST-VALLIER.
90646—13-10 (26 fs) 21

Avis divers

HIVERNEMENT DE BICYCLES

DE TOUTES sortes ainsi que Whizzer. Aussi peinturage et réparation durant l'hiver, prix modéré. J.-A. VOYER, 188, rue DU PONT. TEL.: 2-7493.
90965-11-10 (6 fs) 28

ATTENTION

COMPLET noir imperméable neuf, pouvant servir pour pêcheurs, travailleurs, cultivateurs, etc. Composition de caoutchouc très léger (grandeurs : small, médium et large) Prix DE DETAIL pour veston et pantalon: $4.95 (2 morceaux). Prix tout à fait spécial par quantité. ATTENTION SPECIALE AUX marchands. Venez ou écrivez à Raymond TALBOT, 17, rue St-Dominique, Québec. Qué

90520-4-10 (1 ms) 25 ino

Balances

LE PLUS GRAND assortiment: balances neuves et usagées à Québec. Représentant Exact Weight, Torsion, Balance B. S. & M. Hanson, Chatillon. Réparation de toutes marques de balance. Demandez notre catalogue. Wm. HAYFIELD, 370, de RUE, Québec. TEL.: 4-1238.
89315—4-9 (mar. j. s. au 1-11) 26

Balance Toledo

BALANCES neuves et reconditionnées. Allocations généreuses sur échange. Réparons toutes marques de balances. Une nouveauté: hache-viande "Gravite". Demandez catalogue 1947. TOLEDO SCALE Co. of Canada, 225 de la Couronne, Québec. Tél.: 3-4300
90231-25-9 (26 fs) 26

Bicycles

125 MILLES AU GALLON

LE FAMEUX MOTEUR à bicycle "Whizzer" vous transporte loin pour quelques sous. Une promenade de 6 milles coûte seulement 2 sous. Voyez-le et vous achèterez sûrement "Whizzer". Vente et service de réparations. J.-ALBERT VOYER, 188, rue DU PONT. TEL.: 2-7493.
90966-11-10 (6 fs) 28

Bois, charbon, huile

A.-B. FORTIN, Bois de chauffage de toutes sortes. Croûtes, slabs, etc. Bois de provision. 945, RUE ST-VALLIER. TEL.: 5-9481.
90084—19-9 (26 fs) 29

Bois de construction

BILODEAU & DORE, ENR.

MERISIER à plancher. — BCFir non blanchi. Moulures Pin, Bardeaux, Veneer, BCFir de merisier et de frêne. Portes d'intérieur, Meganti, Board, Kemonoire Board. Papier Scuian, Epinette préparée ou brute de toutes dimensions, etc. S'adresser : 280, rue ST-PAUL, Québec. TEL.: 2-3035.
90555—1-10 (1 ms) 30

AUGER & AUGER

BOIS ET MATERIAUX DE CONSTRUCTION; B C Fir, Epinette, Pin blanc, Pin de la olombie, bois à plancher, moulures, portes, bois brut ou préparé, Bardeaux d'asphalte, bardeaux d'amiante, papiers à couverture, finition de cuisine et chambre de pain, planche isolation (Ten-Test). Demandez des catalogues il nous fera plaisir de vous coter nos meilleurs prix sur demande. AUGER & AUGER, 18, ave INDUSTRIELLE. TEL.: 2-6891.
89062-30-8 (mar.j.s. au 25-10) 30

Brûleurs à l'huile

BRULEURS A L'HUILE : Silent Glow A.B.C., Tower Champion EUG DESROCHES Fils Enreg., 1039, St-Vallier, Québec. TEL.: 3-8014.
90293-26-9 (26 fs) 33A

BRULEURS A L'HUILE LEPAGE BLUE FLAME, A.B.C. Leader Lynn Réservoirs à l'huile et accessoires C.-H. LEPAGE, 72-74, Ave Jacques-Cartier, Limoilou. TEL.: 2-2207.
89544-7-10 (12 fs) 35A

BRULEURS

BRULEURS : Hi-Heat, Alasko et Taft. Toutes dimensions 6-6½-7-8½-10-12 pouces. Distributeurs pour l'est du Canada. LES AGENCES HI-HEAT, Enreg., 369, St-Paul, ou Ecole Normale Mérici, chemin St-Louis. TEL.: Bureau : 4-0156; résidence: 2-5191.
89524-6-9 (mar.j.s. au 4-11) 35A

Bureaux à louer

BUREAUX DE GRANDEUR différente, à louer. Nouvellement construits, plancher en huile d'asphalte, lumière moderne. Quartier St-Roch. TEL.: 2-2186 entre 9 heures a.m. et 5 heures p.m.
90905—10-10 (6 fs) 37

Camionnage

CONTRACTEUR INDUSTRIEL

NOUS AVONS des camionneurs expérimentés pour tous genres de transport. S'adresser : L'ASSOCIATION DES CAMIONNEURS DE QUEBEC Inc., 74, ST-JOSEPH, Québec. TEL.: 4-2971.
85621—9-9 (mar. j. s. au 6-11) 39B

Chambres à louer

CHAMBRE DOUBLE à louer, pour messieurs ou couple sans enfant, usage du téléphone. S'adresser à 134, de Longueil, St-Sacrement.
90920-11-10 (6 fs) 44

COTE D'ABRAHAM, belle chambre dans famille sans enfant. Bon quartier. Usage du bain et téléphone. Monsieur de préférence. TEL.: 3-5659.
91032—14-10 (1 fs) 44

FEMMES ET JEUNES FILLES

MAISON RECOMMANDEE. — Chambre à la semaine ou à la journée. Accommodation moderne à prix modique. "AU BON GITE". 110, rue du Pont, près rue St-Joseph.
90862-10-10 (26 fs) 44

Chirurgiens — Dentistes

Dr LEONCE LESSARD, chirurgien-dentiste, ex-interne de Forsyth Dental Infirmary, Boston. Fermé les mardis et jeudis soir. 207, 3e AVENUE, Québec. TEL.: 4-3312; rés.: 2-4935.
90085—19-9 (26 fs) 57

Clavigraphes

CLAVIGRAPHES A LOUER. Aussi à vendre: clavigraphes neufs et usagés. Réparation et service. J. LE ROSSIGNOL, 1183, de la Canardière, Québec. TEL.: 4-3139.
90512-4-10 (26 fs) 60

CLEMENT & CLEMENT LTEE
311, BOULEVARD CHAREST

AGENTS exclusifs de la compagnie Underwood. TEL.: 2-1422, Québec. Location de clavigraphes, Underwood : $4.00 par mois ou $10.00 par 3 mois. Réparation et vente de clavigraphes de toutes marques, aussi rubans, papiers carbone et fournitures de bureaux.
90566-2-10 (26 fs) 60

CLAVIGRAPHES DE TOUTES MARQUES A LOUER. — $4.00 par mois ou 3 mois pour $10.00. GERALD MARTINEAU, 93, St-Pierre, Québec. TEL.: 5-5158.
90787—7-10 (1 ms) 60

Commerce à vendre

COMMERCES DE TOUS GENRES: — Voulez-vous vendre votre commerce rapidement, Consultez, Raymond de Rosa, 189, rue St-Jean, Québec. Tél.: 4-7606.
90737—6-10 (1 ms) 66

POSTE DE COMMERCE à vendre, sur rue principale, grandeur 46 x 75, 1er étage, une seule pièce; 2ième étage, 2 loyers. Terrain 60 x 150. S'adresser à Adélard Richard, Donnacona, 88, Notre-Dame.
89952—17-9 (1 ms) 66

MAGASIN, résidence et restaurant à vendre avec ameublement et "stock". Chiffre d'affaires $40,000. par année. Bâtisses neuves. Route nationale. Prix $24,000. Ecrire à Casier 200, Action Catholique, Québec.
90633—3-10 (26 fs) 66

POSTE DE COMMERCE à vendre Boucherie-épicerie situé dans la paroisse Sacré-Coeur. S'adresser à 83, Carillon, Québec.
90865-14-10 (6 fs) 66

COMMERCE-EPICERIE avec propriété à vendre ou à échanger. Belle occasion pour prompt acheteur. S'adresser par téléphone à 3-5508.
91033—14-10 (6 fs) 66

Chaussures

CHAUSSURES DE TRAVAIL

PALMER, Sisman à l'épreuve de l'eau, aussi bottes de pêches, chasse, etc., réparations de chaussures. J.-A. CLOUTIER, 150 du Pont, Québec. Tél.: 4-0535.

90487—30-9 (mar. j. s. au 27-11) 67

Corsets — Brassières

HELENE TURGEON CORSET SPENCER

NOUS CREONS un dessin spécialement pour vous. Démonstration gratuite sur demande. Corsets, soutien-gorge. Supports médicaux. Spécialité en corseterie 636, rue ST-VALLIER. TEL.: 2-6167.
89636-23-8 (mar.j.s. au 25-10) 68A

Déménagements

Déménagement

LOCAL ET LONGUE DISTANCE. — Pianos, sofas, frigidaires, emballage, storage, assurance. QUEBEC TRANSPORT, 454, ARAGO. TEL.: 3-0760.
90085—19-9 (26 fs) 73

Dentistes

DR ALPHONSE DION
Chirurgien-Dentiste
24, côte du Palais Tél. 2-2153
88795-21-8 (mar.j.s. au 18-10) 74

Divers

E. DUFOUR

Pose, sable, vernit et cire les planchers bois dur. La plus importante maison du genre. 82, Côte Ste-Geneviève, Québec. TEL.: 2-4360.
90238—24-9 (1 ms) 73

Gratis

MONTRE pour Dames et Messieurs et plus de 100 primes à votre choix. Pour la vente de quelques bouteilles de Parfum VIENNA de Luxe à 50c. chacune. RIEN A DEBOURSER. Demandez 35 bouteilles de Parfum Azur's et le nouveau Catalogue. Adresser à :
LONDON PREMIUM CO.
I.-L. HERMINE QUEBEC

89733-11-9 (mar.j.s. au 6-11) 75

Divers

FEU D'ARTIFICE

40 ANNEES d'expérience et de satisfaction. Demandez nos prix et programme. Aussi pétards, etc., pour magasins de détail. JOSEPH ROY 243, rue Morin, Québec. TEL.: 5-7224.
90025-7-10 (1 ms) 75 jno

STORES VENITIENS

Métal et bois de première qualité. (Custom - Built) (Sur mesure) Livraison rapide. LIONEL-J. WILLETTS

1304, rue Crémazie, Québec. TEL.: 2-4213.

90961-9-10 (mar.j.s. au 6-12) 75

MONTRES BRACELETS GRATIS

Pour dames et messieurs et prime spéciale de promptitude. Pour la vente de 28 bouteilles de parfum de luxe de .10c. à .30c

Aussi coutellerie de 16 morceaux. Couvre-pieds. Couverte en édredon. Robe de chambre, parapluie, Kodak, etc. Demandez notre catalogue.

American Mail Dealers

55-M, rue ST-ANSELME, Québec.
88553-16-8 (mar.j.s. au 14-10) 75

Doreurs — Argenteurs

REDORONS, REARGENTONS, VERNISSONS Vases sacrés, candélabres, bénitiers, etc. FABRIQUONS: Calice, ciboires, orfèvrerie, bronze d'église. Travail soigné garanti, or, argent. ECHANGEONS. TEL.: 2-8032. J.-ARSENE BELLEVILLE, Ltée, 45-47 SOUS-LE-FORT, Québec.
90954-11-10 (mar.j.s. au 9-12) 77

Electriciens — Plombiers

O. PICARD & FILS INC.
78, St-Augustin, Québec
Tél. : 2-1239
- ELECTRICITE
- PLOMBERIE
- CHAUFFAGE

90556—1-10 (1 mar. mer. j. v. au 4-11) 80

Elèves demandés

ANGLAIS PAR CORRESPONDANCE en quatre mois facilement 200 exercices de conversation courante. Accent tonique et prononciation figurée de chaque mot. Clef pour correction. Circulaire gratuite. Dictionnaire gratuit. ACADEMIE RHEAUME, 3931 ST-DENIS, Montréal.
89138-2-9 (1 an) 81

INSTITUT J. THOMAS
25, ST-STANISLAS. TEL.: 2-7490.
Anglais, français, sténographie, télégraphie, comptabilité. Cours commercial anglais ou bilingue, baccalauréat, brevet et préparation à tous les examens de la province.
90557—1-10 (1 ms) 81

COURS COMMERCIAL complet ou abrégé. Toutes les matières enseignées; spécialité : conversation anglaise. Cours jour et soir. Diplôme aux finissants. Ecole COMMERCIAL BLUTEAU, 475, de la Canardière. TEL.: 4-3213.
90721-7-10 (26 fs) 81

COURS PAR CORRESPONDANCE. — Enseignons Français, Anglais, Arithmétique, Comptabilité, Sténographie. Diplôme accordé pour chaque matière. Prospectus gratuit sur demande. Adresser: COURS PRATIQUES BILINGUES, Enr., CASIER 66, St-Hyacinthe, P.Q.
90433—29-9 (26 fs) 81 j.n.o.

COURS PRIVES

CLASSIQUE, latin, grec, français, anglais, philosophie, psychologie, immatriculation et baccalauréat. Jour et soir. Composition et littérature. Jour et soir. Mêmes cours par correspondance. P.-E. BELLEAU, 49, St-Joachim, Québec. TEL.: 3-3754.
90561-4-10 (1 ms) 81

NOUVELLE METHODE, anglais par correspondance, garantie par écrit, en 2 mois. Pour détails sans aucune obligation. Adresser, S.-F. FORTIER, St-Ubald, 4 Portneuf, Québec.
90434—29-9 (26 fs) 81 j.n.o.

COURS COMMERCIAL ANGLAIS

BART SCHOOL, est organisé pour recevoir de nouveaux élèves tous les lundis de chaque semaine. Conversation anglaise, une spécialité. Cours du jour et du soir. BART SCHOOL, 109, Côte d'Abraham, Québec.

TEL.: 2-5889

90337—23-9 (1 fs) 81

INSTITUT RAYMOND

111, ST-JOACHIM, (près de la Côte STE-GENEVIEVE). — TEL.: 2-1560. Enseignement commercial bilingue. Cours commercial abrégé. Anglais, Sténo-dactylo. Correspondance, cours d'été, cours particuliers. Spécialité: brevets de tous genres. Mêmes cours par correspondance.
90558—1-10 (1 ms) 81

Entrepreneurs

ENTREPRENEUR-MENUISIER, construction, réparation, spécialité : finition. Satisfaction garantie. JOS. GOULET, 85, Kirouac. TEL.: 4-3347.
89984-18-9 (mar.j.s. au 15-11) 88

JOS. BEGIN

Maçonnerie et menuiserie générale
172, de la Ronde, Tél.: 4-0989
89287-2-9 (mar.j.s. au 30-10) 88

MENUISERIE ST-PASCAL ENR

Pour travaux de construction, chassis, plate-forme de camion, etc. S'adresser à 17, boul. Churchill-Roosevelt, Québec. TEL.: 4-4259.
89076—17-9 (26 fs) 88

LEO GARON
ENTREPRENEUR GENERAL

POUR TOUS TRAVAUX de construction ou de réparation et tout ouvrage en ciment, tels que trottoirs, solage, etc. S'adresser à 434, rue Vitré, Québec. TEL.: 4-2636.
90858—9-10 (26 fs) 88

Escaliers en fer forge

ANTONIO BUREAU

Ouvrage en fer "Stainless steel", bronze, aluminium. Escaliers intérieurs et extérieurs, clôtures, portes en métal, etc. 240, boul. des Capucins, Québec. TEL.: 5-6334.
90602—2-10 (mar. j. s. au 29-11) 89

Extermination

CONTRE punaises, mites, mouches, employez Liquide Insectifuge "RIDOL", D.D.T. ou MYSTO, aussi poudre Coquerelle MYSTERIEUSE. Ouvrage garanti. Estime gratuit. MABEU & MAHEU Cie, 145, du Pont, Québec. TEL.: 5-2380.
90856—9-10 (26 fs) 89a

Femmes, filles demandées

STENOGRAPHE BILINGUE demandé avec ou sans expérience. Toute correspondance traitée avec discrétion. Ecrire à Casier 208, l'ACTION CATHOLIQUE, Québec.
90948-11-10 (3 fs) 90

CUISINIERE demandée pour 12 religieux. Exclusivement la cuisine. S'adresser, TEL.: 3-0815 ou Ecole Supérieure Montcalm, 47, rue Père-Marquette, Québec.
91026—14-10 (mar. j. au 16-10) 90

VENDEUSES demandées par compagnie française de cosmétiques et parfums pour vente à domicile, plusieurs exclusivités très en demande. REGINE DE FRANCE, 3515 Avenue du Parc, Montréal, ATlantic 2221.
90728—14-10 (6 fs) 90

Fleuristes

IL EST TEMPS d'acheter vos plants de fleurs vivaces, oignons, bulbes et plants de fleurs, fraisiers. S'adresser à Mme Michel Couture, Craig's Road, cté de Lévis, P.Q.
90116—26-9 (1 ms) 94

Garages à louer

RUE D'AIGUILLON no 153. Endroit idéal pour garage, boutique ou atelier. Grand terrain si désiré. Libre immédiatement. S'adresser, FERNAND PAPILLON, 406, rue St-Jean, Québec. TEL.: 2-1742.
90851—9-10 (6 fs) 100

Hommes demandés

HOMMES SANS AVENIR. Apprenez le métier de "soudeur" ou "mécaniste". Demandez prospectus, gratuit à L'ECOLE "MELOCHE", 100, 4e Rue, Limoilou, Québec.
90921-9-10 (26 fs) 105

COMMIS PHARMACIEN demandé pour travail de laboratoire et comptoir. Bon service, travail intéressant, pas de fontaine. Références justin Maltais, pharmacien Chicoutimi, P.Q.
90872-10-10 (6 fs) 105

VENDEUSES expérimentés avec automobile, pour vendre au détaillant une ligne complète de marchandises sèches. MONARCH TEXTILES, 740-A, de l'Epée, Montréal.
90921-11-10 (3 fs) 105

FAITES ENTRE $35. à $60. par semaine dans votre propre commerce. Vendez à domicile 250 nécessités garanties et assurez-vous des commandes répétées en visitant chaque famille une fois par mois. COMMISSION AVANTAGEUSE. Nos nombreux avantages vous font triompher de n'importe quelle compétition. Détails et catalogues GRATIS: FAMILEX, Dept. E., 1600 Delorimier, Montréal.
89597—9-9 (1 mar. 3-11) 105

VOICI VOTRE CHANCE! La plus ancienne et la plus formidable compagnie au monde, se spécialisant dans la vente de nécessités quotidiennes, à quelques ouvertures pour homme agressifs et ambitieux. Splendide revenu dès la première journée produits avantageusement connus, clientèle établie. Si vous jouissez d'une bonne reputation et possédez un équipement de voyage, vous êtes notre homme. Pouvons financer vos débuts. Pour plus amples détails: Ecrire à La Compagnie J.-R. WATKINS, 2177, rue Masson, Montréal, Dept. O.O. 2.
90507-7-10 (mar. au 28-10) 105

ON DEMANDE un voyageur dans une manufacture de matelas. Refaisons les vieux matelas et l'échiffage. Matelas neufs, prix du gros $9.00, au détail $13.00. Pour tous renseignements s'adresser à Rosaire Boulet, St-Benjamin, cté de Dorchester, P.Q.
91013-14-10 (3 fs) 105

FERMIER pour prendre charge troupeau laitier 40 vaches. Bons gages pour personne compétente, référence. Aussi bon jeune homme, expérience, poulailler, travail à l'année. S'adresser à Adjutor Pouliot, Ste-Foy.
91016-14-10 (2 fs) 105

Hommes, femmes demandés

HOMMES, FEMMES, FILLES DEMANDES, travail facile chez vous. Revenu illimité. Matériel, instructions expédiés sur demande. Apprécions 0.25 pour dépenses. Senneville Service La Baie Yamaska, Qué.
89903-24-9 (26 fs) 106

HOMMES et femmes pouvant se faire $50. et plus par semaine durant loisirs en distribuant parmi vos parents et amis 200 nécessités domestiques. Ecrivez aujourd'hui même à Produits Homah, 803, Rachel Est, Montréal.
90006—18-9 (26 fs) 106

Horlogers — Bijoutiers

L'ECRIN ENR. 528 ST-JEAN

HORLOGER, BIJOUTIER. Spécialité réparations de montres, horloges, bijoux. Toujours en magasin montres, horloges, bijouteries, toncs, bagues, etc. Nous donnons une attention particulière aux commandes de réparation venant de la campagne. Adresse: L'ECRIN ENR., 528, rue St-Jean, Québec.
90814-9-10 (mar.j.s. au 6-12) 107

Instruments de musique

ACCORDEONS. Nous nous spécialisons dans la réparation d'accordéons de toutes marques ainsi que de phonographes et radios. S'adresser à ST-CYR & FRERES, 70, St-Joseph, Québec.
89964-17-9 (26 fs) 115 jno

Lingerie de seconde main

MAGASIN DE LINGERIE USAGEE
1D, STE-THERESE

GROS ET DETAIL. Si vous désirez habiller toute une famille pour le prix d'un seul Rendez-vous au plus gros magasin du genre. Prix ridiculement bas. TEL.: 4-0017.
90221-24-9 (26 fs) 117

LINGERIE USAGEE
8, RUE ST-LOUIS, LEVIS

VENEZ visiter notre nouveau local à 8, rue St-Louis. Habillez toute une famille pour le prix d'un Gros et détail. J.-M. LATULIPPE, prop.
88471-23-8 (52 fs) 117

Logements demandés

LOGEMENT de 4, 5, 6 appartements, chauffé ou non, demandé sur la rue St-Jo

AUTOMOBILES

Autos à vendre

CAMION Maple Leaf 1938, 2½ tonnes avec plateforme de 12 pieds. GARAGE LAROCHELLE et FILS, acheteurs et vendeurs d'automobiles, 10, 3e Rue, Limoilou, Québec TEL.: 4-2191.
89994-18-9 (26 fs) A.V.

FORD avec dompeuse G.M.C. 1941, 2 tonnes. Chevrolet Coach 1941, Jeep 1947, Studebaker 1946, 1½ tonne avec dompeuse. Ford Sedan 1942. Buick Sedan 1939. Motocyclette Harley. Paul Maheux, 597, boul. Charest, Québec. TEL.: 3-4167.
90852—9-10 (6 fs) A.V.

CAMION FORD 1946, 3 tonnes, long empattement. Buick Sedan Spécial 1941, radio, chaufferette, 4 pneus neufs, très propre. Nash Sedan 1938. S'adresser, Paul Maheux, 597, boul. Charest, Québec. TEL.: 3-4167.
90853—9-10 (6 fs) A.V.

MERCURY 1940. S'adresser à 237, rue Wolfe, Lévis. TEL.: 1309-R.
91030—14-10 (6 fs) A.V.

HUDSON 8, 1938

129 POUCES d'empattement converti 7 passagers, ayant été bien entretenu, en parfaite condition. S'adresser, Geo. Paquet, 351, Blvd Charest, chambre 45, ou 26, Ave de Bernières. TEL.: 5-6678.
90914-11-10 (26 fs) A.V.

AUTOBUS A VENDRE

AUTOBUS NEUFS et usagés, de toutes sortes, de 20 à 40 passagers. Livraison immédiate. Représentant de Pony Cruiser. Communiquer avec: Louis Vachon, Ste-Marie, Beauce, P.Q. TEL.: no 88.
90665-4-10 (1 ms) A.V.

ACHETONS AUTOS
POUR ARGENT COMPTANT
PAUL MAHEUX
597, Blvd Charest Tél.: 3-4167
86993-18-9 (26 fs) A.V.

SPECIAL

Chrysler 1946 Sedan	$2350
Chevrolet 1947 Sedan	$2175
Pontiac 1946 Sedan	$1875
Chrysler 1941 7 pass.	$775
Dodge 1941 Sedan	$725
Buick 1938 Sedan	$675
Chrysler 1942 Coupé Opera	$1025
Dodge 1942 Sedan	$975
DeSoto 1941 Sedan	$975
Packard 1939 Sedan	$675

Plusieurs autres.

Termes et échanges.

De la Couronne et Pont Drouin

90911—11-10 (6 fs) A.V.

Accessoires d'autos

PARTIES D'AUTOMOBILE, neuves et usagées de toutes marques. Achetons chars usagés, accidentés et "scrapés". LUDGER FERLAND, 661, 1ère AVENUE, Québec. TEL.: 4-2920
86220—12-7 (8 ms) A.A

HAMEL & NORMANDEAU
MECANICIEN - ELECTRICIEN

Moteurs, générateurs, magnétos essuie-vitres, avertisseurs, pièces de rechange. 217, Ste-Marguerite, Québec. TEL.: 3-6960.
90622—3-10 (26 fs) A.A.

A. BLONDEAU & FILS
RESSORTS D'AUTOS & CAMIONS

VENEZ VOIR notre nouveau garage avec outillage moderne et service prompt. Gardons aussi en stock boudins (coil-spring) choc absorbeurs, shakles, shime spécial pour lever devant de char. Ouvrage par expert. S'adresser 500, 1ère AVE. coin 5e Rue, Limoilou. TEL.: 4-1209.
90093-20-9 (mar.j.s. au 18-11) A.A.

PIECES NEUVES ET USAGEES

POUR TOUTES marques d'autos et camions hoist et rockstell. Achetons chars accidentés, payons comptant MAURICE POIRIER, 583, 1ère Avenue, Limoilou, Québec TEL.: 2-4461
89437—11-9 (mar. j. s. au 8-11) A.A.

Garages — Service

GARAGE ANDREWS, 596, ST-VALLIER, près du boulevard Langelier Accessoires neufs. Ford, Chevrolet, neufs et usagés, toutes marques motocyclettes, bicycles accessoires C.C.M., MAJESTIC, parties d'Elk Réparations générales. REMORQUAGE jour et nuit. TEL.: 3-3738.
90322-27-9 (mar.j.s. au 25-11) G.S.

GARAGE BAKER

REPARATION, débossage, peinturage, soudure etc. 112 RUE DE L'EGLISE, QUEBEC. TEL.: 3-1782, soir 3-0876.
89620—9-9 (mar. j. s. au 6-11) G.S.

Pharmacie

COMPTOIR POSTAL MARTEL

CONFIEZ-NOUS vos commandes de pharmacie. Prescriptions, photographies, rapidité, bas prix. Pharmacie MARTEL, 72, Côte du Passage, Lévis, P.Q.
90486—30-9 (1 ms) 163 j.n.o.

Pianos à vendre

J'AI LE PLUS beau et meilleur piano neuf. Pianos usagés en parfait ordre. J.-C. MARCOUX, marchand, professeur de musique, EXPERT ACCORDEUR de pianos, 609, St-Vallier. TEL.: 5-9775.
90111—22-9 26 fs) 165

PIANO automatique, reconditionné à l'état de neuf. Aussi piano ordinaire. S'adresser, 2 J. L. Alain, 147, Côte d'Abraham, Québec. TEL.: 4-0230.
90954-11-10 (6 fs) 165

PIANO 5300. "Canadian" fini noyer, remis à l'état du neuf, banc cabinet compris. S'adresser chez WILLIS & CO. LIMITED, 67, rue ST-JEAN, Québec. TEL.: 3-7032.
14-10 (1 fs) 165

PIANO A VENDRE. S'adresser à 237, rue Wolfe, Lévis. TEL.: 1309-R.
91030—14-10 (6 fs) 165

Boutons — Hemstitch

BOUCLES ET BOUTONS couverts. Boutonnières. Point Hemistich. Ouvrage fait avec soin. Attention spéciale aux commandes par malle. Mlle MARGUERITE DELISLE, 279, rue St-Joseph, Québec. TEL.: 2-6461.
90567-7-10 (mar.j.s. au 4-12) 168

Positions demandées

JEUNE DIRECTEUR des services de réclame d'une importante usine des Etats-Unis, cherche emploi dans la ville de Québec. Très bien versé dans les questions d'exportation de vente et de fabrication de lourd matériel électrique. Possède assez bien le français, l'espagnol et l'allemand. Ecrire Casier 912, l'ACTION CATHOLIQUE, Québec.
91018-14-10 (3 fs) 170

Camions à vendre

CAMION "DIAMOND" T. 1938, avec hoist hydraulique, 2 tonnes, à vendre à prix d'occasion. S'adresser à 84, Victoria, Québec.
90805—8-10 (6 fs) C.V.

CAMION FORD 1940, à vendre, en bonnes conditions. S'adresser, 454, rue Arago. TEL.: 3-0760.
90977—13-10 (26 fs) C.V. j.n.o.

Camions Dodge 2 T.	1947
Camion Mercury 3 T. Ruxtell 178 pouces	1947
Camion Ford 3 T. Ruxtell 158 pouces	1947
Wagonnette Mercury, 9 passagers	1947
Sedan Dodge, Radio, chaufferette	1947
2 Sedan Chevrolet	1946
Sedan Hudson : $1600	1946

Motocyclettes neuves Autobyks, B.S.A., Indian, aussi choix d'usagées. Conditions de paiement faciles.

RODRIGUE OSTIGUY
181, du Pont Tél.: 2-6577
17-9 (26 fs) C.V.

OCCASIONS

1—Moteur stationnaire P. D. 40, Fairbanks Morse 40 forces Diesel.
2—Chargeuses de billots sur camions.
2—Trailers neufs de l'armée, avec roues doubles.
2—Camions F.A.T. artillerie, 3 tonnes, avec winches.
1—Panel de livraison Mercury ½ T. 1947.
1—Camion Ford 3 T., armée, 60 C.W.T.
1—Fargo 2 T. 1940 avec dompeuse et plate-forme.
1—Ford 1941, 3 T., 4 vitesses, avec Ruxtell.
1—Moteur stationnaire neuf, Atlas Polar, 120 forces, à gazoline.
Pneus: 1050 x 16 - 12 plis
Pneus: 900 x 16 - 10 plis
Pneus et tubes neufs, 900 x 13, 6 plis.
10—Dompeuses hydrauliques, modèles HL-3 et L-3, "Brantford".
Assortiment de pièces pour camion de l'armée.

GIROUX MOTORS SALES LIMITED
1100, avenue Royale,
Beauport-Est, comté de Québec
Tél.: 2-8221
90013—19-9 (26 fs) C.V.

Réparation de pneus

RESSEMELAGE ET REPARATION DE PNEUS. Travail garanti Pneus neufs à vendre. VULCANISATION DE QUEBEC ENR., 419, Blvd CHAREST, Québec TEL.: 2-4524.
90732-7-10 (mar.j.s. au 4-12) R.P.

Réparations de radiateurs

ALBERT TESSIER, radiateurs réparés, nettoyés ou refaits à neufs. Soudure autogène. 118 DE L'EGLISE, Québec. TEL.: 2-2876
90987-14-10 (26 fs) R.R.

Soudure

J.-E. AUDET
SOUDURE ELECTRIQUE OXYGENE

NETTOYAGE, réparation et construction de radiateurs, châssis de camion, de réservoirs à l'eau et l'huile de Bullgraders, de hoist hydraulique, de charrues et souffleurs à neige, etc.
88969-30-8 (mar.j.s. au 28-10) 200

CHARLAND & BERNARD LTEE

EXPERTS en soudure, au gaz et à l'électricité de tous les métaux. Fabrication de réservoirs pour l'eau, l'huile, la gazoline, etc. 30 ans d'expérience, fondé en 1916. 100, 4e Rue, Limoilou, Québec. TEL.: 4-2772.
90722-4-10 (mar.j.s. au 2-12) 200

Huile à moteur

5 GALLONS $4.65

UN NOUVEL empaquetage en 5 gallons. En spécial à $4.65 SILVER OIL, REG'D, 39, rue Ste-Thérèse TEL.: 4-0169, Québec.
83853-28-9 (mar.j.s. au 25-10) H.M.

Poussins — Poulets

200 poulettes grises à vendre, âgées de 7 mois. Prix $1.75 chacune. S'adresser, M. Ovila Drapeau, St-Bernard, Cté de Dorchester.
90844—9-10 (6 fs) 173

A VENDRE: — 2000 poulettes hybrides N.H. x P.R.B. âgées de 6 à 7 mois. Prix raisonnable sur demande. Jean-Charles Gagnon, St-Michel, cté de Bellechasse.
90824-9-10 (26 fs) 173

VOUS DESIREREZ des poussins Bray pour novembre-décembre? Ils devraient être commandés maintenant. Aussi demandez notre catalogue de poulettes que nous avons en main et qui sont prêtes pour la ponte. Agent: La Maison Langevin, 140, de la Couronne, TEL.: 3-0619.
90991-14-10 (mar. au 21-10) 173

Radios, réparations, vente

REPARATION DE RADIOS

de tous genres. Travail exécuté par des experts. QUEBEC SERVICE DE LAVEUSES ENR., 393, boul. Charest, Québec, TEL.: 2-2724.
90999—11-10 (26 fs) 183

Recettes pour desserts

ESSENCES SUPREME

VOUS REUSSIREZ toujours vos desserts en exigeant de votre épicier les Essences et Colorants Suprême
89132—30-8 (mar. j. s. au 28-10) 184

FOURRURES

ULDERIC BEDARD

244, RICHELIEU, Québec. TEL.: 3-4892. Grand assortiment de fourrures d'été, martres de toutes sortes, renards argentés, croisés, fitch, vison, etc. Un acompte vous gardera un manteau pour livraison ultérieure. Manteaux seal, chat sauvage, caracul, boléros, rat musqué teint vison, mouton de Perse, seal garni de mouton gris.
90338—25-9 (1 ms) 95

ATTENTION! TRAPPEURS! — Merveilleuse méthode infaillible pour capturer les renards au collet, garantie, 5 à 12 fois plus chanceuse qu'aux pièges. Ecrivez à Louis ROY, ESTCOURT, Québec.
90321-4-10 (1 ms) 95 jno

SALON DE FOURRURE ENRG.

Manteaux de fourrure de haute qualité et de toutes sortes de modèle exclusif. Spécialité: mouton de perse. Mme A. VILLENEUVE, 10, rue McMahon, app. 21, Québec.
90239—24-9 (1 ms) 95

Jos. Robitaille Enr.

MANTEAUX de mouton de Perse, noir, gris, Rat musqué, Ecureuil gris, brun Seal Hudson Français. Collets de renards argentés, croisés. 104-108, rue Richelieu, Québec. TEL.: 2-3288
90813-8-10 (1 ms) 95

TRAPPEURS, CULTIVATEURS. Prenez 25 à 50 renards mensuellement. Résultats immédiats. Secrets, drogues, collets s'obtiennent gratuitement chez l'Association des Trappeurs, La Baie, Yamaska, Qué. 4 sets de tendages expédiés sur demande. Incluez 0.25 pour dépenses.
90798—8-10 (27 fs) 95

FOURRURES
VAILLANCOURT & FRERE
Assortiment complet
Manteaux sur ordre
36, av. des Oblats, tél. 4-3747
En face église St-Sauveur
89379-16-9 (mar.j.s. au 13-11) 95

ROMEO DROLET
11, avenue Jacques-Cartier

Tél.: 5-5013, 25 ans d'expérience. Assortiment complet de fourrures Manteaux faits sur mesure. Spécialité: Mouton de perse, rats musqués.
89286-2-9 (mar.v.s. au 30-12) 95

FOURRURE DE LUXE ENREG.

E. VAILLANCOURT, prop. 7, RUE STE-URSULE, Québec. Confection et réparations de manteaux. Grand assortiment de fourrures. Placez votre commande de bonne heure. Ouvrage garanti. TEL.: 4-0864.
90098-20-9 (mar.j.s. au 18-11) 55

POUR VOS FOURRURES
Voyez: ARMAND LAPOINTE
E. FRANKLIN, QUEBEC. TEL.: 2-3354
90619—4-10 (mar. j. s. au 2-12) 95

FOURRURES THIBAULT

282, rue ST-JEAN, TOUJOURS EN STOCK: dernières créations en fourrures, manteaux, garnitures, collets, parures de cou. Notre atelier est à votre disposition pour tous travaux de réparations, réfections, repassage de teinture. Ouvrage garanti. Voûte d'entreposage assurée contre feu, vol, mites. Achetons les peaux vertes au prix du marché.
90559—1-10 (1 ms) 95

PHILIPPE BRETON
251, rue ST-JOSEPH
TEL.: 3-6658

MANTEAUX mouton de Perse, mouton brun, rat musqué, chinchilla, seal brun, noir, collets. Transformation. Manteaux faits sur mesures.
90224-8-10 (36 fs) 95

LAUREAT ZICAT

25 CHEMIN STE-FOY, à QUEBEC. Assortiment complet de fourrures. Confection de manteaux sur mesures. Réparation et transformation de toutes sortes. Trappeurs achetons fourrures de toutes sortes. TEL.: 5-9627.
90483—30-9 (mar. j. s. au 28-10) 95

L. GOSSELIN & FILS

Manufacturiers de fourrures, confection sur mesure, mouton de Perse, seal, rat musqué, pattes de mouton, etc. Aussi réparations générales. 378, 6e rue, Limoilou. Tél.: 1-1326.
89965-18-9 (mar.j.s. au 15-11) 95

MME DROLET, FOURRURES

un lot de manteaux rat musqué, seal noir, seal brun, lapin, chat sauvage, de toutes grandeurs. Bon marché. S'adresser à 242, St-François, Québec.
89867—13-9 (mar. j. s. au 11-11) 95

CHS.-N. EMOND

MANTEAUX COURTS, BOLEROS, et collerettes, visons, martres du Nord, de Roche, écureuil, fitch, Kolinsky Manteaux mouton de Perse et chat. 85, DES COMMISSAIRES, Québec TEL.: 5-6741.
90969-14-10 (mar.j.s. au 11-12) 95

Remèdes — Médicaments

BIPHOSPHATE MEDICINAL. — Tonique efficace: os, dents, muscles, sang. Facilite croissant des enfants. Recommandé aux personnes faibles, délicates, fatiguées. FRERES MARISTES, IBERVILLE, QUE. Bouteille $1.00, trois $2.50 franco.
90984—13-10 (26 fs 186

Pilules maternelles

CES PILULES aident à augmenter la sécrétion du lait permettant à la mère de nourrir son enfant, tant qu'elle le veut sans avoir de troubles périodiques. Composées d'extraits de glandes mammaires, etc. Favorisent le développement chez femme et jeune fille. Demandez à votre médecin ou envoyez $2.00 en mandat-poste, Dr JOS. COMTOIS, B.P., St-Barthélemy, P.Q., envoyées affranchies 33 jours de traitements. En vente à Montréal: Pharmacie LAURENT, 2610, St-Jacques; à Québec, Pharmacie BRUNET et LIVERNOIS
90443-30-9 (mar.j.s. au 28-10) 186 jno

Pour Maigrir

ESSAYEZ les tablettes MAIGROL, inoffensives efficaces. Traitement deux semaines $1.00. Procurez-vous-les à la Pharmacie DUBE, 269, RUE ST-JOSEPH, Québec. Par malle $1.00.
90916-11-10 (26 fs) 186

Réparations de radiateurs

CHARLAND & BERNARD Ltée, réparation et nettoyage de radiateurs, remplacement de faisceaux, 30 ans d'expérience, maison fondée en 1916. 100, 4e Rue, Limoilou, Québec. TEL.: 4-2772.
90723-4-10 (26 fs) 182A

Représentants demandés

$6000.

UNE ORGANISATION de ventes nationale offre une opportunité de devenir distributeur de vues animées, aussi d'équipements pour vues animées. Capital de $6,000 requis, pourra rapporter jusqu'à $10,000 la première année d'opération. Ecrire à Casier 210 l'ACTION CATHOLIQUE, Québec.
90940-11-10 (3 fs) 181A

Réparations de laveuses

NOUS NOUS SPECIALISONS dans la réparation de laveuses. Travail fait par experts. Satisfaction assurée. C. ROBITAILLE INC., 320, rue St-Joseph, Québec. TEL.: 5-8167.
90649—6-10 (26 fs) 183 A

EUREKA. TEL.: 3-4727. 32, de l'Eglise. Réparations, 25 ans d'expérience. Laveuses et balayeuses de toutes marques. Louage, vente et échange de balayeuses. Généreuse allocation.
88852-23-8 (mar.j.s. au 21-10) 183A

SERVICE BEATTY AUTORISE

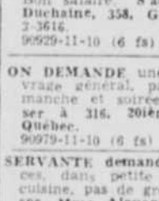
REPARONS Laveuses BEATTY, EASY, DOMINION et toutes autres marques ainsi que balayeuses. Prix modérés. TEL.: 2-2724. QUEBEC SERVICE DE LAVEUSES Enrg., 393 Blvd CHAREST
90108-20-9 (mar.j.v.s. au 4-11) 188A

Réparations de meubles

REPARATION DE MEUBLES, chesterfield, matelas, divans et sommiers remis à neuf. Pour information, TEL.: 4-8133, 1087, rue ST-VALLIER
89977—17-9 (26 fs) 189

HENRI ST-MICHEL & FILS, manufacturiers réparation de meubles, peinture, polissage, rembourrage. Tourneurs. Réparations générales. 1115 ST-BERNARD. TEL.: 2-3212.
89855-13-9 (mar.j.s. au 11-11) 189

REMBOURRAGE MEUBLE 5-5347 — Chesterfield, Divans studios, meubles antiques, rembourrage général et réparation de toutes sortes. Ouvrage garanti. ULRIC POULIOT, prop., 15, rue Boisseau. TEL.: 5-5347.
89849-14-10 (mar.j.s. au 12-8) 189



JOS. MICHAUD 92, D'AIGUILLON Québec. Rembourrage meubles Spécialités: meubles antiques aussi meubles reconditionnés à vendre. Travail soigné, garanti. TEL.: 2-8497.
89529-6-9 (mar.j.s. au 1-11) 189

Réparations diverses

Faites réparer votre laveuse par des experts. Confiez-nous ce travail, que nous ferons promptement, pièces de rechange pour toutes les marques. AU MEUBLE MODERNE, 188, rue St-Jean, Québec. TEL.: 2-5616.
89294-2-9 (mar.j.s. au 30-10) 190

Servantes demandées

FILLE DE CAMPAGNE demandée pour service général dans famille catholique. Maison moderne, bonne nourriture. Chambre privée. Ecrivez aujourd'hui en donnant détails à Casier 205, l'ACTION CATHOLIQUE, Québec.
90819-9-10 (6 fs) 198

ON DEMANDE UNE SERVANTE sachant faire la cuisine. Références exigées. S'adresser à 204, Bougainville, Que.
90891—10-10 (6 fs) 198

ON DEMANDE une servante sachant faire la cuisine pour maison privée. Bon salaire. S'adresser Mlle Alice Duchaine, 358, Grande-Allée. TEL.: 2-3616.
90929-11-10 (6 fs) 198

ON DEMANDE une bonne, pour ouvrage général, pas de cuisine, dimanche et soirées libres. S'adresser à 316, 20ième rue Limoilou, Québec.
90979-11-10 (6 fs) 198

SERVANTE demandée, avec références, dans petite famille. Pas de cuisine, pas de gros lavage. S'adresser, Mme Alexandre Labrecque, 9, Lemesurier. TEL.: 3-5720.
90986—13-10 (3 fs) 198

Tabac en feuilles

VENTE DE TABAC

en feuille $0.50 lb. Tabac coupé à pipe et cigarette $1.40 lb. Taxe et transport compris. Faire paiement par mandat.

Joseph Tremblay, 811, St-Vallier, Québec.
90013-11-10 (mar.j.s. au 9-11) 204

Spécialistes

DR LEO ROBERT

EX-ELEVE DES HOPITAUX DE PARIS. — Spécialités: Maladies vénériennes, maladies de la peau et du cuir chevelu. 24, COTE DU PALAIS TEL.: 2-1003.
89228-30-8 (mar.j.s. au 28-10) 202

Teinturiers

TEINTURERIE DORCHESTER — Nettoyage du tôn clair parfait. Procédé exclusif de stérilisation 100 p. 100. Teintures pour deuil, 24 heures. Service de malle. 120, DORCHESTER, Québec. TEL.: 4-2484.
90617-3-10 (26 fs) 209

TEINTURERIE FRANÇAISE, INC. — Pressage, nettoyage. Spécialité: Teinture de tous genres. Département spécial pour commande de la campagne. 430 DE LA CANARDIERE, Dépôt 179, ST-JEAN et 100 AVENUE CARTIER, Québec. TEL.: 4-4686.
90213—23-9 (1 ms) 209

TEINTURERIE MATHIEU, 700-704, St-Albert, Québec. TEL.: 4-1600. — Nettoyage, pressage et teinture sont obtenus selon les méthodes les plus sûres avec des produits de première qualité. Teinture pour deuil dans 24 heures, suivant réception. Satisfaction garantie ou argent remis.
90603—2-10 (26 fs) 209

P. FERLAND, INC.

TEINTURIERS — NETTOYEURS EXPERTS — Notre passé est votre GARANTIE d'une entière satisfaction. Pourquoi courir les risques d'un nettoyage "BON MARCHE", quand vous pouvez obtenir meilleur à prix raisonnable P. FERLAND, inc., nettoyeur licencié "SANITONE", 153-157, rue du Pont. TEL.: 4-3531.
90250-25-9 (28 fs) 209

PFEIFFER

Nettoyage à sec - buanderie. Nos 75 années d'expérience, les méthodes les plus modernes nous permettent d'offrir service et nettoyage à sec parfait. Prix populaires. Spécialités: tapis etc. 4, McMAHON, Québec. Tél.: 2-2021
90786—7-10 (1 ms) 209

Terrains à vendre

TERRAINS près du couvent des Soeurs St-Frs d'Assise. Gros-Pin. Endroit idéal pour bâtir. L'eau et les drainages installés. Prix et conditions avantageux. LE PARC RICHELIEU, Ltée, 276, rue DU ROI TEL.: 5-8711 ou 4-5929.
90890-10-10 (26 fs) 210

LOTS A BATIR: St-Sacrement, Sillery, Cap-Rouge, situés sur St-Cyrille, Tornhill, Routhier, chemin Gomin, St-Louis, Louis-Francoeur, etc. Conditions faciles. EUGENE CHALIFOUR, place Hôtel de Ville, Sillery. TEL.: 5-8038.
90514—1-10 (26 fs) 210

BEAUX TERRAINS A VENDRE, près l'église St-Pascal et la Canardière. S'adresser à 330, Champfleuri, TEL.: 2-0210.
91022—14-10 (6 fs) 210

Terres à vendre

TERRE DE 309 ARPENTS. — 130 en culture, 179 en bois. Quelque mille cordes de bois, sucrerie, cabane, 800 chaudières. Maison 2 logements. Belle vue sur le fleuve, 20 arpents de l'église, 5 minutes des chars et du moulin, de l'école. Roulant complet, beau verger de pommes. Clientèle de lait vendu à $4.80 le 100 livres. Prix $9,000.00; $5,500.00 comptant, balance payable au crédit provincial, $140.00 par année, capital et intérêts. Taxes $60.00.
S'adresser: Emery LEMIEUX, 114, des Franciscains, Québec.
11-10 (6 fs) 212

TERRE A VENDRE 155 acres avec sucrerie 1,000 érables, cabane, bouilloire et chaudières, 41 bêtes à cornes, 29 vaches, 3 chevaux; roulant complet. Revenu du lait: $500 par mois. Prix $12,000, $5,000.00 comptant, balance intérêt à 5%. Faut vendre d'ici 15 jours. Ecrire à Casier 197, l'ACTION CATHOLIQUE, Québec.
11-10 (6 fs) 212

TERRE A BOIS à vendre, 200 arpents, 350,000 pieds de bois de sciage, quelque mille cordes de bois, 30 milles de Québec, 4 milles du moulin à scie. Prix $2,500. Ecrire, Casier 198, l'ACTION CATHOLIQUE, Québec.
11-10 (6 fs) 212

TERRE A VENDRE comprenant quarante-vingt dix arpents en culture, 270 arpents en bois, 1000 cordes environ de pulpe, 2000 cordes de bois de corde. Sucrerie 2300 érables, outillage neuf en aluminium. Verger 700 pommiers, bon roulant poulailler. Spécialité culture de framboises, fraises, tomates. Gros revenus assurés pour l'an prochain. 2 milles de l'église, 13 milles de Québec, sur route Québec Ste-Anne. S'adresser à 66, Avenue Rovale, Château-Richer.
90949-11-10 (mar.j.s. au 23-10) 212

Non classifiées

FISTULE ANALE

TRAITEMENT AMBULATOIRE au bureau seulement. Détail sur demande. Dr L.-G. PERRIN, 24, rue du PONT, Québec.
89430-6-9 (mar.j.s. au 4-11) N.C.

METAL A VENDRE

ROULEAUX d'aluminium de 1 à 2 pces, tubes d'acier roulés à froid et sans joint, lisières d'aluminium de 1 et 12 pouces, plaque d'aluminium jusqu'à 3-8 d'épaisseur. ANTONIO BUREAU, 40, Blvd DES CA-
88746-22-8 (mar.j.s. au 21-10) N.C.

Bel hommage à Mme E. Richard

Les funérailles de Mme Elizabeth Richard, épouse de feu Ulric Levesque, décédé subitement le 10 septembre, à l'âge de 60 ans, ont eu lieu, à Limoilou et elles ont donné lieu à une touchante cérémonie à laquelle assistaient de nombreux amis de la famille en deuil.

Mme Levesque était une femme de bien et distinguée. Sa mort a plongé dans le deuil une famille estimée.

Le R.P. Eugène, o.f.m., cap., a fait la levée du corps et le service fut chanté par le R.P. Hubert, assisté de diacre et de sous-diacre.

Le deuil était conduit par le fils de la défunte, M. Ant. Levesque; ses frères: Alfred, Edmond et Emile Richard; ses beaux-frères: MM. J.-Z. Gosselin, J.-T. Bourassa; ses cousins: MM. Frs Dion et Roland Dion.

On voyait aussi MM. Albert Demers, René Dion, J.-A. Beaupré, P. Bourque, H. Demers, Raymond Dussault, P. Garneau, Raoul Gosselin, F.-X. Lafond, E. Bernier, O. Landry, Edg. Trudel, E. Ampleman, A.-H. Tremblay, M. Poirier, Grégoire Demers, Adj. Fontaine, G. Gosselin, Jos. Levesque, J. Tremblay, René Culée, Ph. Culet, N. Lebel, Jos. Poulin, Ph. Gailloux, A. Jean.

Nos condoléances à la famille en deuil.

Bel hommage à Mme H.-M. Hannon

Un bel hommage a été rendu à Notre-Dame du Chemin, à Mme Henry-Michael Hannon, née Lena Tranquille, décédée le 22 septembre, à l'âge de 79 ans. Mme Hannon était l'épouse de M. Hannon, ancien employé des Douanes.

Un cortège nombreux a fait escorte à la dépouille mortelle, de la maison mortuaire jusqu'à l'église, et de là au cimetière St-Patrice.

M. le curé Cyrille Deslauriers a fait la levée du corps et a chanté le service, assisté de M. l'abbé Brulotte et du R. P. Côté, p.b.

Le deuil était conduit par les neveux de la défunte, MM. H. Hannon, Alfred Maheux, Emile Maheux, Antonio Samson, Antonio Pageau et Raul Plante; ses cousins, l'honorable Pierre Bertrand, C.L., M. William Bertrand, et M. Pierre Bertrand, jr.; ses petits-neveux, MM. Robert Samson, P.-E. Maheux, Ch.-Eug. Maheux, Gérard Pageau, Jean-Marie Pageau, Roger Pageau; MM. Paul Grenier, n.p., Henri Jeanneret, Arthur Lecelrc, Ed. Feeney, James Lonergan, T. Valliquet, E. Richards, C. Laflamme, M. McKeown, J.-A. Noel, F. Cloutier, E. Giguère, J.-W. Pouliot, F. Seale, L. Seale, J.-B. Dion, H. Leblanc, L.-O. Vallerand.

Nos condoléances à la famille en deuil.

Funérailles de M. L. Hamel

Les funérailles de M. Ludger Hamel, décédé le 16 septembre, à l'âge vénérable de 81 ans, ont eu lieu, à St-Roch de Québec et l'inhumation s'est faite au cimetière de l'Ancienne-Lorette où un libera a été chanté. M. Hamel était un citoyen avantageusement connu et sa mort plonge dans le deuil une famille estimée. Le regretté défun était l'époux de dame Alma Dubuc.

M. le curé J. Ferland, a fait la levée du corps et le service fut chanté par M. l'abbé Ant. Bernier, assisté de MM. les abbés Mathias Papineau et Stanislas Paradis, comme diacre et sous-diacre.

Le deuil était conduit par les fils du défunt MM. Antonio, Laureat, Leandre, Jean-Baptiste et Aimé Hamel; ses petits-fils: Jean-Claude, Yvon, André et Jean Hamel; ses beaux-frères: MM. Eugène Piché, Charles Auclair, Jos.-W. Robitaille, Jean-Baptiste Laberge, Jos. Boivin et Delphis Savard; ses neveux: MM. Wilfrid Hamel, Arthur et Gustave Hamel, Jos. Légaré, Ovila Piché, Wilfrid Légaré, Adélard et Henri Auclair, Octave Robitaille, Louis Tessier, Chs-Aimé Auclair, Herménégilde Beaudoin, Alex. Piché, Evariste Laberge, Paul Savard, Camille Robitaille, Conrad et Romain Savard, Gérard, Jean-Baptiste et René Auclair, Jules, Damien et Ernest Robitaille, Roland Laberge, Félix Bouchard, Jos.-Emile et Eugène Boivin, Roméo, Sylvio et Roger Savard, Cyrille Robitaille, Jos. Gingras, Jos. Joly, Paul-Aimé Piché, Ludger Tessier, Alph. Tessier, Emile et Maurice Lafrance, Armand Blondeau, Evariste Laberge, etc.

A la famille en deuil, nos sincères condoléances.

Funérailles de M. C.-E. Tremblay

Une foule très nombreuse de citoyens, dans les rangs de laquelle on voyait des citoyens en vue, des hommes d'affaires, des représentants de différentes sociétés et associations et de nombreux amis de la famille, a pris part, à St-Fidèle, aux impressionnantes funérailles qui ont été faites à M. C.-E. Tremblay, marchand et citoyen en vue de Limoilou, décédé subitement.

Dans le cortège on voyait notamment des membres du conseil de ville, des délégués des Forestiers Canadiens, du Cercle des Voyageurs de Commerce et de plusieurs maisons de commerce.

M. le curé Adélard Turmel, a fait la levée du corps, et le service fut chanté par un cousin du défunt, M. l'abbé J.-E. Tremblay, curé de Normandin, assisté de M. l'abbé A. Bouchard, ami de la famille, de Montréal, et du R.P. Emile, o.f.m. c. de Limoilou.

Dans les stalles du sanctuaire on voyait M. le curé Turmel, le R.P. Eugène, o.f.m., cap., curé le Limoilou; MM. les abbés A. Asselin, Laurent Lacourcière et Jules Picard, ainsi que Fernand Wagner.

A la suite du corbillard que précédait un landau chagé de tributs floraux, le deuil était conduit par les fils du défunt: MM. Eugène, Alexandre, Lorenzo, Paul et Benoit Tremblay; son petit-fils, Yves Tremblay; son gendre, M. Alfred Bouffard; son frère, M. Antonio Tremblay; ses beaux-frères: MM. Omer Paré et Thomas Caron, ainsi que plusieurs neveux dont MM. Paul Bouchard, Frs Boldue, Jos. Boily, Lorenzo Bouchard, Cyr. Bouchard, A. Poliquin, Henri et A. Morneau, et plus de 100 amis de la famille.

Nos sincères condoléances.

Funérailles de M. C. Bussières

M. Charles Bussières, citoyen estimé de Notre-Dame de Grâce, décédé le 13 septembre, à l'âge de 50 ans, mois, a eu des funérailles imposantes. M. Bulasières était l'époux de dame Marie Jullen. Sa disparition a plongé dans le deuil une famille avantageusement connue.

Des citoyens en vue et de nombreux amis de la famille ont fait escorte à la dépouille mortelle jusqu'à l'église. M. le curé Jos. Falardeau, a fait la levée du corps et a chanté le service assisté de MM. les abbés Rochette et Cliche, vicaires.

Le deuil était conduit par le fils du défunt, M. Charles-Henri Bussières; son beau-père, M. Gaudiose Jullen; ses frères: MM. Joseph, Rosaire, et Léo Bussières; ses gendres: MM. Paul-Henri Goulet, Ernest Langlais, et Maurice Matte; ses beaux-frères: MM. Joseph Jullen, Edgar Poulin, Adélard Robitaille, Ferdinand Villeneuve, Albert Jullen et Antonio Gravel; ses petits-fils: Jacques Langlais et Pierre Matte; ses oncles: MM. Omer Drolet, Maximillen Garneau et Joseph Renaud; ses neveux: les RR. FF. Leolland, F.S.C., et Sylvio-Alfred, F.M.; Paul-Omer, Gérard, Omer, Gaston, Jean-Guy Bussières, Fernand, Adrien, Robert, Gabriel, Jean-Claude, Marcel et Jean-Paul Jullen, Majella, Rena et Gaston Villeneuve; ses cousins: MM. Omer, Alphonse et Eugène Drolet, François et Narcisse Marcotte, Edmond Caron, Gaudiose Langlais, Jos. Langlais, Jos. Renaud, Pierre Bernaud, Geo. Vaillancourt, Omer Renaud, Alphonse Durand, Herménégilde Jolin, Hervé Tobin, J.-B. Jobin, etc.

Nos condoléances à la famille en deuil.

Ste-Catherine, Portn

Naissances. (DNC). — Le 9 septembre, Marie Louise, fille de M. et Mme P.-Emile Bertrand. — P. et m., M. et Mme L.-Jos. Dutil, de Montréal.

— Le 19, Aline, fille de M. et Mme Jules Bertrand (Marie Durand). — Par. et mar., M. et Mme Jos. Bertrand, grands-parents.

— Le 26, Guy, fils de M. et Mme Robert Boucher (Béatrice Tessier). — Par. et mar., M. et Mme Elzéar Boucher, grds.parents.

Mariages. — Le 15 sept., M. J.-Edouard Cantin, fils de feu Gaudias Cantin, épousait Mlle Marie-Anne Beaumont, fille de Napoléon Beaumont, de Ste-Catherine.

— Le 18, M. Normand Matte, fils de M. Alfred Matte, de St.Basile, épousait Mlle Antoinette Denis, fille de M. et Mme Emile Denis, de Ste-Catherine.

Calendrier

MARDI, 14 OCT. 1947
S. Calixte, p. et m.
Demain :
Ste-Thérèse, v.
QUARANTE-HEURES
St-Eloi

SOLEIL : Lever : 6.14 — Coucher : 5.17
LUNE : Lever : 6.27 — Coucher : 5.48

MAREES DE DEMAIN
Hautes : 6.50 a.m. — 7.06 p.m.
Basses : 2.13 a.m. — 2.26 p.m.
Dern. quartier, le 7, à 5 h. 29 du matin
Nouv. lune, le 14, à 1 h. 10 du matin
Premier quart, le 21, à 6 h. 13 d'a soir
Pleine lune, le 29, à 3 h. 07 du soir

Les Disciples de Massenet à Québec

Le concert que doivent donner les disciples de Massenet au Palais Montcalm, jeudi, le 16 octobre, constituera sans doute un événement important dans le monde musical de notre ville.

La renommée de cette chorale mixte qui compte plus de 40 membres s'étend aujourd'hui à tout le Canada et à plusieurs grandes villes américaines. Tous se rappelleront encore le succès éclatant que cette chorale remporta à l'Ile du Cap-Breton où elle chanta devant un auditoire de plus de 12,000 personnes.

C'est la première fois que les Disciples de Massenet viennent donner un concert à Québec et il faudrait qu'un accueil enthousiaste leur soit réservé par tous les mélomanes de notre ville.

Cette chorale est essentiellement canadienne-française et de plus, les profits de cette soirée seront entièrement versés à une oeuvre de chez nous et qui mérite tout notre encouragement.

Que notre rendez-vous soit donc au Palais Montcalm pour jeudi soir !

Aujourd'hui

Mardis universitaires: — Soirée folkloriste sous la direction de M. Marius Barbeau, à la salle des conférences de Droit, 17, rue Ste-Famille, sous le titre : "La parole est aux Madelinots".

Campagne d'aide aux aveugles: — Causerie par Me Albert Dumontier, avocat, à CKCV, à 1 h. 30; à CBV, à 5 h. 30; à CHRC, à 7 h. 15.

Conseil Fédéré des Métiers et du Travail : — Assemblée du Conseil Fédéré des Métiers et du travail de Québec et de Lévis, à 8 h. à 61, rue Ste-Hélène.

Relations rompues

BELGRADE, 14, (BUP).— La Yougoslavie a rompu ses relations diplomatiques avec le Chili, samedi, parce que ce dernier pays de l'Amérique du Sud a expulsé deux diplomates yougoslaves. Belgrade prétend que le gouvernement chilien a expulsé les deux diplomates à la demande de Wachington.

CAHIERS DE PRONES

Des cahiers bien reliés en cuir qui seront très utiles à MM. les Curés pour les notes de leur prône.

Format 9 x 6 :
300 pages, $3.00, par poste, $3.15.
400 pages, $4.00, par poste, $4.15.
Format 8½ x 10½ :
150 pages, $2.75, par poste, $2.95.
300 pages, $5.50, par poste, $5.75.

La Librairie de l'Acfion Catholique, Québec.

Une tragédie se déroule à Plessisville

Plessisville, 14. — (DNC). — Le notaire et Mme C. Benoît Chartier viennent d'être cruellement éprouvés par le décès de leur fillette Louise, âgée de 4 ans et 6 mois, décédée dimanche matin, à la suite d'un accident d'automobile.

Samedi avant midi, vers 10 h., Louise, accompagnée de sa soeur Pauline et son frère Pierre, allait en commission, avec la jeune Mignonne Hébert, 12 ans, comme gardienne. Descendant la rue St-Louis, elles voulurent traverser la rue pour se rendre au magasin de M. J.-Henri Fournier. C'est à ce moment, qu'une voiture de la police des liqueurs qui remontait la rue St-Louis, frappa la jeune Louise pour la trainer sur une certaine distance.

Les occupants de l'auto se portèrent au secours de l'enfant qui était inconsciente. Transportée à l'hôpital du Sacré-Coeur, on constata une fracture d'un bras, d'une jambe et du crâne. Malgré les soins attentifs du Dr R. Charron et des religieuses de l'hôpital, l'enfant ne reprit pas ses sens et décéda dimanche matin.

Une enquête a été tenue hier soir, sous la présidence du Dr J.-O. Roger, coroner. Un verdict de mort accidentelle a été rendu.

La cérémonie des Anges a eu lieu aujourd'hui, à 4 h. Une foule nombreuse, dont une délégation de l'Association du Bien-Etre de la Jeunesse dont M. Chartier était président et aussi une délégation de la Chambre de Commerce des Jeunes dont il était le directeur, a voulu montrer sa sympathie à la famille éplorée.

Au notaire et à Mme Chartier, notre journal présente ses plus sincères condoléances.

Réunion des anciens du collège Laval

St-Vincent-de-Paul, Ile-Jésus.— (Spéciale). — Les autorités du collège Laval de St-Vincent-de-Paul invitent tous les anciens à se réunir au collège, le 26 octobre prochain, à l'occasion de la visite du R. Fr. Louis-Patrice, ancien professeur et directeur de Laval, de retour après dix années consacrées aux Missions africaines.

Les membres du bureau de direction de l'A.M.L. dont le R. Fr. Louis-Patrice a été le fondateur, ont voulu faire coïncider la soirée d'élection des officiers du bureau, avec la visite de l'ancien directeur.

Ces élections auront lieu à 8 h. Elles seront suivies de deux conférences prononcées par MM. Roland Pépin et Antonin Dupras, anciens. Il y aura en outre représentations cinématographiques et lunch à la "Cafétéria Laval".

Tous les anciens, et spécialement ceux de 1914 à 1926, sont cordialement invités.

Toujours plus beau
CALENDRIER D'ART RELIGIEUX 1948

Un magnifique calendrier qui donne au foyer catholique une atmosphère religieuse. 13 belles gravures religieuses et artistiques. Il renseigne sur les jours de fête, les jours de jeûne, la vie des saints.

Prix : $0.40, par poste $0.45.
La Librairie de l'Action Catholique, Québec.

Grand congrès de financiers américains

La ligue d'épargne et de crédit de l'Etat de New-York, qui tient actuellement son 59e congrès annuel au Château Frontenac, s'est choisi hier un nouveau président. Il s'agit de M. Deweese W. DeWitt, banquier de New-York, qui succède à M. John-W. Cadman, de Buffalo. M. DeWitt qui était vice-président, est remplacé à ce poste par M. le Dr Herman-L. Reis, de New-York.

Plus de 550 financiers de l'Etat de New-York, prennent part au congrès. Au cours de la première séance, les congressistes ont discuté les diverses formes de prêts qui devraient être faits aux vétérans et l'emploi que les vétérans devront faire de ses prêts. Hier après-midi, un forum a été tenu sur la question des prêts aux vétérans.

Aujourd'hui, les délégués discuteront encore la question des prêts et tout particulièrement ceux qui sont consentis pour l'habitation. Il sera aussi question de l'épargne, de la publicité et du système de retraite des banquiers.

Les épouses des délégués ont assisté hier à une revue de modes présentée par la maison Holt Renfrew, de Québec. A la fin de l'après-midi, il y eut réception dans la grande salle des conventions, pour tous les délégués et leurs épouses.

La seconde porte du coffre-fort a pu résister

Low, 14 (BUP) — Les résidents du village de Low, situé à 35 milles au nord d'Ottawa sur la route de Maniwaki, louent hautement aujourd'hui les autorités de la Banque Canadienne Nationale qui ont eu la prévoyance d'installer deux portes d'acier au coffre-fort de leur succursale ici.

En fin de semaine, des cambrioleurs ont réussi à défoncer la première porte, mais la seconde a résisté. La tentative de vol a été découverte dimanche après-midi par le gérant de banque Basil McGoey, de Wakefield, qui était venu visiter la succursale locale afin de vérifier les réparations faites à un mur. Le coffre-fort que les voleurs ont vainement essayé d'éventrer contenant $5,000 en argent ainsi que plusieurs obligations et autres valeurs.

Visite industrielle des étudiants en génie électrique

Les étudiants en Génie électrique de quatrième année, accompagnés des professeurs, MM. P.-A. Bricourt et G.-E. Sarault, iront, cette semaine, dans la région du Saguenay, visiter les centrales électriques de Shipshaw et de l'Ile-Maligne, l'usine d'Aluminium à Arvida, la Compagnie Electrique du Saguenay, le poste de Radio-Canada CBJ et la Compagnie de Téléphone de Chicoutimi.

Ces visites qui dureront de lundi le 13 octobre, jusqu'au jeudi soir, dans la région du Saguenay, se termineront par quelques visites industrielles dans la région de Québec, vendredi, alors qu'ils iront au moulin de l'Anglo Canadian Pulp et à la Compagnie Shawinigan, près des terrains de l'Exposition.

Des requêtes des citoyens de Saint-Fidèle

La ligue des citoyens de St-Fidèle s'est réunie, hier soir, sous la présidence de M. Urbain Caumartin. A cette occasion, les citoyens ont passé diverses résolutions. Ils demandent: un troisième échevin, se proposant de travailler ferme à cette fin; un gérant municipal; l'application du couvre-feu dans toute sa rigueur, car il ne suffit pas que la sirène se fasse entendre; une plus étroite surveillance de la police, le soir, surtout dans les ruelles; la continuation de la 8e Avenue jusqu'à la 20e Rue. Ils trouvent le luminaire insuffisant sur les avenues vers la 18e Rue jusqu'au bout des dites avenues et adoptent une résolution concernant les élections en cours.

Deux prêtres vont étudier en Europe

MM. les abbés J.-A. Plourde et Cyr Dubé, du diocèse d'Edmundston, N.-B., et M. l'abbé Edgar Godin, de Bathurst, se sont embarqués sur le paquebot "America", le huit octobre, pour se rendre outre-mer, où ils poursuivront des études supérieures. M. l'abbé Plourde qui est directeur diocésain de l'Action catholique, suivra un cours d'un an en sciences sociales à l'université catholique de Lille.

M. l'abbé Dubé qui obtenait en juin dernier, sa licence en droit canon à l'université Laval, étudiera à l'université grégorienne de Rome pour obtenir un doctorat.

M. l'abbé Godin qui a également obtenu sa licence en droit canon à l'université Laval, l'an dernier, étudiera aussi le droit canon à Rome.

Cette publicité est critiquée

Ottawa, 14 (BUP) — Dans un éditorial d'hier, l'"Ottawa Journal" blâme quelques journaux britanniques de donner "une publicité indue au nombre relativement négligeable d'immigrants anglais et polonais non satisfaits de ce qu'ils ont trouvé ici, après être venus au Canada sous le patronage de diverses organisations"

Le journal d'Ottawa est surtout mécontent du compte que ces journaux ont tenu des déclarations de deux ou trois de ces désillusionés, et termine en disant qu'il serait enfantin de s'attendre à ce que chacun des milliers d'immigrants soit satisfait de son sort.

Les souliers sont rares dans la zone russe

● La plupart des hommes étant mobilisés pour travailler dans les mines d'uranium, plusieurs jeunes Allemandes doivent travailler dans les mines de charbon mou de la zone russe. Vu la crise qui se fait sentir dans le domaine du vêtement, plusieurs femmes, comme Elli Kober, photographiée ci-dessus, travaillent pieds nus. (Photo Acme)

La peur de l'enfant entraîne la mort des peuples européens

Une autre série de "lundis sociaux" débutait hier soir, à St-Pascal-Baylon, sous les auspices de la section locale de la Société St-Jean-Baptiste.

La soirée était sous la présidence d'honneur de M. le maire Borne et sous la présidence active de M. Albert Duchesneau. Le Dr Louis-Philippe Roy, rédacteur en chef à l'"Action Catholique", donna la conférence, cependant que Mlles Rachel Drouin et Marguerite Lépine exécutèrent le programme musical.

Outre la présence de M. le curé Alphonse Marcoux, on remarquait celle du président diocésain de notre société nationale, M. Désilets, de M. Lucien Gagné, trésorier diocésain, des officiers locaux, de MM. les vicaires.

M. le président Duchesneau souhaita tout d'abord la bienvenue à l'auditoire, remercia Son Honneur le maire et le conférencier d'avoir bien voulu inaugurer cette nouvelle série des lundis sociaux et exprima le voeu que tous les autres ressemblent un auditoire aussi nombreux.

C'est M. le maire Borne qui présenta le Dr Louis-Philippe Roy. Après s'être dit heureux de se retrouver à St-Pascal, paroisse de son enfance, Son Honneur résuma la carrière du conférencier, spécifiant qu'il était devenu rapidement le rédacteur en chef estimé d'un grand journal catholique, le commentateur apprécié des événements internationaux et un sociologue averti.

Le Dr Roy remercia M. le maire et rappela la retentissante parole que prononçait récemment le Souverain Pontife: L'heure de l'action a sonné. Action pour la paix sans doute, action aussi autour de la famille dont la désintégration amènerait un fatal chaos social.

Le conférencier invite son auditoire à pénétrer dans le sanctuaire du foyer dont il salue la reine, c'est-à-dire l'épouse et la mère. Après avoir exprimé tout le charme que renferme ce mot de mère, le Dr Roy dit ce qui fait la sublimité de la maternité. Un mariage est une sorte de service de Dieu qui suppose le don absolu de soi à la cause de la famille, dans le but de la procréation. Le Créateur a voulu que l'union conjugale appelle la vie; il a voulu réclamer le ministère du père et de la mère pour la formation du corps de l'enfant, se réservant d'y créer l'âme spirituelle à son image et ressemblance. De cette mystérieuse collaboration entre Dieu et les époux naît cette splendeur qu'est l'enfant.

Mais la saine raison réclame, comme Dieu d'ailleurs l'impose, que la vie ne vienne pas d'autre source que l'union durable des époux. On comprend dès lors combien graves sont le divorce, l'adultère, la fornication, la prostitution qu'il faut combattre sans merci.

Le conférencier consacre la dernière partie de son exposé à dénoncer la peur de l'enfant, démontrant que les peuples d'Europe en meurent. Au Canada, les berceaux ont fait des Canadiens français une force grandissante. Aujourd'hui comme hier et demain comme aujourd'hui, c'est notre natalité, une natalité saine et vigoureuse, qui nous permettra d'augmenter encore notre influence.

M. le curé Marcoux remercia le conférencier et M. le maire, de même que les artistes.

Mlle Rachel Drouin interpréta quelques pièces de violon et trois pièces de chant. Elle fut très applaudie, de même que son accompagnatrice, Mlle Lépine.

M. E. Genest décédé à Saint-Félicien

ST-FELICIEN, 14, (DNC). — Hier matin, est décédé à l'âge de 74 ans H. Eloi Genest, époux de dame Lydia Laganière. Il laisse dans le deuil outre son épouse, 3 fils et 3 filles, le R. F. Alfred, de l'Oratoire St-Joseph; M. Etienne Genest, M. Isidore Genest; la Rde Sr Eloi-Marie (Eva Genest) Mlles Adrienne et Alice Genest; deux belles-filles, Mme Etienne Genest (Merina Hébert) et Mme Isidore Genest (Simonne Doucet); quatre frères, le R. F. Télesphore des Pères de Ste-Croix; M. Ephrem Genest; une soeur, Sr Marie-Herménégile des Srs du St-Nom de Jésus-Marie (Alphonsine Genest) ses beaux-frères et belles-soeurs, Mme Ephrem Genest (Bernadette Lachance), Mme Honoré Genest (Joséphine Aubé), Mme Ulric Genest, Laura Vallée, M. Ludg. Laganière, M. et Mme Alfred Laganière, M. et Mme Joseph Laganière.

Il laisse aussi plusieurs autres parents neveux et nièces, et petits-enfants, Mlles Emerentienne Laganière, M. et Mme Georges Gaudreau (Ursule Laganière).

Les funérailles auront lieu jeudi le 16, à 10 heures.

Nos plus sincères condoléances à la famille en deuil.

Une autorisation

Tout comme l'an dernier, les membres de la Commission scolaire de Québec, réunis hier soir, ont autorisé la vente dans les écoles d'une série de billets pour six concerts éducatifs qui seront donnés au Palais Montcalm, au cours de la présente saison, par l'Orchestre Symphonique de Québec.

Cette permission a été accordée à la suite d'une demande écrite de l'Orchestre sollicitant la permission d'offrir en vente, dans les écoles et couvents sous contrôle, une série de billets pour six concerts éducatifs, pour le prix de $2.00.

VACHES LAITIERES A VENDRE

J'arrive avec un char de belles vaches laitières Holstein ayant subi l'épreuve du sang, achetées par moi-même dans les meilleurs troupeaux dans zones réservées.

Vous êtes invités à venir me rendre visite à mes étables; j'ai un choix spécial pour ceux qui sont intéressés.

Mes prix défient toute compétition. Je prends des vaches grasses en échange.

J'ai aussi à vendre UN CAMION CHEVROLET 39, 3-4 tonne.

WILBROD SAVARD
172, rue Marie de l'Incarnation
TEL.: 5-7991 — ST-MALO

SEMAINE MISSIONNAIRE

AUJOURD'HUI : CKCV, 8 h. p.m., M. l'abbé André Jobin.
CHRC, 10 h. 15 p.m., "L'odyssée d'un conquérant".

DEMAIN : CBV, 8 h. 30 a.m., Mgr Edgar Larochelle, p.m.é.

Mgr Pelletier loue l'oeuvre des Ursulines

TROIS-RIVIERES, 14. (DNC). — A l'occasion des fêtes mémorables qui ont marqué le 250e anniversaire de l'arrivée des Ursulines aux Trois-Rivières, une messe pontificale a été chantée à la cathédrale par S. Exc. Mgr G.-Léon Pelletier, qui a donné le sermon. Par permission spéciale de l'évêque du diocèse, les Ursulines avaient quitté leur monastère pour assister à cette messe. Pendant les deux siècles et demi de leur établissement aux Trois-Rivières, elles n'étaient sorties que deux fois de leur communauté, étant chassées par les flammes.

Voici un résumé du sermon de S. E. Mgr Pelletier:

Nous célébrons ensemble ce matin, dit-il, une belle fête de famille. On n'entend partout que des accents de gratitude et des actions de grâces. Une communauté qui nous est très chère et qui passe en faisant le bien toujours, célèbre le 250e anniversaire de son arrivée dans cette ville. Quelle différence entre le spectacle de l'arrivée et celui de cette célébration.

Quelle différence aussi entre le groupe des trois indiennes qui furent les premières élèves, le jour même de l'arrivée des Ursulines et le grand nombre de celles qui font couronne aujourd'hui à leurs institutrices pour les fêter et leur manifester leur reconnaissance.

Tâchons de retrouver dans notre coeur, dit Son Excellence, les sentiments qu'éprouvaient les trois fondatrices le matin de leur arrivée, lorsqu'elles se rendirent à la petite église de la paroisse demander à la mère de toutes grâces de se montrer favorable à leur apostolat.

Aujourd'hui, vous venez porter au Christ, modèle de toute éducation, la corbeille de toutes les grâces dont il a daigné bénir cet apostolat. Vous venez théoriquement dans la même église remercier celles qui sont venues les premières se donner à l'éducation des Indiennes et des petites canadiennes.

Vous êtes accompagnées de toutes celles qui ont bénéficié de vos vertus et de votre science. Elles s'unissent à vous, celles qui sont présentes et celles qui sont retenues dans leur cloître, pour chanter les louanges de Dieu, remercier le Seigneur de ce qu'il a fait par votre entremise.

A l'exception de la famille, dit-il, c'est à nos maîtres que nous devons notre formation. La chaleur de leur amour, la lumière de leur science, l'appui de leur force créent un lien entre eux et leurs élèves. Par une permission de la Providence, l'Eglise veut que vous célébriez en même temps que les 250 ans de votre monastère, la maternité de Marie. Il existe un lien entre la maternité de Marie et la maternité spirituelle que vous contractez à l'égard des enfants.

S'il convient de remercier Dieu d'avoir exaucé si magnifiquement la communauté; si la société trifluvienne a bénéficié énormément de votre action, il faut demander en même temps des grâces neuves pour continuer cette tâche. De plus en plus le matérialisme, l'émancipation, le sensualisme pénètrent partout. Il faut s'efforcer de faire échec à ces mouvements destructeurs. Nous devons insister, dit Pie XII, sur la connaissance de Dieu. Il faut prêcher la vie divine à temps et à contre-temps. Ce qui est confié aux écoles, ce sont surtout des âmes des enfants de Dieu. Il est important de développer les sciences, d'orner les cerveaux, mais ce travail serait fait en pure perte, si Dieu ne venait éclairer ce savoir, réchauffer cet amour. Il faut donc posséder cette vie divine pour la communiquer aux élèves. Comme saint Jean-Chrysostome, il faut considérer l'éducation comme un sacerdoce.

13 concurrents au débat éliminatoire des étudiants

Dans une première éliminatoire tenue hier soir, treize concurrents ont été choisis pour participer au grand débat éliminatoire qui aura lieu demain soir, à 8 heures, à la salle des Promotions de l'université Laval. Une trentaine de candidats s'étaient inscrits pour le débat éliminatoire.

Les concurrents choisis hier soir sont : MM. W. Gauthier, e.e.d., R. Roberge, e.e.m., G. Bélanger, e.e.d., P. Maltais, e.e.d., Marcel Thivierge, e.e.d., J.-E. Vincent, e.e.pharmacie; Gilles Girard, e.e.d., René Blondin, e.e.d., Guy Parent, e.e.d., J. Archambault, e.e.sc.soc., Chs-E. Poirier, e.e.sc.soc., P. Deblois, e.e.d., g.f., et L. Joubert, e.e.com. De plus, la Commission des débats avait accepté la participation au débat éliminatoire de Mlles A. Lacroix et Ch. Babin, e.e.sc.soc., ainsi que de M. Jean-François Pelletier, e.e.sc.soc.

Le jury d'hier soir était composé de M. l'abbé Adrien Falardeau, aumônier général des étudiants de Laval, Me Paul-Emile Bélanger et de M. Normand Grimard, président de la Commission des Débats.

Fillette heurtée par un camion

St-Frédéric, Bce, 14. — Pierrette Doyon, enfant de M. et Mme J.-Arthur Doyon, a été transportée à l'Hôtel-Dieu de Lévis, samedi, après avoir été frappée par un camion.

On releva la fillette sans connaissance, elle souffre de luxation à la jambe droite, de contusions. Son état n'inspire pas de crainte.

Le vrai progrès, c'est l'ascension vers Dieu; tout ce qui n'y mène pas est une décadence.

Tenu criminellement responsable de la mort des fillettes

En rapport avec l'accident survenu samedi dernier, à Val St-Michel, un jury, présidé pr le Dr Léopold Larochelle, de Lorettetville, coroner du district Québec-comté, a tenu hier matin, M. Arthur-Bruce Hill, de Québec, criminellement responsable de la mort des deux fillettes, Lisette et Pierrette Bergeron, âgées respectivement de 7 et 8 ans.

Selon les témoignages entendus à l'enquête, il a été démontré que M. Hill conduisait sa voiture à une vitesse excessive, et qu'il a fait preuve de négligence coupable en frappant les deux enfants.

Les victimes, enfants de M. et Mme Philippe Bergeron, revenaient du magasin et avaient pris soin de regarder à droite et à gauche pour voir s'il ne venait pas des machines. Soudain, elles furent frappées violemment et projetées dans l'espace.

Les témoins qui ont été entendus sont : M. le maire de Val St-Michel, M. Tancrède Gignac, qui demanda qu'une demande soit annexée au verdict du jury contre l'insuffisance de la surveillance des officiers de circulation; MM. J.-P. Bouliane, de Québec, André Lizotte, de Val St-Michel, Mme Maurice Fraser, de Val St-Michel, M. René Boivin, le détective Paul Boivin, M. Philippe Bergeron, père des fillettes, et M. A.-Bruce Hill.

L'enquête eut lieu à la morgue Sylvio Marceau où avaient été transprtés les corps des deux victimes.

Le dossier a été remis au Procureur général qui verra vraisemblablement à porter une accusation contre Hill.

Les deux petites laissent pour pleurer leur perte outre leurs parents, trois soeurs : Yseult, Gisèle et Yolande; et un frère, Roger.

Nos plus sincères condoléances à la famille si cruellement éprouvée.

Sérieux accident près de St-Césaire

ST-CESAIRE, 14. — (Spéc.) — n accident d'automobile survenu sur la route de Farnham près de St-Césaire, samedi soir, pourait entrainer la mort d'un des trois occupants de la voiture qui est allée s'écraser sur un arbre à une vtiesse de 45 milles à l'heure.

La victime présentement en danger de mort à l'hôpital St-Charles de St-Hyacinthe est M. Raymont Larose, de St-Césaire, qui a eu un poumon déchiré par le contre-coup du volant qui s'est brisé sur sa poitrine.

Les deux autres occupants étaient : MM. Jean-Marc Breault et Marcel Chagnon de St-Césaire. Ces deux derniers s'en sont tirés indemnes. Tous trois étaient des jeunes gens d'une vingtaine d'années et ils revenaient d'une soirée vers 11 h. p.

La cause de l'acicdent semble être la perte du contrôle de l'automobile dans un tournant de la route.

La Semaine anti-alcoolique à St-Roch

La paroisse de St-Roch de Québec prend une large part à la Semaine Antialcoolique. Demain soir, mercredi, à huit heures et demie, dans la crypte de l'église, M. Arthur Hawey, maire de Giffard, donnera une conférence devant les Lacordaire et les Jeanne d'Arc, et le public en général. M. Léon Grosloufs, étudiant en médecine, baryton, prêtera son précieux concours.

Cette soirée sera sous la présidence de M. Roméo Breton, président de la section locale des Lacordaire.

Au cours de cette réunion, se fera l'initiation de plusieurs nouveaux membres dans les cercles Lacordaire et Jeanne d'Arc.

"Entrainement à l'effort"

"L'effort est la source la plus pure de nos joies les plus vraies", disait, hier soir, le R. P. Conrad Brunet, m.s.c., de Ste-Clotilde de Horton, dans sa conférence sur l'entrainement à l'effort", prononcée devant l'auditoire de l'Ecole des Parents de Québec.

Mme Valmore Bienvenue, directrice, présenta le conférencier. Au premier rang, on voyait M. le maire Adélard Bégin, de Lévis, et Mme Bégin, M. Wilfrid Caron, inspecteur d'écoles, et plusieurs autres invités.

Par des faits, le Père Brunet illustra d'abord la crise de l'effort qui sévit actuellement et qui menace d'entraîner le monde vers une véritable décadence, si nous ne réagissons pas. La tendance à se contenter du superficiel, des demi-éteintes, des demi-mesures, et les habitudes qui nous lient à une routine néfaste constituent les caractéristiques de cette crise.

Passant ensuite à l'étude des causes, le conférencier dit qu'il faut remonter deux pentes, celle de la nature qui nous porte au moindre effort, et celle de la société contemporaine qui a réduit l'effort dans tous les domaines, au moyen de la machine. Le Père Brunet n'eut pas de difficulté à montrer comment, au point de vue matériel, tout contribue à réduire l'effort. Au point de vue intellectuel, c'est la même chose: le culte du vague et de l'à peu près provient d'une littérature qui a déconsidéré l'effort.

Quant aux remèdes, ils sont nombreux. Au point de vue physique, ils consistent à habituer l'enfant à pratiquer l'effort, dans le sport comme dans les jeux. Les limites de la santé et de l'hygiène doivent servir de guides. De nombreux exemples concrets servirent ensuite au Père Brunet à illustrer comment on peut mettre à profit mille et un détails en apparence insignifiants pour exalter l'effort et y entraîner l'enfant. Toutefois, à la base, il faut de toute nécessité des convictions personneles. Il faut donc les inculquer à l'enfant, en lui inspirant l'ambition et le désir d'être quelqu'un.

Le prochain cours aura lieu lundi prochain, à l'amphithéâtre de Médecine, à 8 h. 30 et sera donné par M. Louis Châtel, psychologue, de Montréal, sur la "criminalité juvénile".

Retraites fermées
MAISON N.-D. DU CENACLE

Du 21 au 24 octobre, pour dames; du 27 au 30 octobre, pour jeunes filles; du 18 au 21 novembre, pour jeunes filles.

Pour renseignements et inscriptions, s'adresser : Maison Notre-Dame-du-Cénacle, 651, rue St-Cyrille. Tél.: 5-9210.

BRIQUES
neuves de couleurs assorties
$16.00 le mille et plus
Livraison immédiate S'adresser à:
Blocs de Ciment Pressés, Ltée
333-337, DORCHESTER

Ecoutez Ce Soir
Poste C K C V
6 h. 45 à 7 h.
M. PHILEMON GARNEAU
CANDIDAT A LA MAIRIE
SUJET :
"Message à la Population"
DEMAIN SOIR
Poste C H R C
10 h. 05 à 10 h. 15
CAUSERIE EN FAVEUR DE M. GARNEAU

La **REMINGTON** *portative*

est d'un service inestimable

Pour la maison, le bureau et même en voyage . . . elle est si légère qu'elle peut être transportée facilement. Elle possède les mêmes caractéristiques qu'une grosse machine. Venez en faire l'essai à notre magasin.

LIVRAISON IMMEDIATE

Gérald Martineau
LA MAISON DU SERVICE
93, rue St-Pierre Tél.: 5-5158

THEOLOGIE MORALE

Trois ouvrages qui doivent se trouver dans toute bibliothèque de prêtres et de religieux.

SOMME DE THEOLOGIE MORALE, sous forme de code, par le R. P. Muller. Edition française. Les principes illustrés d'exemples sont dégagés de tout apparat d'érudition et de détails de casuistiques. Facilitera l'étude aux séminaristes, sera très utile aux prêtres dans le ministère. Vol. de 500 pages, bien relié. $2.00, par poste 2.15.

CONSULTATIONS THEOLOGIQUES, par le Chan. C. Labrecque. Un véritable mine. Les questions les plus diverses du dogme, de la morale, etc, y sont traitées avec maitrise et clarté. Un vol. de 700 pages. $3.00, par poste 3.25.

THEOLOGIE MORALE, par le R. P. Vittrant. Un ouvrage destiné aux confesseurs. Non pour initier à la théologie morale, mais pour la revoir sans trop de temps et l'utiliser avec exactitude. Vol. de 635 pages, bien relié. $3.50, par poste 3.75.

LA LIBRAIRIE DE L'ACTION CATHOLIQUE - Québec

LES BEAUX VOLUMES DE

DEUX MAITRES DE LA VIE SPIRITUELLE

Dom Columba Marmion :

LE CHRIST VIE DE L'AME. 522 pages. $1.75, par poste 1.85.
LE CHRIT DANS SES MYSTERES. 538 pages. $1.75, par poste 1.85.
LE CHRIST IDEAL DU MOINE. 2 vol. $3.00, par poste 3.15.
PAROLES DE VIE EN MARGE DU MISSEL. 493 pages. $1.60, par poste 1.70.
L'UNION A DIEU. 328 pages. $1.25, par la poste $1.35.
CONSECRATION A LA SAINTE TRINITE. 251 pages. $1.25, par poste 1.35.
VENEZ AU CHRIST VOUS TOUS QUI PEINEZ. 260 pages. $1.50, par poste 1.60
PONA VERBI. La Vierge consacrée au Christ. 84 pages. $0.65, par poste $0 70.

Dom Eugène Vandeur :

A LA TRINITE PAR L'HOSTIE. 194 pages. $1.00, par poste $1.10.
QUAND SE FAIT LOURDE NOTRE CROIX. 232 pages. $1.35, par poste 1.45
JE MEURS DE FAIM, J'IRAI A MON PERE. 165 pages. $1.00, par poste $1.10.
L'ABANDON A DIEU. Voie de la Paix. Commentaire du Pater. 245 pages. $1.35, par la poste $1.45.
LA SAINTE MESSE. Notes sur la liturgie. 323 pages $1.75, par poste $1.85.
LA MESSE DE STE THERESE DE L'ENFANT JESUS. Commentée par elle-même. 168 pages. $0.60, par la poste $0.65.

LA LIBRAIRIE DE L'ACTION CATHOLIQUE, QUEBEC